El "Times" de Londres, sobre elecciones chilenas:

ALESSANDRI Y ALLENDE: EL CAOS; TOMIC, UNICA ALTERNATIVA POSIBLE

El diario más prestigioso del mundo sugiere que Tomic es la única alternativa sólida de Gobierno.

LONDRES, (ESPECIAL).— El diario "The Times", de Londres, considerado el diario más prestigioso del mundo, sugirió en un artículo editorial publicado el sábado, sobre las próximas elecciones presidenciales de Chile, que mientras Allende y Alessandri significarían con su victoria el caos para Chile, Radomiro Tomic es la única alternativa posible de Gobierno.

El comentario del diario señala que los tres millones y medio de votantes chilenos tendrán que decidir si comienzan la próxima semana la construcción de un país marxista en Sudamérica, para liquidar el orden establecido —si es necesario mediante la fuerza—, o si intentan alguna solución (progresista y democrática) intermedia, vale decir, Radomiro Tomic.

Afirma "The Times" que "sin una mayoría absoluta para ningún candidato, seguirán cincuenta días difíciles antes de que el Congreso se reúna para elegir entre los dos candidatos con más votos. La situación quedaría abierta a manifestaciones callejeras, toma de fábricas y violencia de la izquierda y la derecha, si el Senador Salvador Allende o Jorge Alessandri tuviera el poder al alcance de la mano".

El "Times" se refiere luego al desmejoramiento de la imagen y las posibilidades de Alessandri al afirmar: "El handicap más grande para Alessandri no es realmente la avanzada edad o la salud, sino la perspectiva prohibitiva de gobernar con un Congreso en que sólo comanda 44 de las 200 bancas. Los demócratacristianos tienen 75 y la izquierda un total de 81. Otro factor es que la mitad de la población, de diez millones de habitantes, es actualmente menor de 22 años, que poco tiene que ver con "los buenos tiempos pasados de ley, orden y respeto" (que preconiza la campaña Alessandrista).

Agrega luego el "Time" refiriéndose siempre al deterioro de la imagen de Alessandri:

"Alessandri comenzó como el candidato favorito de la clase media, de los círculos financieros y extranjeros, pero perdió terreno, sobre todo en sus presentaciones a través de la televisión.

LA NACION

Santiago, Domingo 30 de Agosto de 1970

Concepción: también Tomic es primero

CONCEPCION.— Bajo el lema "Tomic cuenta contigo" la provincia de Concepción demostró ayer que el abanderado de la Izquierda Cristiana es primera mayoría en la zona

La Democracia Cristiana y los independientes tomicistas superaron con creces el acto de proclamación del marxismo, realizado hace una semana el que de acuerdo a Carabineros reunió 28 mil personas

Cabe hacer notar que en esa oportunidad según opinión unánime el marxismo tuvo menos gente que en el acto final de la campaña de 1964

Cuatro marchas convergieron a las 17 horas hacia el cruce de O'Higgins con Rengo. La columna Amanecer Campesino partió desde la Plaza Don Bosco la columna "Revolución Chilena" salió de la Estación Tucapel "La Triunfo Popular" lo hizo desde la Población Lorenzo Arenas Y la columna "Chile Avanza" se inició en calle Pedro de Valdivia

Los tomicistas de Talcahuano caminaron 17 kilómetros desde ese puerto hasta Concepción para estar presente en el acto a su paso se unieron los adherentes de San Pedro

El candidato llegó a las 17 horas a la capital penquista. Una caravana de taxistas lo recibió en el control Chaimávida a 16 kilómetros de Concepción

Los únicos oradores fueron el generalísimo de la campaña en la provincia Alfonso Rodríguez y Radomiro Tomic. El clima humano fue de franca alegría y de anhelante combatividad los penquistas probaron como en todo el país que TOMIC ES PRIMERO

Olaya Tomic habla con fervor a las mujeres de Colina. La esposa del líder de la Izquierda Cristiana y sus nueve hijos trabajan con entusiasmo y fe por el triunfo de Radomiro Tomic. La suya será la primera familia del país, sabe hablar a los miles de hombres, mujeres y niños sobre los problemas que los afectan y que también les son propios.



SANTOS, BRASIL (UPI).- El famoso Rey Pelé besa con ternura a su nuevo hijito, Edson, que aparece junto a su hermanita Kelly Cristina, de 4 años. La mamá, Rosemary, de 26 años de edad, sonríe feliz. Pelé no sólo es el mejor jugador de fútbol del mundo, sino también el mejor padre y esposo, según asegura su mujer y reza su fama...

Homenaje al héroe del cruce Los Andes

CON MOTIVO de cumplirse ayer 48 años del primer gran raid aéreo efectuado en Sudamérica —Santiago- Río de Janeiro-, El Comandante en Jefe de la FACH, general Carlos Guerraty Villalobos, a quien acompañaron el Jefe del Estado Mayor de la misma rama, general César Ruiz Danyau y otros altos jefes, hizo una visita al general (R) Diego Aracena Aguilar. En esta oportunidad se le rindió un homenaje como héroe nacional y se recordó la hazaña. En el grabado, el general Carlos Guerraty abraza a Diego Aracena, en su residencia de la Avenida Salvador. (Información en página 2).



Abrazo para el héroe

Aún le pena el brazalete a Bobby Moore

BOGOTA, 29 (UPI).—Clara ...lla, la vendedora de la joyería "Fuego Verde", y el vendedor ...ero Alvaro Suárez ratificaron hoy su testimonio contra el ...dor inglés de fútbol Bobby Moore cuando el juez Pedro S. ...do reanudó su investigación sobre el hurto de un brazalete de esmeraldas ocurrido el ...do mes de mayo, según informaciones de fuentes ...das al juzgado.

El caso de Moore y el brazalete ha tomado un nuevo giro en el sentido de que ahora hay por lo menos tres investigaciones paralelas, por hechos conexos. De acuerdo con el vespertino "El Espacio", que parece interpretar un sector de opinión que ha seguido el asunto con apasionamiento, este caso parece destinado a convertirse en "Una de las más fantásticas versiones novelescas de la reciente historia policial del país".

Cuando el tribunal superior de Bogotá decidió la semana pasada que las pruebas contra Moore no eran suficientes para dictarle formalmente auto de detención y seguirle causa, y en consecuencia revocó una decisión adoptada en mayo por el juez Dorado para concederle al futbolista inglés una libertad "Condicional", todo el asunto regresó al Juez original para reiniciar la investigación. Lo primero que hizo el juez Dorado fue volver a llamar a los testigos para ampliar sus declaraciones.

Tanto la señorita Padilla como Suárez reiteraron lo dicho en mayo pasado. Esa declaraciones fueron las que sirvieron de base para la detención provisional de Moore en Bogotá.

Lea hoy a Picotón: 'y va de catástrofes'

Con más de un tercio de la votación del país:

Provincia de Santiago lista para enfrentar la elección

CON MAS DE UN TERCIO de la votación total del país, la provincia de Santiago se prepara para la próxima elección presidencial y la Intendencia adopta todas las medidas tendientes a asegurar principalmente una entrega de resultados oportuna y objetiva

Tres son los aspectos fundamentales que preocupan a las autoridades ante el próximo acto eleccionario: el orden público, a cargo de los respectivos Jefes de Fuerzas según disposiciones de la Ley General de Elecciones y preocupación por tanto del Ministerio de Defensa y del Cuerpo de Carabineros; la computación de los votos en las mesas y su envío a las respectivas Gobernaciones, también a cargo de los Jefes de Fuerzas de las respectivas comunas, y finalmente la computación de estos resultados parciales en las Gobernaciones para ser recogidos por la Intendencia y, desde este lugar, enviados al Ministerio del Interior.

El Intendente de Santiago, Jorge Kindermann, dio a conocer la forma en que se operará para la transmisión de los resultados el día de la elección, calculando que aproximadamente a las 22 horas la provincia de Santiago podrá tener ya un 75% del total de la votación conocido oficialmente.

En cada comuna, un Jefe de Fuerza, con personal especializado y elementos consistentes especialmente en máquinas calculadoras y cuadros especiales de cómputos, recibirá desde los lugares de votación los resultados de las mesas a medida que se vayan escrutando e irá enviando totales a la respectiva Gobernación.

En las comunas donde no hay Gobernadores será designados personal ad hoc para el solo efecto de recibir los cómputos, los que serán entonces enviados en totales parciales a la Intendencia.

La sola excepción a este sistema la constituye el Primer Distrito de Santiago, desde donde los resultados serán enviados por los Jefes de Fuerzas directamente al Intendente, por ser éste Gobernador del primer distrito

Para asegurár la objetividad y rapidez de la información de los resultados el día de la elección, el Intendente de Santiago, Jorge Kindermann ha sotenido diversas reuniones con el Jefe de la Plaza de la provincia de Santiago, General Camilo Valenzuela, y además ha tomado contacto personal con cada uno de los Jefes de Fuerza que actuarán en las comunas de Santiago, así como también con los Gobernadores.

En la reunión con los Jefes de Fuerza, el Intendente y el Jefe de la Plaza respondieron a todas las dudas planteadas a fin de no dejar ningún detalle sin aclarar para el mejor trabajo el día de la elección.

El Intendente calcula que el día cuatro de septiembre trabajarán en la Intendencia alrededor de 50 personas en los cómputos, mientras en cada Gobernación de los departamentos de la provincia trabajarán alrededor de 10 personas. Los Jefes de Fuerza contarán asimismo con personal especializado para el recuento de los votos y su posterior envío a las Gobernaciones.

JEFES DE FUERZA DE SANTIAGO

Los siguientes son los Jefes de Fuerza designados para la provincia de Santiago, que actuarán bajo las órdenes directas del Jefe de la Plaza, General de División Camilo Valenzuela Godoy:

Departamento de Santiago

1er. Distrito

Santa Lucía: Coronel de Ejército, don Pedro Palacios Camerón.

Santa Ana: Coronel de Ejército, don Gustavo Kunstmann Hameau.

Portales: Coronel de Ejército, don Luis Concha Martínez.

Estación: Coronel de Ejército, don Carlos Abell Vargas.

Cañadilla: Coronel de Ejército, don Federico Chaigneau Cabezón.

Maestranza: Coronel de Ejército don Arturo Barros Vecchiola.

Universidad: Coronel de Ejército, don Fritz Rechner García.

Recoleta: Coronel de Ejército, don Manuel Tosogiudice.

San Lázaro: Coronel de Ejército, don Hernán Opitz de la Barra.

Parque Cousiño: Coronel de Ejército, don Eugenio Reyes Tastets.

2do. Distrito

Conchalí: Coronel de Ejército, don Germán Tagle Pizarro.

Quinta Normal: Coronel de Ejército, don Guillermo van Schouven Figueroa.

Renca: Comandante de Grupo, don Víctor Sepúlveda Cifuentes.

Quilicura: Comandante de Escuadrilla, don Luis Muñoz Sáenz de T.

Til-Til: Teniente Coronel de Ejército, don Carlos Montalba Calvo.

Colina: Comandante de Grupo, don Luis Z. Ruiz Navarro.

Lampa: Mayor de Ejército, don Darwin Sotomayor Palma.

Barrancas: Comandante de Grupo, don Horario Otaiza López.

Departamento de Talagante

Talagante: Teniente Coronel, don Francisco Pérez Farías.

Intendente de Santiago, Jorge Kindermann.

Peñaflor: Capitán de Carabineros, don Gastón Alfonso Elgueta Bahamondes.

Isla de Maipo: Teniente Carabineros, don Manlic Octavio Córdova Urens.

Maipú: Comandante de Escuadrilla, don Carlos Desgroux Camus.

Curacaví: Capitán de Bandada, don Juan Fuentes Retamales.

3er. Distrito

Providencia: Coronel de Ejército, don Luis Arce Moyano.

Ñuñoa: Coronel de Ejército, don Juan Hernández Montaner.

La Reina: Coronel de Ejército, don Francisco Martínez Antonucci.

Las Condes: Coronel de Ejército, don Mario Gutiérrez Ugarte.

La Florida: Coronel de Ejército, don Héctor Clavel Getner.

Departamento de Puente Alto

Puente Alto: Teniente Coronel, don Carol Urzúa Ibáñez.

San José de Maipo: Teniente Coronel, don José E. Trauz Krebs.

Pirque: Capitán de Ejército, don Luis Ravest San Martín.

Departamento Presidente Aguirre Cerda

General de Brigada Aérea, don Jorge Basoalto Valenzuela.

San Miguel: Coronel de Aviación, don Gustavo Leigh Guzmán.

La Cisterna: Coronel de Aviación, don Agustín Rodríguez Pulgar.

La Granja: Coronel de Avia-

(Pasa a la Página 12)

Dos obras monumentales levanta Caja de EE.PP.

●El Edificio de los Trabajadores, próximo a ser inaugurado, el Hogar del Jubilado y Estadio del Empleado Particular reflejan la preocupación de este organismo previsional por el bienestar social de sus imponentes

DOS OBRAS, QUE APARTE de significar un gran adelanto para Santiago representan enormes beneficios para sus imponentes, está llevando a cabo la Caja de Previsión de Empleados Particulares. Una está próxima a ser inaugurada: el Edificio de los Trabajadores, situado en calle Huérfanos esquina de Teatinos. La otra, es la Casa del Jubilado y el Estadio de los Empleados Particulares, obra ubicada en la ex Chacra La Perla de Ochagavía, cuyas diversas dependencias se están levantando a ritmo acelerado.

El Ministro del Trabajo, Eduardo León, visitó recientemente estas construcciones, quedando vivamente impresionado por lo que se está haciendo, como asimismo por las perspectivas que para los trabajadores de la Caja, e incluso para la comunidad toda, representan.

Toda esta labor se está financiando en parte con los fondos correspondientes a los excedentes de la asignación familiar, que la Caja de Empleados Particulares retuvo a sus beneficiarios. No se puede negar, después de haber visto lo que se está realizando, que el dinero mencionado ya se ha capitalizado enormemente convirtiéndose en algo que prestará servicios a los imponentes por un tiempo indefinido.

UN EDIFICIO UTIL

Es posible que el dia 17 de septiembre próximo sea inaugurado el Edificio de los Trabajadores, en un acto que será considerado en el programa de las festividades patrias y que contará con la asistencia del Presidente Frei.

El inmueble, cuya construcción tiene un costo de 20 mil escudos, es uno de los más modernos de Santiago. Su construcción se determinó por acuerdo del Consejo de la Caja de Empleados Particulares y en él quedarán instalados el Ministerio del Trabajo y las organizaciones gremiales de los empleados particulares.

Se compone de una torre de 15 pisos y un cuerpo bajo de dos pisos, con una superficie total de 8.426,60 metros cuadrados de edificación. El primer subterráneo y todos los pisos, del primero al sexto, inclusive, serán para el Ministerio del Trabajo y Previsión Social. Los pisos del séptimo al décimocuarto inclusives, para las organizaciones sindicales de los empleados particulares.

Uno de estos pisos será destinado a sala de clases para alumnos vespertinos y el décimo quinto consulta una cafetería para los servicios de colación y refrigerios del personal y dirigentes.

Los pisos para sindicatos constan de dos salas de reuniones para 80 personas cada una, más oficinas y secretarias para agrupaciones sindicales, por piso.

Ha sido levantado utilizando los más modernos métodos de construcción, como asimismo los mejores materiales. Además su construcción ha batido prácticamente un record de rapidez.

UNA CHACRA PARA TODOS

En cuanto a las obras que se están realizando en la ex Chacra La Perla, de Ochagavía, cumplirán tres fines perfectamente delineados: servirá como sitio de reposo para los empleados particulares jubilados; allí los gremios de este sector podrán realizar sus actividades en forma cómoda, pues contarán con todos los elementos necesarios y, finalmente, se podrá impulsar notablemente el deporte, pues contará con numerosos recintos y canchas para las diversas ramas de la cultura física.

El Hogar del Jubilado tendrá cómodos departamentos rodeados de un paisaje maravilloso. En ese mismo sector estará un gimnasio cerrado, que tendrá piscina bajo techo y que si las circunstancias lo requieren, podrá transformarse en un sitio de reunión y teatro.

En el aspecto deportivo, contará con un gimnasio, cuatro piscinas, un pabellón de niños, jardín infantil, ocho canchas de tenis, ocho de básquetbol, dos de fútbol, haciendo notar que una de las piscinas será olímpica y a su lado estará una piscina especialmente acondicionada para saltos ornamentales, que será la primera en su género que existirá en el país.

Cada campo deportivo tendrá graderías que permitirán presenciar cómodamente instalados los encuentros que se libren.

Cabe destacar que a todo esto se agrega un vasto sector de picnic, que está siendo especialmente acondicionado con grandes prados y una exuberante arboleda.

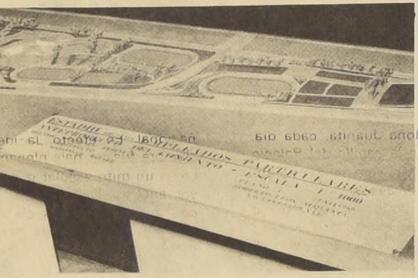
La Caja en estos momentos está gestionando que junto a este sector quede instalado un paradero de microbuses y una estación del ferrocarril que va de Santiago a San Bernardo, con lo cual habrá la locomoción adecuada. Por otra parte, con la construcción de la Carretera Panamericana, el Hogar y Estadio de los Empleados Particulares quedarán solamente a un cuarto de hora del centro de la capital.

Como se puede apreciar, los excedentes de la asignación familiar, que cuando se retuvieron causaron grandes protestas entre los afectados, devolverán a estos con creces la inversión que hicieron y que en esa oportunidad encontraron antipática.

Los trabajadores demuestran además el interés de los actuales directivos de la Caja, con Roberto León Alquinta, su Vicepresidente, a la cabeza, por preocuparse por el aspecto social de los empleados, hecho que por primera vez ocurre en el país y a lo que se podría agregar las innumerables construcciones que la Caja ha levantado a través de todo Chile, para dar al Empleado la casa propia a que tanto aspira todo ser que trabaja.



EXPLICANDO UNA GRAN OBRA. El arquitecto Héctor Mardones Restat explica al Ministro Eduardo León algunos aspectos de lo que será el Hogar del Jubilado. En primer lugar, hace lo mismo el Vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares, Roberto León Alquinta.



REALIDAD A UN AÑO PLAZO. Esta es la maqueta del Hogar del Jubilado y Estadio de los Empleados Particulares. Sus obras de construcción avanzan a gran rapidez y se espera que a un año plazo todo lo que allí aparece se haya convertido en una hermosa realidad.



VISITA MINISTERIAL. Una detenida visita a la construcción del Edificio de los Trabajadores realizó recientemente el Ministro del Trabajo, Eduardo León. Quedó visiblemente impresionado por lo que vio y se mostró muy satisfecho al saber que allí junto a los funcionarios de la Cartera a su cargo, estarán los gremios de los empleados particulares.

Ochenta nuevos directores locales de Educación Básica

OCHENTA PROFESORES seleccionados entre mil postulantes de todo el país, acaban de finalizar en Santiago un seminario que los capacita para desempeñarse como Directores Departamentales o Locales de la Enseñanza Básica.

La ceremonia en la cual recibieron los diplomas correspondientes fue presidida por el Ministro de Educación Máximo Pacheco Gómez, quien les dirigió emotivas palabras. Estuvieron presentes, además el Subsecretario del ramo, Ernesto Livacic, el Superintendente de Educación, Sergio Aguilera, la Directora de Educación Primaria y Normal, Renée Viñas, entre otros jefes educacionales y el representante de UNESCO en Chile.

El seminario comprendió quinientas cincuenta horas de clases y noventa horas de práctica, a través de cuatro meses. Los egresados ocuparán las diversas plazas vacantes o las que se produzcan a nivel de Director Departamental o Local de Educación Básica. Sus tareas comprenden la supervisión técnica y administrativa de las actividades escolares en sus respectivas juridcciones a través del país.

En la ceremonia hablaron el Director del Seminario, Samuel Guillén Soto y el Ministro de Educación. En su intervención Pacheco dijo que la Reforma Educacional sería un éxito sólo en la medida que los profesores tuvieran fe en ella y aportaran sus esfuerzos para lograr los objetivos perseguidos. Uds. son —dijo— esta Reforma Educacional.

Les pidió que tuvieran fe también en el magisterio y que en sus nuevas tareas se esforzaran por superar las contingencias que era natural esperar para cosechar como en los textos bíblicos el ciento por uno.



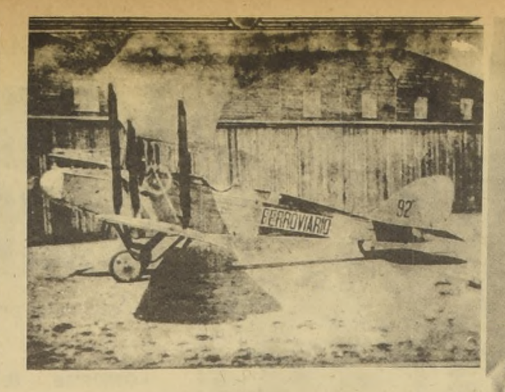
SUS DIPLOMAS que los acredita para desempeñarse como Directores Departamentales o Locales de Educación Básica recibieron ochenta profesores después de un Seminario que abarcó cuatro meses. En el grabado, durante la clausura del Seminario, aplauden el mensaje que les dirigió el Ministro de Educación, Máximo Pacheco.

Argentina dona obra de arte a 1ra. Zona Naval

EN EL COMANDO en Jefe de la Primera Zona Naval en Valparaíso se llevará a cabo una ceremonia en la cual el Agregado Naval a la Embajada Argentina, Capitán de Navío Luis María Mendía, hará entrega al Comandante en Jefe de dicha zona naval, Vicealmirante, Hugo Tirado Barros, de un óleo conmemorativo del zarpe de la Escuadra Libertadora al Perú obra del pintor argentino y brillante marinista Emilio Biggeri.

El acto se realizará el próximo lunes, a las 12 horas, en el citado puerto, asistiendo altos jefes de las Fuerzas Armadas, funcionarios diplomáticos e invitados especiales.

Viajará expresamente para estar presente en la ceremonia el Embajador de Argentina Javier Teodoro Gallac, quien llegará a Valparaíso acompañado de miembros de la Representación a su cargo.



EL "FERROVIARIO" y su piloto, General Diego Aracena. En 1922, unir Santiago con Río de Janeiro era una aventura que sólo intentaría un hombre como el piloto Aracena.

A 48 años del primer raid Santiago-Río de Janeiro

Ayer se cumplieron 48 años desde que se efectuara el Primer Gran Raid Aéreo en Sudamerica Santiago-Rio de Janeiro. Para celebrar la fecha el Comandnte en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile, General del Aire Carlos Guerraty Villalobos, acompañado del Jefe del Estado Mayor General de Aviación Cesar Ruiz Danyau del alto Mando Institucional, jefes oficiales y delegación del grupo simbólico "Aguilas Blancas", realizó una visita de cortesía al General en Retiro Diego Aracena Aguilar quien fuera en 1922 protagonista de una hazaña extraordinariamente valiosa, que asombró al mundo y que marcó una nueva etapa para la avición nacional.

RUMBO A BRASIL

En 1922 el Ministro de Guerra, Roberto Sánchez García de la Huerta, muy entusiasmado con el auge que estaba experimentando la aviación ordenó que se le preparara un avión para realizar un vuelo sobre Santiago.

La orden fue cumplida y el piloto Diego Aracena fue el encargado de maravillar al Ministro con su pericia.

Entretanto un ingeniero, apasionado estudioso de lo que por aquel tiempo se denominaba "el deporte aéreo" comenzaba a pesar la posibilidad de unir Santiago, con Río de Janeiro, a través del aire, aprovechando que Brasil, se encontraba próximo a celebrar el centenario de su Independencia.

La idea del ingeniero Ernesto Ried, fue considerada como factible. Se contaba con el respaldo del Gobierno y sólo faltaba el piloto dispuesto a emprender la aventura. Surgió entonces el Capitán Diego Aracena, el mismo que había sobrevolado la capital llevando como pasajero al entusiasmado Ministro de Guerra.

Naturalmente el piloto estuvo dispuesto de inmediato para intentar la aventura. Diego Aracena, que era un hombre tranquilo y a quien no le gustaban las improvisaciones, comenzó primeramente por buscar el avión apropiado. Al final se decidió por un De Havilland que tenía un motor "Puma" de 200 caballos de fuerza, accionado por seis cilindros verticales. En condiciones de guerra llevaba montados una ametralladora y un pqueño cañón, aparte de un soporte destinado a bombas de alto poder explosivo. Aracena pensó que eliminados estos artefactos, el espacio y el peso podrían ser utilizados para llevar combustible y un mecánico, este último imprescindible para llevar a buen término la travesía. Además, el De Havilland, poseía sistema telegráfico, y partida automática.

Una vez seleccionado el avión, que fue bautizado como "El Ferroviario" Aracena se dio a la tarea de ubicar al mecánico. La elección recayó sobre un ingles llamado Seabrock, quien a partir de ese momento se convertiría en el brazo derecho de Diego Aracena.

Por su parte, días antes de la partida, el Presidente de la República entregó al piloto un mensaje dirigido al Primer Mandatario del Brasil, en el que abogaba por estrechar los lazos de amistad entre ambos pueblos.

"El Ferroviario" inició la aventura a mediodía del 29 de agosto de 1922. El viaje se realizó entre la espectación del público, el nerviosismo de las autoridades y la pericia del piloto y mecánico. Hubo que vencer mil obstáculos y muchas veces se temió por el éxito de la aventura. Sin embargo, el 14 de septiembre el avión lograba llegar a las puertas de Río de Janeiro. El 16 de septiembre el Capitán Diego Aracena era aclamado por el pueblo brasileño y declarado huesped oficial del Ejército de ese país.

Iniciado el regreso, Aracena llegó al país el 7 de noviembre siendo recibido en triunfo por todo el pueblo que se volcó a las calles para darle la bienvenida. Diego Aracena, con su "Ferroviario" inició una etapa de auge para la aviación. Superó el excepticismo, de muchos y abrió una ruta de optimismo para la Fuerza Aérea.



EL COMANDANTE EN JEFE DE LA FUERZA Aérea, General Carlos Guerraty Villalobos, departe con el General en Retiro, Diego Aracena. 48 años para una hazaña que marcó una nueva etapa para la aviación nacional.

GUIA CULTURAL

INSTITUTO CHILENO— ALEMAN DE CULTURA
Esmeralda 650

Lunes 31: Décimo concierto del Ciclo Beethoven, ofrecido por Jurgen Uhde, con un análisis explicativo previo sobre el tema "Beethoven y Schubert". Jurgen Uhde interpretará en piano la Sonata en Do Menor, op. 111 de Beethoven, y la Sonata en Sol Mayor, op. 78, de Schubert. A las 19.15 horas.

Martes 1: "Mascarada", película de largometraje del año 1934, en alemán, a las 19.15 horas.

Miércoles 2 "Argumento y Consideraciones sobre la ópera "Die Kluge", de Carl Orff, conferencia de Jorge Dahm, a las 19.15 horas.

INSTITUTO CHILENO— NORTEAMERICANO DE CULTURA
Moneda 1467

Martes 1: Diferentes estilos de Jazz. Presentación de discos por Francisco Deza, a las 19 horas.

Miércoles 2: Festival Beethoven: Recital de Música de Cámara a cargo de Mariana Grisar, piano; Patricio Cadiz, violín, y Jorge Román, cello, en homenaje al bicentenario del nacimiento de Beethoven, a las 19 horas.

Jueves 3: Club de Comedia Musical: "Hair", con comentarios de Kerry Oñate.

INSTITUTO CULTURAL DE PROVIDENCIA

Lunes 31: El compositor y dramaturgo Philip Benneta, continuará sus recitales de audición integral, de citara, drama y poesía a las 19 horas. Hasta el jueves 3 estará abierta la exposición de pinturas de Dolores Sarfati.

CINETECA UNIVERSITARIA

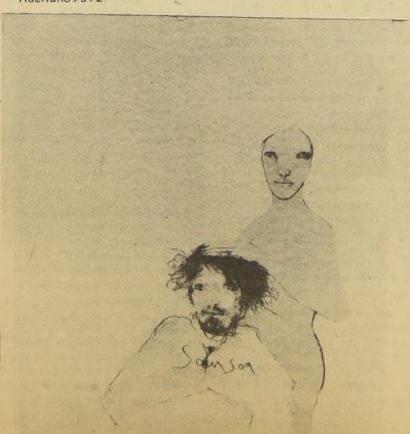
Domingo 30: Lulú o la Caja de Pandora", film de G.W Pabst, a las 18.30 horas.

CONCURSO "VICENTE HUIDOBRO"

El 30 de septiembre vence el plazo para concursar en el certamen literario "Vicente Huidobro", patrocinado por ICEA Internacional (Intercambio Estudiantil Americano). Los participantes pueden hacer llegar sus trabajos, en triplicado, a Ahumada 31, oficina 100. Los cuentos deben ser inéditos y de una extensión no inferior a tres ni superior a 20 carillas tamaño oficio, doble espacio. Premio: "Viaje de tres semanas a México", con todos los gastos pagados.

EXPOSICIONES

IV—BIENAL DEL GRABADO AMERICANO. Museo Nacional de Bellas Artes, Quinta Normal.
-**Dibujos y Pinturas de Francisco Sasso.** En la Universidad Católica, Alameda 340.
—**Arte Cinético** en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, Moneda 1467.
–**Pinturas de María Ines Sotomayor,** en la Sala "Arturo Edwards", Miraflores 123.
-**Pintura de UWE GRUMANN**, en la Sala Universitaria, Alameda 1050.
Pinturas de Nelson Mazuela, en Merced 687.
-**Grabados de Carlos Hermosilla, en** la Galería Nahuel.
–**Oleos de Enrique Guzmán** en la Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972.



"Sanson y Dalila", litografía en color del mexicano Góngora que se presenta en la IV Bienal del Grabado Americano en el Museo Nacional de Bellas Artes.

Grupo de investigadores realizó:

Estudio crítico sobre Administración Pública

Una historia de la Administración Pública en Chile y un completo análisis de ella aparece en un estudio que realizó el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas de la Universidad de Chile, cuyo autor es Germán Urzúa.

La investigación describe en su 1ra. fase los orígenes y características de las diferentes entidades públicas que han existido entre los años 1918 y 1969. A continuación fue públicado un segundo volumen resumen titulado "Diagnóstico de la burocracia chilena", cuyos realizadores fueron Germán Urzúa y María Barcelato.

Entre los capítulos de esta investigación cabe destacar un enfoque sobre las limitaciones que ha experimentado el desarrollo de la administración pública chilena junto a un estudio comparativo entre los servicios del aparato administrativo central y los funcionalmente descentralizados, tales como empresas y organismos autónomos.

Dentro de esa línea de trabajo, los investigadores del mismo Instituto, Gustavo Reyes, Adriana Cohan y Wolfhang Prieur, son autores de un libro que establece las inconsecuencias y las desarmonías de la administración pública, pero desde un punto de vista netamente legal.

Este último volumen, como la Historia y Diagnóstico son editadas por la Editorial Jurídica.

Lo que ha sido el Congreso

Conforme a su extenso programa de estudios el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas de la Universidad de Chile, prepara en estos momentos una obra sobre el pensamiento social que ha tenido el Congreso Nacional. Al respecto los investigadores universitarios ya han recolectado todo el material sobre la orientación del Senado entre 1900 y 1920.

Las Provincias y el Gobierno DC

En la entrevista que el Presidente Frei concedió a una revista metropolitana, hizo una larga mención a su política con respecto al desarrollo de las provincias del país, antes siempre postergadas por la absorción centralista.

Y tiene, en verdad, sobrada razón el Presidente para sentirse satisfecho por la manera en que se ha actuado, durante los últimos seis años, en favor de ese gran sector del territorio y de la población ubicado fuera de los límites de ese conglomerado, casi morboso, que se ha dado en llamar el Gran Santiago.

Las dos principales riquezas naturales de Chile, la minería y la agricultura, no se radican en el perímetro capitalino; pero, aquella riqueza creada por el hombre, y que son las industrias, sí que tiene su asiento principal y prácticamente exclusivo dentro de esta provincia cabecera. Este solo hecho demuestra cómo, a lo largo de la historia del desarrollo nacional, por voluntad de los hombres hemos creado esta elefantiásica zona - capital, descuidando por completo el resto del país. Por supuesto que a la sobrecarga de establecimientos fabriles, agregamos todo el inmenso volumen del rubro servicios, que van desde el gran comercio, los bancos y los seguros, pasando por toda la Administración Pública, hasta los más modestos o ilícitos locales de entretenimiento.

Contra este hacinamiento irracional de gentes y de actividades, reaccionó con enérgica determinación el Primer Gobierno de la Democracia Cristiana, y a la improvisación inorgánica y anárquica de los tiempos precedentes, opuso la planificación económico - social que, en primer término, contempló la rehabilitación de las regiones provincianas.

Con la aplicación de estos programas, aparte de la solución económica indispensable para eliminar el retraso de las provincias, se paralizó el éxodo de la población desde el campo y las ciudades pequeñas o abandonadas a su suerte hacia el gran centro santiaguino, dentro del cual los esperanzados pretenden encontrar oportunidades de empleo o de negocios, de educación y de cultura, que se les negaban en sus regiones de origen.

Este solo hecho de terminar con la inmigración interna tiene una significación de singular importancia, ya que está llamado a corregir dos graves defectos de las condiciones de vida y las expectativas nacionales: la existencia de un potencial de fuerza de trabajo que esconde su auténtica cesantía tras el desempeño de alguna ocupación de servicio, y, en seguida, la existencia también de una masa disponible de trabajadores a disposición de los empresarios que, de este modo, no tienen interés alguno real en mejorar el trato a sus colaboradores.

En un país que pretende, efectivamente, fortificar sus estructuras económicas, no más de un 20 a 23% de la fuerza de trabajo puede dedicarse a la prestación de servicios; al resto, debe proporcionársele ocupaciones productivas, en el campo, la minería, las industrias regionales; pero con proyección nacional y hasta internacional, el trabajo en la extracción de productos del mar. De otro modo, se crea un verdadero parasitismo social, que conduce inevitablemente a la miseria.

Si al empresario, por otra parte, se le mantiene un ejército de desempleados listo para substituir a la masa de sus trabajadores, se le está impulsando al quietismo y la estagnación de su organización, ya que ésta jamás tendrá el tan productivo acicate de una demanda laboral que obliga a perfeccionar cada día métodos y elementos productivos para seguir en actividad genuinamente remunerativa.

Los países que marchan a la cabeza del progreso han tenido como fuerza motriz fundamental de su expansión una organización de trabajadores que no admite se la deje fuera de las mejores condiciones en que puede operar una empresa.

La acción del Gobierno DC en beneficio de las provincias tiene estos efectos tan notorios para impulsarnos a salir del subdesarrollo. Fortalece esta acción el hecho de que cada iniciativa puesta en marcha en provincias, al encajar dentro de los planes generales previa y acuciosamente estudiados, es un eslabón más, coherente, dinámico y coadyuvante al programa nacional de llegar a una independencia económica, que no podrá lograrse jamás en medio de una cesantía disfrazada o una empresa privada o pública que no tiene sobre sí el clásico tábano que la obliga a perfeccionarse.

Significado de las Candidaturas

por Vulcano

TOMIC

I

Es imposible comprender todo el alcance de la candidatura de Radomiro Tomic sin una consideración previa de lo que han sido los seis años de gobierno del Presidente Frei. Este es el antecedente histórico básico para explicar las posiciones de esta postulación, sus posibilidades, el respaldo que tiene y el hombre que la encarna.

El gobierno de Frei marcará un hito importante en la historia de Chile. Es el primer gobierno democratacristiano de nuestro país y de toda América Latina. Su acción ha constituido el comienzo de un nuevo estilo político inspirado en el pensamiento cristiano.

El balance de esta primera experiencia es un paso necesario para conocer sus proyecciones reales. Intentemos hacerlo, aunque sea en forma ultrasintética.

El programa de gobierno de 1964 ofreció realizar una serie de reformas estructurales básicas y abrir con ello el cauce para cambios todavía más profundos. En seis años no se podía hacer todo lo que el país requería, pero era factible establecer las bases para ello, a la vez que se abrirían las compuertas para que el proceso de cambios no fuese detenido en adelante. El Presidente Frei cumplió ampliamente este objetivo. Con la Reforma Agraria, la organización del pueblo, la reforma educacional y el establecimiento de bases económicas sólidas, sobre las cuales construir el desarrollo del país, se dio comienzo al proceso real de cambios prometido.

La obra realizada ha sido inmensa y el Chile de 1970 ya no es el Chile de 1964. Se han dado importantes pasos adelante y la tarea futura comienza en un punto muy lejano al existente en 1964.

Es justamente por esta razón por la cual el programa de Tomic aparece claramente como un segundo paso, como una segunda etapa perfectamente coherente con la primera y, desde luego, concordante con el pensamiento profundo que respalda toda la acción de la Democracia Cristiana.

En 1964 no se prometió terminar con el sistema neocapitalista que nos rige, sino sólo sentar las bases para que ello fuese posible. El sistema era demasiado duro para pretender su remoción en un primer intento.

Había que crear las fuerzas necesarias para que respaldaran una decisión de tal magnitud y pudieran evitar cualquier contragolpe. Había que convencer a las capas mayoritarias de la población que ello era necesario, pero que nunca se haría sin su total y plena participación.

Hoy, en 1970, el momento parece haber llegado. Así lo ha entendido la Democracia Cristiana y su candidato al proponerle al país su nuevo programa. Contiene éste el propósito decidido de sustituir el sistema neocapitalista por otro de tipo comunitario en que las grandes mayorías desplacen a las minorías de todos los centros del poder político, social, económico y cultural y donde el trabajo organizado sea el motor fundamental del esfuerzo productivo de la economía chilena y su principal beneficiario.

Esto es imposible hoy día porque se han incorporado a la vida nacional los enormes sectores del campesinado chileno y están dispuestos a dar su apoyo a esta revolución. Las organizaciones populares se han multiplicado durante este Gobierno y desean continuar progresando. Las crecientes y pujantes fuerzas juveniles saben cuándo se inició el gran proceso que les abrió el paso a la educación y quienes lo llevaron a cabo. El país entero sabe que sus bases económicas permiten avanzar hacia un orden más justo para todos y que esta es una tarea inaplazable si no se quiere sufrir graves consecuencias para todos.

Así nació la candidatura Tomic. Después de un intenso y apasionante debate en el seno de la Democracia Cristiana, admirable por lo elevado y democrático, se tomó una decisión clara y categórica en el sentido antes señalado. Se inició así el camino hacia una nueva etapa, cuya realización dependerá del respaldo que el pueblo chileno le dé el 4 de Septiembre. Un adelanto de la respuesta que recibirá el llamado de la Democracia Cristiana y de Radomiro Tomic puede ser conocido si analizamos el desarrollo de su campaña electoral. Es lo que haremos en un próximo artículo.

Y va de Catástrofes

pór Ricardo Boizard (Picotón)

Me da la impresión de que en la actual campaña electoral se está llegando a un tropicalismo exagerado en lo que se refiere a las consecuencias del triunfo de algunos de los candidatos que se disputan el poder.

Hay un pequeño detalle que se olvida y es que estamos en Chile, donde, gracias a la sólida institucionalidad en que vivimos y al pragmatismo de la idiosincracia chilena, generalmente no llega la sangre al río y cuando se deslizan algunos hilos por casualidad, viene pronto la cicatrización y todo se olvida.

Siempre en Chile las contiendas electorales fueron agitadas, siempre hubo agoreros que anunciaban catástrofes inherentes a determinados candidatos, siempre se dijo solemnemente que se estaba jugando el sacrosanto destino del país. A veces triunfan los más temibles políticos, llegan a La Moneda y excitan a la muchedumbre con sus encendidas palabras. Al día siguiente, todo se va arreglando a la chilena y no ocurre nada.

En 1920 la Alameda de las Delicias era un hervidero de multitud amenazante y, según las viejas copuchentas, no se podría pasar por allí en el atardecer sin exponerse a un asalto o a una puñalada. Los miembros de la oligarquía imperante creían que el viejo Alessandri estaba vendido al Perú y que, al día siguiente de su triunfo, tendríamos que entregarle a nuestro vecino una lonja de la tierra patria, con Alessandristas y todo.

¿Para qué hablar de 1938? Don Pedro Aguirre Cerda, cuya dulce esposa era quizás la más fiel amiga del Arzobispo Caro y cuyas oraciones subían al cielo simultáneamente con las consignas del Frente Popular, que pedían pan, techo y abrigo para los destinatarios del sermón de la montaña; el mismo don Pedro de Pocuro y Conchalí cerraría los conventos, incendiaría las iglesias y haría un brebaje satánico y singular con la hostia y el vino de los santos cálices.

Las pobres monjas, estimuladas por las devotas señoras que a su vez estaban estimuladas por sus maridos aspirantes a la condecoración del Santo Sepulcro, buscaban la manera de disfrazarse de señoritas y, con ello, no lograban sino acentuar su calidad conventual.

La experiencia histórica nos dice que el Alessandri vendido al Perú no era sino una leyenda grotesca, y bajo el gobierno del Aguirre Cerda come - frailes se desarrolló en Chile uno de los más grandes Congresos Eucarísticos del Continente. Las iglesias siguieron en pie. Las monjas volvieron a su calidad de tales y doña Juanita, cada día, recibía con unción en la capilla del Palacio de La Moneda el pan y el vino conmemorativos de la última cena de Jesús.

Ahora está ocurriendo lo mismo. Tomic, a pesar de resultar tercero y por acto y magia de una insostenible contradicción, va a marcar los acentos de la política de Frei, convirtiendo al país en una especie de soviet cristiano.

Por su parte, Allende, a pesar de su cuarta eventual derrota, lo que también es contradictorio si bien se piensa, va a convertir a Chile en una Cuba del Pacífico y, como se trata del peligro de Fidel, hay que echar las barbas en remojo.

Sin embargo, nosotros creemos que si triunfa Tomic, lo que es absolutamente cierto, lo único que va a hacer el gobierno demócrata cristiano es continuar y perfeccionar la obra de Frei, arrojando, naturalmente, de La Moneda, a ciertos derechistas que, creyendo que la Revolución en Libertad era una fiesta de primavera, se disfrazaron de eduardistas al azar.

Si triunfa Allende no podrá apartarse de nuestro institucionalismo tradicional y después de haber perseguido veinticuatro años la Presidencia, no la va a perder así no más por la lejana influencia de Cuba o de Moscú. ¿Podría ser el suyo un gobierno semi marxista? Podría ser, pero hasta ahora el mundo no conoce el marxismo a la chilena y quien sabe qué cosas nuevas nos va a traer. Puede ser una especie de "arreglado", como en los velorios campesinos.

Lo único catastrófico y apocalíptico, lo único sórdido y peligroso es que los alessandristas lograrán volver atrás los punteros de nuestro reloj histórico. Si el pueblo se emborrachara por un día y lograra darle una pequeña mayoría, que en todo caso el Congreso examinaría con lupa, vendría ese terrible despertar de la mañana siguiente, ese despertar en que la lengua se pone seca y la cabeza zumba como si se movieran en ella las aspas de un molino.

El pueblo diría:

—Pero ¿qué barbaridad hemos hecho?

Lo diría, naturalmente, con otras palabras, pero el resultado sería que el candidato de Derecha no podría gobernar o tendríamos en Chile, no los tanques de Checoslovaquia, sino otros tanques que un día popularizó el famoso coronel Lagos.

Eso sí que sería temible y es en eso en lo que debemos meditar cuando pronunciemos el cuatro de septiembre, una palabra de papel en el secreto de las urnas.

Lo peor que pudiera ocurrir a este país es que llegara a la Moneda un gobernante que no representara sino una ínfima fracción del electorado y, en seguida, se quisiera llamar "representante del pueblo".

La Semana Política



A CINCO DIAS DE LA ELECCION PRESIDENCIAL

El próximo viernes, tres millones y medio de chilenos tomarán parte en la Décimo Primera elección presidencial, desde la promulgación de la Constitución de 1925.

El momento es tan decisivo para nuestra evolución histórica, que convendría precisar, en forma objetiva, algunas de las características generales de la elección presidencial de 1970, que la separan, más o menos claramente, de las diez elecciones anteriores, desde 1925.

En primer lugar, es necesario subrayar el número de votantes - 3.539.747 - que es doblemente significativo porque constituye por sí misma una cifra enorme y porque es una fracción sustancial de la población total. A la fecha de la Constitución de 1833, votaban sólo 4.200 personas que representaban un magro 0.4% de la población total. En 1925, se registraban 302.112 inscritos, que apenas alcanzaban a un 7.41% de la población total. El hecho de que, en la actualidad, más del 33% de la población total tenga acceso a las urnas -sin contar 1.500.000 personas que ya tienen derecho a voto, de acuerdo a la Reforma de 1969 pero no podrán ejercerlo en esta oportunidad- es un indice irrecusable de democracia operante. Si agregamos el saneamiento decisivo que implicó el establecimiento de la Cédula única, podemos afirmar que el 4 de septiembre será realmente la voz del pueblo la que dé forma al resultado final.

Hay que hacer notar, además, que esta base electoral sana es una excepción, no sólo dentro de América Latina, sino también dentro de nuestra propia historia nacional. En efecto, la idea de que Chile siempre fue un país plenamente democrático es un mito escolar que no resiste el mayor análisis. Desde 1830 hasta 1891, todos los historiadores coinciden en afirmar que el Gobierno practicaba la intervención electoral y era el gran elector. Más aún, hasta comienzos de la Administración Balmaceda, se condicionaba el derecho a voto a un mínimo de renta, disposición que hacía de los derechos políticos el privilegio de una minoría financiera. Los que hoy día tanto censuran la noción de "dictadura del proletariado" olvidan que todos los regímenes capitalistas se iniciaron con la dictadura del capital. El capitalismo no fue elegido como régimen de vida por una especie de asamblea general democrática ni fue el resultado de un contrato social. El derecho a voto fue concedido a amplias capas de la población sólo en la medida en que la distribución de los medios de producción ya estaba consumada y en que las relaciones de producción habían sido consolidadas, por un férreo dominio político anterior de grupos financieros muy reducidos.

No puede ser extraño, entonces, que en 1970, cuando esas mismas masas largamente exclusivas de los derechos políticos tienen poder de decisión, procedan a cuestionar un sistema económico que fue establecido sin su participación y al margen del asentamiento colectivo.

El segundo rasgo capital de las elecciones presidenciales de 1970 es que el debate político, pese a las críticas que se han hecho sobre su bajo nivel, ha ganado sustancialmente en claridad, a medida que transcurre el siglo XX. Antes de 1925, el debate político se desarrollaba exclusivamente en torno a personas sin grandes diferencias ideológicas. Las decisiones políticas eran el monopolio de pequeños grupos, con los mismos intereses básicos.

Hay que esperar hasta 1920 para que se exprese la protesta de grupos excluidos del juego político, que rompen el viejo cuadro oligárquico. A partir de ese momento, la evolución política de Chile se confunde con el lento, pero implacable ascenso de las masas. Son estas masas las que elevan a un partido tras otro, para abandonarlo cuando traiciona su mandato original. Consagró y hundió sucesivamente al Partido Radical y al movimiento ibañista. Las restauraciones derechistas se convirtieron en una rara excepción.

En 1970, se decide la suerte de un nuevo ciclo, que tiene como protagonista al Partido Demócrata Cristiano. Lo que hace dudar a los observadores imparciales de que los pronósticos derechistas sobre un colapso democratacristiano sea acertado, es el hecho de que ninguna Administración de izquierda ha ido más lejos que el primer Gobierno DC. Se ha hecho en este sexenio todo lo que los radicales y el PAL habían dejado de hacer, cuando tuvieron el poder. Precisamente por eso se asiste actualmente a una disputa sin precedentes en la Historia de Chile; una parte de la oposición quiere presentarse como "continuadora" de la obra del Gobierno. Tomando en cuenta esta formidable confesión, no existen razones objetivas para que el 4 de septiembre Radomiro Tomic no repita el triunfo de Frei.

Chile enfrenta, entonces, una nueva elección presidencial sobre bases electorales sanas, con programas de acción públicamente enunciados y un gran debate de fondo, latente por debajo de la vulgaridad de la propaganda, que es la sustitución del actual sistema capitalista.

A pesar de ser un país políticamente dividido, los tres millones y medio de electores estarán de acuerdo en que vivimos bajo un régimen político que deja oír la voz de la mayoría. Las palabras de los candidatos ya están dichas; ahora es el pueblo el que tiene que decir la suya.

Progreso Humano

En un discurso reciente, el Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, señaló los graves defectos de que adolece nuestra actual civilización, que llamó, con razón, "la primera civilización global" que ha existido sobre la tierra.

En efecto, en el pasado hubo gran número de civilizaciones; pero la mayor parte de ellas no tuvieron entre sí contacto alguno y ninguna cubrió con sus ropajes a toda la familia humana. Así, por ejemplo, las grandes culturas de América precolombiana no fueron conocidas en Europa durante largo tiempo y la del Imperio Romano coexistió sin tocarse con las de la India o China. Pero a partir del siglo XV, la civilización occidental empezó a extenderse planetariamente, en términos tales que hoy tiene aprisionada en sus mallas a todo el globo, la mayoría de cuyos habitantes se viste, come, bebe al modo occidental, lee las mismas tiras cómicas, oye las mismas noticias y, en general, practica el estilo de vida que existe en Europa y Estados Unidos.

Sin embargo, el cuadro que ofrece la primera civilización planetaria es bastante melancólico, como lo demostró U Thant. Las grandes potencias han acumulado armas, capaces de destruir diez veces la tierra, por valor de 200 mil millones de dólares, en tanto crece el abismo que separa las naciones ricas de los países pobres, a una velocidad tal que si en el siglo XVIII estas diferencias eran de 1 a 3, hoy es de 1 30. La contaminación y el agotamiento de los recursos naturales, ponen en peligro la superviviencia del hombre tan gravemente como la amenaza atómica. Al respecto, dijo el Secretario General de la NU, que podemos perecer "si no con el estruendo de un holocausto nuclear, con el quejido de una especie y una civilización que agotaron el aire, el agua, los recursos y los alimentos".

De consiguiente, si no se supera este cuadro, todo el progreso científico, material y técnico alcanzado, estará empujando a la familia humana hacia un modo de vida que es cada vez menos propia del hombre, pues se va vaciando de contenido ético, en el sentido de que no está al servicio de sus fines específicos, sino más bien el ser humano parece estar bajo la servidumbre de la máquina. Al propio tiempo, los beneficios del progreso son captados por minorías privilegiadas, las cuales, para mantener un status que le es enteramente favorable, se arman hasta los dientes en una política de pura fuerza y hegemonía, acentuándose la división entre ricos y pobres a nivel internacional.

La humanidad no puede perseverar en una línea que conduce a un progreso tan inhumano y su gran esfuerzo debe ser crear una sociedad que vuelva a poner la ciencia y sus resultados portentosos al servicio del hombre.

LOS POBLADORES CON TOMIC

¡¡En descubierto el fraude alessandrista!!

• El Comando de la Candidatura Alessandri publicó el jueves 27 de Agosto una página de El Mercurio con una lista de Comités del Movimiento de Pobladores Independientes con Tomic que se habrían pasado a la Candidatura Alessandri. Juzgue la opinión pública cómo miente el alessandrismo.

NINGUN COMITE TOMICISTA DE POBLADORES HA ADHERIDO A ALESSANDRI. Lo probamos

DE LA LISTA publicada por el Comando Alessandrista, los siguientes Comités **NO EXISTEN Y NO HAN EXISTIDO JAMAS.**

1° — Dirección Pedro Aguirre Cerda 0852. Población Biaut. La Cisterna. 3° Distrito.
2° — Dirección: Sta. Adriana. La Cisterna.
3° — Dirección: Matamoros 01829. Sta. Olga. La Cisterna.
4° — Dirección: 8 Poniente N° 8011. Sector F. Población José María Caro.
5° — Dirección: 8 Poniente N° 8011. Sector F. Población José María Caro.
6° — Dirección: 6 Poniente N° 8279. Sector F. Población José María Caro.
7° — Dirección: 23 Sur N° 6879. Sector F. Población José María Caro.
8° — Nombre del Comité: Amaya Tomic. Dirección: Manzana 17. Sitio 259. Población Manuel Rodríguez Barrancas.
9° — Nombre del Comité: Radomiro Tomic. Dirección: Walter Lihn 1751.
10° — Dirección México 548.
11° — Nombre del Comité: Amaya Tomic. Dirección: San Gerardo 775.
12° — Nombre del Comité: Ex Esteban Tomic. Dirección: Recoleta 2725.
13° — Nombre del Comité: Olaya Tomic. Dirección: Manuel Rodríguez 1113 Población Manuel Rodríguez.
14° — Movimiento Blas Tomic. Dirección: Bio Bio 1215. Población Recabarren.
15 — Nombre del Comité Juanita Aguirre. Dirección General Moral 4164.
16 — Nombre del Comité Independiente. Dirección 56 N 6733. Población Sta. Adriana.
17 — Nombre del Comité Independiente con Tomic. Dirección: 2709. La Cisterna.
18 — Nombre del Comité Ind. MOCI. Dirección 2753 47. Población Santa Adriana.
19 — Nombre del Comité: Hijos Clara Estrella. Dirección Mincha 6886. Población Clara Estrella.
20 — Dirección Pasaje 8 N 6374. Población Sta. Adriana.
21 — Dirección Pasaje 52 N 6765. Población Santa Adriana.
22 — Comité José María Caro. Dirección 23 Sur 6879. Población José María Caro.
23 — Centro de Madres. Dirección 4 Oriente 8332. Población José María Caro.
24 — Comité Esteban Tomic. Dirección 8 Poniente 8011. Población José María Caro.
25 — Comité Triunfador. Dirección 3 Poniente 1284. Población José María Caro.
26 — Comité 6 Poniente. Dirección 6 Poniente 8273. Población José María Caro.
27 — Comité 14 Poniente. Dirección 14 Poniente 8126. Población José María Caro.
28 — Centro Marta de Gumucio. Dirección 16 Poniente 8366. Población José María Caro.
29 — Comité 2 de Victoria. Dirección 8 Poniente 8005. Población José María Caro.

De esa misma lista del Comando de Alessandri, los siguientes Comités de Pobladores HAN RATIFICADO SU APOYO A TOMIC Y REPUDIADO LA GROTESCA MANIOBRA DERECHISTA.

1 — Comité Esteban Tomic. Dirección Población La Bandera. Los Morros.
2 — Comité Comité Independiente Junta de Vecinos. Dirección Sierra Bella 2913.
3 — Nombre del Comité: Comando de Pobladores Independientes J. Goulart. Dirección Avenida Central 276.
4 — Nombre del Comité: Esteban Tomic. Dirección Recoleta 2729.
5 — Nombre del Comité: Eugenio Montalva. Dirección Manzana 8. Sitio 171. La Pincolla.
6 — Nombre del Comité: Cecilia Cáceres. Dirección Villa San Gregorio. Avenida Serena Esquina Tomé.
7 — Nombre del Comité Independiente con Tomic. Dirección Manzana 80. Sitio 16. Población La Bandera.
8 — Nombre del Comité Independiente España. Dirección Coronel 8205. Población San Gregorio.
9 — Nombre del Comité: San Gregorio con Tomic. Dirección 1 Oriente 8411. Población San Gregorio.
10 — Comité. Dirección. Población Quinta Bella. Conchalí. Coronel del Canto 2561.
11 — Nombre del Comité Juan C. Tomic. Dirección Villa Manuel Rodríguez. Manzana 26. Sitio 430.
12 — Nombre del Comité Felipe Tomic. Dirección Villa Manuel Rodríguez. Manzana 21. Sitio 309.
13 — Nombre del Comité Ni un paso atrás. Dirección Población Santa Adriana. Pasaje 24. N° 2356.
14 — Nombre del Comité: Olaya de Tomic. N° 1 Dirección Los Novios. La cisterna.
15 — Nombre del Comité Futuro de Chile. Dirección Población Sta. Adriana. Pasaje 48 N° 2853.
16 — Nombre del Comité Carlos Tomic. Dirección Comuna La Granja. Combarbalá N° 0575.
17 — Nombre del Comité: Elena Carrizo. Dirección Comuna La Granja. Quilpué N° 7942.
18 — Nombre del Comité Radomiro Tomic. Dirección La Granaja Avenida La Serena N° 8056.
19 — Nombre del Comité: Centro de Madres Olaya de Tomic. Dirección Comuna La Granja. Avenida La Serena 8056.
20 — Nombre del Comité: Olava de Tomic. Dirección Población Los Morros. Los Lingues 11266.
21 — Nombre del Comité Pobladores Independientes La Bandera. Dirección: Población La Bandera. Manzana 15. Sitio 18.
22 — Nombre del Comité: Unión Pobladores La Bandera. Dirección Población La Bandera. Manzana 79. Sitio 14.
23 — Nombre del Comité Ex Movimiento Tomicista. Dirección Población La Bandera. Manzana 98. Casa 6.
24 — Nombre del Comité: Comité El Cortijo. Dirección El Olivar s/n.
25 — Nombre del Comité: Irene Frei. Dirección José María Caro 6913. Población José María Caro.
26 — Nombre del Comité Francisco Tomic. Dirección Central 7506. Población José María Caro.

Con estas burdas falsificaciones la Candidatura Alessandri pretende reconstruir una imagen de triunfo definitivamente destruida por el repudio popular. Como respaldo a nuestra directiva firmamos, junto con sus integrantes, esta declaración

POR EL MOVIMIENTO DE POBLADORES INDEPENDIENTES CON TOMIC:

NI UN PASO ATRAS.- Población Huamachuco. Manzana 49 - sitio 7.- Presidente Carlos Castillo.-

INDEPENDIENTE CON TOMIC.- Población Bulnes de Renca.- Sgo. Aldunate N° 147.- Presidente Carlos Merino.-

INDEPENDIENTE CON TOMIC.- Población Cerro Colorado.- Pasaje Temuco. Casa N° 86.- Presidente Hernán Guajardo.-

CERRO COLORADO.- Población Cerro Colorado.- Avenida Condallo.- Manzana 25. Casa 2.- Presidente Héctor Guajardo.-

FRENTE DE POBLADORES DE TOMIC.- Balmaceda 4141.- En Plaza Central Renca.- Presidente Guillermo Ibazeta.-

LO NEGRETE.- Población Lo Negrete.- Manuel Rodríguez, al final.- Presidente Yolanda Guerra.-

LAURA GAVILAN.- Ricardo Santa Cruz 535 esq. Carmen.- Presidente Silvia Tapia.-

JUAN CRISTOBAL TOMIC.- Población Santiago. Pasaje 1. Casa 2075.- Presidente Aurelio Vargas A.-

TOMIC PRESIDENTE.- Roberto Espinoza 1440.- Presidente Graciela Pizarro.-

RADOMIRO TOMIC.- Pob. 31 de Agosto. Camino a Melipilla.- Casa 1.- Presidente Olga Tapia Soto.-

LAS PINGUINAS.- Pob. Los Nogales. Las Pingüinas 1788.- Presidente Clotilde Peñaloza.-

HERNAN MERY.- Av. Ricardo Cumming 974.- Presidente Mario Rojas Galaz.-

4 DE SEPTIEMBRE.- Pob. Los Nogales.- Uspallata 1819.- Presidente Luis Farfán.-

PRO-CASA RADOMIRO TOMIC.- Av. España 368.- Presidente Guillermo Olguin.-

OLAYA DE TOMIC.- Ñuble 1025.- Presidente Gloria Concha.-

JOSE MARIA CARO.- Pob. José María Caro. Sede Social. 7 Norte 1555.- Presidente María Inostroza Bravo.-

PANCHITO TOMIC.- Pob. Lo Valledor Norte. José Matías Delgado N° 4097.- Presidente Elsa González.-

GABRIEL GONZALEZ VIDELA.- (Femenino).- Pob. Gabriel González.- Pabellón 8. Casa 28.- Presidente Yolanda Becerra.-

GABRIEL GONZALEZ VIDELA.- (Masculino).- Pob. G. González. Pabellón 8. Casa 28.- Presidente Manuel Silva Moraga.-

LUCHITA BOTTO.- Pob. Lo Valledor Norte.- Centro América 4285.- Presidente Rosa Castro.-

COMITE INDEPENDENCIA FAMILIA TOMIC.- Pob. Lo Valledor Norte. Benito Juárez 4396.- Presidente Jaime Alvarez.-

FELIPE TOMIC.- Pariestrina 2425.- Presidente Ruth Miño.-

POBLACION CLARA ESTRELLA.- Pasaje Codehua N° 2.-745.- Presidente Manuel Romero S.-

NI UN PASO ATRAS.- Pob. José María Caro.- Sede Social. N° 7 Norte 1535.- Presidente María Inostroza Bravo.-

TRIUNFO Y PROGRESO.- Estrella Blanca 4745.- Presidente Segundo Figueroa.-

OLAYA DE TOMIC N° 5.- Pob. Victoria. Yungay 4564.- Presidente Rebeca Medina.-

ESTEBAN TOMIC.- Calle América 654.- Presidente Rodolfo San Martín.-

OLAYA DE TOMIC.- Pob. Santa Adriana.- Pasaje 8.- Casa 6374.- Presidente Luis Alberto T.-

JUNTA DE VECINOS.- Sierra Bella 2913.- Presidente María Sáez.-

PLAZA RENCO.- Sukarno 3775.- San Miguel.- Presidente Osvaldo Cartagena.-

COMITE PARAGUAY.- Pedro Aguirre Cerda 8632.- (San Miguel).- Presidente Juana Ramírez.-

COMITE HAITI.- Lo Valledor Norte.- Haití 4131.- Presidente Ester Leal Leal.-

NUEVA LA LEGUA.— Pob. La Legua.- Calle Comercio 301.- Presidente Antonio Escobar.

TOMIC PRESIDENTE.— Pob. Tejas de Chena.- Loncomilla 1012.- Presidente Emma Qusann.-

FELIPE TOMIC. — Gran Avenida 13375.- Paradero 40.- Presidente Ernestina Suazo M.

OLGA DE TOMIC.— Pob. Río de Janeiro. Pasaje 4. Casa 50.- Presidente Olivia Cavieres.-

TENIENTE MERINO.— Barros Borgoño, alt. 700.- Gran Avenida Paradero 30 1/2.- Presidente Oscar Torres.-

IRENE FREI.— Pob. L. Cruz Martínez. Antonio Acevedo H. 320.- Presidente Zulema Vidal.-

EL ESFUERZO CON TOMIC.— Pob. Lo Montero Camino Chena. Sitio 6.- Presidente Aída de Pavez.-

OLAYA DE TOMIC.— Pob. Luis Cruz Martínez. Alejandro Flores 414.- Presidente Armando Sandoval.-

HERMANOS TOMIC.— Comité de Nos.- Presidente Pedro Cabezas.-

TOMIC CHILE.— Pobl. Luis Cruz Martínez. Mariano Latorre 11822.- Presidente Ana Luisa Jara.-

SARA GAJARDO.— Pob. Cóndores de Chile.- Strauss 11.864.- Presidente María del C. Cortés.-

INDEPENDIENTES CON TOMIC.— Villa Chena.- Curiñanco N° 050.- Presidente Carmen Henríquez.-

PATRIA Y PROGRESO CON TOMIC.— Pob. Santa Ema.- Segunda Avenida.- Presidente Francisco Martínez.-

AMAYA TOMIC.— Pob. Nueva S. Bernardo Pasaje 6.- Casa 51.- Presidente Juan Pizarro.-

ESTEBAN TOMIC.— Ernesto Montenegro 655.- Presidente Josefina Avalos.-

18 DE OCTUBRE. — Sitio 213.- Presidente Ilda Silva Arenas.-

PRESIDENTE TOMIC.— Flor de Liz N° 8945.- Presidente Mario Becerra.-

MONSEÑOR LARRAIN.— Calle Dos Coronas 8945.— (Barrancas).- Presidente Sergio Rojas.-

RADOMIRO TOMIC.— Cruz de Oro 8943.- (Barrancas).- Presidente Humberto Herrera.

TOMIC PRESIDENTE.— Sargento Candelaria 8502.- (Barrancas).- Presidente Guillermo Herrera.-

INDEPENDIENTES CON TOMIC.— Pob. Teniente Merino. Av. San Daniel Pasaje El Mimbra 1358 Presidente Eduviges Saldivia T.-

JUAN CRISTOBAL.— Pob. Tte. Merino. Los Cercos 1229.- Presidente Uberlinda Torres.

RADOMIRO TOMIC.— Jardín Lo Prado.- Los Peucos 1045.- Presidente María Palma Vega.-

ESTEBAN TOMIC.— Pob. Violeta Parra. Manzana 116.- Sitio 21.- Presidente Ana Reyes.-

JUAN CRISTOBAL TOMIC.— Villa M. Rodríguez. Manzana 51.- Sitio 954.- Presidente Rosa Pinto.-

OLAYA DE TOMIC.— El Resbalón.- Sitio N° 16.- Presidente Eleazar Morales.-

PRESIDENTE TOMIC.— Escudería 8827.- Presidente Heriberto Villegas.-

COMITE ANITA.— Nueva La Obra 2872.- Presidente Estela Bustamente R.-

COMERCIANTES AMBULANTES CON TOMIC.— Pob. Eneas Gonel. Pasaje 39 Casa 1253.- Presidente Edia Barrientos.-

LA GRAN FAMILIA.— Coronel del Canto 2561.- Presidente Rosa Pérez Muñoz.-

ESTEBAN TOMIC. — Pob. Eneas Gonel Pasaje 31.- Casa 4075.- Presidente Ignacio Quiroga C.-

Comando de Tomic denuncia fraudes del alessandrismo

El Comando Nacio-nal de la Candida-tura de Radomiro Tomic emitió ayer una declaración en la que denuncia an-te la opinión pública los nuevos fraudes que prepara el Ale-ssandrismo y la for-ma en que, expre-sando su desespera-ción, trata de inducir a error al electorado.

El texto de la decla-ración es el siguien-te:

"DENUNCIAMOS LA CANDIDATURA DEL FRAUDE"

Tenemos conoci-miento de que en los próximos días el Comando de Ale-ssandri pondrá en práctica nuevos frau-des para confundir a los partidarios de la Candidatura de Tomic.

Se trata de la pu-blicación de listas de alessandristas que aparecerán como ex tomicistas adhe-ridos a última hora al alessandrismo y de supuestos llamados y manifiestos de diri-gentes, regidores y parlamentarios tomi-cistas que serán presentados falsa-mente haciendo llamados para votar por Alessandri a fin de atajar a Allende.


ENRIQUE KRAUSS

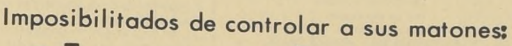

SERGIO SAAVEDRA

Tales maniobras son eslabones de una larga cadena en la que figuran la inven-ción de la encuesta SEPA, las amañadas encuestas del orga-nismo mercurial CECEC, la supuesta adhesión de pobla-dores tomicistas a Alessandri, y mu-chas otras, entre ellas listas de profesiona-les con más de tres páginas de nombres repetidos y la inclu-sión de personas falle-cidas.

Este Comando de-nuncia públicamen-te estos procedimien-tos inmorales pues-tos en práctica por los dirigentes de la Candidatura de Jor-ge Alessandri y hace un llamado a la opi-nión pública para que juzgue a quienes confían en tales recursos para obte-ner una adhesión ciudadana mayori-taria que no han podi-do conseguir por otros medios.

Al mismo tiempo advierte a los tomi-cistas que no se de-jen sorprender por es-tas maniobras deses-peradas del alessan-drismo, que son los manotazos de aho-gado que lanza antes de hundirse definiti-vamente.

COMANDO NACIONAL CANDIDATURA TOMIC


Imposibilitados de controlar a sus matones:

Alessandristas suspenden la propaganda callejera

ERNESTO PINTO LAGARRIGUE

El comando alessandris-ta resolvió suspender la propaganda callejera que se realiza con equipos de pintores en las calles, a fin de vitar que se continuen produciendo enfrenta-mientos y se supere el cli-ma de violencia.

La información la proporcionó ayer el Generalisimo de la candidatura de derecha Ernesto Pinto Lagarri-gue y la decisión está motivada por la incapaci-dad de este comando de controlar a la innumera-ble cantidad de matones, delincuentes habituales y personas con prontuario contratadas por la candidatura alessandrista para hacer propaganda.

Consultado Ernesto Pinto sobre las declara-ciones de la esposa del propagandista muerto en el incidente de Aveni-da Balmaceda quien declaró que su marido ha-bía sido contratado por el comando de Alessandri entregándosele un arma y si a todos los propagandistas de ese comando se les daba ar-mas de fuego respondió "los pintores no usan ar-mas".

Ernesto Pinto Lagarri-gue se entrevistó ayer jun-to a Julio Phillipi con el Ministro del Interior Patricio Rojas y el Subsecretario Juan Achu-rra para conocer las medi-das adoptadas por esa Secretaria de Estado para el día de la elección.

Señaló el Generalisimo de Jorge Alessandri que se había planteado algu-nas peticiones al Minis-tro del Interior especial-mente sobre la posibili-dad de que los comandos cuentan con información directa desde el Ministe-rio del Interior sobre los resultados que vayan llegando.

El Ministro del Interior les manifestó que estudiaría las peticiones formuladas para darles respuesta en los próxi-mos días.

Ernesto Pinto destacó que la entrevista había si-do muy positiva e infor-mó sobre la designación de Julio Phillipi como representante de la candidatura derechista en el Ministerio del Inte-rior el cuatro de septiem-bre.



Una nueva prueba del sectarismo y abuso de poder que caracteriza a los partidarios de la cuarta postulación presidencial de Salvador Allende pudieron comprobar ayer miles de santia-guinos.

El local de la Federación de Estudian-tes de la Universidad de Chile (FECH), perteneciente a todos los alumnos de ese plantel de educación superior, ha si-do convertido en Secretaria Política de la candidatura de Allende. Este abu-so y atropello a miles de universitarios que no comparten la posición política de quienes transitoriamente dirigen a ese organismo gremial muestra claramente la falsedad de los plan-teamientos pluralistas del allendismo y el sectarismo de comunistas y socialis-tas que controlan la Directiva FECH.

Valioso aporte al programa de Tomic

...profesor universitario y ...mista Joaquín Undurraga. ...de hacer entrega oficial en ...pción al jefe de la Comi-... de Programa de la ...datura presidencial de ...miro Tomic, Bosco Parra, de ...io y documentado estu-... programático.

...documento se titula "CHILE ... COMUNIDAD DE TRA-...DORES" y en su realización ...on intervención destacados ...ionales y técnicos tanto de ...go como de Concepción, ...os por el Sr. Undurraga.

...documento en cuestión que ...uye un valioso aporte al ...so de eleboración ...mática que está llevando a la candidatura Tomic, fue ...o por el Centro Regional de ...ma ión (CEREP) que tiene ...e en Concepción.

...entrega del trabajo a Bosco ...se realizó en un teatro de ...ciudad ante más de mil ...onales y técnicos.

Joaquín Undurraga manifestó a La Nación que "el documento que hemos entregado a Bosco Parra traduce el interés de cien-tos de profesionales y técnicos especialmente jóvenes en el sentido de definir las políticas concretas que deberá aplicar el gobierno de Radomiro Tomic para lograr que sean los trabajadores el motor dinámico que impulse la creación de una nueva economía".

Aparećió nuevo número de "Prisma"

Se encuentra en circulación un nuevo número de la revista PRISMA que editan los profesionales y técnicos jóvenes de la Izquierda Cristiana. En este número los lectores encontrarán un interesante reportaje al vigoroso movimiento de jóvenes que respalda la candidatura presidencial de Radomiro Tomic y que el pueblo conoce como LOS VOLUNTARIOS DE LA REVOLUCION. Dicho reportaje viene complementado con un artículo del Presidente en ejerci-cio de la Juventud Demócrata Cristiana, Doctor Antonio Cavalla, que precisa quiénes son y qué harán los Voluntarios de la Revolución, en el gobierno de Tomic. La revista trae también entre su material, un polémico artículo programático sobre la participación del Estado en el desarrollo de una Revolución Popular y Democrática.

Nuevo comando del rodado con Tomic

TREINTA y ocho líneas interprovinciales de bu-ses y microbuses han for-mado el Comando de Trabajadores del Roda-do de Líneas Interprovin-ciales. Las empresas que se han adherido a la pos-tulación de la Izquierda Cristiana son: Via Sur Ltda; Andes Mar Bus Lit Frontera, Chile Bus, Fle-cha Verde, Pull Bus Nor-te Ltda, Fenix Pulmann Norte, Flota Barrios, El-qui Bus, Tas Choapa Tur Bus, Gedimar Cóndor Bus, Igi Llaima, Var Montt Longitudinal Sur, Empresa Transporte Calbuco, Cruz Del Sur, Buses Colchagua, Costa Azul, Pullman Bus Galgo Azul, Sur Bus, Buses Li-bac, Flecha Norte, Expre-so Cóndor, Empresa Ahumada, Empresa Lo-fer, Sol del Pacífico, Em-presa Rural Sur, Buses Tarapacá Ltda, Via Mar, Via Ruc, Turis Norte, Quin-ter Bus, Buses Golondri-na, Empresa Chevalier, Empresa Bío Bío.

TRABAJADORES DEL SECTOR PRIVADO ASEGURAN TRIUNFO

El Frente Nacional de Trabajadores del Sector Privado en un acto final realizado ayer congre-gó a 643 dirigentes que representan a 80 mil per-sonas de base, asegura-ron el triunfo de Radomi-ro Tomic.

Jóvenes tomicistas quedaron en libertad por falta de méritos

Por falta de méritos fueron puestos en libertad por el magistrado del Tercer Juzgado del Crimen, los 15 jóvenes tomicistas detenidos durante los incidentes protagonizados en la madrugada de ayer en Balmaceda con San Martín. Sólo quedan detenidos dos elementos alessandristas.

Por su parte, Mario Lobos Lastra, quien fuera herido a bala en el bajo vientre, durante los mis-mos sucesos, se encuen-tra en estado de suma gravedad en la Posta Tres.

Frente de Trabajadores Demócrata-Cristianos del Diario "LA NACION"

...organizó recientemente el ...de Trabajadores D.C. de ...NACION" con el objeto de ...intensamente por el ...ecimiento y engran-...ento del Partido y por el ...del Candidato a la Presi-... de Chile, RADOMIRO ...ROMERO.

...Directiva que regirá los ...s de este Frente, quedó ...uida de la siguiente for-...

...idente: Luis Baños
...Presidente: Jorge Ber-...a Zúñiga
...tario: Luis Farías
...Secretario: Alfonso Lufi
...rero: Domingo Catalán
...Tesorero: Sergio García
...dinador: Angel Sánchez
...ctores: Ernesto Gonzá-... Hernán Stuardo, Robinson ..., Leopoldo Jara y Jor-...ández.

...Frente de Trabajadores ...ratacristianos del dia-...A NACION" está formado ...siguientes personas:

...pez Pérez
...Hauyón Torán
...González Heinrich
...Pizarro Alvarado
...Rosas Benavides
...Lamilla González
...Abarca Galvéz
...Abarca Carrasco
...Vergara Astorga
...González Urbano
Hernán Lagos Silva
Jaime Avilés Vergara
Mario Riera Rojas
Oscar Gutierrez Machuca
Humberto Laso Silva
Humberto Carrión Claro
Daniel Bevar Bravo
Rodolfo Faunes Camilla
Francisco Peña Pavez
Pedro Olate Meza
Sergio Pacheco Cordero
René Burgos Jelvez
Osvaldo Layseca Zapata
Leopoldo Zelada Espinoza
Benito Toro Aros
Mario Gallardo Gallardo
Luis Muñoz Sánchez
Hugo Lufi Miranda
Mario del Villar Herrera
Juan Pérez Pizarro
Raúl Maturana Navarrete
Luis Vergara Reyes
Enrique Aliaga Trincado
Sergio Peña Arriagada
Adolfo Valásquez
Heriberto Figueroa Avandaño
Nicolás Mancilla González
Carlos Acuña Ayala
Julio Fernández Bravo
Jorge Carvajal Carvajal
Raúl Aedo Ruiz
Pablo Estay Estay
César Fredes
Rómulo Pino
Licia Ballerino
Oscar Campos
Jorge Arroyo Yáñez
Luis González Muñoz
Miguel Marambio Fuentes
Sergio Martínez del Valle
Luis Núñez Correa
Carlos Villarroel
Sérgio Román Campos
Antonio Toro Pizarro
Luis Rocco Fredes
Luis Barrientos Merino
Omar Herrera Pizarro
Clevert Olivier Silva
Arturo Reyes Rodríguez
Vicente Pino Toro
Fernando Roco Sánchez
Gaspar Caldero Vidal
Raúl Mena Lobos
José Menares Jiménez
Enrique de la Cuadra Arozamena
José Urrutia Vergara
Sergio Figueroa Moreno
Juan Robledo Venegas
Daniel Luna Vargas
Héctor Díaz Escobar
Guillermo Leppe Poblete
María Angélica Vergara
Eva Concha Sepúlveda
Cory Kluck Godoy
Yolanda González Novoa
Jaime Estay González
José Sanhueza Vergara
Ramón Palacios Vásquez
Víctor Manuel Soto
Isabel Caro Reyes
Ricardo Martínez Fernández
Ricardo Fuentes Cornejo
Oscar Granifo Becerra
Gladys Leppe Poblete
Teobaldo Ibáñez Ibáñez
Eliseo Balladares
Oscar Huerta González
Heriberto Plaza Hernández
José Valle Escobar
Patricio Escobar Contreras
Francisco Landuci Martínez
César Orellana Orellana
Jaime Cerón Lizana
Washington Badilla Rozas
Osvaldo Muñoz Castro
Juan Leyton Astudillo
Inés Arrate Rodríguez
Ricardo Gelcic Rojas
Carlos Berbelagua Zúñiga

Los principales acuerdos que se tomaron fueron, entre otros, los que a continuación se desta-can:

1º) Solicitar una inmediata entrevista con los Ejecutivos de la Empresa, para hacer las respectivas presentaciones;

2º) Invitar a nuestro Abande-rado RADOMIRO TOMIC a una visita a los Talleres de la Empre-sa "La Nación" para demostrar-le públicamente nuestra leal adhesión;

3º) Enviar una nota oficial de desagravio a la distinguida espo-sa de nuestro candidato, Sra. Olaya de Tomic, lamentando la torpe intervención que, con motivo de su visita, le cupo a un funcionario de la Empresa;

4º) Concurrir en masa al Acto Público de la Proclamación de RADOMIRO TOMIC, la que se efectuará el Miércoles 2 de Sep-tiembre en Alameda con Cumming, a las 18 horas; y

5º) Efectuar la próxima Reu-nión General el Lunes 31 de Agosto a las 18.30 horas en nuestro Local de República Nº 23.

Olaya de Tomic en el Norte Chico

En la tarde de ayer la esposa del abanderado de la Izquierda Cristia-na Olaya de Tomic parti-cipó en concentracio-nes en Andacollo y Vicu-ña continuando con su gira de tres días por el Nor-te Chico. En la mañana centenares de mujeres se dieron cita frente a la Hostería de Caldera pa-ra testimoniar ante Ola-ya su adhesión a la candi-datura Tomic.

Mañana la señora del lí-der popular viajará a Ovalle donde sostendrá un encuentro con diver-sos sectores femeninos en el Teatro Cervantes. Olaya de Tomic regresa-rá por la tarde a la capi-tal.



REGIMIENTO "ARICA" DE LA SERENA. Con diversos actos internos el Regimiento de Artillería Motorizado Nº 2 "Arica", de guarnición en La Serena, celebró su aniversario. Esta unidad, que nació de una de las ramas del "Tacna", fue creada furante la Guerra del Pacífico y sus actividades se extienden a través de las provincias de Atacama y Coquimbo. En el grabado, el Castillo Santa Lucía, sobre la suave colina del mismo nombre, sede del Regimiento "Arica". El viejo cuartel, totalmente iluminado, es visible en las noches desde toda la bahía de Coquimbo. Comandante de la unidad es el coronel Guillermo López Vargas.- (Foto Raúl Salfate)

Entregadas dos sedes para clubes infantiles

EL MINISTERIO DE LA VIVIENDA entregó ayer dos sedes para el funcionamiento de los Clubes de Menores dependientes de Carabineros.

Los nuevos establecimientos están ubicados en las poblaciones "Policarpo Toro" e "Intendente Saavedra", en las comunas de San Miguel y las Barrancas respectivamente. Ambas construcciones tienen un valor total de E° 487.077 y la superficie edificada alcanza a 582.24 metros cuadrados.

Las obras destinadas a cumplir las finalidades de los clubes de menores, proporcionan recreación a los grupos infantojuveniles de algunos núcleos habitacionales del Gran Santiago.

La Dirección de Equipamiento comunitario hizo entrega asimismo de trabajos similares en la ciudad de Temuco.

Allí se construyeron 7 inmuebles que comprenden dos centros sociales y una posta de correos, un mercado periférico, un parvulario especial y dos postas médicas. Todo esto demandó una inversión de E° 1.635.431, con una superficie edificada de 1.607 metros cuadrados.

Lunes 31, "día Internacional de la Matrona"

En la festividad de San Ramón Nonato será celebrado mañana lunes 31 de agosto el "Día Internacional de la Matrona", en la Parroquia de la Merced del Salto.

Las ceremonias recordatorias de esta festividad se iniciarán a las 19.30 horas con una misa que será oficiada y predicada por el Rdo. P. Juan Bautista Núñez Nieto, de la Orden Mercedaria.

Posteriormente, se rezarán responsos por las socias fallecidas y enseguida se procederá a la bendición del "agua y las velas" de San Ramón.

En las ceremonias en dicha parroquia, en la Avenida El Salto y Valdivieso, participarán los Centros de Madres, las socias de la rama femenina del Patronato San Ramón, etc.

30 Agosto de 1916

Rescate de Schackleton, hazaña del Piloto Pardo

El navegante y explorador británico vivió una heroica jornada en los hielos antárticos

DOS HECHOS que tuvieron como escenario nuestros mares antárticos, registran para hoy en el recuerdo la bitácora de la Armada Nacional y los archivos del Instituto Antártico Chileno. Se trata, en primer término de la dramática aventura vivida por el científico y explorador británico Sir Ernest Schackleton y los miembros de su expedición, aislados en la Isla Elefante, que totalizaron trece meses de peripecias y amarguras y luego la resuelta operación rescate realizada por el piloto chileno Luis Pardo, cuyo nombre lleva el barco de tareas antárticas. Los británicos tripularon la "Endurance", destrozado por el hielo, y la pequeña escampavia "Yelcho" piloteada por Pardo.

EXPEDICION SCHACKLETON

A mediados de julio de 1915, la expedición británica de Sir Ernest Schackleton, después de fructuosas investigaciones sobre la vida en las comarcas heladas del Polo Sur, fue sorprendida por un violento temporal quedando bloqueada en el Mar de Weddell, a 69 grados de latitud Sur y soportando temperaturas hasta de 46 grados bajo cero.

El famoso buque, el "Endurance", aprisionado por una fría mortaja blanca, fue destrozado en un duro y mortal abrazo, perdiendo víveres, instrumentos, equipajes, etc., logrando apenas salvar la vida y los pocos elementos que tenían en tierra.

La tragedia ha sido llevada a la novela y a la pantalla cinematográfica, pues los expedicionarios, héroes del afán humano de aprender y de vencer a la naturaleza, dejaron como recuerdo no tan sólo el valor de su sacrificio, sino que toda su historia de heroísmo y abnegación sin igual.

DURO ITINERARIO

Narrar sus peripecias y amarguras, abarcaría muchas páginas de dolor, pero sólo recordaremos que tras de vencer ingentes peligros llegaron con muchas bajas, en abril de 1916 a la Isla Elefante.

Los perros de trineos ya se habían comido y el alimento estaba racionado para poder alargar algún tiempo más las esperanzas de vivir.

Su jefe, el animoso Sir Ernest Schackleton con cinco valientes y sufridos compañeros, se lanzó al mar desconocido en busca de socorro. El lugar más cercano estaba distante 750 millas y venciendo al destino llegaron a la isla Georgia del Sur con dos de sus compañeros.

Las esperanzas de salvar al resto de la expedición, casi se cumplen, pero el ballenero que saliera en socorro de sus compañeros era vencido a fines de mayo del mismo año y regresan.

BUSCA AYUDA

Desesperado Sir Ernest Schackleton llegó a las islas Malvinas en pos de socorro y el cable anunciaba al Mundo, que aun, después de dos años de silencio, la Expedición sobrevivía y renació la esperanza de salvarlos.

En junio, el Gobierno uruguayo, socorrió a Sir Ernest Schakleton con un nuevo buque, pero 20 millas de océano helado e impávido frustró esta nueva tentativa generosa.

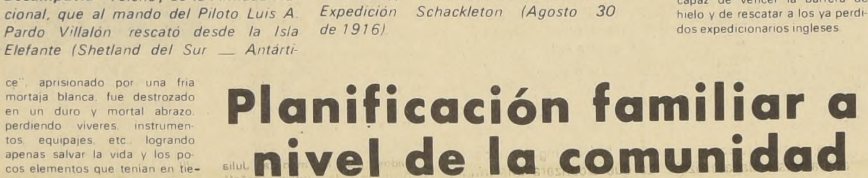
Otra tentativa de la Asociación Británica de Magallanes, hoy Punta Arenas, fracasó en el mes de julio, hasta que Chile, haciéndose eco de la suerte de los naúfragos ordenó que un buque de nuestra Armada Nacional, la escampavías "Yelcho", se pusiera a las órdenes del insigne expedicionario para salvar a sus desventurados compañeros y el piloto Pardo cumplió la orden y venciendo a los témpanos, la neblina, el frío y la distancia, logró rescatar la vida a los últimos sobrevivientes, que heroicamente se preparaban para entregar su Alma a la Muerte... apenas les quedaba alimentos para cinco días.

EL RESCATE

El 30 de agosto, después de trece meses de aislamiento en un banco de hielo, y gracias al valor de representantes de nuestra Marina de Guerra, Chile escribió por intermedio del Piloto Pardo, una de las mejores páginas de abnegación y sacrificio del siglo XX.

El abnegado Piloto Pardo fue premiado por el Gobierno de Chile y por varias sociedades científicas europeas y su nombre ya legendario recorre los mares grabado en uno de los buques de nuestra Marina de Guerra, como el ejemplo de que en la paz también hay héroes que merecen el reconocimiento de sus semejantes.

Esta hazaña del Piloto Pardo, no tan sólo sirvió para hacer resonar el nombre de Chile en el mundo entero, sino que para afianzar con un nuevo acto de soberanía nuestros indiscutidos derechos a la Antártida. Nuestra Marina de Guerra dio muestras de amplio conocimiento de los mares de nuestro largo y extenso territorio ya que fue la única capaz de vencer la barrera de hielo y de rescatar a los ya perdidos expedicionarios ingleses.



Escampavia "Yelcho", de la Armada Nacional, que al mando del Piloto Luis A. Pardo Villalón rescató desde la Isla Elefante (Shetland del Sur — Antártida Chilena) a los sobrevivientes de la Expedición Schackleton (Agosto 30 de 1916).

Planificación familiar a nivel de la comunidad

Un proyecto sobre Planificación Familiar Pre-Matrimonial, sin descuidar la educación sexual de escolares y adolescentes dentro de los programas de educación ya establecidos, quedó planteada en el Seminario Nacional de Planificación Familiar realizado en Santiago con participación de más de 30 delegaciones representativas de los diversos sectores de la población chilena.

Durante el desarrollo del Seminario, discutieron la forma de como colaborar con la Asociación Chilena de Protección de la Familia, institución organizadora de este encuentro nacional en el que participaron entre otros, los colegios de técnicos, enfermeras, matronas, de médicos, dentistas, farmaceúticos, SNS, SERMENA, Cuerpo de Carabineros, Federación de Padres y Apoderados de colegios particulares y representantes de las Universidades de Chile y Técnica.

Algunas de las sugerencias más importantes fue la necesidad de una información oficial de carácter científico junto con la educación a todos los niveles, declarándose la comunidad organizada responsable de su propia salud y de la planificación familiar.

Según la opinión de los presentes, es un derecho de la pareja actual el poder determinar el tamaño de su familia y el de poseer la información científica para hacerlo.

El doctor Gildm Zambra, director de adiestramiento de APROFA, manifestó que los universitarios, especialmente los profesores son considerados personas claves en la divulgación de conocimientos de Planificación Familiar y Educación Sexual.

"Se trata— dijo— de entregar los conocimientos mínimos de educación sexual, fisiología de la reproducción humana y planificación familiar al mayor numero de profesionales, para que ellos, al penetrar en la vida ciudadana, difundan la información que en esta materia requiere la población chilena".

Las delegaciones al Seminario estuvieron de acuerdo en señalar que, además de la formación profesional, se debe impartir enseñanza en consultorios y maternidades y dictar charlas a organizaciones comunitarias.



Parte de los delegados que asisten al Seminario sobre Regulación de la Natalidad organizado por APROFA.

SINTESIS



***ANIVERSARIO DEL HOSPITAL DE FACH.** Doce años de existencia celebró el miércoles el Hospital de la Fuerza Aérea de Chile. A las 11 horas se efectuó una ceremonia conmemorativa que contó con la presencia del Ministro de Defensa, Sergio Ossa, y altos oficiales de la FACH, encabezados por su Comandante en Jefe, Carlos Guerraty. El centro hospitalario fue creado el 26 de agosto de 1956 y está ubicado en Avenida Las Condes 8631. Su actual director es el Coronel de Aviación, doctor Mario Bórquez Montero. En el grabado el Ministro de Defensa, Sergio Ossa, el Comandante en Jefe de la FACH, Carlos Guerrat y altos oficiales acompañados del director del Hospital visitan las nuevas obras que se ejecutan en el establecimiento.*

OBRAS DE DEFENSA DEL RIO MAULE

La Dirección General de Obras Públicas entregó las obras de defensa del río Maule, frente a la ciudad de Constitución.

Con esto se elimina el constante peligro de inundaciones que amenazaba tanto a los locales céntricos de esa ciudad, como a la Escuela Industrial.

En los trabajos, se emplearon 10.283 m3 de roca y 9.340 m3 de conglomerado de cantera, lo cual demandó una inversión de 616 mil escudos. Las obras demoraron 11 meses.

Aprovechando los terrenos que se quitaron al río se construirá una costanera, que a la vez servirá de paseo y atracción turística de la ciudad.

CARRETERA BALMACEDA—COYHAIQUE

EL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS aprobó un convenio entre la Dirección de Vialidad y el ingeniero civil Roberto Quiroga, para la ejecución del ante proyecto de una carretera entre Balmaceda y Coyhaique.

Dicha vía tendrá una longitud de 75 kilómetros, que permitirá el libre tránsito de vehículos entre Aysén y el Aeropuerto, durante la época invernal. En la actualidad sólo existe una camino de tierra cuyo tránsito es difícil cuando hay nevadas.

Al mismo tiempo este camino, que cruza por los más bellos paisajes, formará parte de la gran carretera austral, que la Dirección General de Obras Públicas proyecta construir para unir las provincias de Aysén y Chiloé, con el resto del país.

ENTREGAN DIPLOMAS EN INACAP

EN CEREMONIA EFECTUADA en la sede Central del Instituto de Capacitación Profesional (INACAP), filial CORFO, diecisiete obreros que siguieron curso de especialización recibieron sus diplomas de competencia.

A la ceremonia asistieron altas autoridades de INACAP, encabezadas por su Director Ejecutivo, Agustín Alberti, alumnos e invitados especiales.

Los egresados pertenecen a la especialidad de electricidad y a través de tres años de estudios técnicos completados con ramos generales como expresión oral, matemáticas, actividades deportivas y otras se capacitaron como obreros calificados en el oficio.

***LLEGO EJECUTIVO DE LIMIT MARITIMA.** En visita oficial llegó a Chile, vía Braniff International, el Administrador General de la Empresa Limitada Martítima de Argentina, Juan José de Bayer. Lo acompañan su esposa y Omar Maggliolaro, gerente comercial de la empresa. Durante su permanencia en nuestro país sostendrán algunas entrevistas con funcionarios estatales y ejecutivos de firmas particulares. En el grabado el Administrador General, su esposa, y otros directivos de la empresa que dirige.*

CHILE EN CONFERENCIA INTERNACIONAL.

VARIAS PONENCIAS hará Chile en la Décima Quinta Conferencia Internacional de Bienestar que se realizará en Manila, entre los días 6 y 12 de septiembre próximo.

La delegación nacional estará integrada por Rola Vargas, Carmen Lobos y Marina Ramírez, visitadoras del Servicio Social, quienes darán a conocer la labor desarrollada en Chile en este rubro.

24 BECARIOS CHILENOS VAN A TURIN

VEINTICUATRO BECARIOS chilenos participarán en un seminario de matricería en Turín, Italia, que se llevará a efecto entre el 7 de septiembre y el 27 de noviembre próximos.

Con el objeto de despedir a los 24 becarios, ayer se efectuó una ceremonia en la sede de ASIMET, con asistencia de altos ejecutivos de este organismo, los becarios y el Director del Centro Internacional de Perfeccionamiento Profesional y Técnico de Turín, que otorgó las becas, Philippe Blamont.

Vicente Echeverría, presidente de ASIMET, destacó en la ceremonia que era esta la primera vez que un número tan alto de chilenos eran becados, lo que, "seguramente, dijo, será de gran beneficio para el desarrollo de la industria del metal chileno".



***FAMOSO CIRUJANO EN CHILE.** Por el jet de Braniff International arribó a Chile el famoso cirujano cardiovascular, doctor Eduardo Dietrich, quien viene a dictar un ciclo de conferencias sobre los avances de la cirugía cardiovascular. Su primera disertación se realizará en el Hospital San Borja. En el aeropuerto, de Pudahuel, el médico fue recibido por miembros del Colegio Médico.*

LA DIRECCION DEL INSTITUTO GEOGRAFICO MILITAR hizo entrega al Presidente Frei de un ejemplar de la segunda edición del Atlas de Chile, editado por este servicio. En el grabado, el Primer Mandatario recibe el ejemplar de manos del General Rolando González. Lo acompañan en su visita a La Moneda, el Subdirector Comercial, coronel Manuel Toso Giudice; Subdirector Técnico, coronel Juan Hernández, y el Capitán Sergio Rosales Díaz, Ayudante de la Dirección.

Instituto Geográfico Militar: 48 años de actividad técnica

Con una ceremonia presidida por el Comandante en Jefe del Ejército, General René Schneider Chereau, el Instituto Geográfico Militar celebró el 48° Aniversario de su fundación. El acto se inició con el izamiento del pabellón nacional y a continuación habló el Director de dicha Repartición, General de Brigada Rolando González Acevedo. Posteriormente se procedió a la entrega de medallas por años de servicios, de premios de estímulo a funcionarios distinguidos y de recuerdos al personal que se ha acogido a retiro. Al acto asistieron los Generales de la Guarnición de Ejército de Santiago y otras altas autoridades militares.

A lo largo de toda su existencia el Instituto Geográfico Militar ha desarrollado una extraordinaria labor que ha merecido el público reconocimiento de toda la ciudadanía. Su misión principal es la confección de mapas y cartas topográficas de todo el territorio nacional; pero además colabora con Instituciones como CORFO, ENAP, Universidad de Chile y en trabajos de gran importancia y que inciden en forma directa en el desarrollo económico y social de nuestro país.

En esta oportunidad recibieron la condecoración "Gran Estrella al Mérito Militar", los señores Coroneles Juan Hernández Montaner, Manuel Toso Giudice, Pedro Medina Arriaza y Héctor Barrientos B. y el Sr. Teniente Coronel Cecilio Ceballos Yáñez. Además se hizo entrega de medallas por 30 años de servicios a los Suboficiales Mayores José Valenzuela Lavín y Enrique Sandoval, a los Suboficiales Francisco Carrasco Parra, Liberto Chamorro Soza, Hernán Vidal Faúndez y Francisco Vergara Bascuñán, al Cabo 2° Manuel Contreras Tapia y al soldado Luis Ramón Silva.

La Dirección del Instituto otorgó el premio "Mejor Funcionario" al Suboficial Mayor don Carlos Standen Vargas, quien en el curso del año se distinguió por haber cumplido sus obligaciones con especial esmero y dedicación. Además entregó premios por Puntualidad y Celo Profesional los que recayeron en los empleados civiles Eliana Urzúa y Carlos Ríos, Sargento 1° Eusebio Pereira, Cabo 1° Hugo Carvajal, Soldado 1° Luis Avalos y en el obrero Julio Sepúlveda.

También se hizo entrega de un recuerdo especial a los siguientes oficiales que se han acogido a retiro de la Institución: Coronel Enrique Gillmore Stock, Teniente Coronel Cecilio Ceballos Yáñez, José Bascur y Capitán Lautaro Lobos Rojo, todos los cuales dedicaron gran parte de sus vidas a las labores cartográficas que realiza el Instituto.

Cerro Moreno a nivel de grandes aeródromos

LA REMODELACION del aeropuerto Internacional de Cerro Moreno en Antofagasta, se inició por disposición de la Dirección General de Obras Públicas.

Esta primera etapa de la obra tendrá un costo de 20.519.720 escudos y comprenden el edificio terminal, losa de estacionamiento de aviones, calle de rodaje y otras obras menores.

El edificio terminal, tendrá una superficie de 5.800 metros cuadrados. En uno de sus costados se instalará una playa de estacionamiento para aviones. Por su parte, tendra una superficie de treinta y un mil doscientos veinte metros cuadrados, suficientes para que se estacionen 5 Boeing 707. La calle de rodaje tendra mil seiscientos metros de longitud por veinticinco de ancho.

La remodelación comprende la prolongación de la actual pista de aterrizaje. La que alcanzará una longitud de 3 mil metros y sólo será superada por la pista de aterrizaje de Pudahuel.

El plazo de esta primera etapa de remodelación es de 610 días.

"ICEA" extiende sus actividades a Europa

LA OFICINA de Intercambio Cultural Estudiantil Americano, ICEA Internacional, extenderá su radio de acción, ampliando su labor desde el Continente hacia el Viejo Mundo. Así lo anunció ayer en conferencia de prensa, el director de esa organización, Carlos Carmona Alvarez.

Señaló que acababa de regresar de España, donde finiquitó los detalles para la realización de un Seminario, donde los profesores de alrededor de 35 estudiantes universitarios y profesionales, que gozarán de una beca especial, serán figuras de alto renombre, tanto de la Madre Patria como de otros países, algunos designados por la UNESCO, lo que da una especial categoría a este evento.

Carmona señaló que el primer contingente de becarios partirá a España el próximo mes de Enero de 1971, para participar en el seminario que se ha denominado "Misión de España en la Integración de Iberoamérica", el que se realizará en Madrid. Quienes resulten favorecidos con estas becas, participarán además en otras actividades culturales y de conocimiento de la gente y bellezas naturales de la Madre Patria.

ICEA ya ha realizado otros seminarios, en los cuales ha becado a alrededor de 15 mil universitarios y profesionales, los cuales han podido viajar así a todos los países del continente americano, especialmente Uruguay, Brasil México y Estados Unidos.

En la conferencia de prensa, Carmona señaló que de esta manera se abren las puertas de Europa para los becarios chilenos, y que especialmente por razones de idioma se ha elegido a España. "Ahora un grupo de chilenos viajará a ese país, no sólo por razones turísticas, sino con un bagaje cultural que permitirá entrar también a otros países del Viejo Continente. Esto no quiere decir que nosotros estemos haciendo la competencia a otras instituciones de este tipo, sino que hemos emprendido esta tarea en el sentido de que las vías culturales tienen contenido internacional, porque el conocimiento del panorama universal fortalece el ideal de integración latinoamericana, al coger la lección ejemplar de desarrollo positivo de los pueblos que están fuera de las fronteras de nuestra América".

Agregó que se había escogido a España por los lazos que nos unen a ella y por la preponderante importancia que tiene como puerta hacia Europa, en el plano cultural y también, por sus valiosas perspectivas no sólo para la integración humana, que es lo que esencialmente interesa a ICEA, sino también para el Mercado Común Andino.

Finalmente informó que actualmente hay becarios preparándose para este seminario, a los cuales se les está controlando por medio de tests, mesas redondas, y otras actividades que les permitirán tener un conocimiento previo del país que visitarán en enero.

LA AMPLIACION de las actividades de ICEA, que desde Enero empezará a ofrecer un seminario en España, dio a conocer ayer el Director de esa institución, Carlos Carmona. En la foto, el director de ICEA con los periodistas.







Nuevo uniforme para aeromozas de Swissair

Desde el 1° de septiembre próximo las azafatas de Swissair lucirán un nuevo uniforme en distintos tonos de azul.

La noticia la dio a conocer durante el transcurso de una conferencia de prensa el nuevo Gerente General de la empresa para América Latina, Kurt Schmid, perito mercantil cuya carrera se inició en 1954 en Swissair.

"Los uniformes fueron diseñados por la modista Julia Diethelm, de Zurich -señaló Schmid - y el nuevo vestido de trabajo, usado sin sombrero, es estilizado en línea simple y elegante. Tiene un aspecto "menos uniforme", y, por lo tanto, la apariencia y figura de las 700 azafatas de la Compañía se verá muy favorecida".

Dentro de ciertos límites, ellas tendrán también más libertad de acción para su peinado personal. La combinación de vestido, chaleco y saco también está permitida para las diferentes condiciones bajo las cuales desarrollan sus tareas. Para climas cálidos se tiene pensado un uniforme especial, tropical, confeccionado con una tela particularmente liviana, dentro del mismo color y estilo.

El vestido es ligeramente acampanado, con mangas intercaladas y cuello separado. Una medida promedio fue elegida para evitar periódicos cambios y poder actualizarla con ligeras modificaciones.

El chaleco, hecho como el vestido, de vestán y mezcla de lana pura, no tiene cuello y es ajustado sobre un botón. El saco de invierno, e impermeable con mangas raglan y plegado alto, son aptos igualmente para ser usados con o sin chaleco.

"En verano las azafatas usarán guantes de nylon blanco y zapatos azul obscuro. Para el invierno, tienen guantes de cuero azul oscuro y botas blancas altas" agrega el ejecutivo.

Como un vivo accesorio llevarán un pañuelo de seda multicolor en un diseño exclusivo, en lugar de gorro anterior. Para el trabajo a bordo, usarán un delantal de nylon haciendo juego con el vestido y una tarjeta con sus nombres para su fácil identificación. Todas las prendas del uniforme han sido diseñadas para obtener duración de estilo y comodidad. Además las ropas son inarrugables y fáciles de cuidar.

"Como el nuevo uniforme de trabajo no incluye sombrero, dice el Gerente de Swissair, una nueva forma de distintivo tuvo que ser encontrada: en el futuro las chicas usarán la insignia de Swissair sobre un botón dorado redondo colocado sobre la solapa".

En la vestimenta de sus tripulantes femeninos con nuevos uniformes, Swissair está siguiendo la tendencia de la moda moderna. Cambiando el aspecto del estricto uniforme, la Compañía Aérea Suiza cree haber encontrado una práctica solución de elegante simplicidad.

La vida, aventuras y emociones de un hombre que, tras una placa, ayuda a la Ley y que la sociedad conoce como

el policía

Crónica de Marcos Borcosky Páez.
Fotos: Oscar Rosales

"TENGO UNA CIEGA CONFIANZA en Pedro como policía. En un comienzo me atemorizaba su trabajo al saber sus riesgos, pero todo es cuestión de costumbre".

"MI PAPA ES un poquito menor que Eliott Ness. Anda detrás de los bandidos y los pone presos por malos"

TALES DEFINICIONES corresponden a un policía y quienes las hacen son su esposa y su hijo mayor. El policía "de verdad", con una vida novelesca, es el Inspector Pedro Espinoza Valdés, de 38 años, casado con María Adela Bustamante, tres hijos (Pedro Pablo, Marcela y Andrea) y uno de los mejores investigadores con que cuenta actualmente la Brigada de Homicidios.

Desde que ingresó a la policía especializada, con la esperanza de poder seguir estudiando ingeniería en la Universidad de Chile, hasta que se hizo cargo de la Segunda Inspectoría de la BH, Espinoza ha escapado milagrosamente de situaciones que el mismo define como "muy difíciles", aunque la verdad es que ha escapado con vida sólo por juegos del azar o porque ha disparado o propinado el primer puñetazo. La aprehensión de un delincuente es trabajo arriesgado y más aun, cuando éste es buscado por homicidio. El delincuente, que no ha trepidado en matar a sangre fría, disparará a quemarropa contra quien pretenda ponerle a buen recaudo tras las rejas. Una mano fracturada hace ya mucho tiempo, es la prueba de un feroz "derechazo" que le salvó la vida. Casi sordo por algunos días a raíz de un disparo hecho por sobre su cabeza y las espectaculares cacerías nocturnas, son hechos que, con el tiempo, forman parte de la "rutina" del trabajo de este policía.

Sin embargo, el trabajo de investigador diestro y conocedor de todas las triquiñuelas del habitante de los bajos fondos, no ha privado al Inspector de sus cualidades como individuo. No es un ser irascible ni cejijunto. Con su anatomía de atleta y una sonrisa bonachona a flor de labios, tiene grandes amigos, incluso entre los periodistas, cuya Agrupación de Reporteros Policiales y Judiciales le eligió como el mejor Inspector el año 1959.

No hay que añadir muchas "flores" al trabajo de Pedro Espinoza, porque no las necesita, solamente quisimos conocer los entretelones de su vida hogareña. Allí recibió a "LA NACION", como jefe de hogar. Con una taza de café en sus manos, parecía difícil imaginarle en allanamientos y tras quienes están al margen de la ley.

"Somos hombres como todos, con virtudes y defectos. Mal podría yo señalar cuales son éstos. Pero un policía es una persona con hogar, con hijos, una esposa... una familia. Fuera de nuestra labor, tratamos de pasar una existencia tranquila y agradable".

POR QUE SOY POLICIA

Pedro Espinoza ingresó al Servicio de Investigaciones el año 1953, interrumpiendo sus estudios del segundo año en la Escuela de Ingeniería de la Universida de Chile. No ingresó a la institución porque sintiera correr por sus venas la sangre del sabueso innato, sino porque pensó que así podría costear sus estudios.

"Sin embargo, no fue así — recuerda el Inspector — y cuando salí aprobado en la Escuela Técnica de Investigaciones, no logré seguir mi inicial carrera. Pedí mi traslado a Molina, mi ciudad natal, como detective 3°. Con el mismo grado ingresé a la BH. Luego pasé a otras unidades, en Talca y Antofagasta, entre otras, y luego... nuevamente a la BH. Esta vez como Inspector... Y aquí estoy, convertido en policía por las circunstancias, pero no obstante, orgulloso de mi profesión".

RECUERDO UNA VEZ...

En la reunión familiar, en que observan su hijo y su esposa, no había de faltar la pregunta del periodista, consultándole acerca de un caso espectacular. Es decir, algo realmente "policial". El primero, ya fue olvidado, pero recuerda claramente sus situaciones más peligrosas y como no hacerlo. Sólo segundos le salvaron de una muerte segura.

"Recuerdo una vez, en Talca — comienza — viajaba yo en una patrullera cuando me percaté de la presencia de un hombre que entraba en una casa de fundo, situada en las afueras de la ciudad. Le reconocí. Era un conocido cuatrero con varias órdenes de aprehensión pendientes. Bajé del vehículo y le conminé a entregarse. Varios metros de distancia nos separaban e inicié mi marcha hasta llegar junto a él. El tipo no estaba dispuesto a entregarse y cuando estuve a su lado, cogió una pala, la levantó muy alto con intenciones de asestarme el golpe que habría sido mortal. Reaccioné rápidamente y lancé un puñetazo que adquirió más fuerza con la inercia del golpe de mi enemigo. Le derribé, pero me fracturé la mano. Estuve tres meses enyesado".

UN DISPARO PROVIDENCIAL

La vida de Espinoza es un torbellino de actividades y el periodista no siente el paso del tiempo. Le parece estar leyendo una novela... "policial".

Hace ya varios años, en Valparaíso, se dio un caso que fue bautizado como "El Homicidio de la Caja de Cambios". Efectivamente, por el móvil de robar, tres muchachos dieron muerte a un anciano. Fue una de las oportunidades en que toda la policía civil se abocó a sólo un caso y un fin: detener a los sangrientos y cobardes homicidas. Se sabía que eran tres y que estaban armados y no se entregarían sino batiéndose bala tras bala.

A Espinoza le tocó realizar la diligencia que terminó con el caso. Los detectives conversaron con el padre de uno de los muchachos y le convencieron de que les llevara hasta el escondite de los delincuentes. Una pensión de mala muerte ubicada en uno de los tantos cerros portuarios. Previamente aleccionaron al atemorizado hombre para que hiciera creer a su hijo que le llevaba un abogado. Así lo hicieron y ya muy tarde, en la noche, llegaron hasta el conventillo que era la mensionada "pensión". Pedro Espinoza iba en primer lugar y al abrirse la puerta, se encontró con un mocetón que le apuntaba directamente al estómago con un revólver del 9. El policía sintió como se le helaba la sangre en las venas. Ambos se miraron, sin atinar a comprender qué sucedía realmente. Fueron segundos que parecieron siglos para el delincuente y el policía, pero ninguno apretó el gatillo. De pronto sonó una detonación a escasos centímetros de la cabeza del policía y el sujeto cayó a tierra... llorando y sin oponer resistencia. Lo que realmente había ocurrido era simple y casi mortal. Uno de los compañeros de Espinoza, al ver a su colega en peligro inminente, disparó al aire su revólver. Fue una maniobra arriesgada, puesto que de haber disparado el homicida... yo no estaría conversando con "LA NACION", termina el relato con una sonrisa.

ES LA COSTUMBRE

Historias hay cien o más que podría contar el policía que faltaría espacio para escribirlas en apretujadas líneas. Pero también es interesante saber qué opina la esposa de Pedro Espinoza, la mujer que se convirtió en su compañera aún sabiendo que en cualquier momento puede convertirse en una trágica realidad la frase "... hasta que la muerte los separe".

María Adela Bustamante, funcionaria de INDAP y dueña de casa, se acostumbró a la idea de no ver a su esposo sino en las noches.

"Nunca esperamos a Lalo (como le llama cariñosamente) a almorzar. Sabemos cómo es su trabajo. Ya era policía cuando nos conocimos y luego nos casamos. En un comienzo me aterraba la idea de que viviera en continuos peligros. Por las noches le veía cansado, pero nunca le reproché su trabajo. Terminé por acostumbrarme y trato de no pensar en lo que hace, sería insoportable y como vivir en el filo de una cuchilla".

COMO ELIOTT NESS

Pedro Pablo, el mayor de los hijos, declaró sin mayor reserva y ante la sonrisa de su padre:

"Mi papá es un "pelito" menos que Eliott Ness.

Mis amigos siempre lo ven en la televisión cuando sale con unos hombres malos. Mis amigos me preguntan sobre él y les digo que es un policía. No me gusta el trabajo que tiene... Cualquier día lo pueden matar y yo lo quiero mucho, a pesar de que a veces es "rezongón conmigo", pero nunca me castiga duro. Es buena persona, pero yo quiero ser policía también. Claro que mi mamá no quiere".

¿Y por qué no quiere tu mamá?

"Porque es peligroso, pero yo creo que es entretenido ser policía, igual que en la "tele". Por eso mi papá a veces es igual que Eliott Ness".



"¿ASI ES QUE soy" un pelito" menos que Eliott Ness?".

"SEMINARIO" DELICTUAL.

Con la cooperación de la televisión, el cine y muchas revistas, cuando se habla de un investigador policial, los niños (y quizás también muchos adultos) se graban la imágen de un "Dick Tracy" o "Mannix", de la TV o de "James Bond, del cine. Aquellos personajes de "cartón piedra" creados para regocijar a multitudes con su prestancia para conquistar al sexo débil o la dureza para tratar al enemigo.

Este policía "de verdad" entrevistado por "LA NACION", señaló:

"La TV o el cine muestran muchas veces una imágen falsa de lo que es el policía, pero muestran detalladamente cómo asaltar un banco o cometer un audaz robo. Claro está que siempre pierden "los malos" y ganan "los buenos". Es decir, la policía. Pero esas cintas y revistas fueron fabricadas para otras mentalidades. Para señalar que el crimen no paga. La situación en nuestro medio es diferente y estos medios inspiran al autor de un crimen. Todo ello ayuda al delincuente a perfeccionarse. Son verdaderos "seminarios de depuración" delictual y ¿por qué no señalarlo? una traba más para la policía. Muchas veces se han dado casos en que los autores han hecho una copia fiel de una película o un libro para cometer un delito".

Pero con un trabajo arriesgado y sacrificado y hasta incomprendido por la sociedad a que se proteje, el Inspector es feliz con lo que el destino le deparó. No piensa en la bala disparada a mansalva que le puede arrebatar la vida, sino que lo hace en el futuro de su esposa, de sus hijos, de su familia, y por las noches cuando descansa, su mente vuela hasta los sitios del suceso, hasta los bajos fondos donde ha combatido el delito y como es un ser tan humano como todos... también piensa en la letra que esta pendiente y que debe pagar a fin de mes.



PEDRO PABLO: "No me gusta el trabajo de mi papá porque lo pueden matar, pero me gustaría ser policía..."



"TRATO DE NO PENSAR en el trabajo de mi marido..."

● Otro homicidio protagonizan menores
● San Ramón, paraíso de asaltantes
● Por volantín, murió electrocutado

UN NUEVO CASO de homicidio, que tuvo como protagonistas a menores de edad, se registró en horas de la madrugada de ayer en el sector de la Plaza Zañartu, en Pedro de Valdivia.

Luis Ovando Rozas, de 16 años, discutió por causas aún no establecidas con su amigo de 17 años, Esteban Cepeda Sepúlveda. En el transcurso de la discusión, éste último extrajo desde el interior de su vestimenta un cuchillo el que clavó en el abdomen de su contendor. Tras ello, el agresor emprendió la fuga, siendo detenido por personal de Investigaciones alrededor de las cinco de la mañana. Mientras tanto, la víctima fue trasladada a la Posta Central, donde falleció mientras se le dispensaban los primeros auxilios.

COGOTEOS EN SAN RAMON

Dos obreros, uno de los cuales falleció, fueron asaltados en diversos lugares de la población San Ramón en horas de la madrugada de ayer, por una banda que integran seis desconocidos.

José Valenzuela Vargas, de 41 años, fue asaltado por los delincuentes frente a su domicilio, falleciendo a las tres de la mañana en la Posta del hospital Barros Luco.

Con escasa diferencia de tiempo, los mismos hampones trataron de dar muerte al obrero Luis Zaldívar Zaldívar, de 38 años, quien recibió varias estocadas con cuchillos en la espalda que le ocasionaron lesiones graves, siendo internado en el mismo establecimiento asistencial.

MENOR ELECTROCUTADO

Electrocutado murió el menor Sergio Barría Alvarez, de 15 años de edad, estudiante, cuando encumbraba un volantín usando para ello un fino alambre de cobre. El suceso se registró en la población Pudahuel, en el sector de la calle Presidente Roosevelt, cuando el alambre de cobre hizo contacto con un cable de alta tensión recibiendo el menor una fuerte descarga que le ocasionó la muerte

AGRESION A MACHETAZOS

Con un machete fue agredido un rentista mientras se dirigía a su domicilio, por un individuo con sus facultades mentales perturbadas.

Williamn Roger Cabezas, de 54 años, transitaba por la población San Gregorio, cuando fue agredido por Luis Orlando Gajardo Espinoza, sin que existieran para ello motivos justificados. El rentista se encuentra internado con graves lesiones en la Posta del Hospital Barros Luco, mientras que la búsqueda del agresor se inició inmediatamente.

Religiosas abren caminos a la juventud y a la comunidad

¿ES QUE ESTA puesta en tela de juicio la vocación religiosa?...¿Es que quieren llamar profesión, de comprar, vender o traspasar, la fe más grande que tiene el ser humano para dejar de lado un mundo pleno de atracciones, por una vida dedicada a cumplir el mandato de su propio "yo", sin premios y sin alardes, un voto al que nadie obliga?

La Fe y la verdadera vocación no se compran. No se puede pagar con nada material algo en el que se exige y debe dar tanto el ser humano.

Sólo con lo que ellos realizan calladamente se puede desvirtuar lo que en forma sensacionalista se quiere explotar. Despachos extranjeros han afirmado que muchachas indias de condición humilde fueron presuntamente vendidas como novicias a fin de suplir la "escasez de vocaciones" en los conventos europeos.

No es posible pensar que con un puñado de dinero se pueda "fabricar una vocación". Las ideas de religión en la India son muy distintas quizás a las de nuestro continente, las prácticas quizás también sean distintas pero en todas partes la vocación es la misma.

Lo que comunmente realizan las religiosas, su labor por la comunidad, por los niños, sus tareas silenciosas pero enormemente importante para los pueblos, no se conoce. Y sobre esto hay una enormidad de ejemplos en cada rincón del mundo, y nuestro país no es una excepción en este aspecto.



Sor María Gabiela Tabares: "Estamos dando lo material para llegar a lo espiritual". Junto a ella el Padre Eduardo Alvear, Párroco de Los Rulos y capellán de las religiosas.

En Chile son numerosos los ejemplos en que las religiosas se han dedicado calladamente a abrir oportunidades a muchas jóvenes que no las han tenido y a prepararles y abrirles un camino para que puedan desenvolverse sin problemas en la vida.

Por la carretera que va a la costa, en las cercanías de Curacaví, dos angostos caminos carreteros cortan de pronto la simetría de sus costados. Cualquiera de la las dos sendas que se tome, van a llevar a un huerto en donde jóvenes siluetas femeninas se confunden con negros hábitos, que mano a mano trabajan en la recolección de frutos y en todos los trabajos que requiere una extensión de terrenos bien aprovechados.

Por un lado está La Laguna, verdes terrenos sembrados de limoneros. Huerto fresco y tierra fértil que da sus frutos a manos femeninas que labran su porvenir. Tal es el Colegio San Luis Gonzaga que dirigido por religiosas italianas de Santa Marta preparan no sólo en el aspecto agrícola, a cerca de 300 alumnas.

La escuela creada en 1957 como colegio rural, fue transformada en 1965 en escuela agrícola, hasta donde llegaron las niñas para prepararse como futuras dueñas de casas y ciudadanas aptas para realizarse en la vida del trabajo y en la economía del hogar.

Sor Lucía Ornaghi, directora de la escuela explica que algunas de las jóvenes fueron enviadas por el Consejo de Menores de Santiago y el resto pertenece a hogares muy modestos de la provincia, la mayoría de las cuales han recibido becas completas de estudios.

—"Tanto con las 108 internas como en las 192 externas, trabajamos preparándolas para su futuro desempeño en el hogar o en la vida industrial. Nuestras tareas son múltiples. Con subvención estatal y con el mercado de los productos que da la tierra, hacemos frente a la formación de las niñas. Sembramos porotos, papas, trigo, frutales, mantenemos y criamos animales y lo que se produce es para el consumo interno y la venta".

Las tareas que desarrollan las niñas van mucho más allá de recibir algunas clases de lencería para que las mujeres sepan por lo menos pegarse un botón.

—"La formación de la mano de obra femenina, nos preocupa cada día más, explica Sor Lucía. Aparte de lo que debe saber hacer una mujer nos interesa ahora, ver, de qué forma ellas pueden cooperar al proceso de desarrollo que vive el país, directamente aquí en el campo, en la reforma agraria. Nuestras egresadas ya están trabajando en grandes criaderos de pollos, en conserverías, manipulando alimentos, como técnicas agrícolas, etc".

El terreno en el que trabaja toda la comunidad de la escuela tiene una extensión de seis cuadras utilizables y una parte de cerro no utilizable donada por Emilio Madrid Osorio. Todas las alumnas realizan las tareas bajo la enseñanza permanente de las seis religiosas y del personal docente laico que diariamente llega hasta la parcela a impartir instrucción.

La propia Sor Lucía, nacida en Florencia pero con más de 20 años en Chile se desempeña como Ecónoma del colegio y profesora de Primeros Auxilios. Ella reconoce que la formación moderna y ágil que se les imparte a las jóvenes, obedece al plan que se ha propuesto la misma comunidad.

En el colegio, las niñas crecen normalmente. Como en un pequeño pueblo que debe afrontar sin temor el crecimiento de sus ciudadanos. No es un mundo ajeno y diferente en el que se ocultan las cosas o se encierra a las niñas en una campana de cristal.

—"Nunca, explica Sor Lucía, nos falta el diálogo abierto y sería nefasto callar algo de la realidad cuando ellas tienen en sus manos revistas, diarios, libros de opinión o están al alcance de lo que ocurre en la ciudad a través de los medios de comunicación".

—"Aquí formamos compañeras para el hombre de hoy, dueñas antes que nada de su propio destino y con una conciencia clara para discernir que cada una debe aportar su esfuerzo para una realización y bienestar colectivos. Mujeres que junto con saber un oficio y crear con sus manos y su ingenio un nuevo país, pueden también ser tan femeninas y capaces de llenar con amor e inteligencia una futura familia".

Y tras, esas palabras han crecido las jóvenes que han encontrado un porvenir en una tierra que se da generosa y la guía de unas mujeres que abandonando una vida más fácil han encontrado su vocación al dar amor, hogar y enseñanza a niñas que han necesitado de ellas.

HACIA EL OTRO LADO DEL CAMINO

El del colegio San Luis Gonzaga no es el único ejemplo. Allí mismo, en el sector rural de Curacaví, al otro lado del camino, está la Escuela El Prado, dirigida por la Superiora Sor María Gabriela Tabares Cabral.

Las Misioneras de la Caridad de Don Orione dirigen un colegio de 434 alumnas, 64 de ellas, pequeñas en situación irregular y también provenientes del Consejo de Menores de Santiago.

El colegio que funciona desde 1965 es un centro Básico con cursos de primero a octavo años, paralelo al cual se atiende a niñas de 8 meses de edad hasta de 18 años que han llegado hasta el lugar en busca del hogar que les falta. Y aparte de todo esto, las religiosas atienden gratuitamente una policlínica, imparten catequésis, cursos prematrimoniales, etc.

Para la misma comunidad rural, cercana al colegio, el establecimiento se ha transformado en el centro de la actividad del sector, hasta donde llegan muchas familias con problemas en busca del consejo maternal de las religiosas que están abiertas y llanas a dar una ayuda hasta donde les permitan sus fuerzas.

—"Las 64 menores, explica Sor Gabriela, podría decirse que provienen de hogares de padres irresponsables que las han abandonado. Por eso cuando salen de aquí, ellos rondan el colegio porque les hace falta este hogar nuestro al que se acostumbran increiblemente. Es curioso, pero las más adultas miran con cierto temor su posición personal como integrantes de la juventud. Le temen al matrimonio, a la simple amistad con los muchachos porque ven en cada uno de ellos, casi inconcientemente a sus padres".

Y en las manos de las religiosas está el darle a esas niñas, desilusionadas, temerosas e inseguras, una nueva visión de un mundo que ellas desconocen, en devolverles esa confianza en sí mismas y en el ser humano. Y todo eso lo realizan con infinita paciencia y mucho amor.

Sin embargo, ellas saben que no pueden limitar su acción solamente entre los cuatro muros que guardan su colegio. A su alrededor hay toda una comunidad que requiere de una ayuda. Las religiosas asesoran a los centros, de madres y reconocen que hay muchas mamás que han adelantado con este nuevo tipo de ayuda.

—"Como en otros sectores campesinos, los principales problemas por este sector son también el alcoholismo y la ignorancia. La nueva generación que viene, la que estamos formando es diferente. Están llegando a su adultez antes de lo que piensan sus padres. Los muchachos y las niñas ya no se contentan con un pedazo de formación. Los niños reaccionan ante el esquema familiar y muchas veces se dan crisis en los hogares precisamente por el choque de estos dos criterios. Nadie quiere quedarse atrás y esto siempre lo estamos alentando".

—"Sabemos, señala Sor Gabriela, que nuestras niñas tienen el problema al enfrentarse con la realidad de que tendrán que formar un hogar y alimentarlo mutuamente con amor. Para que no pierdan contacto con sus familias las llevamos algunas veces a Santiago a las poblaciones donde están de entrada y salida con sus hermanos y con el padre o la madre que estén de turno. Pero ellas de inmediato quieren volver a nuestra Casa".

Para Sor Gabriela, el campo ha cambiado, al igual que la mentalidad del campesino. "En el seno de la familia se ha operado un cambio de mentalidad. La gente asiste a las reuniones de los centros de padres. Y lo que tratan en la reunión de padres interesa tanto como la concesión de créditos para el asentamiento, el nuevo precio del abono, la calidad de la semilla u otra cosa. La comunidad es la que empieza a dar sus primeros pasos. Una comunidad que va cada día sabiendo menos del paternalismo".

Las ideas de la labor que se está realizando en el campo en este sentido, es claro para Sor Gabriela. "Estamos dando lo material para llegar a lo espiritual. Yo creo que vamos en camino de una Iglesia de valorización. Ya no llegamos solamente para hablar del séptimo cielo, sino para ayudarlos a resolver los problemas del hombre y la mujer de hoy, especialmente para ayudarlos en este difícil tranco que intentan dar".

—"Lentamente estamos llegando a la adultez del pueblo campesino. La gente no tiene problemas con nosotras porque saben que siempre estamos con ellos, con sus inquietudes, con sus problemas, con sus esperanzas. Queremos darle los caminos en lo que respecta a la educación de la familia, en la constitución legal del matrimonio, en su funcionamiento cristiano, en fin en lo que podría llamarse una explicación de los signos de los tiempos".

Ambos colegios, aparte de la extraordinaria labor que realizan con sus alumnas, con lo que justifican plenamente su existencia, se han abierto también a la comunidad. Las religiosas están con su vocación del amor están entregando algo que no se puede aprender en ninguna parte. Y es sólo eso, la vocación del amor que entregan sin medida ni límites.

Las niñas de la Escuela San Luis Gonzaga, que dirigen religiosas italianas, junto con realizar aprendizaje y trabajo, han encontrado en el colegio el hogar que nunca habían tenido.



Los frutos de la tierra de Curacaví se han entregado a las manos de las niñas y las religiosas que, codo a codo, están abriendo los horizontes para esa juventud que no han tenido oportunidades.

Agitación estudiantil sacude a Uruguay

MONTEVIDEO 29 (UPI). El secuestro de funcionarios extranjeros por los guerrilleros tupamaros trajo hoy complicaciones diplomáticas al gobierno del Presidente Jorge Pacheco Areco, que enfrenta además una intensificación de la agitación estudiantil.

La situación planteada hace dudar en que Pacheco Areco cumpla su proyectada visita a Europa en octubre próximo, pero al mismo tiempo se informó en fuertes oficiales que el gobierno no prorrogará la suspensión de las garantías constitucionales, que volverán a regir a partir de mañana.

En medios diplomáticos se especuló que al restablecerse las garantías los secuestradores podrían tomar alguna determinación, no descartándose incluso que los cautivos, el Consul brasileño Aloysio Mares Días Gomide y el agrónomo norteamericano Claude Fly, sean puestos en libertad.

La muerte de Dan A. Mitrione, asesor norteamericano de la policía, asesinado por sus captores el 10 de agosto y la falta de noticias sobre los otros dos rehenes ha creado cierta inquietud en el cuerpo diplomático acreditado ante este país.

Es así como se nota la ausencia del embajardor de Belgíca, Peter Ývo de Vleeschawuer, que se ha marchado para Asunción aparentemente sin haber informado al Ministerio de Relaciones Exteriores, donde ha cundido malestar, según fuentes de la cancillería.

La agitación estudiantil, que aumentó desde el 20 del corriente, al reanudarse las clases suspendidas por 10 días a raíz de la muerte de Mitrione, tuvo sus puntos culminantes el miércoles por la noche, cuando grupos de izquierdistas arrojaron bombas incendiarias y piedras contra el diario B.P. Color, el canal 10 de televisión y el auditorio de radio Carve ocasionando destrozos y principios de incendio.

Los revoltosos ocuparon ayer varios colegios y provocaron desordenes, motivando que el gobierno suspendiera los cursos de todos los liceos de enseñanza secundaria, oficiales y privados hasta fin de año.

Los estudiantes protestan contra el gobierno y contra la intervención de la enseñanza.

El director interventor de enseñanza secundaria, Armando Acosta y Lara, dijo que "El país esta en estado de guerra", y que el gobierno "no tenía otro camino". Pese a la clausura los alumnos no perderán el año, pues se establecerá un regimen especial de examenes, según agregó Acosta y Lara.

Los estudiantes reaccionaron inmediatamente y anoche, poco después de conocerse la resolución gubernativa atacaron con cocteles Molotov y pintura al Liceo Zorrilla de San Martín, que sufrió daños importantes y la asesoría letrada de enseñanza secundaria.

La suspensión de los cursos afecta a 50.000 alumnos de 33 liceos oficiales y a 80.000 de los establecimientos privados.

El consejo de enseñanza secundaria había adoptado antes de la resolución del gobierno medidas disciplinarias contra numerosos profesores acusados de arengar a los estudiantes contra las autoridades, que alcanzarían a más de mil, según Acosta y Lara.

Salida política a la situación Argentina

BUENOS AIRES. (Inter Press Service). Dos días duró la alegría de los políticos en general y de los radicales del pueblo en particular: había sido inaugurada en Mendoza la "Casa Radical", el primer comité abierto desde que, el 28 de junio de 1966, todos fueron clausurados.

Pero una resolución de la jefatura de policía local dio por tierra con tanta felicidad. En tres puntos resolutivos prohibía las actividades políticas en el local, hacía retirar el cartel que anunciaba su existencia y establecía una consigna policial en la puerta.

¿Por qué los radicales habían elegido Mendoza para reabrir su primer Comité? Seguramente porque la designación del gobernador recayó en Francisco Gabirielli, un veterano dirigente conservador, quién ya ejerció el gobierno de la provincia en otra ocasión, con un gabinete integrado por todas las corriente políticas.

El Ministerio del Interior seguramente debe haber evaluado las características políticas de Mendoza antes de hacer el ensayo: se trata, quizás, del más conservador de los estados Argentinos. Los jefes de todas las tendencias políticas son dueños de viñas, o tienen intereses en la fabricación del vino (incluído el comunista Benito Marianetti y los peronistas Serú García y Corvalán Nanclares).

Quienes, en cambio, midieron mal los alcances de la apertura mendocina fueron los radicales del pueblo: Transladaron allí a sus más importantes líderes nacionales (incluídos el ex-Presidente Arturo Illia y el Jefe del Partido Ricardo Balbín), y, con bombos y platillos abrieron el comité.

Esa actitud resultó, para el gobierno, demasiado irritativa: toda la actual administración insiste, en diferentes niveles, en que el país marcha hacia la salida pero también reitera que las reglas del juego, la elección del momento y el camino, las condiciones de la operación serán fijadas por el gobierno.

El episodio de Mendoza refleja claramente el estado de las relaciones entre el actual gobierno, elegido por la junta de comandantes en Jefes, y los sectores políticos. Como la designación de Levingston fue -según se explicó para activar la salida política, los dirigentes quieren el desemboque ya. Insisten en declaraciones conferencias y entrevistas con el gobierno en la necesidad de que este proceso comience de inmediato.

El gobierno por su parte, tiene una posición diametralmente opuesta: "La salida política exige madurez— explican sus portavoces, y continúan- esta se obtiene a través del diálogo y la participación. Y además es necesario, para garantizar una democracia duradera, que el desarrollo se ponga efectivamente en marcha, la economía se estabilice, la maquinaria estatal funcione eficientemente.

Un indicio alentador para los grupos políticos fue la creación de dos subsecretarías en el Ministerio del Interior: la de asuntos políticos y la de provincias.

En la primera fue designado el abogado Enrique Gilardi Novaro, de pasado nacionalista, pero sin actividad política reciente, amigo personal del Presidente de la República, quién ocupó hasta que pasó a su nuevo cargo, la Subsecretaría de Defensa.

En el puesto relacionado con las provincias fue designado el comodoro retirado Juan Carlos Villa, hasta ahora Secretario General de la Municipalidad de Buenos Aires.

Ambas Subsecretarías deben trabajar en estrecha vinculación, porque los gobernadores provinciales, en la práctica tienen sólo atribuciones de meros delegados del Poder Ejecutivo. Y si para favorecer el diálogo son nombrados en esos cargos dirigentes de sectores partidarios, el poder central debe facilitarles los medios de resolver los problemas más candentes, para que puedan seguir manteniendo la base de apoyo popular que, en definitiva, parece ser lo que persigue el gobierno.



BRIONI, YUGOSLAVIA.— El líder yugoslavo Mariscal Josip Broz Tito, charla con el Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, en la residencia veraniega del primero. Luego se trasladaron a Belgrado, para continuar sus conversaciones. (RADIOFOTO UPI).

Se entregó líder de las guerrillas

CARACAS, 29 (UPI)— El jefe guerrillero "Comandante Carlos" que regresaba de Cuba por vía de Colombia, se entregó hoy a la policía de San Cristóbal, en el Estado Occidental de Tachira.

La noticia fue dada a conocer por el Comandante General de las Fuerzas Armadas policiales de dicho Estado, Flavio Granados ...menta.

El insurgente castrista, cuyo nombre retienen las autoridades, se encontraba en la ciudad fronteriza de Cucuta, donde se entrevistó con el Cónsul General de Venezuela, Alberto López Cárdenas, para comunicarle su decisión de entregarse.

El llamado "Comandante Carlos" había tomado parte en acciones contra las fuerzas armadas en las regiones montañosas de los Estados Occidental de Falcón y Centro Oeste de Lara, dijo ...menta.

"El guerrillero ha sido trasladado a Caracas y puesto a las órdenes del Ministerio de Relaciones Exteriores", agregó.



FRESHWATER, (Isla de Wight).— Se calcula que más de 100 mil personas asistirán al Festival Británico de Música Rock. Al festival han llegado más de 10 mil adolescentes que se niegan a pagar la entrada, y que han levantado carpas fuera del recinto. (Radiofoto UPI).-

Israel amenaza retirarse de las conversaciones de paz

TEL AVIV 29 (UPI)— Un miembro del gabinete declaró hoy que Israel pudiera retirarse de las conversaciones de paz en el Oriente Medio si los árabes insisten en su exigencia para una retirada completa de los territorios árabes ocupados.

El Ministro sin cartera Israel Galili, a cargo de información, declaró en una entrevista que las repetidas transgresiones egipcias de la tregua del Canal de Suez podrían hacer fracasar la iniciativa de Estados Unidos.

"El hecho de que desde un comienzo los egipcios hayan violado la tregua pone en duda la buena fe de sus intenciones de paz —dijo—. Este hecho podría llevar asimismo al fracaso de la iniciativa de Estados Unidos. Existe la posibilidad de que surjan situaciones que justificarían nuestro retiro de las conversaciones. Una de tales situaciones podría ser que nos llevaran a la discusión de las cuestiones territoriales o planes para la retirada, antes de recibir seguridades de que la otra parte tiene la intención de hacer la paz, vale decir, el fin del conflicto de 1948, el fin de la guerra y el comienzo de relaciones de paz recíproca".

Observadores competentes, leyendo entrelíneas las declaraciones de Galili, señalan que Israel formula la advertencia de que no se retirará de los territorios a cambio de vagas proesas.

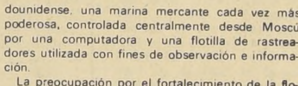
EL CAIRO, 29 (UPI)- El presidente Gamal Abdel Nasser acusó hoy a Israel de poner obstáculos a la tarea que cumple el mediador para la Paz en el Oriente medio, Gunnar V. Jarring.

Fuentes informadas manifestaron que Nasser formuló la acusación durante una entrevista de una hora y media que mantuvo con el presidente húngaro, Pal Losonczi. Ambos mandatarios conversaron luego a puertas cerradas, sin ni siquiera la presencia de sus asistentes, durante otra hora.

Los informantes dijeron que Nasser expuso a su huésped húngaro lo que consideró como "las ambiciones expansionistas israelíes, su negativa a evacuar los territorios árabes ocupados y los obstáculos que está colocando (Israel) a la misión de Gunnar Jarring.

Las fuentes no elaboraron en torno a la acusación de Nasser, pero diplomáticos occidentales en el Cairo manifestaron que los cargos israelíes de que Egipto está violando el cese del fuego a lo largo del Canal de Suez, sólo tienden a obstruir los esfuerzos que está haciendo Jarring.

Estrategia de la flota soviética



por Michael D. Mossetig

BRUSELLAS, 28 (UPI) — Fuentes navales aliadas estiman que la Unión Soviética, después de la frustración sufrida en Cuba en 1962, cuando se desató la crisis de los misiles, cuenta hoy con una flota oceánica lo bastante poderosa como para trastornar la navegación entre los Estados Unidos y Europa en el caso de que estallase una tercera guerra mundial.

Desde entonces, el Gobierno soviético escuchó a sus almirantes y adoptó la estrategia de la flota oceánica en el sentido tradicional, en vez de emplear simplemente sus buques como una extensión del poder del ejército.

Algunos expertos de la sede de la Organización del Atlántico Norte (OTAN) comienzan a comparar incluso el desarrollo de la flota soviética con el de la alemana en la primera y segunda guerra mundiales.

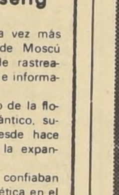
Almirantes que sirvieron durante la segunda guerra mundial trazan paralelos con los primeros años de ambas conflagraciones, cuando los barcos y submarinos alemanes hundieron centenares de buques mercantes cargados con equipo de guerra y mercancías estadounidenses con destino a Gran Bretaña y Rusia.

"La situación ha cambiado en el mar en una forma jamás conocida en la historia de la OTAN", dijo un experto naval, refiriéndose al previo dominio aliado del Atlántico. "Estamos en una posición que nos haría vulnerables al chantaje".

Los elementos principales del desarrollo de la flota oceánica soviética consisten en la fuerza submarina que supera a la de la armada estadounidense, una marina mercante cada vez más poderosa, controlada centralmente desde Moscú por una computadora y una flotilla de rastreadores utilizada con fines de observación e información.

La preocupación por el fortalecimiento de la flota soviética, particularmente en el Atlántico, sucede a las advertencias formuladas desde hace años por los almirantes aliados sobre la expansión naval rusa en el Mediterráneo.

Los mismos almirantes, sin embargo, confiaban en que se podría contener a la flota soviética en el Mediterráneo desde bases terrestres y portaviones, gracias a la abrumadora superioridad naval aliada.



En el océano abierto, no obstante, la acción aérea quedaría minimizada, especialmente contra la amenaza de los submarinos, según los expertos aliados.

A fin de contrarrestar la creciente posición soviética, los almirantes aliados están presionando a sus gobiernos para que construyan fuerzas submarinas, además de perfeccionar las fuerzas antisubmarinas, fundadas principalmente en los nuevos destructores.

De las quince naciones de la OTAN, sin embargo, Estados Unidos ha sido hasta ahora la única empeñada en un programa de expansión y modernización naval, ordenando la construcción de nuevos destructores para reemplazar a los que se venían utilizando desde la segunda guerra mundial.

Moscú fortalece su arsenal de cohetería

WASHINGTON (UPI). Las pruebas de cohetería recién completadas por la Unión Soviética y cuyos detalles fueron revelados parcialmente por el Pentágono, demuestran que el Kremlin podría estar planeando incorporar a su arsenal misiles con cargas múltiples, capaces de alcanzar varios blancos.

Los ensayos comenzaron el viernes pasado y durante ellos, los soviéticos lanzaron dos proyectiles del tipo SS 11 que, por primera vez llevaban una cabeza con tres cargas, cada una de las cuales hizo blanco en sus respectivos objetivos, sitios en el Océano Pacífico, a 9.500 kilómetros de distancia.

Estos ensayos fueron seguidos por una embarcación de inteligencia norteamericana cuyos registros están siendo aun estudiados, para obtener nuevas conclusiones, según expreso a los periodistas el Secretario de Defensa, Melvin Laird.

No se ha determinado aún si la carga múltiple era de tipo bélico, pero si estos vehículos de re-entrada múltiple son adaptados para la guerra, ello significará que los soviéticos podrán triplicar la capacidad de sus SS 11— tienen algo más de 700— sobrepasando así las defensas anti-missiles de los Estados Unidos.

Antes de esa prueba realizada el viernes pasado, los soviéticos lanzaron otro proyectil de cabeza múltiple, el SS 9, que es el más grande del mundo en su tipo.

Los SS 11 son similares a los minutemen norteamericanos y las últimas versiones de este proyectil también poseían más de una cabeza Diez de ellos, de la serie Minuteman III, fueron ya colocados en posición de lanzamiento en Junio pasado.

CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

SECCION LOTEOS IRREGULARES

REF: CONTINUACION DE LA NOMINA DE PERSONAS CON DERECHO A OBTENER SU TITULO DE DOMINIO EN LA POBLACION "SANTA INES" DE LA COMUNA DE QUILICURA.

RESOLUCION N° 1073

SANTIAGO, 26 Agosto 1970

VISTO Y TENIENDO PRESENTE:

a) El Acuerdo N° 2568, de fecha 23 de Julio de 1969, adoptado por la Junta Directiva de la Corporación de Servicios Habitacionales que autorizó al Banco Osorno y La Unión para otorgar directamente a los adquirentes de sitios en la población "SANTA INES" de la Comuna de Quilicura, Provincia de Santiago.

b) La Resolución N° 787 de fecha 9 de Septiembre de 1969, que contiene la nómina de personas con derecho a obtener titulo de dominio en la población "SANTA INES" y señala condiciones para el otorgamiento de escrituras de dominio a los pobladores.

c) Lo expuesto por el N° 6 de la misma Resolución que faculta al Jefe de la Sección Loteos Irregulares para determinar por Resolución o Resoluciones sucesivas la nómina o nóminas de personas que hayan acreditado derecho a obtener titulo de dominio.

RESUELVO:

1.— Tienen derecho a obtener su título de dominio los siguientes pobladores:

NOMBRE	SITIO	MANZ.	PRECIO	SALDO
1.- Silva Soto Doralisa	8	D	7 800	600
2.- Escobar Núñez Silvia	9	D	7 800	1 846.80
3.- Biadaioli Fierro Victor	10	D	7 800	1 400.00
4.- Nogales Escobar Francisco	11	D	7 800	480.00
5.- Magiangel Reyes Mario	12	D	7 800	1 386.00
6.- Muñoz Marchant Manuel	13	D	15 900	13 708.00
7.- Pavez Vargas Marta	14	D	7 800	2 736.00
8.- Sandoval Mardones Benjamin	15	D	7 800	343.91
9.- Valdés Lizama Irma H.	16	D	7 800	4 200.00
10.- Navarro Fuentes Javier R.	17	D	7 800	4 300.00
11.- Mardones Castro Rosa	18	D	7 700	1 500.00
12.- Vargas Vargas Jorge	19	D	7 800	300.00
13.- Gómez Méndez Omar	20	D	7 700	1 264.80
14.- Alvarez Olivares Delfin	21	D	7 800	910.00
15.- Díaz Araya Eliana	22	D	8 400	3 650.00
16.- Rubilar Troncoso José	24	D	17 000	15 500.00
17.- Jara Bastias Julio	25	D	7 700	3 100.00
18.- Salfate Díaz Miguel A.	27	D	7 800	3 100.00
19.- Mella Carquine Humberto	28	D	8 700	213.10
20.- Contreras Muñoz Sergio y José	29	D	10 500	1 873.08
21.- Garrido Salas Jorge	30	D	8 900	916.15
22.- Moreno Ramírez Carlos	31	D	9 000	2 836.00
23.- Cabezas Cabezas José	32	D	9 800	4 740.00
24.- Martínez Legrand Silvia	33	D	23 900	21 380.00
25.- Torres Torres Héctor	34	D	7 800	1 146.37
26.- Navarro Silva Alberto	35	D	7 700	3 800.00
27.- Friedmann Hein Margarita	36	D	7 800	384.20
28.- Arancibia Rodríguez Clara	37	D	17 900	16 224.00
29.- Beltrán Ortiz Manuel	38	D	10 200	450.00
30.- Sepúlveda Sepúlveda Juan	43	D	8 300	4 900.00
31.- Sepúlveda Sepúlveda Juan	51	D	8 300	4 900.00
32.- Hinojosa Bazán Eugenio	58	D		
33.- Marchant Faúndez Javier	62	D	3 000	836.50
34.- Zamora Pérez Eliana del C.	14	F	22 800	20 800.00
35.- Uribe Quezada Luis A.	18	F	8 200	Pagado
36.- Henriquez Vargas Patricio y Vega R. Humberto	21	E	4 100	310.00
37.- Michea Honores Aldo	22	E	4 100	290.00
38.- Soto Coronado Efrain	23	F	8 500	1 680.92
39.- Martínez Guzmán Lucía	24	F	10 810	2 231.77
40.- Pulgar Contreras Pio	4	F	9 980	395.00
41.- González Recabarren Carlos	5	F	9 400	3 880.00
42.- Espinoza Maturana Mirta	6	F	3 800	Pagado
43.- Navarrete Navarrete Bartolomé	7	F	15 900	13 900.00
44.- Reyes Pérez Reinaldo	11	F	9 400	4 810.00
45.- Cantillano Sepúlveda Víctor	14	F	9 200	5 850.00
46.- Fuentealba Muñoz Adriana	16	F	7 700	1 384.85
47.- Gallardo Jaña Eugenio	17	F	16 900	14 628.00
48.- Gallardo Jaña Eugenio	18	F	15 900	13 708.00
49.- Ramírez Jerez Fernando	19	F	8 400	3 710.00
50.- Rojas Farías Mario	20	F	7 700	Pagado
51.- Gutiérrez Acuña Juan e Israel	26	F	15.900	13.800,00
52.- Vidal Cornejo Atilio	1	G	8.300	6.800,00
53.- Torres Alarcón Sergio	3	G	7.700	600,00
54.- Guzmán Alfaro José L.	4	G	7.700	1.442,00
55.- Zúñiga Bazan Carlos	6	G	15.900	13.248,00
56.- Alucena López Andrés	9	G	19.900	14.840,00
57.- Sepúlveda Aliaga Octavio	11	G	3.800	959.90
58.- Gutiérrez Silva Luis H.	12	G	15.900	13.708,00
59.- Valdivia Cisterna Carlos	15	G	15.900	14.900,00
60.- López Jofré Berta	1	H	16.700	14.700,00
61.- Uribe Bastias Beatriz	3	H	4.300	700.00
62.- Apablaza Silva Juan	5	H	7.700	1.451.00
63.- Barrenechea Cortez Manuel	7	H	15.900	13.708.00
64.- Espinoza Bruna Osvaldo	8	H	3.800	93.10
65.- Pino Espinoza Gilberto	14	H	4.800	1.267.30
66.- Bórquez Herrera Antonio	15	H	3.800	93.10
67.- Huerta Durán Humberto	18	H	15.900	14.900,00
68.- Pino Cáceres Rosa	19	H	15.900	14.304,00
69.- Soto Soto Luis	23	H	15.900	14.304.00
70.- Plaza Santibáñez Elena	24	H.	4.300	1.217.44
71.- Rubio Muñoz Fresia	26	H	8.000	3.680.00
72.- Soza Aguilar Santiago del C.	8	IL	3.300	80.85
73.- Soto Escobar Gabriel	14	IL	10.000	2.118.66
74.- Ponce Castañeda Gerardo	15	IL	18.900	17.900.00
75.- González Salazar Heriberto	16	IL	10.000	2.051.33
76.- Aravena Honores Raúl	10	IM	3.300	Pagado
77.- Serrano Gálvez Isabel	11	IM	3.300	Pagado
78.- Arce Rodriguez Marina A.	15	IM	10.800	532.96
79.- Montalva Véliz Emilio	6	IN	10.100	2.578.63
80.- Muñoz Cancino Luis	7	IN	10.100	730.60
81.- Salinas Contreras Alcibiades	13	IN	10.500	2.000.00
82.- Jordan Alvarez Siegfried	10	J	15.900	14.500.00
83.- Llancao Levilao Lorenzo y Sanhueza Pinilla Emilio	12	J	9.600	1.400.00
84.- Aravena Parada Antonio	13	J	9.600	1.050,00
85.- Navarrete Canales Zunilda	21	J	3.200	778.40
86.- Alcaide Flores Jaime	1	K	9.500	1.500.00
87.- Tello Núñez José	2	K	15.900	12.900.00
88.- Aravena Galvez Alicia	9	K	4.00	1.228.24
89.- Carrasco Aguilera Jaime	10	K	3.800	Pagado
90.- López Parraguez Silvia	11	K	8.300	325.00
91.- Moreno Muñoz Oscar	13	K	3.200	178.40
92.- Reyes Zamorano Justina	20	K	4.800	130.00
93.- Riobo Brown Carmela	5	L	7.800	304.13
94.- Herrera Ramírez Alejandro	6	L	9.400	1.275.36
95.- Vargas Ureta Ana Inés	11	L	15.900	14.900.00
96.- Schmidt Vouroit Carlos	17	L	4.400	1.081.60
97.- González Sepúlveda Lidia del C.	18	L	10.500	833.00
98.- Navarrete Villarroel Agustín	19	L	8.600	1.834.00
99.- Cepeda Saavedra Ignacio y Ortega H. Carlos	5	M	3.500	525.75
100.- Cruz Valenzuela Sergio	11	M	7.600	2.080.00
101.- Silva Gallardo Leonor	22	M	3.300	1.017.91

NOMBRE	SITIO	MZA.	PRECIO	SALDO
102.- Vásquez Cáceres Jorge	3	N	7 600	1 058.16
103.- Arias Hidalgo Héctor	5	N	7 600	1 792.04
104.- Paredes Infante Héctor	9	N	9 400	450.00
105.- Basaure Araya Francisco E.	10	N	15 900	14 304.00
106.- González Díaz Hugo	11	N	9 400	1 130.00
107.- Bracho Cárdenas Sergio	12	N	9 400	2 000.00
108.- Lever Bianco Williams	13	N	7 600	315.00
109.- Núñez Núñez Inés del C.	14	N	8 400	974.77
110.- Cáceres Barrera Romelio	15	N	7 600	5 200.00
111.- Aravena Peñaloza Elsa	17	N	8 400	400.00
112.- Catalán Aillapán Mario	18	N	7 600	753.04
113.- Ramírez Soto Juana	19	N	7 600	1 530.06
114.- Augusto Rebolledo Julio	20	N	7 600	1 479.23
115.- Faiguenbaun Arcavi José	21	N	7 600	750.00
116.- Contreras Espinoza Hernán	22	N	10 200	4 300.00
117.- Armijo Figueroa Manuel G.	23	N	21 000	19 000.00
118.- Garay Maldonado José	5	Ñ	7 600	1 479.23
119.- Cepeda Silva Jorge	9	Ñ	7 700	300.00
120.- Rodríguez Sepúlveda Luis	10	Ñ	4 800	Pagado
121.- Calderon Sepúlveda Teodoro y Morales Ramos Arturo	11	Ñ	2900	1 490.48
122.- Calderón Sepúlveda Teodoro y Morales Ramos Arturo	12	Ñ	2 900	1 490.48
123.- Calderón Sepúlveda Teodoro Morales Ramos Arturo	13	Ñ	2900	1 490.48
124.- Calderón Mena Enrique	18	Ñ	7 700	2 100.00
125.- Zapata Campos Juan	20	Ñ	2 700	968.07
126.- Bracho Cárdenas Armandina	2	()	9 500	1 662.20
127.- Matamala Arellano María E.	5	()	9 500	1 412.05
128.- Briones Donaire Alfredo	9	()	10 500	2 545.65
129.- Galleguillos Galleguillos Miguel	10	O	10 900	2 090.66
130.- Riquelme Rodríguez José	11	O	10 000	532.40
131.- Gárnica Bustamante Rosa	12	O	10 900	Pagado
132.- Magaña Catalán Belisario	16	O	15 900	14 500.00
133.- Vásquez Valenzuela Flora	1	P	15 900	13 708.00
134.- Sepúlveda Villa María	2	P	3 100	Pagado
135.- Vega Allende Manuel	3	P	3 100	865.40
136.- Tapia Suazo Fernando	18	P	7 700	1 079.22
137.- Miranda Aliaga Hugo	21	P	4 200	200.00
138.- Escobar Arriagada Berta	1	R	17 900	16 224.00
139.- Pérez Nuñez José	3	R	11 515	8 263.50
140.- Iturriaga Sanhueza Yolanda y Muñoz Serrano Eliana	7	R	3 200	588.69
141.- Iturriaga Sanhueza Yolanda y Muñoz Serrano Eliana	8	R	3 200	588.70
142.- Iturriaga Sanhueza Yolanda y Muñoz Serrano Eliana	9	R	3 200	117.60
143.- Rivera Yunge Regina y Villarroel Yunge Viviana S.	11	R	10 900	6 604.00
144.- Inostroza Sepúlveda Juan	13	R	5 500	1 530.40
145.- Espinoza Pavez de Rios Celia	17	R	7 500	Pagado
146.- Guerra Alarcón Carlos	21	R	8 400	1 867.05
147.- Gayoso Jara Edmundo	23	R	8 400	1 341.06
148.- Chavez Chavez José M. Fanor y Lorenzo	1	S	7 500	307.00
149.- Soto Reyes Adelina	2	S	5 300	1 500.00
150.- Farias Urbina Victor M. y Pérez Ema Rosa	6	S	9 500	2 100.00
151.- Ulloa Vega Miguel	8	S	9 500	1 110,00
152.- Vera Ortega Miguel	15	S	3 000	956,78
153.- Soto Fuentes Anselmo	17	S	3 000	716,47
154.- Prieto González Manuel	3	T	2 900	271.05
155.- Prieto González Manuel	4	T	2 900	271.05
156.- Cofré Norambuena René	5	T	2 900	Pagado
157.- Cancino Gallardo José	6	T	2 900	171,05
158.- Mellado Venegas Raúl	7	T	7.600	765,00
159.- Aguilera R. Iris	15	T	3 100	480.00
160.- Díaz Tapia Jorge Eduardo	27	T	8 000	900.00
161.- Jofre Miranda Armando	28	T	8 000	3 125.00
162.- Cardenas Díaz Mario	29	T	10 500	1 489.08
163.- Campos Salgado Domingo	4	U	2 900	378,00
164.- Sánchez Berrios José	6	U	2 900	471.05
165.- Bravo Salinas David	8	U	2 900	71.05
166.- Pizarro Araos Ana R.	9	U	9.500	1.872.17
167.- Codocedo Barahona Mario	13	U	8.500	900,00
168.- Aguilera Galleguillos Sergio	16	U	9 500	2 800,00
169.- Flores Olivares Ana María	18	U	15.900	13.708,00
170.- San Martin Hevia Juan	25	V	2 800	827.27
171.- García Serey Gabino	26	V	15.900	15.400,00
172.- Díaz Muñoz Pedro Segundo	28	V	2 800	68.60
173.- Montero Cuevas José	30	V	4 800	340.00
174.- Pinto Soto María	31	V	8.900	1.974.60
175.- Orellana Aliaga José	2	W	15.900	13.708.00
176.- Muñoz Reyes Guacolda	3	W	2.900	851,05
177.- Paiva Reiva Ana Lucia	5	W	2.900	380,00
178.- Paiva Leiva Ana Lucia	6	W	2.900	380,00
179.- Bohnyat Smikli Istvan	7	W	6.200	1.396.20
180.- Fajardo Yevenes Pablo	3	X	9.500	1.800,00
181.- Oyarce Alvarado Juan R.	6	X	4.600	1.390,50
182.- Mendez Pinto Clara	8	X	15.900	14.304,00
183.- Samame Alvarado Carlos	2	Z	9.800	2.100,00
184.- Sanhueza Román Ricardo	5	Z	9.500	1.873.69
185.- Andreu Pérez Leontina del C.	23	D	7.900	6.205,00
186.- Parra Donoso Oscar	26	D	8.000	4.750,00
187.- Guzman Guerra Gustavo R.	9	E	9.800	5.000.00
188.- Gutierrez Silva Vicente	2	G	9.400	7.050.00
189.- Pino Aravena Carmen A.	5	G	9.400	8.160,00
190.- Yupanqui Lombardi Hugo	16	IM	14.000	12.700,00
191.- Campos Rojas Rodolfo	12	IN	4.600	1.852.80
192.- Benavides Salamanca Guillermo	11	J	8.300	5.525,00
193.- Pino Aguilera Rualdo	17	K	7.700	7.400.00
194.- González Silva Enrique	24	P	7.600	5.620.85
195.- Riquelme Neira Abel	14	R	7.600	3.570.00
196.- Zamorano Pinto Gustavo	18	R	7.500	4.980.00
197.- Lara Nuñez Raúl	14	S	7.600	5.800.00
198.- Kosic Nenadic Matko	8	W	9.500	6.040.00

2.- Notificar la presente Resolución a todos los interesados mediante la publicación de un aviso en el Diario "La Nación, a objeto de que dentro del plazo fatal de 10 días contados desde la publicación, formulen sus reclamos relativos a la defensa de sus derechos.

3.- Señalar que las personas que deben saldo de precio, deben cancelar directamente en el Banco Osorno y La Unión antes de proceder a firmar la respectiva escritura.

4.- Constituir, a efecto de garantizar el fiel y oportuno pago de la obligación de pagar el saldo de precio, hipoteca en favor de los propietarios del loteo respecto de aquellos pobladores que adeuden más de E° 1 500 (mil quinientos escudos) por concepto de saldo de precio.

5.- Informar a los interesados que deben consignar en la Sección Loteos Irregulares los fondos necesarios para cubrir los gastos de escritura en Notaría y Conservador de Bienes Raices.

6.- Apercibir a las personas que por cualquier causa proporcionen a sabiendas a la autoridad administrativa, prueba, documentos, informaciones, testimonios o cualquier otro antecedente falso que serán sancionados como autores del delito que establece el Art. 10 del Código Penal, previo ejercicio de las acciones que procedan por parte de esta Corporación.

TRANSCRIBASE, COMUNIQUESE Y PUBLIQUESE EN EL DIARIO "LA NACION" DE SANTIAGO

PEDRO FERNANDEZ BITTERLICH
JEFE SECCION LOTEOS IRREGULARES.

Tratarán raptos diplomáticos y secuestros aéreos:

Juristas de la OEA se reúnen en Río de Janeiro

RIO DE JANEIRO, 29 (UPI)— El Comité Jurídico Interamericano se reunirá aquí el lunes con un mandato para recomendar en el término de 60 días los medios más eficaces de combatir el terrorismo, especialmente el secuestro de personas y el robo de aeronaves.

El Secretario General de la Organización de los Estados Americanos (OEA), Galo Plaza, asistirá a la sesión inaugural del organismo subrayando la importancia que se otorga a sus deliberaciones.

El delegado de Colombia, José Joaquín Caicedo Castilla, dijo a United Press International que el plazo de 60 días, fijado por la Asamblea General de la OEA, se refiere particularmente al desvío de aeronaves y al secuestro de diplomáticos extranjeros.

"Estos son crímenes nefandos —agregó el jurista colombiano— que han conmovido la opinión mundial y quebrantando las bases del deseo internacional de convivencia. La proliferación de tales delitos en el continente requiere rápidas y eficientes contramedidas".

El representante peruano, Alberto Ruiz Eldredge dijo a UPI que tiene fe "en los resultados de la labor del Comité en la capacidad de sus miembros; mis colegas, y en su independencia. También tengo confianza en la ley como instrumento de ingeniería social.

La elección de Ruiz Eldredge como miembro del Comité precipitó una crisis en la OEA en julio último, ya que la designación del representante peruano significó el rechazo del jurisconsulto brasileño Vicente Rao, que presidía el organismo.

El gobierno brasileño no ocultó su desaliento ante el contraste, doblemente embarazoso porque Río de Janeiro es la sede del Comité y el repudio afectaba precisamente al Presidente del cuerpo.

Rao es conocido por su "línea dura", ante los secuestros que también han sido particular motivo de preocupación para los militares brasileños desde que las guerrillas urbanas se apoderaron de los Embajadores de Estados Unidos, C. Burke Elbrick, y Alemania Occidental, Ehrenfried Von Holleben.

La crisis sin embargo, se conjuró esta semana, al renunciar el representante venezolano ante el Comité, Elbano Provenzali Heredia, permitiendo que su lugar fuera ocupado por Rao. La reunión del organismo, prevista para el lunes de la semana que ya termina se aplazó hasta la próxima para que el representante brasileño pudiera participar en las deliberaciones.

Las reuniones del Comité, que serán secretas, serán rodeadas por las más estrictas medidas de precaución adoptadas en la historia del organismo, cuya sede será vigilada por primera vez por miembros de la policía federal.

Se considera que uno de los temas que tratará el Comité como parte de su cometido será la limitación del derecho de asilo para los responsables por el secuestro de personas o el desvío de aviones.

10 mil adolescentes exigen música gratis

FRESHWATER, ISLA DE WIGHT (GRAN BRETAÑA), 29 (UPI). Los organizadores del Festival de Música "Pop" iniciado anoche, en que participarán Joan Báez, Tiny Tim y Jimmy Hendrix, levantaron la amenaza de ponerle término mañana debido a la invasión de unos 10.000 adolescentes que no quieren pagar la entrada de tres libras esterlinas (7,20 dólares).

Los dirigentes culpan a los "anarquistas" franceses y argelinos y a los "agitadores norteamericanos" por la ocupación de lo que se designa ahora como "Colina Devastación", frente al recinto del festival pero fuera de la cerca que protege las instalaciones.

Ya han llegado casi 100.000 aficionados al "rock-and-roll", pero la policía teme que se produzcan desmanes mayúsculos debido a la presencia de "invasores", entre los cuales hay "panteras blancas", y un grupo de extremistas "anti-vietnam".

Las autoridades del festival - Fiery Creations- emplearon anoche potentes reflectores para "aguarles la fiesta" a los elementos indeseables instalados en los alrededores.

La empresa desistió de cumplir el ultimátum lanzando ayer por temor de que se produzcan incidentes lamentables.

300 kilómetros alcanzó un cohete argentino

LOS ANGELES.- Manifestantes norteamericanos de origen mexicano, portando numerosos carteles contra la guerra, realizan un mitin de protesta contra el Presidente Nixon que asistió a la función de Opera en el Centro Musical de esta ciudad.- RADIOFOTO UPI.

Buenos Aires, agosto 8 (UPI). Un cohete "Rigel II", fabricado en argentina, alcanzó 300 kilómetros de altura tras ser lanzado como parte del programa espacial científico de la Fuerza Aérea Argentina.

El cohete de 340 kilos de peso, transportó una carga util de 22 kilos compuesta por instrumental destinado a la medición de radiaciones, informó el comando en jefe de la Fuerza Aérea.

"El lanzamiento permitió efectuar estudios de detección de radiaciones cosmicas", explicó un vocero. "Resultó totalmente exitoso".

Fotografiado el proceso de la vida

La síntesis de las proteínas en las células de una bacteria

El doctor Oscar L. Miller, del Laboratorio Nacional de Oak Ridge (Tenessee) y la doctora Bárbara A Hamkalo con el doctor Charles A. Thomas, de la facultad de Medicina de Harvard, informaron sobre hallazgos similares en una reciente edición del semanario ciencia, que publica la Asociación de Estados Unidos en pro del progreso de la ciencia.

El descubrimiento entusiasma a los investigadores, que han podido ver en acción la "maquinaria" de la síntesis proteínica en genes, enzimas y otras células de bacterias.

"La mayor comprensión de esta función debería rendir apreciables dividendos en cuanto a la detección y eliminación de defectos genéticos y el control eventual de enfermedades moleculares, tales como las infecciones por virus y quizás el cáncer", expresó la Agencia referida en una declaración.

La índole de las células vivas y los organismos que encierran éstas queda determinado por las proteínas de su contenido. Por ejemplo, la hemoglobina de la sangre que contiene una proteína especial que permite obtener oxígeno de los pulmones y llevarlo a los tejidos del cuerpo, ávidos de aire. Sin esa proteína, otras células no pueden hacer la labor de los hematíes.

Las fotos logradas por primera vez fueron posibles gracias al perfeccionamiento de una técnica de laboratorio que trabaja con una serie lineal mutante de un tipo común de batería instestinal.

Esta cadena de "Escherichia-coli" tiene células grafiles en su exterior que pueden abrirse con facilidad. Al quedar al descubierto las células interiores, el proceso continúa realizándose en las mismas, casi sin trastorno aparente.

Con anterioridad, se había visto individualmente a la mayoría de los componentes de la síntesis proteínica, pero no se había podido verlos trabajando juntos, según dijo un vocero de los Institutos Nacionales de Salud.

Las células fueron, pues, sorprendidas en la acción de llevar a cabo la síntesis proteínica. Un microscopio electrónico hizo posible la toma de las fotografías, que da a los científicos una indicación acerca de lo que sucede en células humanas.

Gran parte de los experimentos en este campo se basa en células de bacterias porque son más fáciles de manejar, aún cuando el interés primordial reside en comprender el proceso en los seres humanos. No obstante, se sabe que hay similitudes fundamentales entre los dos tipos de células.

PERSPECTIVA INTERNACIONAL

Por Alfonso Varela

Los intereses norteamericanos en América Latina

El Informe Rockefeller

Es en relación a los cambios sufridos por los intereses norteamericanos en la región que deben comprenderse las recomendaciones políticas contenidas en el "informe Rockefeller". El peso creciente de las inversiones privadas norteamericanas en el sector manufacturero de la economía latinoamericana creó la base para lo que puede ser la política nixoniana en la región, es decir, una política que esté **al mismo tiempo** al servicio de las inversiones norteamericanas y a favor de los procesos reformistas que incluyan la nacionalización de ciertos intereses norteamericanos.

Sin necesidad de inspirarse en los intereses político-militares a largo plazo y a escala mundial de los EE.UU., inspiración básica de las reformas propuestas por la administración Kennedy, la administración republicana puede volver a una apreciación más conservadora, sin tener que restablecer la alianza con las oligarquías tradicionales (salvo cuando éstas se muestren firmemente instaladas en el poder). Aún más. Desde el punto de vista norteamericano, los viejos intereses en el sector extractivo, así como los grupos de poder ligados a ellos, han llegado a ser un obstáculo para la formulación de una política latinoamericana coherente. De ahí que el informe Rockefeller ponga énfasis en la necesidad de crear mecanismos políticos que terminen con la anarquía en la fomulación de una política latinoamericana, en la medida en que esta anarquía favorece, en contra de los nuevos intereses, los intereses tradicionales en retroceso. Rockefeller propuso una "importante reorganización de la estructura gubernamental de los EE.UU", ya que con la actual estructura "la política relacionada con el Hemisferio Occidental no puede ser ni firmemente formulada ni eficazmente llevada a cabo".

"Contrariamente a lo que generalmente se cree, continúa el informe, el Departamento de Estado no tiene responsabilidad efectiva y total por la política extranjera en lo que concierne a los intereses de otros departamentos del gobierno. En verdad, el Departamento de Estado controla menos de la mitad de las decisiones políticas que se relacionan directamente con el Hemisferio Occidental. La resonsabilidad por la política y las operaciones está dispersa entre muchos departamentos y organizaciones. Por ejemplo, el Tesoro, Comercio, Agricultura y Defensa".

En este sentido el informe hace seis proposiciones.

1.- Crear un Secretario de Asuntos del Hemisferio Occidental.

2.- Crear un Director de Política para el Hemisferio Occidental dentro del Consejo de Seguridad Nacional.

3.- Crear una Agencia para el Desarrollo Económico y Social dentro de la Oficina Ejecutiva del Presidente, que reemplace a la AID del Departamento de Estado.

4.- Crear, bajo la Agencia para el Desarrollo propuesta, un Instituto de Asuntos del Hemisferio Occidental, "como corporación operativa para llevar a cabo programas económicos y sociales de gobierno a gobierno".

5.- Aplaudir el apoyo presidencial a la legislación para crear una Corporación para Inversiones Privadas en el Extranjero (CIPE). El informe da dos razones para apoyar la transformación de la iniciativa en ley:

a) la CIPE tomaría a su cargo las actividades relativas al desarrollo económico privado que son ahora manejadas por la AID, incluyendo seguros, contratos, préstamos y estudios de inversiones.

b) Esto separaría la administración de programas de gobierno a gobierno de las actividades de la empresa privada, "un paso deseable, ya que una organización que opera primariamente al nivel de gobierno a gobierno encuentra dificultades en obtener orientación para manejar cuestiones vinculadas con la empresa privada".

Y 6. El presidente debiera discutir con los líderes del Senado y la Cámara de Representantes la posibilidad de crear una Comisión Conjunta del Congreso para coordinar la política legislativa que concierne al hemisferio".

El último punto está visiblemente orientado a vencer la resistencia de distintos hobbies parlamentarios, cuya posición en defensa de intereses restringidos amenaza permanentemente con estropear la política latinoamericana global elaborada por el gobierno (insistencia de aplicar la enmienda Hickenlooper al Perú, oposición a la ayuda militar a determinados gobiernos, etc.). Los puntos anteriores, en cambio, no son tan directamente comprensibles. El énfasis puesto en la empresa privada y la idea de quitarle a la AID del Departamento de Estado el manejo de asuntos relativos a la empresa privada provocan una imagen netamente conservadora, que se repite incansablemente en todo el informe. Sin embargo, esta es una imagen engañosa, y no debe conducir a la idea de un simple regreso a posiciones norteamericanas clásicas. Por el contrario, debe tenerse en cuenta la evolución de los intereses económicos directos, así como el deseo norteamericano de hacer una diferencia entre el interés general del conjunto de las inversiones y los intereses particulares que puedan ser dañados en beneficio de ese interés general. Es en este sentido que debe interpretarse la proposición de separar los asuntos privados de los gubernamentales. El mejor ejemplo de esto es la tercera proposición del capítulo cuarto del informe:

3.- La propuesta de transferir las funciones de la AID que se relacionan con la inversión privada a una nueva corporación —la CIPE— debiera ser apoyada.

a) Todos los esfuerzos posibles debieran ser hechos para formar un grupo asegurador privado en los EE.UU para tomar a su cargo los seguros de las inversiones extranjeras privadas de acuerdo con un arreglo de reaseguros con la CIPE.

"Esto alejaría aún más al gobierno de los Estados Unidos de un compromiso directo en la protección de las inversiones privadas de los Estados Unidos".

Esta consideración es la piedra de toque de todo el razonamiento de Rockefeller, surgido por lo demás en medio de una ola de nacionalizaciones de empresas norteamericanas y de serias amenazas sobre las relaciones entre Washington y Lima. La idea de un sistema de reaseguración de la inversiones privadas norteamericanas es la expresión matemática fiel de una defensa del promedio de los intereses norteamericanos, por encima de contingencias particulares. Con el seguro respaldo por la CIPE, el gobierno norteamericano se verá completamente libre de la penosa necesidad de enfrentarse con los intereses del tipo de la IPC que operaba en Perú, puesto que serán los propios inversionistas los que indemnizarán a las empresas que sean sacrificadas dentro del proceso de reformas latinoamericanas. Al mismo tiempo que se soluciona así algunas fuentes de fricción dentro de los EE.UU., la idea de Rockefeller permitiría incluso la desaparición eventual de una contradicción que se registra **ahora** con gran fuerza en América Latina: la contradicción entre las nuevas empresas norteamericanas y las viejas empreas tradicionales, que conservan aún una fuerte influencia financiera y hasta política en algunos países latinoamericanos.

Para terminar, debe subrayarse un hecho fundamental: el apoyo norteamericano a ciertas reformas en América Latina y su disposición a sacrificar algunos intereses particulares en beneficio de los nuevos intereses suyos en la región puede haberse agudizado con la nueva administración republicana, pero por otra parte esta administración tiene una concepción del desarrollo económico mucho más convencional que la sustentada por la administración Kennedy. Su posición favorable a ciertas nacionalizaciones deriva exclusivamente de la conveniencia económica de un proceso que amplia el mercado latinoamericano y mejora las perspectivas de las nuevas inversiones, y de ninguna manera se puede confundir con algunas corrientes kennedianas favorables a un gran desarrollo del sector estatal latinoamericano y a una ayuda basada más en consideraciones políticas a largo plazo que en el interés económico concreto de los EE.UU.

Por el contrario, el terreno en el que Rockefeller ha adoptado posiciones poco convencionales ha sido el de la política, abandonando claramente las consideraciones sobre la democracia y la justicia tan socorridas en la época de Kennedy. El desarrollo capitalista latinoamericano, ha dicho Rockefeller, no tiene por qué pasar por los mismos caminos que el de Europa o Estados Unidos ni ser acompañado por las mismas manifestaciones políticas. De seguirse sus recomendaciones, la política norteamericana defenderá enérgicamente los nuevos intereses norteamericanos a expensas de los viejos, y lo hará sin demasiados escrúpulos políticos. Pero de ninguna manera llevará su "Flexibilidad y pragmatismo" hasta el extremo de descuidar el futuro de una diosa a la que ahora siguiendo normas estricatamente tradicionales la empresa privada.

Resultados Generales del Hipódromo Chile

Primera Carrera. 10ª Serie. 1.500 metros.

1° (5) **QUE BRAVA.** 54 Por Bristol y Querendona, del Stud Paola jinete: Luis Cifuentes Bol. 11.640
2° (7) Campero 53 J. Pacheco Bol. 4.395
3° (15) Robespierre 49 J. Castillo Bol. 2.975
4° (12) Colignon 51 O. Escobar Bol. 5.525
5° (3) Pappone 54 V. Ubilla Bol. 7.655
6° (13) Moulin Rouge 51 J. M. Aravena Bol. 12.020
7° (14) Raspante 49 D. Sagardia wbol. 3.640
8° (2) Matecita 54 L. Murillo Bol. 13.210
9° (11) Zaca 52 H. Olguin Bol. 4.210
10° (4) Ponciano 54 C. Ojeda Bol. 8.705
11° (8) Chantaita 53 E. Naranjo Bol. 6.380
12° (6) Anibal 53 S. Azócar Bol. 10.355
13° w917) Manidu 48 L. Rivera Bol. 1.100
14° (10) Chez Bon Bon 52 P. Bustos wbol. 8.740
15° (1) Jaletina 54 L. Yáñez Bol. 10.875
16° (16) Arca 48 Alh. Salas Bol. 2.065
17° (9) Green Sea 53 N. González Bol. 8.055
18° (18) Mi Morocha 47 Fdo. Meneses Bol. 2.950
TOTAL VENDIDO 124.495 BOLETOS

GANADA: Por 3/4 cpo. el 3° a pezc. el 4° a nariz el 5° a 1/2 pesc. y el 6° a 1.1/4 cpo. Tiempo: 1.34. Corrieron todos. Prep: Pedro Medina. Div: E° 7.50; 3.70; 6.50; 5.90.- Div: Viña: E° 9.10; E° 3.80; E° 5.80; E° 4.60.

DESARROLLO: Jaletina surgió adelante seguida por Que Brava, Colignon, Raspante, Ponciano y Robespierre. Cerca de los 700 Robespierre avanzó a la cabeza del grupo. A 200 metros de la meta Colignon quedó en punta. Faltando 100 metros apuraron Que Brava y Robespierre venciendo aquella por clara diferencia.

SEGUNDA CARRERA. 1.500 metros condicional

1.- (9) **Yayo** 56, por Cherasco y Yovanka, del Stud La Muñeca, jinete Eduardo Vásquez Bol. 25.450
2.- (13) Mimi 49, N.Urrutia Bol. 3.615
3.- (3) Don Luis Oscar 54, P.Herrera Bol. 5.095
4.- (12) Matrioshka 53, J.M.Aravena Bol. 6.095
5.- (2) Dintel 56, S.Vásquez Bol. 20.070
6.- (10) Cruceña 49, Jn. Barraza Bol. 21.475
7.- (1) Bolognese, 55, C.Díaz Bol. 10.215
8.- (8) Tour 56, C.González Bol. 1.275
9.- (7) Surveyor 56, L.Yañez Bol. 3.225
10.- (4) Mostacho 56, J.Pacheco Bol. 21.630
11.- (6) Salsifi 56, Jn. Salinas Bol. 410
12.- (15) Forine 53, O.Escobar Bol. 455
13.- (16) Rosafe 53, VBravo Bol. 8.595
14.- (17) Sainte Chapelle 52, L.Murillo Bol. 1.715
15.- (5) Peyrac 56, H.Olguin Bol. 1.105
16.- (18) Sentida 53, M.Ramirez Bol. 730

TOTAL DE BOLETOS VENDIDOS 134.035

GANADA por 1 cpo. el 3° a 1.3/4 cpos. el 4° a 1 cpo. el 5° a 3/4 cpo. y el 6° a 1 cpo. tiempo. 1.34. Retirados el (11), Chatanay y el (14), Pleyade. Prep. Oscar Silva. Div E° 3.60, 1.90, 2.60, 4.30 DIV VIÑA E° 5.1.90, 2.10, 4.10

DESARROLLO. Matrioska tomó la delantera. En su siga iban Sentida Mostacho, Cruceña, Tour, Bolognese y Mimi. En los 1.200 Sentida encabezaba el lote. A 200 metros apuraron Yayo y Mimí. Venció aquel por cómoda ventaja

TERCERA CARRERA. 1.500 metros. Condicional.

1° (7) **Patepalo 56, por Polo Sur y Muci, del Stu Pate, Jinete: Desiderio Muñoz Bol 14910**
2° (17) Tiza 53, L. Toro Bol 19345
3° (1) Destinado 56 Orl. López Bol 40235
4° (14) Eterna 53 N. González Bol 5315
5° (4) Mariachi 56 Jn. Toro Bol 16925
6° (8) Rey Moro 56 M. Ramírez Bol 1465
7° (15) Monachita 51 C. Leighton Bol 3830
8° (13) Cubby 51 P. Herrera Bol 5980
9° (9) Rio Colorado 56 V. Bravo Bol 1450
10° (18) Trinidad 49 Jn. Aracena Bol 1675
11° (11) Stayer 56 L. Yañez Bol 2520
12° (2) Intocable 56 V. Ubilla Bol 14585
13° (12) Tabush 52 Jn. Barraza Bol 15525
14° (3) Iron Horse 52 N. Urrutia Bol 2120
15° (10) Rovigo 52 M. Grasso Bol 335
16° (5) Moki 56 V. Baeza Bol 675
17° (6) Zanca 49 M. Quinteros Bol 300

Ganada por 3 cpos. el 3° a 1/2 cpo. el 4° a 1 1/4 cpo. el 5° a 1 1/2 cpo. y el 6° a 3/4 cpos. Tpo. 1.33.1/5. Retirado el (16) My Pet. Prep. Antonio Muñoz Div. E° 6.90 E° 1.70; 1.90; 1.50. Div. Viña E° 7.30; 1.70; 1.50; 1.40. Valor primera Triple a ganador E° 1.429.60 a placé 169.

DESARROLLO. Definidas las posiciones Eterna quedó en punta. Luego se ubicaron Iron Horse, Patepalo, Monachita, Tiza, Tubby y Stayer. A la altura de los 1000 Iron Horse dominó a la puntera. Con Patepalo en primer lugar ingresaron a la recta. Al final se hizo presente sin dar alcance.

CUARTA CARRERA.- 1.500 metros. 2a. serie.

1° (8) **MARNIER,** 48 por Monterey y Petrel, del Stud Tarapacá, jinete Sergio Azócar Bol 10670
(6) Napolitano, 53 C. González Bol 22640
(4) Perincho, 54 B. Campos Bol 3960
(10) Palmera, 47 L. Toro Bol 25950
(7) Escultor, 49 O. Escobar Bol 49125 Corral con Marnier
(1) Campanillón, 60 V. Bravo Bol 4180
(11) Puro Oro, 47 Edo. Suárez Bol 27350
(9) Rechiflado, 48 H. Olguin Bol 10900
(2) El Gavilán, 56 Jn. Toro Bol 7795
(5) Testaruda, 54 E. Romero Bol 15660
(3) Camotillo, 54 S. Vásquez Bol 50575
Total jugado 228805 boletos

Ganada por 1/2 cab. el 3° a 2 cpos. el 4° a 2 1/4 cpos. el 5° a nariz y el 6° a 3/4 cpo. Tiempo. 1.32 1/5. Corrieron todos. Prep. Alejandro Martínez. Div. del corral Marnier-Escultor E° 2.70, E° 2.90, E° 3, E° ... Div. Viña E° 3.10, E° 4.40, E° 1.90, E° 8.20.

DESARROLLO: Marnier arrancó adelante seguido por Escultor, Campanillón, Perincho y Napolitano. En los últimos 200 metros Napolitano acortó distancias y lucho bravamente junto al lider. Al final fue más efectivo Marnier.

QUINTA CARRERA. 9a. serie. 1500 metros.

1° (14) **Respingo 50 por Shearwater y Respetuosa, del Stud ...nica, Jinete Claudio Leighton Bol 13800**
(13) Motel 50 J. Castillo Bol 18535
(5) Trompitay 53 L. Cifuentes Bol 10910
(4) Bastón 53 D. Muñoz Bol 36220
(6) Chicaloca 49 C. Escobar Bol 4550
(9) El Negro 51 J. M. Aravena Bol 5305
(10) Nipena 51 C. González Bol 6660
(7) Serva La Bari 52 D. Cerda Bol 27275
(8) El Mario 51 Orl. López Bol 9115
(3) Amarina 53 D. Sagardia Bol 6415
(1) Ramalazo 54 V. Bravo Bol 5950
(2) Aguara 53 S. Vásquez Bol 9840
(12) Yategan 51 Fdo. Meneses Bol 1090
(11) S. Segundo 52 N. González Bol 13520
(17) Tatacoque 50 Alb. Salas Bol 9105
(15) Soue Le Vent 50 R. Claveria Bol 7955
(16) Tamerlan 50 L. Murillo Bol 2595
Total jugado 188.540 boletos.
Ganada por 2 cpos. el 3° a pesc. el 4° a 1 1/2 cpo. el 5° a 1.1/2 y el 6° a 1.1/4 cpo. Tpo. 1.33 1/5. Corrieron todos. Prep. Ernesto ... Div. E° 9,60; 3,70; 2,90; 4,50. Div. Viña E° 13,40; 4,80; 4,60; 4 ... Triple N° 2 a ganador E° 3.188,80 a placé E° 293,70.

SEXTA CARRERA.- 1.500 metros. 7a. serie

1° (14) **MONARCH,** 52 por Paidahue y Mareluna, del Stud ...mento, jinete Ulises Gaete Bol 5445
(2) Herculina, 54 E. Guzmán Bol 9365
(13) Mister Ed, 52 C. González Bol 8420
(1) Fortunon, 54 D. Cerda Bol 36170
(12) Hexojerno, 52 J. M. Aravena Bol 39415
(11) Gino, 52 C. Sepúlveda Bol 5465
(4) Valedero, 54 L. Cifuentes Bol 36730
Bonnela, 52 J. Castillo Bol 16320
(9) Destrozona, 52 Jn. Aracena Bol 6660
(15) Richy, 52 H. Olguin Bol 54820
(3) Tanilvoro, 54 V. Barra Bol 8360
(5) Veraniego, 54 V. Bravo Bol 21095
(8) Chaguarama, 52 D. Muñoz Bol 54160
(10) Felizcote, 52 P. Herrera Bol 17400
(7) Celacuco, 52 R. Claveria Bol 18845
Total jugado 338670

Ganada por pesc. el 3° a 1 1/4 cpo. el 4° a 1/2 pesc. el 5° a 2 cpos. el 6° a nariz. Tiepo: 1.33.2/5. Corrieron todos. Prep. Roberto López.- Div. E° 43.50, E° 7.40, E° 7.40, E° 5.90. Div. Viña E° 3710, E° 10.- E° 4.90.-

DESARROLLO: Gino, Felizcote, Richy y Monarch se alternaron los primeros puestos en los tramos iniciales. Con Monarch a la cabeza ingresaron a tierra derecha. Al final apuró Herculina sin alcance.

SEPTIMA CARRERA. Clásico 2.000 metros.-

1° (5) **PIMENTERO** " POR Pitucazo y Chamantera, del Stud Sur, Jinete Desiderio Muñoz. Bol. 38.655.-
2° (6) Antupillan 53 J. M. Aravena Bol. 44.605
3° (9) Mariscal 51 S. Azócar Bol. 27.870
4° (18) Simbal 47 Edo. Suarez
5° (10) Niarkos 50 J. Castillo Bol. 8.625
6° (4) Matto Grosso 56 C. Pezoa Bol. 5.385
7° (13) Alifar 47 Alb. Salas Bol. 9.325
8° (17) Magistrado 47 C. Leigton Bol. 9.645
9° (14) Campomar 47 L. Toro Bol. 3.830
10° (11) Pimpolla 49 R. Claveria Bol. 14.605
11° (8) Sisal 53 S. Vasquez Bol. 22.030
12° (16) Linda Gitana 47 D. Sagardia Bol. 8.630
13° (2) Husillo 60 V. Ubilla Bol. 14.735
14° (12) Perlas 48 A. Parra Bol. 12.245
15° (15) Eolo 47 H. Olguin Bol. 17.500
16° (1) Burnakoff 60 P. Ulloa Bol. 44.930
17° (7) Faetornido 53 G. Saavedra Bol. 4.305
18° (3) Bardistan 57 J. Pacheco Bol. 10.110
Total vendido 305.560

GANADA por 2 cpos. el 3° a 1 cpo. el 4° a 2.1/4 cpos. el 5° a 2 cpos. y el 6° a 1.3/4 cpo. tiempo 2.04 1/5. Corrieron todos. Prep Juan Melero. Div E° 5.50 E° 2.30 E° 2.10 E° 2.90 DIV Viña E° 6.30 E° 2.70 E° 2.80 E° 2.40./

Octava Carrera.- 1.200 metros.

1.- (6 **ADARE** 52 por Le Petit Rol y Mariflor, del Stud Santa Ely, jinete Desiderio Muñoz bol. 42.895
2.- (15) On Chuma 51 E. López bol. 37.205
3.- (5) Nacareco 53 L. Hevia bol. 7.320
4.- (14) Musardice 51 H. Olguin bol. 38.700
5.- (1) Agua Dulce 54 Orl. López bol. 12.505
6.- (9) Bounty 51 Jn. Aracena 11.270
7.- (10) Vrisas del Rio 51 L. Cifuentes bol. 4.635
8.- (8) Anamaru 51 L. Toro bol. 22.880
9.- (13) Mayana 51 S. Azócar bol. 31.325
10.- (7) Mi Lindita 52 P. Bustos bol. 3.155
11.- (4) Bessie 53 L. Yáñez bol. 61.020
12.- (11) Gavilana 51 J. Castillo bol. 11.855
13.- (16) Primordial 51 P. Herrera bol. 50.700
14.- (3) Atramo 53 R. Claveria bol. 16.945
Total de boletos jugados 352.410

GANADA por 2 cuerpos. el 3° a 1/2 cab. el 4° a 2.1/2 cpos. el 5° a 1/2 pesc. y el 6° a 1/2 cpo. Tiempo. 1.13.3/5.- Retirados el (2) Demontre y el (12) La Mejor.- Prep. Luis Contreras A.- Div. E° 5.70 E° 2.10 E° 2.10 E° 5.20.- Div. VIÑA E° 5.50 E° 1.90 E° 2.10 E° 4.50

DESARROLLO. Musardice tomó el mando. En su siga iban Bessie, Atramo, Anamarú y Mi Lindita. En los últimos tramos surgió Adaro imponiéndose por amplia ventaja.

NOVENA CARRERA. Clásico 1.500 metros.

1.- (4) **Argentado 59,** por Argosy Royal y Covadonga, del señor Mario Parraguez, jinete Desiderio Muñoz Bol. 19.300
2.- (6) Huinche 59, C.Pezoa Bol. 57.145
3.- (7) Neurón 59, S.Vásquez Bol. 58.385
4.- (5) Hennessy 59, Jn. Toro Bol. 73.030
5.- (1) Monge Doct 61, Orl. López Bol. 14.830
6.- (9) Guantanamera 56, L.Toro Bol. 30.665
7.- (8) Pepsamar 59, LYañez Bol. 20.880
8.- (3) Shangaicito 61, V.Bravo Bol. 20.515
9.- (2) Preparado 61, V.Ubilla Bol. 33.745

TOTAL DE BOLETOS VENDIDOS 328.495

GANADA por 1/2 cab. el 3° a 1.3/4 cpo. el 4° a 2.1/4 cpos. el 5° a 2 cpos. y el 6° a 1.1/4 cpo. tiempo. 1.31.2/5 Corrieron todos. Prep. Manuel Velarde. DIV E° 11.90, 2.70, 1.60, 1.70, DIV VIÑA E° 15.20, 2.40, 1.70, 1.90, DIV TRIPLE N° 4. a ganador E° 1.706.10 a placé E° 138.20

DECIMA CARRERA. 1.500 metros 5ª serie

1° **PARK LANE (15),** 51 kilos, por B. Park y Vitality, del Stud "Set Ball", jinete Orlando Lopez boletos 48.675
2° Efecto (1) 54, D. Muñoz bol. 63.625
3° Pataleo (7) 53, R. Claveria bol. 11.685
4° El Prado (2) 53, D. Sagardia
5° Miss Olvido (13) 51, J. Eguren bol. 14.785
6° Tres Montes (6) 54, D. Cerda bol. 7.995
7° Seigneur (10), 52, O. Escobar bol. 7.220
8° My Luck (14) 51, J. Castillo bol. 19.440
9° Borona (16) 50, S. Vásquez bol. 14.730
10° Enrico (9) 52, C. Sepúlveda bol. 17.755
11° Puerto Varas (3) L. Yáñez
12° Inés Yomar (4) 54, V. Ubilla bol. 53.545
13° Charcot (12) 51 N. González descartado
14° Mario A (17) 50, L. Murillo bol. 18.660
15° Metropolitano (18) 49, H. Olguin bol. 23.770
16° Asturiano (11) 51 E. Guzmán bol. 9.080
17° Sindicado (5) 54, V. Bravo bol. 6.190
18° Destello (8) 52, J. Pacheco bol. 20.560
Total boletos jugados 337.655
GANADA por 1.1/2 cpos. el 3° a 1 cpo. el 4° a 1/2 cpo. el 5° a 1/2 cpo. Tpo. 1.32.2/5. Preparador Juan Bta. Castro.
Diviidendos: E° 4.90, 2.50, 3.20, 5.40 VIÑA: E° 8.30, 3.10, 5.10, y 6.40
DESARROLLO. Efecto arrancó en punta seguido por Destello, My Luck y Pataleo. En los últimos tramos atropelló Park Lane aventajando claramente al líder.

DECIMO PRIMERA CARRERA. 1.500 metros. 8a. serie

1.- **CHOCHAMU (8),** 52 kilos, por Sotreta y afrimada, del señor Manuel Velarde, Jinete Marcelo Ramírez Bol. 15.925
2.- Palomar (17), 49, J.Castillo Bol. 14.955
3.- Qurinal (13), 51, D.SagardiaBol. 10.325
4.- Sigmausan (14), 51, J.Eguren Bol. 17.515
5.- Celo (6), 52, L.Cifuentes Bol. 11.440
6.- Marela (5), 53, S.Vásquez Bol. 18.165
7.- Jack (4), 53, D.Muñoz Bol. 48.415
8.- Chez Henry (7), 52, S.Azócar Bol. 33.095
9.- Serruco (10), 52, L.Murillo Bol. 48.875
10.- Buhardilla (1), 54, C.Sepulveda Bol. 31.480
11.- Largo Aliento (16), 49, A.Salas Bol. 31.400
12.- Kalista (12), 51, P.Salinas Bol. 12.315
13.- Chollinco (11), 51, O.López Bol. 27.040
14.- Rafucho (9), 52, E.González Bol. 12.840
15.- Badulaque (3), 53, E. López
16.- Toché (2), 54, J.Toro Bol. 35.780
17.- Chingay (15), 49, LCarvajal Descartado

TOTAL DE BOLETOS VENDIDOS 369.955

GANADA por 3/4 cpo. el 3° a 1 cpos. el 4° a 1 cpo. el 5° a 1 cpo. Tpo. 1.33.3/5 Preparador Manuel Velarde Corrieron todos.

DIVIDENDOS E° 16.20, 5.60, 5.20, 7.70

DESARROLLO. Touché tomó la delantera seguido por Jack Quirinal, Sigmausan y Kalista. A la altura de los 900 Jack comandaba el grupo 200 metros después Qurinal era el lider. Cuando ingresaron a la recta Jack recuperó el mando. A 200 metros del disco avanzaron Quirinal, Palomar y Chochamu. El triunfo por claro margen fue para Chochamu.

DECIMA SEGUNDA CARRERA. 1.500 metros. 4a. serie.

1.- **ALBERTO S (5),** 52 kilos, por Aranales, y Parasha, del señor Gerardo Vallejos P. Jinete Luis Cifuentes Bol. 13.490
2.- Esterel (8), 51, O.López Bol. 45.045
3.- Tempralito (12), 49, J.Castillo Bol. 19.970
4.- Penny Lane (7), 52, D.Muñoz Bol. 43.375
5.- Perspicaz (10), 49, E.suárez Bol. 21.460
6.- Concierto (4), 54, S.Vásquez Bol. 130.195
7.- Lautaro (9), 49, L.Carvajal Bol. 9.600
8.- Walyto (13), 49, H.Olguin Bol. 6.000
9.- Secuela (11), 49, S.Azócar Bol. 39.935
10.- Buen Trago, (6), 52, P.Bustos Bol. 8.665
11.- Palqui (1), 57 L.Yañez Bol. 7000
12.- Picaronaza (3), 55, V.Bravo Bol. 19.060

TOTAL DE BOLETOS VENDÍDOS 365.395

GANADA por 1.1/2 cpos. el 3° a cabe. el 4° a 3/4 cpos. el 5° a 1.1/4 cpos. Tpo. 1.31.4/5 Preparador. Juan Zúñiga.

DIVIDENDOS E° 19.00, 2.60, 2.10, 2.50, VIÑA E° 31.80, 2.90, 1.80, 2.90 TRIPLE N° 5 A GANADOR E° 39.141.20, A SEGUNDO E° 1.630,90

DESARROLLO. Walyto tomó el mando seguido por Temporalito, Esterel y Alberto S.Cuando se aproximaron a los 700 metros Temporalito se adueñó de la vanguardia. Faltando 200 metros surgieron Alberto S y Esterel. Ganó aquel por cómoda ventaja.



Que Brava, dirigida por Luis Cifuentes se impuso en la exitosa jornada hípica palmeña. Inició la reunión que tenía como número central la inauguración del totalizador automático. La pupila de Medina se impuso sobre Campero, que era un gran dividendo y Robespierre.

PIMENTERO: OTRO TRIUNFO CLASICO

Se impuso en el premio central disputado en la pista del Hipódromo Chile en la jornada que tenía como atractivo especial la inauguración del nuevo Totalizador electrónico

Cuarto triunfo clásico para Pimentero. Esta vez en una contienda de mucho significado. En la fiesta de la inauguración del nuevo totalizador. En total el hijo de Pitucazo anota seis victorias en un total de dieciocho actuaciones.

Habia intranquilidad en las tribunas cuando los ejemplares tomaron ubicacion en el interior del automático. Al dejarse el camino libre Linda Gitana lució sus colores al frente. Sólo un trecho en esa ubicación pues luego la dominaron y postergaron Perlas, Husillo, Eolo, Pimentero y Magistrado. Asi llegaron al disco donde el "tren" de carrera era intenso. A "toda máquina". El jinete de Eolo, alli, cuando se puede decir que el trámite estaba comenzando, huasqueaba a su cabalgadura.

En la recta opuesta, la velocidad impuesta por el grupo de avanzada separó a los rivales en dos "lotes". En los 1.200 metros, el primer grupo lo dirigia Perlas con un cuerpo a su favor. Le escoltaban Eolo, Husillo y Pimentero que se colocaba en una segunda línea. Más atrás Antupillán. Luego, a cincuenta metros, el otro grupo que lo "dirigia" Mariscal. En las últimas ubicaciones se veían Pimpolla, Sisal y Matto Grosso. Se corría a un ritmo violento.

Al llegar a la curva de los 900 metros Perlas seguía al frente. Ya actuaba más exigida. Ahora era Husillo quien le acompañaba. Más atrás Eolo y luego Pimentero con ventaja sobre Antupillán. En pleno "codo", cuando otros "se acomodaban" Pimentero pasó al lugar de privilegio. Allí ya "bajaba la guardia" Perlas y daba el pasc a Husillo, Antupillán y Magistrado. Apuraban Mariscal, Simbal, Matto Grosso.

Una vez en la recta Pimentero se escapó. Tomó la linea interior. Cuando avanzó Antupillán, y observó el jinete del puntero que ganaba terreno, Pimentero salió hacia afuera. Se mantuvo en el lugar de privilegio. Nadie le asustó. Llegó al disco con clara ventaja de dos largos. Le escoltó Antupillán. Tercero, a un cuerpo, Mariscal. Cuarto, atacando muy tarde, Simbal, a dos cuerpos un cuarto, y quinto Niarkos, también a dos cuerpos. Para los 2.000 metros, Pimentero señaló 2 minutos 4 segundos 1/5'. Buena marca. La pista tenia arena nueva y eso la hacia más pesada.

En su primer clásico

Argentado: ganó en la partida

Argentado se impuso de punta a punta en los 1.500 metros del clásico "Delegaciones Extranjeras", segundo de este tipo que se disputó en el Hipódromo Chile en la tarde de ayer.

El vencedor tiene 29 salidas a las pistas. En siete de estas ha sido el primero. Siendo ésta su primera victoria de carácter clásico. En premios reúne la suma de E° 114.550.

LA CARRERA.—Abierto el camino, Argentado mostró sus colores al frente. En su siga iban Preparado, Neurón, Guantanamera y Hennessy. Ultimo estaba Pepsamar. Cubiertos los primeros 300 metros Argentado mantenía el mando con dos cuerpos sobre Neurón. Tercero quedó Preparado, cuarta Guantanamerà, quinto Huinche, sexto Hennessy, séptimo Shangaicito, penúltimo Monge Doct y último Pepsamar.

En los tramos siguientes no se registró cambio en las ubicaciones. Cuando giraron el último Argentado fue asediado seriamente por Neurón y Guantanemera. En tanto Huinche, por el medio del campo, ganaba precioso terreno. En plena recta Argentado exigido al máximo tenía dificultades con el asedio de que era objeto por parte de Huinche. En los últimos cien metros se originó reñida lucha. Cuando cruzaron la meta Argentado lograba el primer lugar por estrecho margen —media cabeza— sobre Huinche. Tercero remató Neurón, a 1.3/4 cuerpos, cuarto Hennessy, 2.1/4 cuerpos, quinto Monge Doct, a 2 cuerpos, sexto, Guantanamera, a 1.1/4 cuerpo, séptimo Pepsamar, a 2.1/2 cuerpos, octavo Shangaicito y último Preparado.

Para el kilómetro y medio el ganador empleó 1 minuto, 31 segundos y 2 quintos.

13a. CARRERA. 1.500 metros. 6a. serie

1.- (15) **ROSEEN** 52 kilos, por Aberdeen y Doménica, del Stud "Arauco"; Jinete: Avelino Parra. bol. 20.010
2.- (5) Firebird 53 E. Naranjo bol. 9.935
3.- (11) Foresta 52; H. Olguin bol. 25.205
4.- (9) Fenicio 52; D. Muñoz bol. 76.560
5.- (7) Privilegio 53; S. Vásquez bol. 49.955
6.- (8) Dingo S. Azócar bol. 76.585
7.- (13) Pagora 52; L. Cifuentes bol. 26.890
8.- (17) Jabali 51; L. Garcia bol. 16.495
9.- (1) DEtroit 54; D. Cerda bol. 14.160
10.- (18) Preparante 51; C. González 25.670
11.- (2) Antifaz 53; J. Aracena bol. 9.520
12.- (12) Impaciente 52; J. Castillo bol. 18.620
13.- (14) Rapin 52; E. López bol. 16.915
14.- (3) Cascarin 53; L. Muirlllo bol. 39.125
15.- (10) Flor Divina 52; P. Herrera bol. 36.285
16.- (16) Chopedoz 51; R. Castro bol. 20.682
17.- (4) Metinca 52; O. López bol. xxx
18.- (6) Kao Ky 53; R. Claveria bol. 20.095
Total de boletos jugados. 497.445

GANADA por 1/2 pescuezo; el 3° a 1.1/2 cuerpos; Tpo: 1.32.22/5 Preparador: Ernesto Inda G. Corrieron Todos

EIVIDENDOS
DIVIDENDOS: E° 20.60; 6.70; 7.30; 4.70.

DESARROLLO. Flor Divina salió a tomar la punta. En los huecos siguientes se ubicaron Metinca, Chopendoz y Cascarin. Cubierto los primeros 300 metros Metinca encabezaba el grupo. Con Rossen al frente ingresaron a la recta final. En los últimos tramos apuró Firebird sucumbiendo estrechamente.

Batidos dos records en torneo escolar

Amaya Barturen y Veronica Diaz fueron las figuras juveniles que brillaron en la primera jornada del Torneo Mixto Escolar de Atletismo, que se realizó ayer en las pistas y fosos del Estadio Nacional.

Miles de voces animaron a los atletas representantes de los 13 colegios competidores y a los deportistas que actuaron en calidad de invitados, ya que a pedido de la Federación Atlética de Chile, el torneo servirá de control para los preseleccionados que irán a Cali, Colombia.

LAS MEJORES MARCAS

Entre las figuras destacadas de la tarde estuvieron Amaya Barturen de Valparaíso, quién voló por sobre las vallas, en los 100 metros apenas en 16 segundos, superando su propia marca hecha en una previa, en la que puso 16.1.

Por otra parte, la seleccionada Verónica Díaz, que participó como invitada, clavó su dardo a 38.41 metros del foso, constituyéndose en la nueva recordwoman juvenil de la jabalina. El record anterior lo tenía Susana Plaut con 36.70 metros.

La morena y simpática Verónica estudia en el colegio Santa Ursula de Maipú y tiene 17 años. "Tengo marcas mejores, pero no han sido oficializadas. En entrenamientos el otro día hice 39.73. En este momento, me siento muy feliz, y este es un triunfo que me satisface porque he trabajado mucho".

OTRAS MARCAS

En los 200 metros vimos triunfar de nuevo a Paz Gallo con 25.4. Para Leslie Cooper de S. C. fué el triunfo en los 80 metros, mientras en los 60 infantil triunfó Patricia Ehlers con 8.3.

Entre los varones Joaquín Perez sobrezalió en Bala, cuando la suya quedó a 13.42 de su lanzador. El disco también dió el triunfo a Pérez, con 38.38.

El torneo continuará hoy desde las 9 A. M. y al final de las pruebas se repartirán los premios a los atletas ganadores. También se repetirán los 200 metros planbs para la categoria superior.

Colchagua 1 Naval 1

CANCHA: Estadio Municipal de San Fernando **PAGARON: 1.997 personas. SOCIOS**: Colchagua 357, Naval 11 **RECAUDACION**: 9.435 escudos **ARBITRO**: Hernán O'Kuirrehttonss **GOLES**: Primer tiempo a los 31 minutos Expicto (C) Segundo tiempo a los 21 minutos Salgado (N)

COLCHAGUA (1): Marin, Expicto, De los Saltos, Arriagada, Torres, Castañeda, Piña, Rodriguez, Mendez, González, Gutierrez **ENTRENADOR**: Nestor Matamala

NAVAL (1): Anabalon, Hoffmnann, Peña, Hormazábal, Valdivia, Aliaga, Nuñez, Méndez, Helo, Garcia, Torreblanca (Salgado) **ENTRENADOR**: Sergio Navarro

Justo resultó la igualdad entre Colchagua y el cuadro del apostadero. Naval llegó con un planteamiento defensivo para llevarse un punto que es lo que buscan todos los equipos visitantes.

Colchagua pese a que abrió el marcador no supo aprovechar las brechas que mostraba el bloque defensivo visitante que se arriesgó a ir en busca de la igualdad, lo que consiguió por intermedio de Salgado.

El reparto de puntos habrá que considerarlo como justo, ya que, Naval supo buscar la formula tanto en el ataque como en defensa, para llevarse un punto valiosísimo.

Santiago, ganó al invicto San Felipe

ESTADIO: San Eugenio.
PUBLICO: 839 personas.
RECAUDACION: E° 3.392.
SOCIOS: SM. 132. USF. 57.
ARBITRO: Luis Faúndez.
GOLES: 26 y 38 Valenzuela, 79, Quiroz (SM) 92 Núñez (USF).

SANTIAGO MORNING (3). Storch; Albanéz, Gaymer, Martinez y L. Ramírez; Parra y Vásquez; Quiróz, Mora, Valenzuela y Aguayo.

U.SAN FELIPE (1). Tapia; Alarcón, Alvarez, Miranda y Olmos; Villarroel y Núñez; Torres (Araya), Rojas, Gaete y Victor Díaz.

Un merecido y justo triunfo consiguió el equipo de Santiago Morning, al vencer ayer en el Estadio San Eugenio a Unión San Felipe, por 3 goles 1.

Mayor dominio y tranquilidad a lo largo del encuentro exhibió el cuadro capitalino que ya en la primera fracción aseguró tempranamente su victoria, cuando en dos ocasiones, el entreala Valenzuela, hizo llegar la pelota a la red. Los dos tantos de Santiago en esta etapa, fueron convertidos mediantes golpes de cabeza.

San Felipe, que venia investido como puntero y único invicto del certamen, defraudó en cuanto a su juego, que se vió falto de claridad frente a la valla y en su fisonomia de conjunto.

En la segunda fracción, Santiago, justificó plenamente su ventaja, al anotar el tercer tanto, Quiroz desde dificil posición. El gol del honor del cuadro visitante fue conseguido cuando se jugaban los descuentos por mediación de Núñez.

Bádminton 3 Ferroviarios 0

ESTADIO: La Granja de Curicó. **ARBITRO**: Carlos Carreño. **GOLES**: Primer tiempo no hubo. Segundo tiempo a los 6' Orrego (B). A los 10' Quinteros (B). A los 26' Castro (B). **EXPULSADOS**: En el segundo tiempo Gómez y Cicamois de Ferroviarios. Castro de Badminton.

FERROVIARIOS (0): Negrete, Navarro, Carrasco, Cicamois, Iturra, Marfán, Lara, Alvarez, Silva, Gómez y Fredez.

BADMINTON (3) Campodónico; Padilla, Monje, Ferrada, Astorga, Lobos, Quinteros, Toro, Castro, Orrego y Suárez.

Sólo en la etapa final pudo, el equipo dueño de casa de Badminton romper la sólida defensa carrilana que en el primer tiempo se habia movido en forma controlada para detener a los atacantes badmintinos con un cerrojo bien ejecutado. El gol anotado por Orrego a los 6' obligo a Ferroviarios a salir de su plan defensivo, lo que trajo el desorden y la desesperación que culminó con la expulsión de Gómez y Cicamois. La victoria de Badminton con estas expulsiones se vio facilitada, pero habrá que reconocer que siempre fue el que llevó el ritmo del encuentro.

Una mujer será candidata a la presidencia de Estados Unidos

NUEVA YORK, (ANSA).—Una mujer será probablemente candidata a la Presidencia de los Estados Unidos para las elecciones de 1972.

De resultar electa sería el primer caso en la Historia norteamericana.

La probable candidata es Betty Friedan, fundadora y Presidenta de la "Organización Nacional para la Mujer", quien declaró a una agencia de prensa norteamericana que si la mitad de los candidatos para la próxima consulta electoral no será de sexo femenino, el movimiento que presiden creará un partido que la postulará.

"No es una broma —dijo la señora Frieden— y tiene más fundamento aún por el hecho que no veo que exista ningún gran candidato listo para las próximas elecciones.

La "Organización Nacional para la Mujer" organizó y dirigió todas las manifestaciones realizadas el 26 de agosto en varias ciudades norteamericanas y principalmente en Nueva York, en ocasión del primer cincuentenario de la Concesión del voto a las mujeres.

La protesta, tendiente especialmente a crear una nueva conciencia femenina, fue realizada mediante desfiles, reuniones, debates y en algunos casos huelgas.

Los tres requerimientos fundamentales de los movimientos feministas modernos son: igualdad absoluta con el hombre en el estudio y en el trabajo; creación de jardines de infantes gratuitos abiertos las 24 horas del día y aborto libre.



ALBANY, Nueva York (UPI).- Elke Sommer, la famosa actriz, provocó verdadera conmoción entre los trabajadores del multimillonario proyecto de South Mall. La bella mujer, a falta de papel, autografió la cabeza calva de uno de los obreros de la construcción. Claro está que el recibiente de la firma no se lavará nunca más la cabeza en su vida, según confesó.

Asistieron mil personas y no hubo incidentes

Peronistas boicotearon el funeral de Alonso

BUENOS AIRES, 29 (UPI) Los partidarios del ex dictador Juan D. Perón boicotearon al parecer el entierro de José Alonso, el líder sindical asesinado hace dos días.

El número de personas que asistieron al entierro fue relativamente pequeño habiéndose calculado en menos de mil. Entre los asistentes al acto fúnebre estuvieron el Secretario de Trabajo, Juan Alejandro Luce, y el Secretario General del sindicato de trabajadores metalúrgicos, Lorenzo Miguel.

Notablemente ausentes sin embargo estuvieron el representante personal de Perón en Argentina Daniel Paladino y otros prominentes peronistas.

Un observador señaló que "en un servicio fúnebre de esta magnitud podría esperarse generalmente la asistencia de unas 10 000 personas y Perón siempre enviaba flores cuando moría un líder sindical".

Esta vez sin embargo no hubo flores de Perón y la mayor parte de los líderes del movimiento sindical argentino brillaron por su ausencia.

Los deudos y los amigos de Alonso fueron acompañados al cementerio solamente por varios cientos de costureras del sindicato de la aguja que representaba Alonso.

Ayer, dos grupos que dijeron ser partidarios militantes del exiliado dictador, se atribuyeron al asesinato de Alonso, por ser éste, según dijeron, "un traidor a la patria, a la clase trabajadora y al movimiento peronista".

Los comunicados respectivos, firmados por el "Comando Montoneros Emilio Mazza" y el "Ejército Nacional Revolucionario", pidieron también a los líderes sindicales ejerzan presión sobre el gobierno para que Perón, que se encuentra en el exilio en España desde 1955, pueda regresar al país.

Alonso, considerado por muchos como de tendencias moderadas, decía siempre que era firme partidario de Perón. Sin embargo, algunos militantes sindicales no lo juzgaban así.

Estos lo criticaban por su disposición a colaborar con el actual gobierno, que dista mucho de ser peronista, para el logro de reivindicaciones laborales. Según los extremistas, los trabajadores de argentina deberían formar un frente unido para derrocar al gobierno y traer a Perón del exilio.

El comunicado de los grupos que se jactaron de haber asesinado a Alonso decía en parte:

"Aplastar a los traidores es en esta etapa, la principal misión de los revolucionarios, porque de lo contrario nada de lo que ambicionamos será posible.

"Jamás" reconquistaremos el poder con una dirección en manos de traidores o de tránsfugas.

No se pudo saber la razón por la cual muchos de los líderes sindicales laboristas que asistieron a las honras fúnebres de Alonso, el jueves, no estuvieron presentes hoy para el entierro.

Está mejor

Kruschev abandonó hospital del Kremlin

MOSCU (UPI).- El ex Primer Ministro Nikita S. Kruschev abandonó el Hospital del Kremlin donde había estado internado tres meses por una dolencia cardíaca, regresando a la vida de oscuridad común de los altos funcionarios soviéticos pensionados.

En un automóvil volga negro con chofer llegó a las 11 de la mañana para recogerlo su esposa Nina Petrovna. Cinco minutos más tarde, Kruschev estaba en camino a su casa de Petrovo Dalnye, sobre la ruta napoleónica a Moscú, a 40 Km. de la capital.

La espaciosa residencia, construida en medio de abedules en la pintoresca campiña de Moscú, pertenece al Gobierno, igual que el automóvil y el apartamento de cinco habitaciones que se asignó a Kruschev en Moscú desde su separación del gobierno en octubre de 1964.

A los 76 años de edad, Kruschev, que jamás había estado enfermo antes, se encontró de pronto inmovilizado y confinado a una cama desde el 6 de junio, en que había concurrido al hospital del Kremlin para un examen médico de rutina. Había sufrido la ruptura de un vaso sanguíneo, pero un minucioso examen general reveló arritmia, irregularidad en la contracción del corazón. Los médicos lo pusieron en cama y debió permanecer de espaldas sobre la misma varias semanas.

Pero a pesar de su condición de "no persona" recibió la misma atención que si hubiera retenido la máxima jerarquía en la Unión Soviética, sólo gradualmente se le permitió cambiar de posición, sentarse en la cama y caminar dentro de la habitación primero y luego en el patio del hospital.

Los médicos lo mantuvieron bajo observación constante hasta que le dieron de alta.

El impaciente Kruschev, que retiene aun gran parte de su dinámica energía, solicitó varias veces que lo dejaran irse, pero los galenos no quisieron correr riesgo alguno. Le habían prometido que podría irse el martes último, pero a último momento resolvieron retenerlo dos días más para otra serie de análisis y verificaciones que hoy confirmaron lo que ya habían determinado, es decir que la cura ha sido total.

Mañana se envía al Congreso:

Presupuesto de 1971: abierto a las decisiones del próximo Gobierno

Total de financiamiento: 25 mil 162 millones de escudos . Sólo un 1.7 por ciento de endeudamiento externo frente al 18 por ciento de 1964

HAY QUE DESTACAR que este es uno de los presupuestos que en menor intensidad se recurre al endeudamiento externo, ya que este sólo es de un 1.7 por ciento", señaló el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldivar, al dar a conocer algunos aspectos del Presupuesto para 1971. El proyecto de ley, que se encuentra listo, será enviado por el Ejecutivo, mañana lunes, al Congreso Nacional. El total del financiamiento es de 25 mil 162 millones de escudos, igual que el del presente año más un 15 por ciento.

DETALLES

Según el Secretario de Estado, el criterio adoptado para la confección del presupuesto, se basó en dos puntos principales: Mantener el gasto de cada uno de los Ministerios en los mismos niveles de 1970, reconociéndose los gastos mayores del presente año por concepto de remuneraciones; y, estimar como inflacción de 1970 un 30 por ciento.

Manifestó Zaldivar que "el Gobierno no ha estimado conveniente plantear un supuesto de inflaccion para el próximo año, ya que ello dependerá de la política de estabilización que desee adoptar el próximo Gobierno". Para la estimación de los ingresos, no se ha contemplado ningún crecimiento de los precios en 1971, sin embargo, dada una probable inflacción de un 30 por ciento, se espera que el aumento promedio de los precios entre 1970/71, sea de un 15 por ciento.

Esta última cifra es la que se utilizó para la proyeccion de ingresos de esta ley, además se considera un crecimiento de la actividad económica de un 5 por ciento en 1970, y de un 6 por ciento en 1971.

En el caso de los gastos, se presentó un presupuesto de egresos por institución en escudos del presente año, es decir, sin considerar aumentos de precios para 1971.

INGRESOS

El financiamiento total del presupuesto para 1971 alcanza a los E°25.162,8 millones. Según el Ministro Zaldivar, los ingresos se dividen en la siguiente forma:

E°19.680,8 millones del sistema tributario interno;

34 millones de dólares de los ingresos de capital por concepto de tributación; y 334.7 millones de dólares por la participación sobre las utilidades de las empresas de la Gran Minería del cobre.

Acumulativamente el total de los ingresos tributarios, antes señalados, alcanzan a E°24.696,5 millones, al agregar los dólares convertidos a escudos. Esta cifra representa un crecimiento del 25.4 por ciento en relación a los ingresos por igual concepto del ejercicio actual.

Se adiciona a esta suma, E°265,0 millones por conceptos de préstamos internos y 14.8 millones de dólares por créditos externos, todo lo cual expresado en escudos alcanza a E°466,3 millones. Sumando todos los ingresos da un total de E°25.162,8 millones, presupuesto para 1971.

La principal característica del presupuesto, señalada por el Ministro de Hacienda, es el 1.7 por ciento de endeudamiento externo. En 1964, el presupuesto fiscal se financiaba en un 18 por ciento con créditos externos.

GASTOS

El proyecto de ley, que será enviado mañana al Parlamento, consulta gastos por E°21.789,5 millones, de los cuales E°17.743,5 millones corresponden a gastos corrientes y el resto, E°1.046 millones a gastos de capital. Dentro del gasto corriente se incluye E° 2.773 millones como fondo de reserva para afrontar crecimientos nominales de los precios y reajuste de remuneraciones.

"No hay ninguna suma adicional, para ningún reajuste especial, que no haya sido aprobado por ley", expresó el Ministro Zaldivar. Agregó, además, que el nuevo Gobierno deberá buscar los ingresos correspondientes para efectuar cualquier programa extroardinario o incrementar otros.

"Personalmente he tenido cuidado de no incrementar ningún programa. He dejado que el próximo Gobierno decida. He mantenido el gasto real y el excedente que queda lo he colocado en un item global" reiteró el Secretario de Estado.

Dijo, además, que era muy difícil reducir el gasto en inversiones, especialmente en el orden social, ya que hay programas que no pueden eliminarse, tales como educación salud, Reforma Agraria y otros. Añadió que el próximo Gobierno, si quiere aumentarlos, tendrá que obtener nuevos recursos, ya sean por la vía tributaria o financiera.

Acotó, que posiblemente la cifra de 1971 sea superior, ya que el próximo año tendrán impacto los planes de expansión del cobre y la agricultura, que habrá superado la etapa de la sequía.

Elaborado por chileno Santa Cruz:

Aprobado estudio sobre discriminación racial

NACIONES UNIDAS (UPI). La Subcomisión de Prevención, de Discriminaciones y Protección a las Minorías aprobó por unanimidad el proyecto de resolución presentado por el diplomático chileno Hernán Santa Cruz.

La resolución contiene cuatro partes que se fundamentan en el estudio hecho por el propio Santa Cruz, relator especial de la Subcomisión, sobre la discriminación racial en las esferas políticas, económica, social y cultural.

La primera parte se ocupa del problema en general. La segunda se refiere a las poblaciones indígenas; la tercera a las políticas de Apartheid y discriminación racial, y la cuarta, la más debatida, a "Los peligros que entraña el renacimiento del nazismo y de la intolerancia racial".

Fue la segunda parte, la que trata el problema de las poblaciones indígenas, la que despertó mayor interés entre los miembros latinoamericanos de la Subcomisión: Antonio Martínez Baéz, de México; José R. Martínez Cobo, del Ecuador; Héctor Gros Espiell, del Uruguay; Rafael Castillo, de Guatemala, y el propio Santa Cruz.

Un parrafo de la parte dispositiva "invita a la organización de Estados Américanos (OEA) y sus organos subdisidiarios, entre ellos la comisión interamericana de los Derechos Humanos, a que recomiende la puesta en ejecución de las resoluciones, declaraciones y recomendaciones adoptadas tanto por las conferencias de los Estados Americanos como por las conferencias interamericanas de Indios.

Tambien autoriza a la Subcomisión de prevención de discriminaciones y proteccion de minorías para que "lleve a cabo, como parte de su estudio sobre la protección de las minorías, un estudio general y completo de la naturaleza y la magnitud del problema de la discriminación contra las públicaciones indígenas y de las medidas Nacionales e internacionales necesarias para eliminar dicha discriminación, en colaboración con los organismos especializados pertinentes y otras organizaciones internacionales, regionales y nacionales competentes".

La subcomisión posteriormente, decidió proponer al Secretario General de las Naciones Unidas y a la organización de Unidad Africana que, conjuntamente con los jefes de los organismos de la ONU, se convoque una reunión en Africa en 1971 como commemoración del año internacional para combatir el racismo y la discriminación racial.

La propuesta fue hecha por Adib Daoudy, de Siria, y pide que la reunión se efectúe en una capital africana "no lejos de Africa del Sur, como la de Namibia, un territorio bajo la responsibilidad directa de las Naciones Unidas.

La resolución pide asimismo que el secretario general de la ONU, el presidente de la Asamblea Genral y el presidente de la comisión de Derechos Humanos, entre otros estén presentes en la reunión.

La resolución designa a Santa Cruz, como representante de la comisión de Derechos Humanos cuando se consideren los planes para la commemoración del año internacional para combatir el racismo.

DEFUNCION

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestra querida madre, señora

BLANCA SILVA VDA. DE VALENZUELA
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas en la Parroquia San Lázaro (Ejército con Gorbea).

Luis, Raquel y Rosa Valenzuela Silva

Ayer fueron funerales del ex pugilista Luis Silva

EN EL CEMENTERIO GENERAL se efectuaror, a las 11.30 horas de ayer, los funerales del ex campeón de box en la categoría liviano Luis Silva Utilla. Público y deportistas acompañaron los restos del malogrado deportista.

A su vez la Brigada de Homicidios aún no recibía, pasado el mediodía, la orden judicial para investigar la muerte del ex-pugilista quien fuera muerto en un incidente originado por los adherentes de candidaturas políticas adversas, ocurrido a las 2.30 horas de la madrugada del viernes último, en Avenida Blamaceda esquina de San Martín en esta capital.

Sobre el particular, se dijo que en el curso de las próxinas horas el Magistrado del Tribunal correspondiente deberá extender el documento necesario, a través del cual ordena a la policía especializada la iniciación de las diligencias destinadas a establecer las circunstancias en que falleció Silva.

SIGUE GRAVE.-

En estado de suma gravedad sigue internado en la Posta 3 de la Asistencia Pública, Mario Lobos Labra, de 18 años de edad; quien resultara herido en el abdomen en el mismo incidente.

Mario Lobos, adherente a la campaña presidencial de Radomiro Tomic, fue sometido a una delicada intervención quirúrgica debiéndosele cercenar tres metros de intestino.

A su vez, Luis Ojeda Maldonado de 18 años se restablece en su domicilio después de haber recibido las primeras atenciones médicas en el citado establecimiento asistencial. Este último sufrió una herida de bala en el hombro izquierdo.

Mientras tanto, otros quince detenidos por el incidente fueron puestos en libertad después del mediodía de ayer por orden del Magistrado del Tercer Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía, quien conoce de hecho y en que resultó muerto el ex-pugilista.

MINISTERIO DE EDUCACION
DEPTO. EDUCACION SECUNDARIA
EXAMENES

LAS PERSONAS QUE DESEEN RENDIR EXAMENES DE VALIDACION EN DICIEMBRE DE 1970 O EN MARZO DE 1971, PARA EFECTOS DE CONTINUAR ESTUDIOS, DEBEN PRESENTAR LA SOLICITUD A LA BREVEDAD POSIBLE, EN OFICINA C, PRIMER PISO DEL MINISTERIO DE EDUCACION. SE ATIENDE DE LUNES A VIERNES, ENTRE 10.30 y 16.30 HORAS,SIN INTERRUPCION.

LA DIRECCION

COMPAÑIA SUD AMERICANA DE VAPORES

ENTREGA DE TITULOS DE ACCIONES LIBERADAS

Ponemos en conocimiento de los señores Accionistas que en la última opción escogieron recibir acciones liberadas, que los títulos correspondientes a dicha emisión se encontrarán a su disposición a contar de mañana 31 de Agosto en las OFICINAS DE LA COMPAÑIA,EN SANTIAGO.

El Gerente General

Colombia impulsará integración regional

BOGOTA, (Inter Press Service). El nuevo Ministro de Hacienda colombiano reiteró aquí la disposición de este país de participar, apoyar e impulsar activamente el pacto de Cartagena, suscrito por Colombia, Chile, Ecuador, Bolivia y Perú, que tiende a la creación de un mercado común subregional. El Ministro, Alfonso Patiño Rosel, dijo textualmente en una entrevista radial: "La integración regional es el destino más importante que tienen ante sí los pueblos de América Latina. Es su empresa por excelencia para los próximos decenios. El grupo andino es la empresa internacional de mayor significación en que ha participado Colombia desde la disolución de la "Gran Colombia". "Es natural, por lo tanto, que el gobierno haya dado preferente atención al cumplimiento de sus compromisos derivados del pacto de Cartagena, el tratado de Montevideo y los incluidos en la declaración de Presidentes Americanos de 1967, particularmente los que guardan relación con la formación del Mercado Común Latinoamericano. Para este objetivo tiene interés (el gobierno colombiano) en acelerar la convergencia entre la ALALC y el Mercado Común Centroamericano, que fue iniciada hace dos años en distintas reuniones, pero que ultimamente no ha proseguido".

Provincia de...

(De la primera pág.)

ción, don Orlando Gutiérrez Bravo.

Cardenal Caro: Coronel de Aviación, don Claudio Sepúlveda Donoso.

Departamento de Melipilla

Melipilla: Teniente Coronel, don Ramón Letelier González.

Codigua: Teniente de Carabineros, don Orlando Guerra Sepúlveda.

María Pinto: Teniente de Carabineros, don Tomislav Roberto Zaninovic Leal.

El Monte: Mayor de Ejército, don Mario Manterola Garrido.

San Pedro: Capitán de Ejército, don Hugo Salas Wenzel.

Alhué: Capitán de Carabineros, don Angel Cecilio Soto Pacheco.

Departamento de San Antonio

San Antonio: Teniente Coronel, don Juan Hutt Gunther.

Cuncumén: Capitán de Carabineros, don Hugo Enrique de la Sotta Cornejo.

Rocas de Santo Domingo: Capitán de Carabineros, don Gustavo del Carmen Rodríguez Fernández.

El Tabo: Teniente 2° de la Armada, don Carlos González Lira.

Cartagena: Mayor de Carabineros, don Víctor Manuel Azócar Echeverría.

Navidad: Teniente de Carabineros, don Daniel Artemio Erich Aquiles Gloffka Ovalle.

Departamento de San Bernardo

San Bernardo: Coronel de Ejército, don Carlos Forestier Haensgen.

Calera de Tango: Capitán de Carabineros, don Ramón Arístides Otero Herrera.

Departamento de Maipo

Buin: Mayor de Ejército, don Helmut Kraushaar Scheush.

Paine: Capitán de Carabineros, don Rolando Sáez Gutiérrez.

Champa: Capitán de Ejército, don Mario Orrego Vidal.

LA NACION

Santiago, Domingo 30 de Agosto de 1970.-

ella sabe adonde va

Verónica Hurtado quiere ser una profesional y una gran cantante. Sus grandes amigos son sus padres Confía en llegar a México .- Nota de Miguel Humberto Aguirre.

¡Aquí estoy. . . ¡!

Me lo dijo medio sonriente.

Siempre ríe. Es parte de su vida. La observo y me recuerdo cuando hace mucho tiempo llegó hasta mi oficina un chiquita con su mamá a pedirme que la ayudara en unas gestiones antes de viajar a Venezuela. Fue la primera vez que nos vimos. De inmediato nos hicimos grandes amigos. Nos vemos a los lejos, para ambos es una alegría enorme encontrarnos. Somos amigos de verdad. Los periodistas siempre escriben poco... de sus amigos, esta vez quiero ser justo: Veronica Hurtado se merece esta nota periodística.

Es una chica que sabe donde va.

No tiene príncipe azul definido. Su pensamiento es como los pájaros. Va a todas partes. Busca su verdad. La verdad de su juventud. La verdad en el amor de sus padres. Veronica es la niña que alegra un hogar donde ella hace lo que quiere, pero con respeto a mamá Hilda y papá Benjamín. En nuestra charla nunca estuvieron lejos de nosotros. Aunque ausentes, estaban presentes en el diálogo. Son ellos los que la han guiado. Le han impulsado y Verónica no lo olvida.

En mente una carrera profesional (. . se lo piden sus padres) y ser una gran artista (se lo pide ella). Ambas cosas creemos, las puede lograr. Tiene capacidad tiene fuerza y por sobre todo tiene punto de apoyo. Pero nos olvidabamos, llego Verónica y aquí esta. Está ella y lo que piensa.



Fue lo que ella quería

¿. . . **Cómo se inició Verónica Hurtado. . .?**

" Profesionalmente hace tres años. El 19 de Julio de 1967 me ... como solista. "

¿. . . **Qué hizo antes Verónica Hurtado. . .?**

" Cantaba y concursaba. Donde había un concurso me metía. . ."

¿. . . **Nunca ganaste. . .?**

" En Radio Yungay y Radio Balmaceda saqué dos primeros premios. "

¿. . . **Cuál fue tu primer disco. . .?**

"Que lo pases bien", "Mi Amor" y "Tengo Tanto Que Hacer". . ."

¿. . . **Exito de inmediato. . .?**

" Regular. Mi "boom" fue el segundo disco: "Aún Vives en Mi", fue el primer tema de Lucy que grabé. "

¿. . . **Tu primer sueldo. . .?**

En Canal 9, gané 280 escudos. . ."

¿. . . **En que lo invertistes. . .?**

Mani, chocolate, puras cositas. "

¿. . . **Al exterior que viajes. . .?**

Como cantante a Caracas, al Festival de esa ciudad. . ."

¿. . . **Invitada o participante. . .?**

Invitada. "

¿. . . **Alguna experiencia. . .?**

" Aprender a tratar y conocer un público diferente, y demasiado ...rente como eran Ministros, el Presidente de la República, Rafael ...dera, su esposa. "

¿. . . **Dónde va artísticamente Verónica Hurtado. . .?**

Mi meta es México. "

¿. . . **Es decir, que dejaras definitivamente tus estudios por el ...to. . .?**

¡No. !, organizándose bien pueden hacerse las dos cosas. "

¿. . . **Cómo piensas llegar a México. . .?**

Con mis grabaciones. Con los contactos. "

¿. . . **Por qué nunca un long play. . .?**

No lo se, pero ahora me tienen asustada con uno para fin de ...

¿. . . **Qué tipo de canción te gusta interpretar. . .?**

Baladas internacionales. "

¿. . . **Cuál es el disco que más te habría gustado grabar. . .?**

Me habría gustado grabar . . . "Cómo Has Hecho" "

¿. . . **Qué incluirías en tu long play. . .?**

Los éxitos de mayor venta y otros de severa selección. "

Esa es la carrera de una joven intérprete que en nuestro medio, y Venezuela, tiene su nombre.

La juventud chilena es muy diferente

La juventud hoy busca caminos.

La juventud está presente en todas partes.

Verónica Hurtado es una de nuestras jóvenes intérpretes. La llevamos a ese tema: la juventud.

" . . . está muy avanzada. Yo creo que falta espontaneidad. Sexualmente creo que han avanzado demasiado. "

—¿. . . **La juventud lleva un buen camino. . .?**

" . . . si tiene una base moral bien cimentada puede que lleven el mejor de los caminos. "

—¿. . . **Qué llamas tú una base moral bien cimentada. . .?**

" . . . haber guiado a los hijos con la mayor claridad posible sobre todo los conceptos. Tiene base moral todo aquel niño, aquel joven que de su propio padre recibió las enseñanzas de todo lo que era la vida misma. "

—¿. . . **Crees que la protesta mundial de la juventud es espontánea o diridiga. . .?**

" . . . creo que hay de las dos. Lo malo está en que ahora se protesta por todo. "

—¿. . . **Tiene la juventud las armas como para construír su propio mundo, y no protestar. . .?**

" . . . yo creo que las tiene. La juventud es vigor. Lo tiene todo. "

—¿. . . **Cómo te gustaría que fuera la juventud. . .?**

" . . . alegre, espontánea. Como la palabra lo dice juventud: gente alegre. "

—¿. . . **Crees que la juventud chilena es diferente a otra, o igual a todas. . .?**

" . . . es diferente. La juventud chilena tiene sus principios y eso vale mucho. "

Lo dice una joven niña que canta y que canta a la juventud.

¿Qué te hace reir...? (la sonrisa de los niños)

—¿. . .**Nombre. . ?**
Veronica Hurtado Rogel

—¿. . .**Lugar de nacimiento. . .?.**
" Sewell "

—¿**Estudios. . .?**
" Sexto año de humanidades en el Colegio "Santa Teresa de Jesús". Y segundo año de inglés en el Instituto Británico "

—¿. . .**Dónde vives. . .?**
" En La Reina "

—¿. . .**Un color. . .?**
" El azul marino "

—¿. . .**Maxi o mini. . .?**
" las dos cosas "

—¿. .**Un plato favorito. . ?**
" El asado con papitas borrachas "

—¿. . **Un trago. . .?**
" Hay varios. "

—¿. .**Una amiga. . .?**
" Lucy Mohor "

—¿. .**Un amigo. . ?**
" Mi padre "

—¿. . .**Una enemiga. . .?**
" Supongo que no tengo "

—¿. .**Un enemigo. . .?**
" Prefiero ignorarlo "

—¿. .**Un deporte. . .?**
" El tenis . y ver el fútbol "

—¿. . **Un astro de la raqueta. . .".**
" Jaime Fillol "

—¿. . **Un astro del fútbol. . .".**
" Hay varios: Veliz, Araya, Messen, Beiruth "

—¿. .**Un equipo de fútbol. . ?.**
" La Católica "

—¿. . **Un libro. . .?**
" Leo poco "

—¿. .**Un músico. . ?.**
" Beethoven "

—¿. . .**Un autor nacional de onda juvenil. . ?**
" Lucy Mohor "

—¿. .**Cuántos vestidos. . .?**
" Son muchos: creo, sino me quivoco que son cincuenta vestidos de coctel, fiesta y para la calle y treinta largas "

—¿**la falda o el pantalón. .?.**
" Las dos cosas me gustan "

—¿. .**Los helados de. . .?.**
" De lo que vengan. Eso si que menos de chocolate "

—¿. . **Alegre o triste. . ?.**
" De carácter variable. Puedo estar muy alegre y rápidamente me pongo triste "

—¿. . **Quién te hace reir. . .?**
" La sonrisa de los niños "

—¿. . .**Quién te hace llorar. . .?**
" La miseria. La gente pobre. La mentira me hace llorar de rabia "

—¿. . **Rubios o morenos. . .?**
" Como venga. No hay que regodearse "

—¿. . **Medidas. . .?**
" 90-67-96 "

—¿. . **Las medidas que quieres llegar. . .?.**
" 90-60-90 y voy a llegar "

"Nuestros discos se venden



Con frecuencia se dice en nuestro medio que **las cantantes** no interesan. Se dan varias razones. Las más socorrida, que las chicas que cantan no venden discos. . ¿Qué dice Verónica sobre esto. . . ?

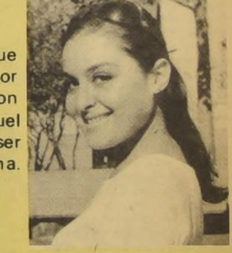
". . .Venden menos que los hombres, pero creo que las disqueras son comerciales; si no vendiéramos no nos tendrían en las casas grabadoras y no nos darían ninguna oportunidad. . .".

Eso es la vida...



". . Cuando me preguntan por vida recuerdo a Bossuet. El filósofo decía. . . la vida humana se parece a un camino cuya salida es un precipicio horroroso; nos advierten de ello desde los primeros pasos; pero el decreto está ya pronunciado; es preciso adelantar siempre sin poder retroceder. . .".

"El Amor es Como una Rosa"



". . .El amor es como una rosa que hay que saber cuidar. El jardín, eso sí, que tiene por terreno aquella rosa, debe ser regado con lágrimas o sonrisas de alegría para que aquel amor rosa pueda ser más hermoso. Pueda ser eterno. Amor es algo más que la vida misma. Quien brinda su amor, entrega su vida. . .".

Un gran amor: mis padres



". . .Un recuerdo eterno para mis padres-mamá Hilda y papá Benjamín-ellos los dos, son mi punto de apoyo. Gracias a sus consejos algo de mi cariño he podido entregar al resto de los seres. Mis padres son mi vida. Mi existencia. . Su aliento, su voz me impulsa a seguir más allá de mis fuerzas. Ellos son mi cariño, mi motor en la existencia. . ".

Quinta fecha del Nacional:

Colo Colo- Wanderers: una rivalidad para el repunte



Juan Carlos Gangas, posiblemente estará en la alineación de los albos.



Alberto Ferrero, el goleador porteño frente a la defensa alba.

Con un nuevo horario comienza a disputarse en el Estadio Nacional la reunión doble dominical correspondiente a la quinta fecha del Campeonato Nacional de Fútbol. En el preliminar a las 14.30 horas, se miden los conjuntos de La Serena y Unión Española. En el partido de fondo, que debe comenzar a las 16.30 horas, se enfrentan Colo Colo y Wanderers de Valparaíso.

UNION ESPAÑOLA — LA SERENA

Hispanos y serenenses animarán el primer partido de la programación doble en Ñuñoa. Ambos elencos tuvieron dificultades en sus últimas presentaciones. La Serena perdió, en su propio reducto, frente a Colo Colo; Unión Española, por su parte, empató en Talca frente a Rangers. En el partido que jugó el miércoles por la Recopa frente a Concepción también lograron un empate, pero con sabor a derrota puesto que quedó eliminada de esse torneo internacional.

El cuadro rojo se mantiene de líder en la Serie B, con 11 puntos, y Deportes La Serena está en el cuarto lugar, con 5 unidades.

Es probable que en la formación del conjunto de colonia retorne bajo los tres palos el meta titular Juan Olivares y el defensa Antonio Arias. También se encuentra recuperado Rogelio Farias y estará listo para ingresar en cualquier momento. El elenco nortino será dirigido por su nuevo entrenador, Miguel Mocciola, ante la renuncia de Dante Pesce.

COLO COLO — WANDERERS

Con bastante interés se espera el match que deben sostener en el encuentro de fondo, las escuadras de Colo Colo y Wanderes, también por la Serie B del Torneo. Los albos consiguieron la semana anterior un valioso triunfo frente a La Serena; los porteños, un buen empate ante Universidad de Chile.

Colo Colo se mantiene en el tercer lugar de la tabla, con 8 puntos y Wanderers en el quinto, junto a Everton y Rangers, con 4.

Jorge Luco, entrenador de Wanderers, anunció que no haría cambios en relación a la formación que empato con la "U", porque consideraba que el equipo habia cumplido una buena actuación. Por su parte, Pancho Hormazabal, entrenador de los albos, espera con bastante optimismo el partido luego de la victoria anterior. En la plaza de Carlos Caszelly, suspendido por el Tribunal de Penas por un partido, existia la duda sobre la inclusión de Gangas o Sergio Ahumada.

Básquetbol Femenino:

Bata-Yarur, el mejor partido de la fecha

Con encuentros en cinco escenarios, la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago, continúa esta tarde su competencia oficial correspondiente a 1970.

El programa a cumplirse en esta oportunidad y las canchas son las siguientes:

GIMNASIO SABINO AGUAD

15.45 horas Juv. Chile Brasil vs Cabrera Gana.
16.45 horas Juv. Colo Colo vs Carlos Dittborn.
17.45 horas Juv. Juan Yarur vs Thomas Bata.
18.45 horas 1ra. Juan Yarur vs Thomas Bata.

GIMNASIO MEXICO

Manuel Rodríguez Nº 827

14.45 horas Juv. México vs José T. Medina.
16.45 horas 2da. México vs José T. Medina.
17.45 horas 1ra. México vs José T. Medina.

GIMNASIO GASCO

Bernal del Mercado Nº 1736

15.45 horas Juv. Cultura Fisica vs Insa.
16.45 horas 2da. Cultura Fisica vs Insa
17.45 horas 1ra. Cultura Física vs Insa.

GIMNASIO MADECO

San Nicolás Nº 681

15.45 horas Juv. Madeco vs Atlas Readi.
16.45 horas 1da. Madeco vs Atlas Readi.
17.45 horas 1ra. Madeco vs Atlas Readi.

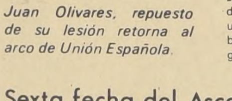
CANCHA MADEMSA

Pedro Mira Nº 930

15.45 horas Juv. Mademsa vs Magallanes.
16.45 horas 2da. Mademsa vs Magallanes.
17.45 hores 1ra. Maademsa vs Magallanes.



MARIA CLAVERIA. La estrella hilandera estará nuevamente esta tarde en Nataniel



Juan Olivares, repuesto de su lesión retorna al arco de Unión Española.

Orlando Melo:

"El Béisbol Nacional revivirá con el Panamericano de 1975"

Hace unas semanas la Federación Chilena de Béisbol renovó su directiva. Muy pocos fueron los cambios. Sin embargo, como presidente fue incorporado Orlando Melo Gálvez, dirigente que durante el desarrollo y organización del Campeonato Sudamericano realizado en Antofagasta y Tocopilla, tuvo una agotadora, pero eficaz labor que le granjeó el respeto y simpatia de los beisboleros.

Hoy frente del béisbol criollo, junto a un grupo de hombres conocedores de la realidad en que se debate su deporte, pretende afrontar con decisión y mucha entrega, una empresa de proporciones, y que se hacia imperiosa: masificar el béisbol.

LA NACION que lo vio solucionar problemas serios como fue la eliminación de Ecuador del S. A. que llegó en la hora undécima, cuando el fixture y resolución de sacar ante el torneo sin su participación estaba resuelta por el Congreso de Delegados, invitó a Orlando Melo a la redacción deportiva.

"Todos los que estamos incorporados al béisbol estamos conscientes de nuestra realidad. Chile no puede prentender en estos momentos tener una actuación de mérito en una competición internacional como son los Juegos Panamericanos de Cali. Pero si estamos también de acuerdo que en 1975 cuando nuestro país sea sede de los Juegos Panamericanos, el béisbol deporte importante y siempre atracción dentro de su extenso programa, debe tener en la novena chilena un anfitrión que cumpla un papel decoroso. Por ello se ha nombrado una comisión especial que integran varios miembros del directorio y jugadores de experiencia como Aldo Picozzi, Alfredo Román. . . Esta comisión en un plazo prudente deberá elaborar un plan estructural, masivo en proyección. El propendrá a tomar al niño, al juvenil y adulto, pero preferentemente al menor. Se hará difusión en colegios y universidades.

¿Qué otros apectos se tomarán en cuenta en esta su gran preocupación, que desde ya la vemos dificil?

—"Tenemos en carpeta la traída de un destacado profesional. Este entrenador en principio podría ser venezolano. Se hace necesario —siempre— un respaldo económico de parte del C. N. D. Sea cual fuere nuestra gestión en conversaciones que sostendremos con el presidente del Consejo Nacional de Deportes, Sabino Aguad, tenemos decidido enviar algunos profesores de Educación Física a Venezuela, lógicamente a aquellos que tengan que ver con el béisbol o que ansíen perfeccionarse en él.

Hay en principio dos becas en el Instituto Nacional de Deportes de Caracas, Venezuela. Ambas podemos usarlas".

"¿Y en los internos?

—"El 15 de septiembre viajaremos al norte para visitar algunas Asociaciones y recibir sugerencias o bien conocer a fondo su quehacer regular y los problemas que este les impone. Tenemos como meta resucitar la Asociación de Arica, la que por su excelente clima tendria que ser la más activa. Pretendemos hacer los contactos que sean necesarios para darle vida al béisbol en Valparaíso. Estas son algunas de las ideas, grosso modo, que puedo adelantar".

¿Y en el plano competitivo internacional?

"Nada por ahora. La FIBA nos envió hace poco una invitación para participar en el Campeonato del Mundo de Barranquilla, Colombia, la que contestamos agradeciendo, pero, comunicando la no concurrencia del béisbol chileno. Primero hay que trabajar y fuerte en lo interno —formas planteles— para luego competir en un plano de similares posibilidades".

Orlando Melo

Sexta fecha del Ascenso:

Iberia-Lister Rossel en el match expectante

Coquimbo Unido-Ñublense; San Luis-Municipal, y Deportes Ovalle- San Antonio, completan la programación

Con cuatro encuentros, todos en provincias, se pone término a la disputa de la sexta fecha del Campeonato de Ascenso que se inició ayer con partidos en Santiago, Curico y San Fernando.

En Coquimbo, Ñublense de Chillán, sexto en la tabla de colocaciones con cinco puntos enfrenta al dueño de casa Coquimbo Unido, décimoprimero, con cuatro anotaciones. Ñublense viene de ganar, en su terruño nada menos que a Naval de Talcahuano, mientras que Coquimbo venció en La Portada a Deportes Ovalle por 3 a 2.

El cuadro chillanejo que logró reencontrarse con su público al vencer al invicto Naval anunció que hará acompañar por una caravana de hinchas que alentarán a su equipo en este dificil match, cuyo resultado puede abrirle perspectivas futuras.

San Luis, recibe en Quillota al colista absoluto del certamen, Municipal. El cuadro quillotano, está ubicado en décimo lugar con cuatro anotaciones, mientras que su débil rival, sólo lleva uno. El dueño de casa viene de empatar con Ferroviarios a 2, al paso que Municipal, de perder ante Deportes Colchagua por 4 a 1, en un match lleno de incidentes.

En Ovalle, San Antonio Unido, con cinco anotaciones enfrenta a Deportes Ovalle, con idéntico puntaje. San Antonio viene de ganar a Santiago Morning por la cuenta mínima, mientras que Ovalle llega a esta confrontación después de haber perdido ante Coquimbo por 3 a 2. Finalmente, en Los Angeles, el puntero Iberia se mide con Lister Rossel de Linares. El cuadro angelino marcha en la punta de las ubicaciones con ocho puntos y viene de perder ante San Felipe por 1 a 0, al paso que Lister llega a cumplir su compromiso, con seis puntos y cuarto en la tabla de posiciones.

Sin lugar a dudas, que este será el partido más importante de la fecha, por cuanto ambos deberán esmerarse al máximo en procura del triunfo, para fortalecer el liderato en el caso de Iberia, o para entreverarse en los lugares de vanguardia como pretende la representación linaerense.



Elenco de San Antonio Unido que esta tarde enfrenta a Deportes Ovalle, en la sexta fecha del Campeonato de Ascenso.



Las damas también se entregan enteras en cada encuentro de hockey-césped. La nota gráfica corresponde a un match internacional jugado en Santiago

Hockey-Césped:

"The Angels" debutó con dos triunfos en Viña del Mar

Los ingleses-damas y varones-se despiden esta tarde en Country. Excelente impresión dejaron en su debut

Con dos dificiles triunfos inició su campaña en canchas chilenas, el once inglés femenino y masculino de hockey - césped "The Angels".

Las damas europeas vencieron tres por uno al Combinado de Viña del Mar, mientras que los varones sólo tres por dos.

Muy grata impresión dejaron los hockistas sobre césped del The Angels. Especialmente las damas que con juego de conjunto casi sin fallas demostraron poseer un entendimiento total y practicado a gran velocidad, impusieron su mayor experiencia. Esta demostración de las simpáticas inglesas permitió la superación del equipo viñamarino que tuvo en sus jugadores de la linea media las armadoras Carolina Salgado y Ana María Wiegant a sus mejores representantes.

Se observó si en el ataque chileno cierta debilidad, haciendo notar la ausencia de la hockista María Ortiz (está lesionada), considerada la más completa de nuestro medio.

MUCHO DOMINIO DE PELOTA

Una verdadera lección práctica fue para el público y jugadores chilenos el juego desarrollado por el once inglés de varones. Con figuras individuales extraordinarias y en general poseyendo su integrantes un dominio absoluto de la pelota, las veces que se exigieron constituyeron un espectáculo.

Sin embargo, la superación manifiesta del Combinado de Viña del Mar impidió una expresiva diferencia en el marcador. Luego de la apertura del score por un forward inglés, replicó el cuadro chileno. Fernando Weisser decretó la igualdad al convertir un penal. De inmediato Adolfo Weisser puso en ventaja a Viña. Esto posibilitó en los minutos que siguieron un juego intenso y bastante emotivo. Vino la igualdad, pero restando sólo 10' para el término del match salió el tercer y último gol inglés, el que le dejó como ganador.

Ayer en la tarde The Angels cumpfia dos nuevas presentaciones, esta vez contra Manquehue.

The Angels finaliza su actuación en nuestro país cuando enfrente-damas y varones-a las 15 horas en la cancha del Country a los equipos dueños de casa.



Pedaleando con vigor, dejando de lado calor y cansancio, el pelotón busca la meta. Jaime Tejo va en punta. Hoy la cita es en "La Florida".

Pedaleros preseleccionados en el "Circuito La Florida"

Extenso programa elaboró el Club Centenario

Víctor Arriagada y Eduardo Fuentes, de Concepción; Zenteno y Tejos, de Talca; Sergio Salas y Guillermo Vargas, de Curicó; Suárez y Warken, de Viña del Mar, son algunos de los pedaleros que competirán hoy en el Circuito de La Florida, que organizado por el Club Ciclista Centenario tendrá un nuevo recorrido.

La distancia de 5.760 metros que comprende el recorrido de Vicuña Mackenna Oriente-Avenida Departamental-Américo Vespucio- Vicuña Mackenna Oriente.

PROGRAMA

8.30 horas, cuarta categoria: cuatro vueltas con dos llegadas. 9 horas, intermedia: tres vueltas con una llegada.

9.30 horas, infantiles: una vuelta con una llegada.

9.45 horas, juveniles: dos vueltas con una llegada.

10 horas, tercera categoría: ocho vueltas con cuatro llegadas.

10,45 horas, primera y segunda 12 vueltas con seis llegadas.

TAMBIEN LOS PRESELECCIONADOS

La competencia tendrá como participantes, además de la casi totalidad de los pedaleros de la Asociación Santiago y de provincias, a los que están como preseleccionados para eventos internacionales.

Ultima rueda en el E. Francés :

Pelota Vasca elige Selección Chilena

Con los partidos de esta mañana en el Estadio Francés, se denominará en definitiva el plantel que representará a Chile en el VI Cameonato Mundial de San Sebastian (España).

Los partidos para hoy son los siguientes:

10.30 hrs. Frontón Corto. Pala Corta. Pelota de cuero: Arturo Merino-Mariano Jiménez con Emilio Soto-Jorge Rojas.

11.15 hrs. Fronton Corto. Paleta Pelota de goma: Alejandro Cabello-José A. López con Gil Largo-Baudillo Calderón.

12.15 hrs. Frontón Corto. Paleta Pelota de Cuero: Marinao Jiménez, Emilio Soto con Jorge Rojas A. Merino.

Tres partidos que permitirán designar a los hombres que lleven la responsabilidad chilena a San Sebastián.

ASISTIRA MARCO A. ROCCA

Especialmente invitados a esta final han sido Marco Antonio Rocca y Guido Ossandón, Director y Sub-Director respectivamente de la Dirección de Deportes del Estado.

Este mismo organismo ha donado el trofeo que Chile llevará a España para ponerlo en juego entre las representaciones participantes.

EL MUNDIAL

De acuerdo a las noticias llegadas a la Federación Chilena de Pelota Vasca, el país organizador (España), tiene proyectado inaugurar la competencia el dia 18 de Septiembre para finalizarla diez días después, vale decir, el 28 de septiembre.

Barcia: apenas le ganó al anti-boxeo

...enredo de Emilio Paredes le complicó la pelea al nuevo campeón pluma ...e acusó falta de ring para ganar con más claridad.

...mo le costó a Jorge ... (56.500Kgs.) ceñirse la ... de los pesos plumas. En ... rounds confusos y difíciles, ... al otro finalista Emilio ... (56.700).

...pelea no fue lo que se ... ni digna de una disputa ... chileno. Jamás en los ... capítulos que duró el match, ... acciones de claridad como ... distinguir de antemano el ...dor.

...able fue Barcia que se ...dró y apuró las acciones ...uscar la distancia que le ... claridad a sus mortíferos golpes de ambas manos. Emilio Paredes podría ser sindicado como gran colaborador de este obscuro panorama pero él estuvo en su pelea, la de siempre, la que le conocemos desde amateur, sin nada brillante pero aguantador, cinchador y valiente. Que Barcia cayó en la trama, no es culpa de Paredes.

Tal vèz habría que buscar la razón de la confusión de las acciones en la fal*a de ring de Barcia y en la serie de imperfecciones de Paredes, que involuntariamente mete su cabeza en todos los entreveros de pelea franca, aparte de algunas infracciones voluntarias que usa muy a menudo, como la traba del guante de su oponente y la sucesión de clinch para salvarse de los momentos de apremio.

El match en sí no pasó de ser una pelea callejera, con Barcia haciendo todo lo humanamente posible por definir. La primera parte del combate no dijo absolutamente nada, salvo indicar un "negro Porvenir".

Cuando sonó la campana para la iniciación de la pelea, el porteño ya iba hacia el centro del ring buscando tempranamente el fuera de combate. Allí se encontró con Paredes que se las ingenió para enredarlo hasta el fin del round.

Para la segunda vuelta el cuadro fue parecido a lo que aconteció en la primera. Parejo sin golpes netos y mucho forcejeo.

En el tercer capítulo ya hubo una novedad, el violento cabezazo de Paredes que provocó un hematoma en el ojo izquierdo del porteño, disminuyéndolo considerablemente y de paso enardecerlo para hacerlo perder toda compostura.

El cuarto round ya mostraba a Barcia totalmente fuera de si apurando las acciones con la condición de pegar de cualquier forma. Buena oportunidad para Paredes para hacer lo suyo y sacar partido de su difícil estilo. Trabó, se movio y amarró hasta que paso el round sin pena ni gloria.

La quinta vuelta fue la copia de la anterior y el match ya estaba transformado en una vulgar pelea callejera.

Recién el sexto round el porteño pudo colocar algunos golpes más claros y adueñarse de los tres minutos.

Para la séptima vuelta, Barcia salió un poco más tranquilo y logró en parte acercarse a la distancia que más le convenía, posición que le permitió ganar la vuelta sin choques inútiles.

La octava vuelta se la anotó de nuevo el porteño, por golpes, intención y sacrificio por buscar un resultado favorable sin caer en infracciones. Paredes a la inversa, especuló con sus mañas y no dejó pelear.

Los rounds 9°, 10° y 11° no dijeron absolutamente nada, salvo sellar la suerte del match.

El último round Jorge Barcia fue al sacrificio, todavía con la esperanza de buscar algo claro para su triunfo. A pesar de echar el resto, todo fue en vano, hizo el sacrificio y lucho por definir con claridad, pero igual se encontró con el boxeo negativo de Paredes que apenas lo dejó sacar una leve ventaja.

El fallo no podía ser de otra manera. Por unanimidad de los jueces, que esta vez no hicieron anunciar sus puntajes por los parlantes como es habitual ganó el porteño Jorge Barcia por puntos.

El arbitro René estuvo bien a pesar de lo difícil y confuso que resultó esta disputa por el título chileno de los plumas.

Espectacular resultó el match de semifondo entre Ramón Geldres y Nelson Muñoz. Ocho rounds intensos, sin tregua. Grandes aplausos para el pupilo de Ibarra y el de Guillermo Pulgar. Fue lo mejor de la noche y pelearon en la categoría mosca.

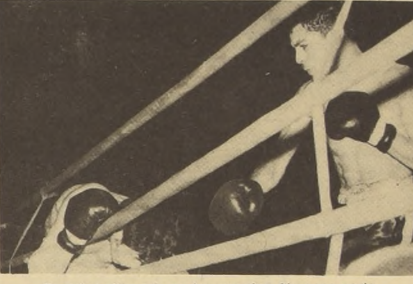
En otro match, Alfonso Espinoza empató con el ferroviario Mella en buen combate.



Barcia pierde una izquierda. No hay distancia.



Paredes, contra las cuerdas, frena a Barcia.



Paredes afirmado en las cuerdas. No pasa nada.



Hay un nuevo Campeón de Chile. Jorge Barcia.

Motociclismo en Las Vizcachas

Esta tarde, a partir de las 14.30 horas, la emoción de la velocidad y el ensordecedor ruido de los motores de las motocicletas llenará el Autódromo Las Vizcachas, que será escenario de una prueba más, la 3ra. por el Campeonato de Chile de Motociclismo.

Bajo la organización del Club de Deportes Green Cross, rama de motociclismo, y controlada por la Federación Motociclista de Chile y la Comisión Deportiva Nacional más de cincuenta corredores disputarán 8 pruebas para las diferentes clases y categorías: **Clase 50 cc.** a 8 vueltas al circuito de 1.608 metros (Pista N° 1 del Autódromo): corren Manuel Leiva (Green Cross-Motobi, N° 57), Carlos González (Vista Hermosa-Honda N° 77), Guillermo Carter (Vista Hermosa-Benelli N° 1), Antonio López (Santiago Moto, N° 69), y Patricio Baltimar (Santiago Moto, N° 19). **Clase 100 cc:** Romelio Vergara (Universidad Católica-Husqvarna), Victor Vilches (U. Católica, N° 75-Gilera) Antonio Bau (Santiago Moto-MV N° 45) y José Luis Rico (Audax Italiano-Minarelli, N° 25). **Clase Motonetas:** Amador Maturana (U. Católica-Lambretta LI—N° 21), Juan Carrizo (U. Católica, N° 30), Enrique Shultz (U. Católica, N° 39) Miguel Lagos (Green Cross-Lambretta, N° 14), Jorge Gamboa (Green Cross, N° 37), Héctor Volpi, N° 36), Guido Soto (Santiago Moto, N° 18), Patricio Baltimar (Santiago Moto N° 19) y Jaime Baltimar (Santiago Moto, N° 12). **Clase 125 cc:** Alejandro López (U. Católica), Renato Calderón (U. Católica), Daniel Pino (Green Cross-Morini, N° 5), Fernando Balbontin (Green Cross), Santiago Zerega (Green Cross), Juan Jiménez, (Green Cross, N° 29), Guillermo Cárter (Vista Hermosa-Morini o Motobi, N° 1) y Leopoldo Ossandón (Audax Italiano-Motobi, N° 16). **Clase 175 cc.:** Carlos Sandoval (U. Católica), Carlos Soto (U. Católica), Hernán Lillo (U. Católica-Morini), José Pizarro (Santiago Morto), Jorge Herrera (Audax Italiano-Motobi, N° 76), Pedro Montonera (Audax Italiano-Motobi, N° 8) y Ramón González (Audax Italiano-Motobi, N° 35). **Clase 250 cc.:** Kurt Horta (Green Cross-Ducati, N° 2, Pablo Gamberini (Audax Italiano-Motobi N° 9), Hernán Pavisic (Universidad Católica-Bultaco TSS N° 20) y Jaime Padró (Green Cross-Ducati).

La atracción de la tarde la constituirá, al parecer, el consagrado corredor Guillermo Cárter, que espera competir en 5 pruebas, con tres motocicletas para cada una de ellas. Sabida la reconocida pericia de este corredor, de los registros del Centro Moto rístico Vista Hermosa, damos como segura tal "hazaña" dada la escases de máquinas de competición. Una de las motocicletas que correrá Cárter pertenece al ex piloto de Audax Italiano Renzo Cánepa, que reaparece en el motociclismo como mecánico del Club Vista Hermosa.

La ausencia de Federico Laschan (tiene una fractura en el brazo derecho) haría posible la participación de un valor del motociclismo de antaño, Jaime Padró, de Green Cross, que conduciría la Ducati de Laschan, en la clase de 250 centímetros cúbicos.

Con varios corredores por inscribirse en el recinto de Parque Cerrado, (ya que son de provincias: Valparaiso y San Felipe), una prueba más de aficionados denominada "Juniors" (para motos de 250 cc) y con dos pasajes gratis a la Argentina, donados por la Empresa de Transportes "Alta Montaña" Limitada para los dos corredores que se clasifiquen primero y segundo en la prueba de fondo (pasajes ida y vuelta a Mendoza) el Club de Deportes Green Cross espera brindar al público una gran carrera de motos en el Autódromo Las Vizcachas, que comenzará a partir de las 14.30 horas.



LISTOS PARA LARGAR estarán los mejores exponentes del deporte motorizado de las dos ruedas.

Antofagasta cree cortar la racha de U. Católica

...co encuentros en provincias por el Campeonato Nacional. La "U", con equipo titular en Concepción

...co encuentros, por el ...peonato Nacional de Fútbol Profesional, deben jugarse ...tarde, a partir de las 15.30 ..., en ciudades de provincia.

...Rancagua, el dueño de casa O'Higgins recibe a Unión ..., ambos con las mismas ...ciones que actuaron en la ... fecha del torneo, según ...aron sus respectivos ...adores. El cuadro rancagüino llega a cumplir su compromiso con siete puntos, al paso que su ocasional rival, La Calera, sólo anota dos.

Uno de los partidos más atrayentes de la fecha, sostendrán en la nortina ciudad de Antofagasta, Universidad Católica, líder en la Serie A, con 11 puntos y el local Deportes Antofagasta Portuario, colista del campeonato con dos anotaciones, El cuadro capitalino viajó ayer en un avión especial, con su plana titular completa, incluyendo al goleador del certamen, Messen y los medio campista Isella y Sarnari.

Los rivales llegan a esta confrontación con lo mejor que disponen en estos momentos. Gran expectación ha causado en Antofagasta, la presentación del puntero, por lo que se espera un lleno completo en el Estadio Regional. El partido puede resultar con características tradicionales propias, por cuanto al enfrentarse puntero y colista, siempre se ha desarrollado un buen encuentro. Los locales esperan rehabilitarse con su público y la ocasión se les presenta, nada menos que con el líder e invicto.

En Concepción, Universidad de Chile tiene un serio compromiso ante Deportes Concepción. Los azules, viajaron en bus y en sus innovaciones se anunció el retorno de Manuel Rodríguez en la zaga, al paso que Las Heras continuará en el equipo titular, de acuerdo a lo informado por el técnico Ulises Ramos. Dadas las condiciones de como llegan ambos conjuntos a cumplir su compromiso, Universidad de Chile, segundo en la tabla de posiciones con ocho puntos y el local tercero, con siete anotaciones, se presume que deberán animar un encuentro emotivo de principio a fin, debido a que cualquier resultado implicaría reforzar legítimas aspiraciones en pos del campeonato.

En el Estadio Sausalito de Viña del Mar, el cuadro oro y cielo recibe a Palestino, en su match correspondiente a la Zona B. El equipo capitalino incluye en su alineación de esta tarde a Strauch en la valla y la vuelta de Ahumada, que fueron separados del conjunto por medidas disciplinarias. Everton mantendrá el equipo que empató con Magallanes, cuyo resultado les hizo subir sus anotaciones a cuatro. El equipo de colonia, es el único colista con sólo un punto.

Finalmente en Temuco, Green Cross enfrenta a Rangers de Talca, también por la Zona B del presente campeonato. Green, por su juego que le ha valido colocarse a sólo un punto del líder, con 10 anotaciones, se insinúa como favorito del encuentro. El dueño de casa incluirá en su match de hoy a Orellana y Barrera, siendo estas sus modificaciones. Por su parte, Rangers que viene de empatar con el puntero Unión Española, mantendrá el mismo cuadro. El conjunto talquino llega a cumplir su compromiso con cuatro puntos.



...ko Messen, el piloto ...ólico, goleador del ...eo nacional, es so... quien deberá prestar ...or atención la defen... de Antofagasta.



...nuel Rodríguez, retor... en Universidad de Chi... con las jinetas de capi... frente a Deportes ...cepción.

Grata realidad:

Universitarios católicos en la senda del deporte

Se iniciaron los cursos de Atletismo, Básquetbol, Rugby, Tenis, Vóleibol y Fútbol, a cargo de 15 técnicos del Club Deportivo

Cumpliendo con la Reforma Universitaria, el Consejo Superior de la Pontificia Universidad Católica de Chile implantó, al iniciar su año académico 1970, el Crédito Deportivo, con lo cual la práctica del deporte entre el alumnado universitario pasó a constituirse y a figurar entre los ramos optativos en el plan de estudios de las diversas escuelas o áreas universitarias.

En esta forma, el estudio que hace dos años presentaron a las autoridades académicas de la Universidad y elaborado por la directiva del C.D. Universidad Católica, se constituyó en grata realidad, gracias al valioso respaldo de la vicerrectoria académica de la Universidad.

Y es asi que los dirigentes deportivos, con el apoyo económico de la Universidad, han comprobado la tremenda acogida que entre el alumnado han tenido los cursos de los distintos deportes. Pues a una matrícula de 255 alumnos universitarios que cumplieron con el primer semestre, se registró el aumento a 640 universitarios en los cursos del segundo semestre y en el cual figuran el atletismo, masculino y femenino, y fútbol, básquetbol masculino, rugby, tenis, masculino y femenino, vóleibol, masculino y femenino.

Un total de 15 técnicos en estos seis deportes, y que pertenecen al Club Deportivo de la Universidad Católica, iniciaron en la presente semana sus respectivos cursos, en sus partes teórica y práctica, en escenarios como el Gimnasio de la Universidad, las canchas del estadio Santa Rosa de Las Condes y en el estadio de Independencia.

Asi mismo, todos los implementos deportivos, para estos créditos deportivos de los universitarios han sido otorgados por las autoridades del CDUC.

No cabe duda alguna que este trascendental paso dado por la Universidad Católica de Chile, puede constituir la partida del anhelado sueño de las más altas autoridades del deporte nacional: que también las Universidades del pais se constituyan, como acontece en las grandes potencias deportivas mundiales, en centros pilotos de la práctica masiva del deporte.

Joao Havelange candidato a la presidencia FIFA

RIO DE JANEIRO, 29 (ANSA). La candidatura de Joao Havelange (Presidente de la Confederacion Brasileña del Deporte) a la presidencia de la FIFA, en 1974, fue lanzada, ayer oficiosamente por Teófilo Salinas, dirigente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, durante el banquete que las delegaciones participantes del XXXVI Congreso Sudamericano de Fútbol, que se realiza en esta ciudad, ofrecieron al dirigente brasileño.

Ayer el Presidente de la nación recibió la visita de los congresistas de los 10 paises representados, que deberán continuar a partir de hoy el estudio de diversos temas, como el de la reformulación del reglamento de la Copa Libertadores de América torneo en el que Brasil desde hace tres años dejó de participar por no estar de acuerdo con la distribución de rentas entre los clubes participantes y reglamentar el torneo de los ganadores, de la Copa Intercontinental.

Guía Profesional

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO

Especialmente asuntos matrimonios. Posesiones efectivas
Particiones Alimentos. Rectificaciones nombres
Choques. Testamentos. Exhortos
Tramitaciones urgentes
Moneda N° 1137 Of 78
Telefono 80813

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD

Protesis Dentales Soldaduras Reparaciones inmediatas
Compañia N° 1048 3er. piso Dpto. A
Edificio Teatro Real

RESTAURACIONES URGENTES

Placas. Puentes Reparaciones
Clinica Dental Central
Compañia 1068 Of 1102
Fono 85702

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH

ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605
Fono 67176

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños Rayos X
Consultas de 14 a 16 hrs
Mac Iver 142 2° piso Oficina 204
Fono 393601
Pedir hora Lunes. Miércoles y Viernes
Domicilio Fono 496745

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Interna
Corazón. Higado Riñon Estómago Obesidad
San Antonio 427 Of 715
Hora de atención de 5 a 7
Telefono 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujia General Vias biliares y Páncreas
Martes y Viernes 5 a 7 p. m
Avda Bulnes 80 Dpto 108 10 piso
Fono 716973

OPTICAS

OPTICA SERRA

General Bari 174 - 251519
Entre Avenida Salvador y Eliodoro Yáñez.
Despacho recetas anteojos
Precios razonables.

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194
Moneda 818
Despacho exacto de recetas. Bifocales Composturas
Atención rápida provincias.

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Enfermedades de la vista
Ahumada 11 Depto. 405
Fono 717445 Santiago
Consultas de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 hrs

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040. Oficina 1204 Teléfono 64837.
Consulta 18 a 19.30
Horas Sabado de 12 a 13

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf. Ahumada 131 Depto. 916
Fono: 60828
Atiendo prescripciones médicas en vía urinarias
curaciones. Inyecciones
Atención domiciliaria

PEDICUROS

AVILES.

Pedicuro - Practicante
Indoloro - Diabéticos - Cumming
441
87596 - Domicilios.

1 BICICLETA

GRAN LIQUIDACION.- Triciclos de repartos, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles. Victoria.

A. 25/10

BICICLETAS.- Tipo mini familiar, adaptable para todo, a precio de fábrica. Armaduria Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repartos especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzados, Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicicletas de reparto Armaduria Internacional. Exposición 348.

6 JUDICIALES LEGALES

SINDICATO Profesional de Peluqueros y Ramos Similares de Puente Alto. Ante la presencia de las Inspectoras del Trabajo Sra. Ena Jiménez y Srta Patricia Madriaza, el día 10 de Julio de 1970, se eligió la Directiva que regirá los destinos de la organización en el periodo 1970-1971, la que quedó de la siguiente manera. Presidente Sr. Héctor Ponce C. Secretaria: Sra. Adriana Herrera C. Reelegida. Tesorero. Sr. Manuel Serrano M. Directores Sr. Carlos Elgueta A. Sra. Marta Leiva L. Se hace la presenta publicación conforme al Código del Trabajo. La Secretaria.

A. 30/6

PERDIDO Cheque N° 5637419 Banco Chile queda nulo y sin efecto por aviso.

A. 30/6

QUEDAN sin valor mis cheques B- 21 N° 1253526 al 3550 del Banco Edwards, por hurto.

A. 30/6

POR EXTRAVIO anúlanse cheques Banco Talca - Diagonal Cervantes S. D. A. 31307 31325.

A. 30/6

HABIENDOSE extraviado libreta ahorro N° 186034 Banco del Estado - Av. Matta perteneciente a Nicanor Rojas Naranjo. Queda nula por aviso.

A. 30/6

RENOVACION de Directiva en Santiago a 26 de Agosto de 1970 ante la presencia del Inspector del Trabajo Sr. Omer Williamson se efectuó la elección de la Directiva del Sind. Prof. de EE. PP. de Schering Cía Ltda. para el periodo 1970-1971 la que dio el siguiente resultado. Presidente: Eduardo Fernández P. Secretaria: Mecia Andrade M., Tesorero: Sergio Acevedo S., Director Santiago Riquelme M., Gabriel Cáceres M., En conformidad el art. 378 Código del Trabajo. La Directiva.

A-29-30-31-6

MUNICIPALIDAD DE Curacaví. Modificaciones a la Ordenanza del Plan Regulador. Se pone en conocimiento de los vecinos e interesados, que para facilitar la construcción de viviendas en distintos sectores de la Comuna, esta I. Municipalidad acordó, en sesiones de fechas 26 de Noviembre de 1969, 18 de Marzo y 19 de Agosto de 1970, modificar algunos artículos de la Ordenanza del Plan Regulador, como sigue: 1.- Modificación del ancho de la Avda. A. O'Higgins; 2.- Cambio de destino de la Zona de Deportes a Zona Habitacional; 3.- Cambio de la Zona destindad a quintas a Zona Habitacional; y 4.- La Zona rural de Challaco, se declará Zona Sub-Urbana. Para cualquier consulta de los interesados se ruega acudiar a esta Municipalidad. El Alcalde.

A. 28-29-30-1/6

POR haberse dado el aviso correspondiente queda nulo cheque serie KS N° 7369923 del Banco de Chile, Oficina Central, a la orden de Humberto Palza por la suma de E° 20.000

A-29-30-31-6

PUBLICACION En Extracto Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "Amsterdam" Ltda., en formación de Buin, constituida el 13 de Junio de 1970, según consta en la protocolización N° 187 de fecha 15 de Junio de 1970 ante el Notario de Santiago Sergio Rodríguez Garcés, compuesta por 77 socios fundadores, empleados, que declaran suscribir 300 acciones cada uno, de E° 10 cada una. Declaran domicilio legal en calle Manuel Rodríguez N° 865 de Buin. Objeto o finalidad: Obtención de viviendas para sus asociados. Domicilio: Manuel Rodríguez N° 865 de Buin. Capital suscrito: E° 231.000. Capital pagado: E° 23.100. Duración: Indefinida. Fondos: Se formarán los siguientes fondos: educación cooperativa, responsabilidad, devolución de acciones, y otros que acuerde la Junta, de conformidad al Estatuto Social. **Directorio Provisional. Propietarios.** Carlos Carreño Gutiérrez; Carlos Pérez Rozas; Aldo Labarca Urzúa; Kamel Hauach Garib; Guillermo Pérez Bórquez. **Suplentes.** Hernán Oyarzún Herrera; Paula Martínez Rudhoff; Eleazar Contreras Contreras; Gabriel Salazar Klapp; Elba Yáñez Lemus. **Junta de Vigilancia. Titulares:** Guillermo Aranda Salinas; Luis Celis Orellana; Sonia Morales Arce. **Suplentes.** Rosa Durán González; José Bastías Martínez; Aurora Catalán López. **Comité de Educación. Titulares.** María Salas Faúndez; Adelaida Antigual Arriagada; Juana Soto Guajardo. **Suplente.** Marta Morán Valdés

A-29-30-6

COOPERATIVA De Vivienda y Servicios Habitacionales Pumaitén Limitada, en formación de Santiago, constituida el 10 de mayo de 1970, según consta en Protocolización N° 12 ante Notario de Santiago, Sergio Rodríguez Garcés de fecha 10 de Agosto de 1970, compuesta por 20 socios fundadores, empleados y obreros, que declaran suscribir 300 acciones cada uno de E° 10 cada una. Declaran domicilio común en Los Molles 0878 Santiago. Domicilio: Los Molles 0878 Santiago; Capital Suscrito: E° 60.000,00. Capital Pagado: E° 6.000,00. Duración: Indefinida. Formará los siguientes fondos: Educación Cooperativa, Responsabilidad, otros que acuerde la Asamblea de conformidad a los Estatutos. Directorio Provisional: Consejo de Administración: Titulares: señores: Carlos Carrillo Joaquín Medina, José Muñoz, Delia Reveco, José Cáceres. Suplentes: señores: Margarita Sagredo, Graciela Retamal, Ana Romero, Humberto Fernández, Juan Miranda. Junta de Vigilancia: Titulares: señores: José Llanos, Juan Opazo, María Gallegos. Suplentes: señores: Sergio Garrido, Teodora Salazar, Samuel Valdés. Comité De Educación: Titulares: señores: Rosamel Morales, Margarita Guerra, Fortunata Salazar. Suplente: señor: Raúl Zárate Manríquez.

A-29-30-6

EXTRACTO. Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, Rol N° 9470 Corporación de la Vivienda ha expropiado a "Straub y Feuereisen Ltda. Viviendas Económicas", predio compuesto de dos lotes, ubicado en calle Bellavista N° 137 al 143, de la ciudad de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 2.480 m2 y siguientes deslindes y medidas según sus títulos: Lote A: Norte: con sitios de las Señoras Hurtado. Sur: con río Mapocho, hoy calle Bellavista. Oriente: con fundo de Empresa Editora Zig-Zag. Poniente: con fundo de los Señores Méndez. Lote B. Norte: en 22,30 m con propiedad de Empresa Editora Zig-Zag. Sur: en igual extensión con calle Bellavista. Oriente: en 4 m. con Fundo Empresa Editora Zig-Zag. Poniente: en 1,80 m con propiedad de Empresa Editora Zig-Zag. Inscripción dominio rol a nombre de "Straub y Feuereisen Ltda. Viviendas Económicas" a fs. 2542 N° 3128 Registro de Propiedad Conservador Bienes Raíces de Santiago correspondiente al año 1969. Indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en E° 495.000 que se pagará de contado. Se ordena presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme Art. 30 Ley N° 5.604. Se consignó en la cuenta del Juzgado la suma de E° 495.000 Rol. 43770. Dicha consignación la hizo Corporación de la Vivienda. El Secretario.

A. 28-29-31/6

7 REMATES

RESOLUCION 5° Juzgado Trabajo: **Día 1° Septiembre próximo 11.30 horas, en domicilio ejecutada. Los Olmos 2950 y 2970 (galpón metálico), ante Martillero Público Sergio R. Ravanal Valenzuela, efectuaráse Remate especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social contra deudor indícase: Exped. Rol N° 58.303 c/ Espinoza Lamas, Ramón. Dos juegos hilandería lana, compuesto tres cardas cada uno y "Sefacting", cardas son fabricación inglesa, "Platt Broders y Cía Limited", 1.50 m. una y otra 1,20 m. cuatro telares, "Cropton", 2 x 1, de 2.00 m. ancho; dos telares, también "Cropton", 4 x 4, 2.00 m. ancho; tres telares "Schoner", 4 x 4, 2.00 m. ancho; y telar "Riveira", 4 x 4, 2.00m. ancho, todos con respectivos motores eléctricos. Secretaria.**

C. 29/7

REMATE: 15 septiembre 1970, 16 horas, ante árbitro Fernando Alzate, en oficina Actuario, Bandera 342, rematarase propiedad Manuel Rodríguez 1514. Mínimo E° 4.420. Boleta garantía 10%. Demás antecedentes Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía, partición "Negrete Rafael". Elena Contreras, Actuario.

A-28-30-2-7.

8 CITACIONES

OCTAVA Compañía de Bomberos de Santiago. Por orden del Sr. Capitán cito a la Compañía a Ejercicio para el día Lunes 31 a las 21.30 horas. Punto de Reunión, el Cuartel, tenida de civil. El Ayudante

O-31-12.

9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

NECESITO empleada cocina aseo pago bien. Rodó 1912 Teléfono 497288

C-29-30-31-10

SE Ruega a las personas que hayan presenciado choque entre camioneta VW y motocicleta el lunes 24 de Agosto a las 20.15 hrs., entre las calles Av. Grecia, Dr. Johow y Diagonal de los Presidentes, llamar al fono 274668.

A-31-10.

ARRIENDO espléndidas piezas calle e interior personas honorables. Inglaterra 1250, Independencia.

A-31-10.

SE RUEGA
A LAS PERSONAS QUE VIERON EL ACCIDENTE

ocurrido el día 18 a las 21.45 horas en Las Condes con Las Tranqueras, comunicarse con don Ernesto, en Huérfanos 930 Of. 67, fono 30713.

IN MEMORIAM

†

Con motivo de cumplirse el octavo aniversario del fallecimiento de nuestro querido padre señor.

HECTOR MIGUEL LEZOBRE
(Q.E.P.D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma el día 2 de Septiembre a las 19 horas en la Iglesia Santa Clara. (Santa Elisa paradero 19 1/2 Gran Avenida.

LA FAMILIA

DEFUNCION

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida hija y hermana

ERIKA SALGADO MORENO
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy domingo 30, a las 10 hrs. partiendo el cortejo de su casa habitación, Manantiales 6579, Las Barrancas, hacia el Cementerio General, puerta Recoleta.

SUS PADRES Y HERMANOS

CAJA PREVISION MARINA MERCANTE NACIONAL
SECCION TRIPULANTE Y OO. MARITIMOS

PROPUESTA PUBLICA

SE LLAMA A PROPUESTA PUBLICA PARA LA EJECUCION DE LA AMPLIACION DE LAS OFICINAS DE LA CAJA DE PREVISION DE LA MARINA MERCANTE NACIONAL. SECCION TRIPULANTES DE NAVES Y OO. MARITIMOS EN EL PUERTO DE SAN ANTONIO
Las Bases y Antecedentes pueden retirarse a partir del martes 1° de Septiembre en las oficinas de Calle Blanco N° 951 Valparaíso y Avenida Barros Borgoño N° 1799 SAN ANTONIO

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

ELECCION DE DIRECTORIO

Ante los Inspectores del Trabajo señores Luis Fernando Pino y Reinaldo Rodríguez Cancino, se efectuó el 26 del presente, en la Secretaría del Sindicato, Constitución 275, la elección del directorio del Sindicato Profesional de Empleados y Obreros de la Empresa Editora Zig Zag, por el período 1970-1971, quedando constituido en la siguiente forma:
Presidente, Sergio San Martín Muñoz, reelegido.
Secretario, José S. Muñoz Guerra, reelegido.
Tesorero, Jaime Bastías Rodríguez, reelegido
Primer Director, Mario Gasc Opazo, reelegido
Director, Enrique Blanco Alvarez, reelegido.
Se hace la presente publicación en cumplimiento de las disposiciones de la ley.
Santiago, 27 de Agosto de 1970.

José S. Muñoz Guerra
Secretario

QUINTA SESION DE LA JUNTA ELECTORAL DEL DEPARTAMENTO DE MAIPO

En la ciudad de Buin, Capital del Departamento de ...po, Provincia de Santiago, República de Chile, a ...ntiocho de Agosto de mil novecientos setenta, siendo las catorce horas, en el Oficio del Notario Conservador de este Departamento, se reúne la Junta Electoral de este Departamento, bajo la presidencia del señor Defensor Público don Pedro Soulé Lizana, el Secretario Notario Conservador don Augusto Soto Soto, y con la asistencia del señor Tesorero Comunal don ...les Parra Acuña y del señor Oficial Civil don ...uel Sánchez de la Cerda.

Se tomó conocimiento de las Mesas Receptoras de Sufragios que aún no se habían constituido en el Departamento. Conforme a los reemplazos ya acordados y teniendo en consideración lo dispuesto en el Art. ... de la Ley General de Elecciones, las Mesas Receptoras de Sufragios funcionarán en los locales que se indican y quedarán constituidas de la siguiente manera:

COMUNA DE BUIN.

VARONES

Sección 1 — 2.

Presidente	Manuel España Flores
Secretario	Pedro Arce Sandoval
Comisario	Romelio González Gómez
Vocal	Enrique Chacón Muñoz
Vocal	Enrique Zanetta Latorre

Sección 3 — 4

Presidente	Elías Corrales Carrasco
Secretario	Sergio Espina Lobos
Comisario	Osvaldo H. Pizarro Espina
Vocal	Segundo Hernández López
Vocal	José Bruno Muñoz Muñoz

Sección 5 — 6

Presidente	Guillermo Leiva Stolze
Secretario	Juan Toledo Gallardo
Comisario	Ramón Muñoz Romero
Vocal	Victor Dumas Generi
Vocal	Alfonso Fernández Gallardo

Sección 7 — 8

Presidente	Manuel Madrid Osorio
Secretario	Alfonso González Vásquez
Comisario	Pablo Anacleto Arias Molina
Vocal	Luis Allendes Gallardo
Vocal	Arturo Espinoza Gatica

Sección 9 — 10

Presidente	Aníbal Gómez Pezos
Secretario	Juan Valencia Torres
Comisario	Manuel Uribe Escalona
Vocal	José Belmar Valdés
Vocal	Remigio Díaz Guzmán

Sección 11 — 12 — 13.

Presidente	Fernando Fuentes Fuentes
Secretario	Juan Arce Morales
Comisario	Juan Caneleo Carroza
Vocal	Rogelio Garrido Morales
Vocal	Eugenio del C. Miranda González

Sección 14 — 15 — 17.

Presidente	Manuel Marchant Reyes
Secretario	Carlos Merino Ortega
Comisario	Luis A. Domínguez Zúñiga
Vocal	Andrés Fatuelli Mella
Vocal	Lautraro León Méndez

Sección 18 — 19

Presidente	Eduardo Rafael Muñoz Muñoz
Secretario	Juan Manuel Díaz Díaz
Comisario	José Hernán González Reyes
Vocal	Moisés Rafael Pérez Pérez
Vocal	Humberto Alguerno Godoy

Sección 20 — 21.

Presidente	Tulio Parra Chávez
Secretario	Humberto Silva Riveros
Comisario	José Toloza Toloza
Vocal	Oscar Moya Moya
Vocal	Pedro Pablo Palominos Cerón

Sección 22 — 23

Presidente	Osvaldo Garay Moreno
Secretario	Emilio Espinoza Villavicencio
Comisario	Pedro Espinoza Villavicencio
Vocal	Lorenzo Peñaipil Huiseño Ñonque
Vocal	Alberto del Valle Sotomayor

Sección 24 — 25

Presidente	Enrique Queirolo Fenoglio
Secretario	Gilles de Heckeren Lyon
Comisario	Héctor Guillén Gacitúa
Vocal	Juan Fco. Bozán Covarrubias
Vocal	Julio Pinto Moncada

Sección 26 — 27 — 28

Presidente	Mario Freixas Freixas
Secretario	Angel Caro Figueroa
Comisario	Manuel de la Cruz Macías J.
Vocal	Eduardo Hugo Valdés Sanderson
Vocal	Angel Ernesto Romo Cisterna

Sección 29 — 30

Presidente	Orlando Peñaloza Moreno
Secretario	Domingo Ramírez Bustamante
Comisario	José Miguel Letelier Urzúa
Vocal	Carlos Florentino Rozas Pérez
Vocal	Juan Morán Valdés

Sección 31 — 32 — 33 — 43

Presidente	Angel Mario Costa Pereira
Secretario	Fernando Martínez del Pino
Comisario	Mario Leiva Jure
Vocal	Mario Inostroza Aravena
Vocal	Rigoberto Gárate Palma

Sección 34

Presidente	Teobaldo Antonio Méndez Méndez
Secretario	Osmán Ormeño Velásquez
Comisario	Héctor Manuel Flores Alvarez
Vocal	Fernando Espina Berrios
Vocal	Carlos Cavieres Cavieres

Sección 35

Presidente	Mario Ramírez Cubillos
Secretario	Sergio Omar Carrasco Astete
Comisario	Manuel Carrasco Piñeda
Vocal	Jacob Phillips Von-Den Hold Bock
Vocal	Guillermo Samaniego González

Sección 36

Presidente	Alejandro Bravo Lira
Secretario	César Bernuy Quiroga
Comisario	Everardo Guzmán Ibáñez
Vocal	Germán Eugenio Tello Morales
Vocal	Carlos Rabi Bichara

Sección 37

Presidente	Francisco Morales Pino
Secretario	Milton Slater Leiva
Comisario	Alfonso Hernández Hernández
Vocal	Humberto David Conde Carrasco
Vocal	Eladio Pérez Donaire

Sección 38

Presidente	Igor Córdova Matta
Secretario	Manuel Eduardo Galaz Abaros
Comisario	Patricio Antonio Gordo Berrios
Vocal	Miguel Luis Urbina Rosas
Vocal	José Andrés Astudillo Ramírez

Sección 39

Presidente	Alfonso Gómez Libano
Secretario	Leocán Guillermo Ulloa Azócar
Comisario	Horacio Dagoberto Jara Urrea
Vocal	Nordin Ale Adi
Vocal	Julio César Riquelme Mardones

Sección 40

Presidente	Florindo Miguel González Arévalo
Secretario	Miguel A. Cruz Tapia
Comisario	Alfonso Llano Marambio
Vocal	Rosendo Vidal González
Vocal	Juan de Dios Díaz Caballero

Sección 41

Presidente	Rigoberto Gárate Ulloa
Secretario	Héctor Garcés Beltrán
Comisario	Carlos Saldino Henríquez Parro
Vocal	Vicente Castro Vargas
Vocal	José Manuel Ordenes Garay

Sección 42

Presidente	Arístides Quezada Flores
Secretario	José Antonio Calvo Belmar
Comisario	Luis Carlos Lagreze Astete
Vocal	Hernán Arturo Donaire Lagos
Vocal	Enrique René Fuentes Santis

Sección 44

Presidente	José Morales Donoso
Secretario	Omar Alberto Letelier Ramírez
Comisario	José Oscar Flores Saavedra
Vocal	Sergio Ercilio Espinoza Vega
Vocal	Manuel Eugenio Salas Rosas

Sección 45

Presidente	Hugo Patricio Valdés Montalbán
Secretario	Gastón Avendaño González
Comisario	Fernando A. Flores Muñoz
Vocal	Héctor Fdo. Sepúlveda Maureira
Vocal	José Antonio Hernández

MUJERES BUIN

Sección 1 — 2

Presidente	Julia del C. Mallea Soto
Secretaria	María Luisa Vidal Duarte
Comisario	Julia Gómez Bobadilla
Vocal	Inés Viera Pozo
Vocal	Juana del C. Fuentes Fuentes

Sección 3 — 4 — 5

Presidente	Isabel Emilia Herrera Alvarez
Secretario	María Teresa Lorca Lozano
Comisario	María Teresa Hernández Gaete
Vocal	Irma Violeta Berrios Vásquez
Vocal	Aida Dolores Peña y Lillo P. y

Sección 7 — 8

Presidente	Luisa Cristina Allendes Carrasco
Secretario	Lastenia Villablanca Moya
Comisario	Aida del C. Arancibia Pedraza
Vocal	Laura Godoy Espinoza
Vocal	Alicia Uribe Martínez

Sección 9 — 11

Presidente	Ana Julia Specht Knaut
Secretario	Silvia Emilia Mattman Bórquez
Comisario	Ana Graciela Contreras Herrera
Vocal	Nelly del C. Pérez Silva
Vocal	Elsa Adriana Encalada Arévalo

Sección 10 — 12

Presidente	Dominga del C. González Inostroza
Secretario	Eliana Palominos Cerón
Comisario	Laura Cecilia Fournet González
Vocal	Zita Clotilde Ramírez Rojas
Vocal	Josefina Janette Navarro Soto

Sección 13 — 14 — 15

Presidente	Flor María Hanner Hanner
Secretario	Carmen Arpón Martínez
Comisario	Victoria Eugenia Peregrín Durán
Vocal	Marta Rosa Nilo Cortez
Vocal	Lucía Margarita Heine Veloso

Sección 16 — 18

Presidente	Lina del Rosario Muñoz Cárdenas
Secretario	Katia del C. Pastene Riveros
Comisario	María Rebeca Lobos Barrera
Vocal	Elena Ernestina Riveros Torres
Vocal	Lidia E. Vatel Toledo

Sección 17

Presidente	Mariana Fca. Celaya Bustos
Secretario	Hilda Luisa Calderón Farías
Comisario	Rosa Flores Lagos
Vocal	Luz Herminia Barrios Rojas
Vocal	Alicia Rosa Hod González

Sección 20

Presidente	Nora Tejada López
Secretario	Blanca Violeta Pinto Martínez
Comisario	Silvia de las M. Salinas Romero
Vocal	Inés Adriana Castillo Calderón
Vocal	Wántrant Perlitz Bittner

Sección 21

Presidente	María Urzúa Carreño
Secretario	Baudilia del T. Jara Salinas
Comisario	Purísima Hernández Inostroza
Vocal	Isabel del C. Pacheco Ríos
Vocal	Patricia Cortez Cruz

Sección 22

Presidente	Juana Reyes Marchant
Secretario	Rosa Tasso Lira
Comisario	Luz Isaura Bustamante Ramírez
Vocal	Armandina Hernández Mancilla
Vocal	Emilia Bascuñán Aránguiz

Sección 23

Presidente	Adriana Mejías López
Secretario	Eliana del C. Cornejo Rojas
Comisario	Ana Vidal Concha
Vocal	Clemencia Iris Quintana del Río
Vocal	María Gladys Astudillo Olguín

Sección 24

Presidente	Ester Olimpia Montalba Cáceres
Secretario	Zulema Gálvez Orellana
Comisario	María Luisa Leiva
Vocal	Berta Rosa Vera Pacheco
Vocal	María Eugenia Alarcón González

Sección 25

Presidente	María Elena López Morales
Secretario	Adriana del C. Muñoz Bello
Comisario	Sonia Carlota Sandoval Calderón
Vocal	Mercedes Martínez Céspedes
Vocal	María A. Valenzuela Rebolledo

Sección 26

Presidente	Clara González Villarroel
Secretario	Juana Isabel Castillo Espina
Comisario	María Hamed Ahmed
Vocal	Lucía Salina Monreal Soto
Vocal	Elena Ahumada González

Sección 27

Presidente	Margarita Gazmuri Escudero
Secretario	Marta Godoy Espinoza
Comisario	Mercedes Sánchez Pinto
Vocal	Delia de las M. Morales Arce
Vocal	María Eugenia Villacura Araya

Sección 28

Presidente	Alicia E. Rodríguez Santiago
Secretario	Isabel M. Soto Muñoz
Comisario	Ida del Pilar Silva Sepúlveda
Vocal	Marta M. Soto Salinas
Vocal	María Marchant Soto

Sección 29

	Josefina Contreras Aguirre
Presidente	Ernestina Pavez Gormaz
Secretario	María Glasfira Vergara López
Comisario	Hilda Yolanda Chenevier Lafort
Vocal	Inés del C. Vásquez Casmaño
Vocal	

Sección 30

Presidente	María Raquel Gálvez León
Secretario	Alicia Pino Castro
Comisario	Alicia Ordenes Ortiz
Vocal	Filomena Auda Marín
Vocal	María Cristina Moya Morales

Sección 31

Presidente	Carmen Adriana López Morales
Secretario	Cleria Ofelia Silva Bórquez
Comisario	Ilse Prosperina San Juan Donoso
Vocal	Iris Olaya Flores Muñoz
Vocal	María E. Urbina Rosas

COMUNA DE PAINE

VARONES

Sección 1 — 2

Presidente	Oscar Merardo González Reyes
Secretario	Jorge Ureta Espiñeira
Comisario	Rafael Gárate Inostroza
Vocal	César Latin Araya
Vocal	Carlos Berríos Fernández

Sección 3 — 4

Presidente	Carlos González García
Secretario	Luis Valdivieso Aristía
Comisario	Jorge Campos Carrasco
Vocal	Hernán Valdés Hood
Vocal	Francisco Vidal González

Sección 5 — 6 — 7 — 9

Presidente	Gregorio Gatica Cordero
Secretario	Alfonso González Salinas
Comisario	Enrique Pavez Rodríguez
Vocal	Guillermo Cerda Navarro
Vocal	Juan Eduardo Toledo Caballera

Sección 10 — 11 — 12

Presidente	Diógenes Carvajal Hernández
Secretario	Rubén Darío González Gallardo
Comisario	Sergio Muñoz Espinoza
Vocal	Oscar Segundo Farías Escobedo
Vocal	Mario Raúl Jaña Vilo

Sección 13 — 14 — 15

Presidente	Mario Tagle Román
Secretario	Raúl Aránguiz Quiroz
Comisario	Juan Domingo Muñoz Pinto
Vocal	Fermín Parcha Ezcurra
Vocal	Germán Reyes Olea

Sección 16 — 17

Presidente	Héctor Félix Carrasco Sarno
Secretario	Roberts Arias Venegas
Comisario	Rafael Guzmán Loyola
Vocal	Bernardo Balcazar Soto
Vocal	René Sánchez Torrealba

Seción 19

Presidente	Claudio Antonio Oregón Tudela.
Secretario	Hugo Nolberto Pacheco Hernández
Comisario	Manuel Silva Carreño
Vocal	Eduardo Astorga Riquelme
Vocal	Luis Armando Casas Cordero Contreras

Seción 20

Presidente	Luis Segundo Torres Acuña
Secretario	Francisco Alberto Viveros Viveros
Comisario	Daniel del C. Hernández Muñoz
Vocal	Jaime Espina Medina
Vocal	Sergio Antonio Meneses Flores

Sección 21

Presidente	Jorge Eduardo Donoso Ramírez
Secretario	Hernán Benito Robleto Ojeda
Comisario	Julio Manuel Carrasco Salinas
Vocal	Florindo Castro Reumante
Vocal	Emilio Segundo Plaza Martínez

Sección 22 — 23 — 24

Presidente	Javier Belarmino Balcazar Soto
Secretario	Jorge Orlando Melo Peña
Comisario	Carlos Parraguez Aracena
Vocal	Enrique Fuica Hermosilla
Vocal	Horacio López Pozo

Seción 25

Presidente	Osvaldo Patricio Calderón
Secretario	Alvaro J. Henríquez M.
Comisario	Luis Alberto Lizana Lizana
Vocal	Héctor Osvaldo Muñoz Tapia
Vocal	Rosamel Ramírez Toro

COMUNA DE PAINE

MUJERES

Sección 1— 2— 4—

Presidente	Lucrecia Reyes Hoppin
Secretario	Pascuala Rojas Astudillo
Comisario	Olga del C. Venegas Lara
Vocal	Angela Farías Orellana
Vocal	María Elena Catalán Olguín

Sección 6 — 7 — 8

Presidente	Alicia Pardo Cobos
Secretario	María Ester Carrasco Canales
Comisario	Elena de las M. Villanueva Olguín
Vocal	Olga Peña Cofré
Vocal	Olga Genoveva Vilo Suazo

Sección 9 — 10

Presidente	Irma Isabel Díaz Herrera
Secretario	Inés Balcazar Soto
Comisario	Ana Luisa Brunet Serrano
Vocal	Adriana Acevedo Galaz
Vocal	Rebeca Adriana Sánchez Torrealba

Sección 11 — 12 —

Presidente	Bernarda Ernestina Oyarzún
Secretario	Angélica del C. Mardones Miranda
Comisario	Yolanda María Reyes Peña
Vocal	Yolanda del C. Silva González
Vocal	Amelia Inés Alvarez Ramírez

Sección 14 — 20 — 21

Presidente	Gloria Edelmira Oregón Tudela
Secretario	Zunilda del C. Alvarez Pizarro
Comisario	Adriana Piña Marchant
Vocal	Miriam Adasme Maturana
Vocal	María Luz Gárate Miranda

Sección 16

Presidente	Juana Aránguiz Ulloa
Secretario	Inés Soto Alegría
Comisario	Georgina Galindo Santibáñez
Vocal	Lucía del C. Abarca López
Vocal	Aurelia del C. Farías Calderón

Sección 17

Presidente	Sara del C. Quintanilla Araya
Secretario	Rosa Ester Tello Pino
Comisario	María del C. Pozo Tobar
Vocal	María Luz Valdés Ugarte
Vocal	Gabriela del C. Araos Hernández

Sección 18

Presidente	Marta Candelori Ocares
Secretario	Juana Jopia Iribarren
Comisario	Eliana Carvajal Bustos
Vocal	Norma Silva Fierro
Vocal	Ana Luisa Lizana Lizana

Sección 22

Presidente	Zulema M. Vargas Sáez
Secretario	María E. Lizana Lizana
Comisario	Primitiva H. Cuevas Gutiérrez
Vocal	Graciela del C. Ojeda Medina
Vocal	Elsa del C. Betancourt Jara

SUBDELEGACION DE CHAMPA

VARONES

Sección 1 — 2

Presidente	José Abel Hermosilla Escobar
Secretario	José Manuel Sánchez Jerez
Comisario	Orlando Saravia González
Vocal	Luis Ernesto Canales Carrasco
Vocal	Benjamín Romero Cepeda

Sección 3 — 4 — 5 — 6

Presidente	César Soto Silva
Secretario	Víctor Moya Espinoza
Comisario	José Daniel Gárate Valdenegro
Vocal	Isaías González Allende
Vocal	Francisco Javier Vargas Valenzuela

Sección 8 — 9 — 10

Presidente	Germán Mario Esquivel Mesías
Secretario	Eleazar Soto Bravo
Comisario	Juan Domingo Olguín Hernández
Vocal	Luis Bernardo Araneda Peña
Vocal	Pedro Nicanor Lizama Naranjo

Seccion 11—13—14—15

Presidente	Miguel Angel Soto Allende
Secretario	Guillermo Tapia Díaz
Comisario	Oscar Enrique Olguín Hernandez
Vocal	Eliseo Tejada Muñoz
Vocal	Luis Hernán Salinas Martínez

Sección 17

Presidente	Enrique Villavicencio Carón
Secretario	Laureano Gutierrez Carrasco
Comisario	Diego Andrés Moreno Cabezas
Vocal	Juan Alberto Acevedo Aguilera
Vocal	Luis Alberto González

Sección 18

Presidente	Mario Lobos López
Secretario	Juan José Letelier Valdés
Comisario	Sergio Eduardo Olguín Hernandez
Vocal	Fco. Javier Riveros Aravena
Vocal	Ruben Bórquez Gárate

Sección 19

Presidente	Crescente Carrasco Moraga
Secretario	Luis Hto. Gárate Espinoza
Comisario	Julio Rudecindo Riveros Aravena
Vocal	Jaime Bernardo Guerrero Pavez
Vocal	José Daniel Reyes

Sección 20—21—22

Presidente	Pedro Pablo Pérez Urbina
Secretario	Maximiliano Acevedo Manzor
Comisario	Guillermo Riquelme Sánchez
Vocal	José Manuel Berríos Escobedo
Vocal	Luis Antonio Leiva Contreras

SUBDELEGACIÓN DE CHAMPA

MUJERES

Sección—1—3—5—6

Presidente	Adriana Carbonell Santander
Secretario	María Concepción Toro Castro
Comisario	Eliana del C. Serrano Castro
Vocal	Elsa Carrasco Lara
Vocal	María Olivia Tejeda Muñoz

Sección 7—8—10

Presidente	María Hernández Salinas
Secretario	Raquel Herrera Figueroa
Comisario	Carmen Luisa Matta Catalán
Vocal	Gertrudis Pizarro Pizarro
Vocal	Rosa Amelia Catalán Mena

Sección 11—12—17—18—19

Presidente	María Margarita Sánchez Guzmán
Secretario	Noemí de las M. Madrid Olea
Comisario	Marta Alicia Acevedo Miranda
Vocal	María Luz González González
Vocal	Sonia de las M. Fuentes García

Sección 14

Presidente	Magdalena Solo de Saldivar Letelier
Secretario	Adriana Iturriaga Molina
Comisario	Blanca Josefina Gárate Gárate
Vocal	Laura Graciela González Rubio
Vocal	María Elena Tapia López

Sección 15

Presidente	Glasfira del C. Jara Hormazabal
Secretario	Berta de las M. López Guajardo
Comisario	Irma del C. Gárate Espinoza
Vocal	Sara Isabel González Salinas
Vocal	Luisa Martínez Torres

Sección 16

Presidente	Bernardina Escobedo Corvalan
Secretario	Elba del Carmen Acevedo Rodríguez
Comisario	Norma del C. Araneda Encalada
Vocal	Clotilde Sánchez Molina
Vocal	María Pía Serrano Matta

Se acuerda hacer nuevamente la publicación en el Diario "LA NACION" en Santiago, por no existir diarios ni periódicos en este Departamento. Se levanta la reunión, siendo las 18.00 horas, suscribiéndose la presente acta por los Miembros de la Junta Electoral ya nombrados. Fdo. P. Soulé L.- J. M. Sánchez de la C. — A. Parra A— Soto S. — CONFORME

Augusto Soto Soto
Conservador de Bienes Raíces
Secretario de la Junta Electoral

Club Hípico

Domingo 30 de Agosto

PRIMERA CARRERA A LAS 13.00 1.300 Mts. HANDICAP 8ª Serie Indice: 0 al 6. (1ª. Válida para la Apuesta Triple Nº 1).

16-12-9	1 Kurihuilque	54	14 N. N.	1479	D. López
reaparece	2 La Callas	54	16 C. Pezoa	1375	F. Jacial
reaparece	3 Pianoforte	54	17 D. Muñoz	1358	Juan Melero
reaparece	4 El Trolita	53	2 N. N.	1344	A. Petit
17-10-14	5 Hermoso Chic	53	3 A. Poblete	1485	J. Salas
2-7-2	6 Mantecón	53	9 L. Carvajal	1.500	A. Abarca
9-11-3	7 Petite	52	10 C. Leighton	1498	A. Abarca
2-3-3	8 Piloto Núñez	53	4 E. Naranjo	1519	R. Quiroz F.
11-14-14	9 Aguileño	51	8 N. N.	1478	E. Barticevic
3-3-6	10 Boquete	50	13 R. Clavería	1406	S. González
--	11 Chalina	50	12 D. Sagardía	—	P. Molina
4-3-7	12 El Faraón	50	1 E. Suárez	1533	H. Salas
--	13 Gauchito	50	15 S. Azócar	—	G. Juliá
3-2-17	14 My Fox	50	6 R. Jaque	1537	E. Zijl
3-4-14	15 Ketty	49	1 R. Sagardía	1433	A. Valdés
12-9-11	16 Y le Carga	49	11 P. Cerón	1485	G. Nicoli
12-14-5	17 Reina Mía	48	5 J. Gutiérrez	1500	E. Pinochet
3-5-9	18 Zorro Guapo	48	7 A. Pereira	1485	V. Escobillana

CORRAL: 6 CON 7.

SEGUNDA CARRERA A LAS 13.30 1.600 Mts. CONDICIONAL Serie B.

(2º Válida para la Apuesta Triple Nº 1).

6	1 Alarmista	53	2 S. Azócar	1447	A. Bullezú
3	2 Anashima	53	3 S. Sepúlveda	1447	C. Covarrubias
13-9	3 Anneliese	53	9 L. Carvajal	1451	G. Juliá
6-11	4 Chicachica	53	10 L. Gutiérrez	1502	C. Muñoz
10	5 Ejecutiva	53	4 J. Gutiérrez	1451	L. Gajardo
7-12-8	6 Eloisa V	53	8 J. Castillo	1499	G. Pérez
10-6-4	7 Pakistana	53	1 J. Toro	1451	V. Ramírez
7-7-2	8 Pau Rosa	53	6 G. Jorquera	1447	G. Melej
--	9 Playa Negra	53	5 E. Vásquez	—	E. Pinochet
7-3-2	10 Tinterilla	53	7 J. M. Aravena	1501	T. Jacial

TERCERA CARRERA A LAS 14.00 1.600 Mts. CONDICIONAL Serie A.

(3ª Válida para la Apuesta Triple Nº 1) (1ª Válida para la triple Nº 2).

6	1 Avignon	55	14 N. N. 55	1404	O. González
6-4-4	2 Chispeador	55	3 G. Jorquera	1476	A. Carreño
9-7	3 Deudo	55	9 S. Azócar	1476	A. Castro
15-8	4 Dolchevito	55	10 C. Pezoa	1476	A. Bullezú
reaparece	5 Ruidoso	55	4 L. Cifuentes	1207	A. Bullezú
7-2-9	6 Don Lucas	55	8 J. M. Aravena	1476	P. Medina
4-12-8	7 Lasalle	55	13 N. N.	1474	S. Fuentes
10-6	8 Mikonos	55	12 C. Sepúlveda	1476	A. Breque
8	9 Ñarro	55	1 P. Ulloa	1424	C. Covarrubias
2-3-4	10 Paramaribo	55	15 A. Pereira	1474	A. Breque V.
--	11 Partenón	55	6 D. Muñoz	---	O. Silva
--	12 Picarón	55	11 A. Trujillo	--	O. Silva
14	13 Sediciente	55	11 A. Trujillo	1535	E. Inda S.
--	14 Selecto	55	5 L. Toro	--	Alváro Breque
6-11-8	15 Tiamo	55	7 E. Guzmán	1536	J. M. Baeza

CORRALES: 4 CON 5
11 CON 12

CUARTA CARRERA. A las 14.30 horas. 1..00 metros. 7ª serie. Segunda Válida para la Apuesta Triple Nº 2. (Pista Nº 2).

4-0-6	1 Nagano	56	14 C. Pezoa	Oscar Silva
1-0-5	2 Ritual	56	2 E. López	Juan Melero
2-1-6	3 Parsifal	55	3 J. M. Aravena	Luis Herrera
7-12-2	4 Paso a Paso	54	9 L. Gutiérrez	A. Valdés
3-1-6	5 Espacio Vital	53	10 S. Vásquez	C. Tapia
7-5-3	6 Lencita	52	4 L. Cifuentes	J. H. Medina
4-2-1	7 Pitrufquén	52	8 A. Salas	M. Martínez
2-6-6	8 C. Lorena	49	13 L. Sepúlveda	Aquiles Petit
11-3-5	9 Orifrán	49	12 C. Sepúlveda	P. Polanco
13-16	10 Sevillano	49	1 D. Basoalto	A. Amaro
10-14-10	11 Tantauca	49	6 S. Azócar	Ignacio Duque
9-14-15	12 Embrolla	48	1 D. Sagardía	Hugo Jara
2-3-5	13 Ranchero	48	5 R. Sagardía	E. Carreño
3-4-9	14 Correo Real	47	7 R. Romero	A. Breque V.

QUINTA CARRERA. A las 15.00 horas. 1.300 metros. 6ª serie. Indice 17 al 22. Handicap. Tercera Válida para la Apuesta Triple Nº 2 y Primera de la Nº 3

12-2-1	1 Mister Bond	54	2 C. Pezoa	P. Polanco
13-3-5	2 Rareza	54	3 L. Cifuentes	C. Covarrubias
4-3-1	3 Poseida	51	9 C. Sepúlveda	C. Covarrubias
7-1-13	4 Pataty	53	10 E. Guzmán	E. Inda
5-3-4	5 Don Carlos	50	4 L. Toro	E. Inda
0-1-6	6 Relumbrante	53	8 S. Vásquez	A. Carreño
12-13-5	7 Bruxeles	52	12 D. Muñoz	Oscar Silva
Reaparece	8 Molfeta	51	1 E. Suárez	J. Melero
7-7-3	9 Op Art	51	6 E. Azócar	G. Sarmiento
8-2-5	10 Candongo	50	11 R. Sagardía	Pedro Molina
10-13-1	11 Trenza Rubia	50	5 J. M. Aravena	Teófilo Jacial
5-5-1	12 Red Seal	49	7 R. Clavería	Cristian Muñoz

Corrales: 2 con 3 y 4 con 5.

SEXTA CARRERA. A las 15.30 horas. 1.600 metros. 3ª serie. Indice 40 al 53. Handicap. Segunda Válida para la Apuesta Triple Nº 3 (Solamente juego a ganador y placé).

1-5-7	1 Rabbet	60	2 J. Toro	L. Herrera
7-6-8	2 Loncopán	55	3 C. Pezoa	Oscar Silva
1-1-4	3 Magari	55	4 N. N.	A. Breque E.
[illegible]	4 Scamp	47	7 N. N.	Delfín López
[illegible] 1	5 Beckenbauer	52	1 N. N.	A. Vodanovic
Reaparece	6 Pillo	52	6 N. N.	Juan Melero
Reaparece	7 Terciado	51	1 L. Cifuentes	A. Breque V.

CARRERA A. 1.300 metros. 4ª serie. Indice 29 al 38. Handicap. (Solamente juego a ganador y Triple) se disputará inmediatamente después de la 6ª carrera.

3-5-5	1 P. Valiente	56	2 C. Sepúlveda	A. Carreño
5-5-7	2 Cumbera	54	3 D. Muñoz	Oscar Silva
Reaparece	3 Samaniego	50	4 N. N.	A. Breque
5-8-4	4 Yemen	50	1 N. N.	G. Sarmiento
6-2-3	5 Medonia	49	6 J. M. Aravena	J. Cavieres A.
2-2-1	6 Calamity	48	5 E. Suárez	Juan Melero
1-2-5	7 Khartum	47	7 N. N.	Alvaro Breque

SEPTIMA CARRERA a las 16,05 1.700 Metros.- Clásico.- POLLA DE POTRANCAS" TERCERA VALIDA TRIPLE Nº 3.

reaparece	1 Catula	53	14 E. Vásquez	1210	H. Jara
reaparece	2 Exclavelle	53	19 C. Sepulveda	1345	C. Covarrubias
reaparece	3 Ghanosa	53	16 S. Azócar	1345	R. Bernal G.
2-1-1	4 Honra	53	17 S. Vásquez	1452	A. Breque
reaparece	5 Jauntiness	53	2 A. Poblete	1334	J. Inda
4-1	6 Kuri-Vie	53	3 E. Suárez	1447	G. Juliá
reaparece		53	9 R. Clavería	0821	P. Medina
reaparece	7 La Gabachita	53	10 D. Muñoz	1055	J. Cavieres
2-1-3	8 La Tertulia	53	4 C. Pezoa	1452	J. B. Argagnon
2-11-7	9 Lausanne	53	8 L. Gutiérrez	1477	C. Muñoz
3-3-7	10 Mary Pink	53	13 G. Saavedra	1503	A. Martínez V.
2-2-10	11 Momelda	53	12 J. Toro	1452	O. González
6-5-3	11 Pigra	53	1 J. M. Aravena	1534	O. Silva
1-4-4	12 Panfidia	53	15 L. Cifuentes	1452	C. Covarrubias
1-10	13 Quisa	53	6 E. Guzmán	1428	A. Breque
1-1-2	14 Relapsa	53	18 L. Toro	1452	A. Breque
2-1	15 Sainte Trop	53	11 G. Jorquera	1451	J. B. Argagnon
reaparece	16 Taburina	53	5 N. N.	1382	E. Inda S.
1-15-6	18 Villa Hermosa	53	7 C. Leighton	1477	A. Vodanovic

Pronósticos de la Prensa y Radio (Club Hípico)

	LA NACION	"LA TARDE	EL ENSAYO	EL CLUB	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA.	EL SIGLO CLUB HIPICC	EL CLUB CLUB HIPICC	SI LOS PASTOS CONVERSARAN CLUB HIPICO	RADIO MAGALLANES CLUB HIPICO
1	Petite La Callas Piloto Nuñez	Mantecon El Faraon Petite	Mantecon Nuñez El Faraón	Piloto Nuñez Mantecón Boquete	Mantecon Petite Boquete	El Faraon Mantecón Boquete	Petite Mantecón Boquete	Pianoforte Petite La Callas	P. Nuñez Mantecón Boquete	Mantecon Reina Mia P. Núñez	P. Nuñez Pianoforte La Callas
2	Tinterilla Pau Rosa Anashima	Anashima Alarmista Pau Rosa	Anashima Tinterilla Alarmista	Tinterilla Pau Rosa Anashima	Anashima Tinterilla Pau Rosa	Tinterilla Anashima Pau Rosa	Tinterilla Pau Rosa Anashima	Anashima Tinterilla Pau Rosa	Tinterilla Pau Rosa Anashima	Anashima Pau Rosa Alarmista	Anashima Tinterilla Pau Rosa
3	Selecto Paramaribo Chispeador	Selecto Avignon Ruidoso	Selecto Ruidoso Avignon	Paramaribo Chispeador Picarón	Selecto Partenon Paramaribo	Selecto Paramaribo Partenón	Paramaribo Chispeador Don Lucas	Selecto Paramaribo Ruidoso	Paramaribo Chispeador Picarón	Paramaribo Chispeador Selecto	Selecto Avignon Dolchevito
4	Paso a Paso Ritual Lencita	Paso a Paso Ranchero Lencita	Espacio Vital P. a Paso Lencita	Pitrufquen Lencita Paso a Paso	Paso a Paso Vital Parsifal	Espacio Vital Lencita Paso a Paso	Ranchero Orifrán Paso a Paso	E. Vital Ritual Nagano	Pitrufquén Lencita P. Paso	Lencita Ranchero E. Vital	Nagano Pitrufquén Ranchero
5	Don Carlos Op Art Red Seal	Poseida Rareza Bruxeles	Bruxeles Don Carlos Op Art	Mister Bond Op Art Poseida	Molfeta Dn. Carlos Red Seal	Don Carlos Mr. Bond Molfeta	Op Art Don Carlos Candongo	Red Seal Bruxeles Op Art	M. Bond Op Art Poseida	Bruxeles Op Art Rareza	Poseida Don Carlos T. Rubia
6	Beckenbauer Magari Loncopan	Magari Beckenbauer Scamp	Magari Beckenbauer Rabbet	Beckenbauer Magari Scamp	Beckebauer Magari Loncopán	Magari Beckenbauer Loncopán	Scamp Beckenbauer Magari	Beckenbauer Magari	Beckenbauer Magari Scamp	Beckenbauer Magari	Magari Beckenbauer
7	Khartum Yemen Samaniego	"A" Calamity Medonia Cumbera	"A" Medonia Calamity Khartum	Calamaty Medonia Khartum	Medonia Khartum Samaniegc	Khartum Medonia Calamity	Medonia Khartum Yemen	Calamity Khartum	Calamity Medonia Khartum	Medonia Kartum	Medonia Calamity
8	Sainte Trop Esclavelle La Tertulia	La Tertulia Soufflee Sainte Trop	Sainte Trop La Tertulia Jauntiness	La Tertulia Sainte Trop Honra	La Tertulia Honra Lausanne	La Tertulia Honra Lausanne	La Tertulia Lausanne Esclavelle	Ste. Trop Honra La Tertulia	La Tertulia Ste. Trop Honra	La Tertulia Honra S. Trop	La Tertulia Ste. Trop Lausanne
9	Bordadora Escuadron Rompe Lanzas	Pipiolo Nenquen Luchador	Nenquen Pipiolo Bordadora	Rompelanza Catedrático Bordadora	Bordadora Luchador Nenquén	Bordadora Luchador Nenquén	Escuadrón Rompelanzas	Nenquén Rompelanzas Bordadora	Rompelanzas Catedrático Bordadora	R. Lanzas Luchador Bordadora	Rompelanzas Nenquen Escuadrón
10	Dhaulagiri Destino Tucumano	Destino Siete Espadas Aferrada	Dhaulagiri Espadas Destino	Dhaulagiri Aferrada Destino	Dhaulagiri Aferrada Destino	Aferrada Destino Dhaulagiri	Dhaulagiri Tucumano Cerrojo	Destino Dhaulagiri Aferrada	Dhaulagiri Aferrada Destino	Tucumano Dhaulagiri S. Espadas	Destino Tucumano Dhaulagiri
11	El Pancho Guillermon Hakea	Gran Tupe Perjuro Lan Chile	Guillermon Lan Chile Los Maquis	Lan Chile Tacuil Perjuro	Guillermon Lan Chile Tacuil	El Pancho Perjuro Guillermón	El Pancho Lan Chile Perjuro	Gran Tupé Tacuil El Pancho	Lan Chile Tacuil Perjuro	El Pancho Perjuro Hakea	Guillermón Lan Chile Tacuil
12	Bisnaga Mexicali Fregatina	Mexicali Dependencia Fregatina	Bisnaga Fregatina Mexicali	Bisnaga Dependencia Pinkerton	Mexicali Fregatina Dependencia	Bisnaga Fregatina Dependencia	Fregatina Bisnaga Dependencia	Mexicali Bisnaga Fregatina	Bisnaga Dependencia Pinkerton	Bisnaga Fregatina Mexicali	Extravagancia Bisnaga Fregatina

Sainte Trop: ahora o nunca

Un total de 56 mil escudos pelean las pollas. La prueba se disputará sobre un trayecto de 1.700 metros y aparecen en el grupo algunas que, la verdad, no deberían estarlo, pero... así es la hípica.

En total aparecen nada menos que dieciocho inscritas. Una falta de respeto hacia La Tertulia que está invicta. Aparecen anotadas, incluso perdedoras pero... así es la hípica.

De las dieciocho anotadas sólo seis: Sainte Trop, Esclavelle, Kuri-Ñe, Soufflé, Honra y Ghanosa ganaron más allá de los 1.400 metros. También seis, solamente, se impusieron en pruebas de tipo clásico: Jauntiness, Momelda, Ghanosa, Honra, Esclavelle y La Tertulia.

Nuestras preferencias están con Sainte Trop. Ha corrido en sólo cinco oportunidades. De esas cinco actuaciones tres son victorias: en 1.200 metros en su debut, en 1.200 metros en una condicional, y en 1.500 metros también prueba con condiciones. Tiene un segundo puesto de Honra en el "Arturo Lyon Peña", donde terminó a medio cuerpo de la ganadora a quien daba ventajas en el peso. Su otra actuación, es un tercer puesto en 1.300 metros. La dirige Luis Toro, como en sus últimas tres presentaciones.

Creemos que Esclavelle puede ser una seria enemiga. Es ganadora en "La Palma" del clásico "Eduardo Castillo" en 1.400 metros. En esta pista, el césped, cambió de categoría en 1.100 metros y también se impuso en 1.200 metros. No corre en esta cancha desde el mes de abril. Bien en sus cotejos. La dirige Carlos Sepúlveda su conductor en sus dos últimas victorias.

La invicta, La Tertulia, creemos, y considerando sus muchas condiciones, estará en el marcador. Le tememos sólo a la distancia y a la curva de los 1.300 metros donde no "se siente cómoda". De superar esos detalles, puede seguir invicta. Ha corrido en cuatro oportunidades. Debutó ganando a Narcótico en 1.100 metros. En esa misma distancia superó a Pigra en el "Cotejo". Luego en 1.100 metros, otra vez, se impuso en el clásico "Carlos Covarrubias". Su última victoria en 1.300 metros en un enfrentamiento con algunos machos, a quien, incluso, dio ventajas. La dirige Desiderio Muñoz quien la ha llevado a la victoria en sus tres últimos triunfos.

GALVARINO JORQUERA

Sólo en la pista No 1

Todas las competencias de esta tarde (también las del miércoles) se disputarán por la pista Nº1. La cancha se encuentra normal y le fue retiradas la baranda interior. En el lado exterior tendrá una paliza suplementaria de 5 metros.

Los retiros para esta reunión son los siguientes:

3a carrera Nº 11 Partenon
5a carrera Nº 10 Candongo
6a Carrera N Rabbet y Nº 6 Pillo

OCTAVA CARRERA a las 16 40 1.800 Mts.- Ind. 17 al 26 PRIMERA VALIDA TRIPLE Nº 4

2-5-3	1 Catedrático	56	2 J. Toro	1540	J. Zuñiga
5-8-1	2 Nenquén	56	3 S. Vásquez	1444	A. Breque
reaparece	3 Pipiolo	55	9 D. Muñoz	1355	J. Melero
2-2-4	4 Luchador	54	10 E. Guzmán	1540	E. Zijil
10-5-2	5 Rompe Lanzas	53	4 J. M. Aravena	1540	C. Santos
14-11-1	6 Bordadora	50	4 E. Suárez	1455	J. Mlelero
reaparece	7 Pantano	50	1 M. Ruiz	1191	V. Ramirez
	8 Abbey	48	6 H. Olguín	1302	H. Cisternas
reaparece	9 Copihualera	47	11 R. Sagardía	1234	R. Allen
4-3-2	10 Escuadrón	47	5 L. Rivera	1475	S. Miceli
3-9-6	11 Lady Silver	47	7 R. Clavería	1403	C. Muñoz

NOVENA CARRERA a las 17.10 1.600 Metros.- Hand. Ind. 30 al 39 SEGUNDA VALIDA TRIPLE Nº 4

4-6-1	1 Destino	59	2 G. Jorquera	1508	G. Melej
4-3-6	2 Contrafuerte	56	3 J. M. Aravena	1448	T. Jacial
reaparece	3 Frontera Antigua	56	9 S. Vásquez	1335	A. Breque
6-3-3	4 Tucumano	54	10 V. Ubilla	1391	H. Cisternas
5-3-6	5 Cerrojo	53	4 C. Pezoa	1391	O. Silva
10-9-1	6 Aferrada	51	8 E. Guzmán	1503	O. Silva
reaparece	7 Polizón	53	1 C. Ocampo	0736	C. Tapia
reaparece	8 Siete Espadas	52	6 S. Azócar	1313	J. Salas
——	9 Tenquehuén	51	11 A. Salas	——	O. González
8-2-2	10 Dhaulagiri	50	5 C. Sepúlveda	1508	A. Vodanovic
6-8-5	11 El Sokol	50	7 H. Olguín	1508	E. Barticevic

Corral 5 con 6

DECIMA CARRERA a las 17.40, 1.300 metros. Hand. 5a serie Ind. 22 al 29 TERCERA VALIDA TRIPLE Nº4

Reaparece	1 Pecos	56	C. Ocampo 3	1193	A. Breque
5-4-9	2 Hakea	54	L. Toro 3	1508	A. Breque
4-3-3	3 Perjuro	55	D. Muñoz 9	1508	A. Abarca
9-10-2	4 El Pancho	54	C. Pezoa 10	1509	E. Inda
Reaparece	5 Gran Tupé	54	S. Azócar 8	1313	G. Sarmiento
4-5-6	6 Los Maquis	54	A. Salas 8	1454	V. Ramírez
4-4-7	7 Pinatra	53	R. Sagardía 12	1508	A. Castro
Reaparece	8 Viva María	51	R. Jaque 1	1338	J. B. Argagnon
Reaparece	9 Guillermón	50	L. Murillo 6	1377	H. Salas
6-1-3	10 Lan Chile	50	C. Leighton 11	1428	J. Melero
3-3-1	11 Tacuil	50	C. Sepúlveda 5	1402	C. Covarrubias
10-12-6	? Ren	49	R. Clavería 7	1540	D. Torres

UNDECIMA CARRERA a las 18.15 1.000 Mtros. Hand. 6a. serie Ind. 16 al 23

13-13-15	1 P. Glorioso	55	D. Basoalto 2	1494	H. Miranda
reaparece	2 Alegrador	54	J. Eguren 3	1227	D. Miranda
1-5-15	3 Rasgo	54	E. Naranjo 9	1544	R. Quiroz F.
reaparece	4 Nudista	53	J. Toro 10	1189	O. González
6-9-7	5 Pinkerton	53	C. Pezoa 4	1542	O. Silva
10-7-0	6 Caucura	52	L. Carvajal 8	1432	J. Melero
9-17-8	7 Dependencia	50	L. Toro 13	1501	L. A. García
8-7-8	8 Extravagancia	50	C. Sepulveda 12	1452	G. Sarmiento
0-9-3	9 Fregatina	50	R. Sagardía 1	1543	A. Valdés
4-4-3	10 Bisnaga	49	E. Suárez 6	1545	P. Inda
5-1-7	11 Mexicali	49	S. Vásquez 11	1482	A. Breque
0-10-9	12 Parrish	49	L. Rivera 5	1545	H. Gazmuri
0-7-12	13 Bantu	48	C. Leighton 7	1431	J. Castro R.

Pronósticos de la Prensa y Radio (Sporting Club)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	JOHN TIMBA	EL VIÑAMARINO	RADIO MAGALLANES
1	Momita Yasny El Molino	El Molino Yasny Momita	El Molino Yasny Tauranga	Yasny Momita El Molino	El Molino Momita Yasny	El Molino Momita Yasny
2	Alterada Terete Reclmación	Alterada Reclamación Diana Rigg	Terete D. Ringg Alterada	Terete Alterada Bizarria	Reclamación Alterada Bizarria	Terete Alterada Jorquina
3	Massenet January Maicolpué	Minigona January Argous	Argous Massenet Taconeo	Argous Minigona January	Minigona January Argous	Minigona Argous January
4	Gibraltar Mezanotte Manzanero	Manzanero Gibraltar Volada	Manzanero Mezanotte M. Mariella	Gibraltar Manzanero M. Mariella	Manzanero Mezanotte Gibraltar	Gibraltar Mezanotte Manzanero
5	Tupahue Rascacielo Arbolada	Rascacielo Tupahue Don Rodolfo	Rascacielo Tupahue La Bienvenida	Don Rodolfo Rascacielo Tupahue	Arbolada Tupahue Don Rodolfo	Tupahue Rascacielo Apacible
6	Armoricano Tubilina Mataquito	Zaranda Mataquito Armoricano	Espartacus Mataquito Tubilina	Tubilina Zaranda Espartacus	Tubilina Mataquito Armoricano	Mataquito Tubilina Armoricano
7	Twinkle Pudahuel Pelucón	Matatodos Pelucón Menirrota	Pelucón Graduación Twinkle	Pelucón Twinkle Matatodos	Pelucón Matatodos Graduación	Twinkle Matatodos Pelucón
8	Azulado Diligente Gold Fox	Diligente Gold Fox B. Negros	Gold Fox Apreciado Matto	Diligente Azulado Firmamento	Azulado Diligente Matto	Azulado Berretin Firmamento
9	Sitiada Marisole R. Peech	Marisole Sitiada R. Peach	Hera Acaríciame Destacado	Marisole Sitiada R. Peach	Sitiada Marisole Acariciame	R. Peach Destacado Sitiada
10	Zapallar Don Lolito Estoc	Don Lolito Zapallar Nituya	Zapallar Don Lolito Adonia	Zapallar Don Lolito Lamparazo	Don Lolito Estoc Zapallar	Zapallar Don Lolito Tabolango

Sporting Club Domingo 30 de Agosto.-

PRIMERA CARRERA — Cuatro años — No ganadores — 1.300 metros — A las 12.30 horas — Primera triple número uno.

1	Distraído	59	4	D. Ahumada — E. Bravo
2	El Molino	58	12	E. Guajardo — E. Guajardo
3	Yasny	58	10	E. Romero — E. Núñez
4	Belle Brune	56	9	H. Barraza — F. Olave
5	Suertero	56	13	C. González — G. Avila
6	Dislocado	54	14	M. Matta — E. Bravo
7	Pensativo	54	7	J. Barraza — E. Vidal
8	Baby Rose	51	1	J. Burton — H. Navarro
9	Catapulta	51	8	H. Bassay — D. Bernal
10	Como Luz	51	6	L. Vásquez — H. Alcántara
11	Izar Berri	51	3	J. Bórquez — H. Medina Ch
12	Momita	51	11	O. Escobar — M. Malta
13	Tauranga	51	5	S. Leal — L. Vásquez
14	Tranquilina	51	2	J. Beiza — U. Bravo

SEGUNDA CARRERA — Serie A — No ganadores — 1.300 metros — A las 13 horas — Segunda triple número uno.

1	Alterada	53	4	I. Saavedra — R. Saavedra
2	Arshira	53	12	N. N. — D. Bernal
3	Bizarria	53	10	N. N. — D. Alvarez
4	Cancillería	53	9	A. Marchant — G. Mancilla
5	Diana Rigg	53	13	J. Bórquez — H. Vera
6	Dinoka	53	14	R. Araya — L. Alvarez
7	Jorquina	53	7	S. Leal — L. Vásquez
8	Otaw	53	1	E. Guajardo — H. Medina
9	Pommade	53	8	L. Vásquez — H. Alcántara
10	Reclamación	53	6	J. Barraza — E. Vidal
11	Terete	53	3	C. González — R. Carvajal
12	Terneza	52	11	M. Matta — A. Martínez
13	Westlandia	53	5	O. Escobar — O. Martínez
14	Zere	53	2	E. Romero — J. H. Medina

TERCERA CARRERA — Serie B — No ganadores — 1.300 metros — A las 13.30 horas — Tercera triple número uno y primera triple número dos.

1	Argous	56	4	E. Guajardo — D. Bernal
2	Calabrés	56	12	E. Romero — D. Bernal
3	Campanil	56	10	P. Hernández — O. Castillo
4	Great Deal	56	9	R. Araya — L. Alvarez
5	Juanary	56	13	M. Matta — E. Bravo
6	Massenet	56	14	J. Barraza — E. Vidal
7	Nukakok	56	7	C. González — O. Aliaga
8	Preacher	56	1	E. Frías — G. Mancilla
9	Taconeo	56	8	S. Leal — L. Vásquez
10	Dama del Sur	53	6	H. Barraza — O. González
11	Escoba	53	3	L. Vásquez — R. Pérez
12	Maicolpue	53	11	D. Ahumada — R. Saavedra
13	Minigona	53	5	J. Bórquez — H. Vera
14	Moraina	53	2	I. Villalón — R. Bernal

CUARTA CARRERA — Cuarta serie — Ind. 10-20 — 1.300 metros — A las 14.05 horas — Segunda triple número dos.
Corral: 4 con 5.

1	Mongo	55	4	E. Romero — J. Abarzúa
2	Gibraltar	54	10	O. Escobar — L. Alvarez
3	Mezanotte	53	9	L. Yáñez — A. Martínez
4	Uva Verde	53	7	J. Barraza — G. Mancilla
5	Miss Mariella	48	1	M. Matta — G. Mancilla
6	Manzanero	52	8	C. González — G. Pombo
7	Volada	50	6	D. Ahumada — R. Saavedra
8	Invasora	49	3	J. Bórquez — O. Castillo
9	Tía Tali	48	5	L. Vásquez — E. Guajardo
10	Caleuchano	47	2	J. Burton — D. Alvarez

QUINTA CARRERA — Segunda serie — Ind. 28-37 — 1.300 metros — A las 14.40 horas — Tercera triple número dos y primera triple número tres.
Corrales: 3 con 4, 5 con 6, 8 con 9 y 12 con 13.

1	Lover	55	4	L. Yáñez — E. Núñez
2	Apacible	53	12	E. Romero — H. Medina Ch
3	Flameo	53	10	D. Ahumada — R. Saavedra
4	Tupahue	52	9	I. Saavedra — R. Saavedra
5	Narisán	53	13	E. Guajardo — J. Abarzúa
6	Arbolada	50	14	J. Burton — J. Abarzúa
7	Mister Davis	51	7	C. González — O. Aliaga
8	Rascacielo	51	1	S. Leal — L. Vásquez
9	Mansa Gracia	49	8	L. Vásquez — L. Vásquez
10	Don Rodolfo	50	6	J. Barraza — E. Vidal
11	Asinio	49	3	F. Catafau — G. Pombo
12	La Bienvenida	49	7	J. Bórquez — H. Vera
13	Viscount	49	5	J. Monardes — H. Vera
14	Lanark	48	2	B. Parra — H. Jara

SEXTA CARRERA — Primera serie — Handicap — 1.300 metros — A las 15.15 horas — Segunda triple número tres.
Corral: 1 con 2.

1	Zedfila	62	4	R. Arredondo — H. Vera
2	Zaranda	54	7	J. Bórquez — H. Vera
3	Tubilina	57	1	E. Romero — L. Alvarez
4	Mataquito	55	8	I. Saavedra — R. Saavedra
5	Humacao	50	6	S. Leal — L. Vásquez
6	Espartacus	49	3	D. Ahumada — R. Saavedra
7	Royal Mani	48	5	J. Burton — H. Navarro
8	Armoricano	47	2	F. Catafau — D. Araya

SEPTIMA CARRERA — Cuarta serie — Ind. 7-16 — 1.300 metros — A las 15.50 metros — Tercera triple número tres y primera triple número cuatro.

1	Catete	54	4	E. Guajardo — L. Romero
2	Matatodos	54	12	L. Vásquez — E. Vidal
3	Waikali	54	10	L. Yáñez — A. Martínez
4	Graduación	53	9	P. Hernández — O. Castillo
5	Pichona	53	13	J. Parra — H. Alcántara
6	Pudahuel	53	14	H. Bassay — R. Pérez
7	Barlo Latino	52	7	J. Bórquez — H. Vera
8	Manirrota	51	1	J. Maira — O. González
9	Pelucón	51	8	R. Araya — D. Araya
10	Brave Lover	50	6	S. Leal — L. Vásquez
11	Idilio	50	3	P. Leiva — O. Leiva
12	Twinkle	50	11	O. Escobar — G. Pombo
13	P. Amiral	48	5	J. Monardes — U. Bravo
14	Como Lance	47	2	J. Tapia — D. Alvarez

CARRERA A — Premio Pollas de Potrancas — Relación telefónica — A las 16.05 horas.

OCTAVA CARRERA — Especial — 1.500 metros — A las 16.40 horas — Segunda triple número cuatro.

1	Apreciado	52	4	J. Barraza — O. Aliaga
2	Azulado	53	9	O. Escobar — L. Alvarez
3	Barros Negros	52	7	C. González — O. Aliaga
4	Berretín	52	1	E. Romero — J. Abarzúa
5	Diligente	52	8	J. Bórquez — D. Alvarez
6	Firmamento	52	6	E. Guajardo — J. Abarzúa
7	Gold Fox	52	3	L. Yáñez — E. Bravo
8	Llamasol	52	5	S. Leal — G. Pombo
9	Matto	52	1	I. Saavedra — R. Saavedra

NOVENA CARRERA — Quinta serie — Ind. 0-9 — 1.300 metros — A las 17.20 horas — Tercera triple número cuatro.

1	Repentina	56	4	N. N. — I. Duque
2	Trinquetilla	56	12	S. Leal — A. Padovani
3	Marisole	55	10	C. González — O. Aliaga
4	Sitiada	55	9	I. Saavedra — R. Saavedra
5	Refijote	54	13	E. Romero — H. Vera
6	Yantar	54	14	D. Ahumada — D. Araya
7	Royal Peach	53	7	E. Frías — H. Navarro
8	Elke Sommer	52	1	O. Escobar — L. Alvarez
9	Hera	51	8	L. Vásquez — H. Alcántara
10	Palela	51	6	P. Leiva — O. Leiva
11	Acaríciame	50	3	J. Monardes — U. Bravo
12	Destacado	50	11	J. Maira — M. Maira
13	Rociador	48	5	A. Marchant — E. Guajardo
14	Donizettia	47	2	J. Parra — D. Alvarez

DECIMA CARRERA — Tercera serie — Ind. 15-25 — 1.300 metros — A las 18 horas.
Corral: 3 con 4.

1	Nituya	57	4	E. Romero — J. H. Medina
2	Estoc	54	12	J. Barraza — E. Vidal
3	Toreador	54	10	J. Bórquez — H. Vera
4	Beltrán	53	9	E. Frías — H. Vera
5	Lamparazo	53	13	E. Guajardo — E. Guajardo
6	Adonia	52	14	C. González — R. Bernal
7	Comadre Lola	52	7	N. N. — G. Mancilla
8	Engaño	52	1	S. Leal — A. Padovani
9	Anatómico	51	8	F. Catafau — D. Araya
10	Malcolm	49	6	B. Parra — D. Bernal
11	Zapallar	49	3	O. Escobar — G. Pombo
12	Sencillo	48	11	J. Tapia — D. Alvarez
13	Don Lolito	47	5	J. Villalón — O. Aliaga
14	Tabolango	47	2	H. Bassay — R. Pérez

CINE GUIA

SECTOR PLAZA ITALIA —V. MACKENNA

NORMANDIE. Alameda 139 (32749). Desde las 14 hrs. Los malditos (Drama,mayores de 21).

SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA—VITACURA

ANDES Avda. Irrarrázaval 1435 (43811). Desde las 14 hrs. Justine. Trángulo prohibido. Tierra prometida.

CALIFORNIA.- Irrarrazaval 1564 (498061); 14; 16.15; 19 22.15 hrs. El Gnomo movil (W. Disney menores).

DANTE. Washington 26 (34359). 16.15; 19 y 22.15 hrs. Tres en el desván (Comedia may. de 21).

EL GOLF. Apoquindo 3368 (480046). 16.30; 19.15 y 22.15 hrs. La religiosa (Drama may. de 21).

EGAÑA.- Plaza Egaña (171026) Desde las 17 hrs. Rocco y sus hermanos. La dama escarlata.

HOLLYWOOD. Irrarràzaval 100 (42389). Desde las 13 hrs. Canallas pero héroes; Zar el rey de la selva; Profesionales para una matanza

LAS CONDES.- Apoquindo (484067).- 19.15 y 22 15 hrs. Como cuando y con quien (Drama may de 21).

LAS LILAS. E. Yáñez J. de los V. (43116). 15; 19 y 22 hrs. Al servicio Secreto de su Majestad (Acción may. de 14).

MARCONI.- Manuel Montt 032 (42867).- 11.30 hrs. Recital Hi-Beat. Agua Turbia.- 15,30 hrs. El mago de Oz.- 19 y 22 hrs. La dama de las camelias.

LO CASTILLO.- Vitacura (481981). 18.45 y 22.15 hrs. Aspero interludio (Drama 21).

MACUL. J. P Alessandri 3547 (213418). Desde las 14 hrs. Minifaldas agresivas. El Día de las madres.

ORIENTE Pedro de Valdivia 099 (41345). 16.15; 19 y 22 hrs. Los años verdes (Drama may. de 18).

PEDRO DE VALDIVIA.- (P. de Vladivia y Bilbao (43948).- 18.45 y 21.45 y .21.45 hrs. Como cuando y con quien (Drama may de 21).

VERDI.- Pedro de Valdivia.- 5273 (499704).- Desde las 14 hrs.- Me case con un cura. La venganza del huracán Ramirez, Los problemas de mamá

SECTOR 10 DE JULIO—FRANKLIN GRAN AVENIDA—AVDA. MATTA

ALHUE.- Pob. Davila (581427) Desde las 14 hrs. Cuando ataca la furia. La vendetta del Santo. Dos hombres violentos.

AMERICA. Nubié 390 (52443). Desde las 14 hrs. Pistolas con 12 cruces. Las vuelta al mundo en 80 dias. Las novia vestida de negro.

ESMERALDA San Diego 1035 (64303). Desde las 13 hrs. Canallas pero héroes. Profesionales para una matanza, Zan el rey de la selva.

SAN DIEGO (San Diego 612 (81093). Desde las 14 hrs. El puente de Remagen. Vestido para matar, Submarino X-1

GRAN AVENIDA Gran Avenida 4830 (52163). Desde las 14 hrs. Helena de Troya (Acción may. de 14).

EL BOSQUE.- Paradero 33 G. Avenida.- Desde las 15.30 hrs.- Abandonados en el espacio

IMPERIAL: San Diego 1344 (51112). Desde las 14 hrs. Los buitres tienen hambres. Bajo el poder de la maldad Arabesque.

LIRA. Pintor Cicarrelli. 393 (52181). Desde las 14 horas. Los buitres tienen hambre. Bajo el poder de la maldad. Arabesque.

MISTRAL San Diego 279 (63994). Desde las 13 hrs. Maria Isabel, Un hombre de papel, Los 3 mosqueteros de Dios

MODERNO Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 13 hrs. Los buenos y los malos, Frankistein. La guerra de las aceitunas.

MONACO. 10 de Julio A. Prat (382845). Desde las 13 hrs. Maciste en las minas del rey Salomón. Herencia siniestra, Foragidos de Arkansas.

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Desde las 14 hrs. La vida continua. El derecho de nacer. Quiero llenarme de ti.

PRAT. San Diego 2117 (50754). Desde las 13 hrs. Quiero llenarme de ti. La vida continua. El Derecho de nacer.

MAIPO. San Pablo. 4251 (731982). Desde las 14 hrs. El escuadrón mosquito. El circo. Chity Chity Bang Bang.

ROMA. San Diego 230 (67258) Desde las 14 horas. La patrulla de los valientes. Me casé con un cura. Corazón salvaje.

SAN MIGUEL Avda. Euclides 1202 (51262). Desde las 14 hrs. El puente de Remagen. Submarino X-1. Vestido para matar.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. La Chica de la pistola. Nevada Smith. Faena a la Italiana.

LO FRANCO. Carrascal 4528 Desde las 13 horas. El trígono de la muerte. Marlowe, detective privado. Llegan los paracaidistas.

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA BRASIL ESTACION.

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254) Desde las 12.30 horas Pueblo sin ley. El expreso de Estambul. La noche del dia siguiente.

ALCAZAR. Brasil 373 (80122). Desde las 14 hrs. Tierna promesa. Triángulo prohibido. Justine.

A. ALESSANDRI. Alameda 2879. (96848). Desde las 11 hrw. Clint el solitario (Acción mayo. de 14).

BLANCO ENCALADA. Avda B. Encalada 2820 (91787). Desde las 14 Hrs. Los Buitres tiene hambre. Bajo el poder de la maldad Arabesque.

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Profecionales para una matanza. Canallas pero heroes. Zan el rey de la selva.

COLON. San Pablo y Maipú. (733146) Desde las 13 hrs. Willie Boy. Quien robó la corona. La noche invita a matar.

MINERVA. San Pablo 3230 (733342) Desde las 13 horas. Pueblo sin ley. La noche del dia siguiente. El expreso de Estambul.

MONUMENTAL.- Alameda 4953 (91555).- Desde las 14 hrs. La chica de la pistola. Nevada Smith, Faena a la italiana.

O'HIGGINS. San Pablo 2281 (86929). Desde las 13 hrs. El gran silencio. Fiebre de oro negro. Asesinato por helicóptero.

SECTOR VIVACETA INDEPENDENCIA EL SALTO RECOLETA.

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5071. Desde las 14 hrs. Lo que los dioses quieren destruir. No hagan olas. Los espías hieren en silencio.

VALENCIA. Plaza Chacabuco 370288). Desde las 14 hrs. Chity Chity Bang Bang. El circo. Escuadrón mosquito.

NACIONAL. Independencia. 801 (370594). Desde las 13 hrs. Faena a la italiana. La chica de la pistola, Nevada Smith.

COMUNALES

MAIPU (Maipu).- Desde las 17 hrs. Vivir y amar un poco. La dama escarlata.

MUNICIPAL.- (San Bernardo).- Desde las 14 hrs. El camino del odio. El fin del juego.

PLAZA (Puente Alto).- Desde las 15 hrs. El arreglo. Chubasco.

PLAZA (Talagante).- Desde las 14 hrs. Busco mi destino. Por el amor de Ivy.

NACIONAL (Puente Alto).- Carola de día Carola de noche. Agregados.

SANTIAGO (San Bernardo).- Desde las 14 hrs. Los buitres tienen hambre. El ángel rebelde.

CINES DE CENTRO

TOR Estado 237 (392100). Desde las 13 hrs. Como cuando y con en (Drama. May. de 21).

DITORIUM: Bandera 236 (84688). Desde las 10.30 hrs. Helo lly (Musical men.).

NDERA Bandera 76 (714403). Desde las 13 hrs. Helena de Troya ción may. de 14 años.)

CAPRI Monjitas 825 (392414). Desde las 10 horas. Maciste en las nas del Rey Salomón. Foragidos de Arkansas.

NTRAL Huérfanos 930 (33555). 13.30; 16; 18.45 y 21.45 hrs. El n siciliano (Drama mayores de 18 años).

RVANTES. Matias Causiño134 (381824). Desde las 13 hrs. Los os verdes (Drama mayores. de 18.

CINELANDIA Puente 540 (65732). Desde las 14 horas. Cuando hijos se van. La patrulla de los valientes.

CITY Agustinas 1022 (66687). Desde las 10.35 horas. El barquero. ción mayores de 21 años.

CONTINENTAL Plaza Bulnes 41 (60735). Desde las 14 horas. moa la reina de la selva. Aventuras mayores de 14 años.

CAL.- Agustinas 777 (35375).- 14.30; 16,30; 19 y 21,45 hrs. mavera en Otoño (Comedia may. de 18).

PAÑA Estado -Huérfanos (398488). 14; 16.30; y 19. y 21.30 hrs stina Guzmán (Musical,mayores de 14).

DRIDA Estado 226 (34289). Desde las 11 hrs. Samoa, la reina de selva (aventuras,mayores de 14 años).

AN PALACE Huérfanos 1176 (60082). 15; 18.45 y 22 hrs. ropuerto (Drama mayores de 14).

ELEN Huérfanos 779 (31603). Desde las 11 hrs.- El Gnomo vil (W. Disney, menores).

ERFANO Huérfanos 930 (33555). Desde las 11 hrs. Ana de los días (Acción,mayores de 14 años).

PERIO. Estado 235 (397960). Desde las 14 hrs. Al servicio reto de su majestad. (Acción may. de 14.

NG.- Huérfanos 840 (32838) 14,45; 17,25; 20,10 y 22,40 hrs. sh (Acción May. de 21).

O.- Huérfanos 680 (34366).- 15,30; 18,45 y 21,45 hrs. ¡Oh, que guerra! (Comedia may. de 14).

YO Monjita 873 (381201). Desde las 10 hrs. Samoa la reina de la a (Aventuras,mayores de 14 años)

TRO Bandera y Unión Central (83361). Desde las 11 hrs. Las ores carcajadas de Laurel y Hardy. 16, 19 y 21.45 hrs. El Gnomo móvil (E. Disney. menores).

O Monjitas 873 (302078). Desde las 10 hrs. El arbol del verdugo ción mayores de 21).

CIFICO Huérfanos 1147 (62921). Desde las 10.30 hrs. Tres en el ván (Comedia mayores de 21).

ZA Compañia 1068 (84714). Desde las 10 hrs. El arbol del rdugo (Acción mayores de 21).

AL Compañia 1040 (65555). Desde las 11 hrs. La religiosa Drama mayores de 21.

X Huérfanos 735 (31143). Desde las 11 hrs. Aspero interludio ama mayores de 21).

P Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs. Vestido para matar. La el amor y la muerte.

Z San Antonio 50 (380613). Desde las 13 hrs. Teorema (Drama de 21.).

IRA San Antonio I. Valdés V. (36093). Desde las 13 hrs. La onera, Erotissimo

Y Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. Foragidos de nsas Naciste en las minas del rey Salomon

N MARTIN. Alameda y Sn. Francisco (35357) Desde las 11 horas. Winchester para una matanza.

TA LUCIA Alameda—San Isidro (34718). 15; 18.30 y 22 hrs. ión polar Zebra (Acción. menores).

TIAGO Merced 829 (32888). Desde las 11 hrs. El planeta de los s (Acción menores).

PAULO Merced 772 (397946). Desde las 13 hrs. Erotissimo La onera

OLI Huérfanos 757 (30611). Desde las 13 hrs. Vivir y amar un (Drama mayores de 21).

CA Huéranos 1313 (711562). Desde as 13 hrs. Al maestro con los El extra

TORIA.- Huérfanos 827 (30021).- Desde las 13 hrs. El árbol del rdugo (Acción may. de 18).

DSOR. Ahumada-Moneda (89761). Desde las 10 hrs. Al servicio reto de su Majestad (Acción mayores. de 14).

K Ahumada 166 (66687). Desde las 10.30 hrs. Los malditos ma,mayores de 21).

CANAL 7

14-26 NOTICIARIO PROLENE
14-30 LA DESIDERIA IN Hoy "Indecisión 70"
14-55 TELEALBUM DE LOS DOMINGOS
Con la animación de John Smith
la participación de Armando Navarrete
Ana Reeve y Jorge Cruz.
18-20 NOTICIARIO PROLENE
18-25 TARZAN
19-20 PROGRAMA ESPECIAL
19-50 DRAGNETT
20-15 NOTICIARIO PROLENE
20-19 GOLES Y MARCAS Con la animación de Sergio Brotfeld
20-45 PROGRAMA ESPECIAL
21-30 NUEVE DIARIO
22-00 PROGRAMA PERIODISTICO PREPARADO POR EL DTO. DE PRENSA CANAL 9
22-45 NOTICIARIO PROLENE
22-50 CIERRE

CANAL 9

14,30 DOS TONTOS EN APUROS: "Mi hijo el Chimpancé"
15,00 VIEJA MATINEE: Capitán Meteoro
Don Gato
Noticiario del ayer
Autos locos
Flash Gordon
Cheyenne
18,00 PUERTA TASTICAFAN
18,30 LA HIJA DEL GOBERNADOR: "Un perro llamado Gobernador"
19,00 ARCHIE Y SABRINA: "Sabrina y su hipo hechicero"
19,30 JERRY LEWIS
20,30 AREA 12
21,00 TAMBIEN SUCEDE con Gabriela Velasco.
21,30 ESTE DOMINGO: Raúl Matas recibe visitas.
22,00 MARTINI AL INSTANTE
22,30 DECISION 70
con la participación de Radomiro Tomic
24,00 CIERRE

CANAL 13

12.45 Panorama Italiano
13.00 Tierra de Gigantes
14.00 Los Banana Split
15.00 Los Domingos del Club Disneylandia
nuevos capitulos de Disneylandia
y el Zorro
17.35 Super Agente 86
18.05 Los Hermanos Bolt
19.07 El Sapo y la Culebra
20.47 Chiletcétera
21.00 Los Atrevidos
22.00 TELETRECE con Pepe Abad
22.30 A Esta Hora se Improvisa.

ESPECTACULOS PARA NIÑOS

CALIFORNIA (498061). 14 horas. El Gnomo móvil.
DANTE. (495359). 14.30 horas. Una inocente en la selva.
EL GOLF (480046). 14.30 horas. De bote en bote. Marineros de agua dulce.
EGAÑA (171046). 14 horas. Las pistolas no discuten. Tiempo para matar.
LAS CONDES (484067). 15.30 horas. La Bafalla del Alamein
LAS LILAS (43116). 13.45 horas. La batalla del Alamein.
LO CASTILLO (481981). 15.30 horas. Risas y más risas. Dibujos de Tom y Jerry
MACUL. (213418.). 14.30 horas. Programa sorpresa para niños.
ORIENTE (41345). 14.30 horas. Los espíritus se divierten.
PEDRO DE VALDIVIA. (43948). 15 horas. El angel

CARTELERA TEATRAL

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200). Departamento del Teatro de la U. de Chile 19 hrs. "El Señor Puntilla y su criado Matti" de Bertolt Brecht.

BULNES. Avda Bulnes 188 (88342) TEKNOS. 19 horas "Heroica de Buenos Aires" de Osvaldo Dragún

COUSIÑO San Ignacio 1249 (50657). Cia. de Revistas Nuevo Humoresque. 19.30 y 22 horas. "Ahora agarramos vuelo".

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Cia de Silvia Piñeiro. 19.15 y 22.15 hrs. "Aprobado en castidad" de Narciso Ibáñez Serrador.

CAUPOLICAN.- San Diego 840 (82437).- 15; 18.40 y 21.40 hrs. Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1970.

CARPA MODERNA.- Alameda y SanMartin (60778).- 15; 18.40 y 21.40 hrs. Buffalo Bill Circus 1970.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31. (88959). 11 y 15 hrs. Cia de Comedias de Ana González. "La Desideria en la Corte".

IEM. Tarapacá 1181 (66876). Descánso

MARU San Antonio 149. (397907). Cia de Lucho Córdova y Olvido Leguía. 19.15 y 22.15 hrs. "Extranjera por viaje vende" de Córdova y Garrido.

MONEDA. Moneda 950 (715451). Cia de Américo Vargas y Pury Durante. 15.15, y 19.1? hrs. "Canción para el crepúsculo" de Noel Coward.

OPERA (Huérfanos 837 (30176). Cia. de Revistas Bim Bam Bum. 19; 21.40 y 23.15 horas. "A Voto pelado".

PETIX REX.- Hurfanos 735 (31143).- Espectáculo músical 70.- Los 4 de Chile. Héctor y Humberto Duvauchelle. Música Ariel Arancibia, poemas de Oscar Castro.

PICARESQUE Recoleta 343 (776883). 20 y 23 horas. Cia. de revistas Strip Tease.

SAN ANTONIO San Antonio 255 (33605). Cia. de Comedias de Tennyson Ferrada y Marcelo Romo. 19 horas. "Don Juan" de Moliére.

Sala de La Reforma. Compañia 1264 (67766). 11 y 15 hrs. "Cachencho".

TEATRO MUNICIPAL DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384 (480531). TMV: 19 hrs. "Liturgia para cornudos" de Jorge Díaz.


"Cachencho" en la Sala de la reforma, sólo este domingo.


Exitosa presentación de "La Desideria en la Corte" con Anita González.

Delfina Guzmán y Domingo Tessier. En "Todo en el Jardín" de Albee.

Presidente del Consejo y Director Jorge Cash Molina
Director responsable Raul González Alfaro
Representante Legal Mario Penafiel Varas
Propietario Empresa La Nación S A
Todos domiciliados en Agustinas 1269 Santiago

LA NACION
SANTIAGO, DOMINGO 30 DE AGOSTO DE 1970.-

Monumento recordará 100 años de "FISA"

La escultura central será donada por la Compañía de Aceros del Pacífico

Con un monumento conmemorativo de sus cien años de vida será inaugurada la Feria Internacional de Santiago, FISA-70, el 29 de octubre próximo.

La escultura, en la cual se ocuparán varias toneladas de acero, será patrocinada y donada por la Compañía de Aceros del



Pacífico y dará especial brillo a la única exposición que en Chile y en los países de habla hispana luce el calificativo de centenaria.

Alrededor de 15 naciones de América, Europa y Oriente han comprometido su asistencia a la FISA-70. Entre los pabellones extranjeros cabe destacar a la Unión Soviética y Holanda.

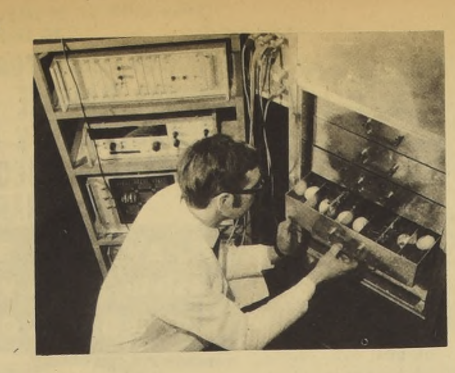
En el stand de la URSS, que tendrá una superficie de dos mil metros cuadrados, se exhibirán las últimas novedades fabricadas por los soviéticos en la industria electrónica, máquinas herramientas y de vialidad. Junto con lucir su desarrollo tecnológico, la Unión Soviética mostrará a los miles de chilenos que visitan la Exposición sus tradiciones a través de licores y platos típicos.

Los holandeses, por su parte, presentarán en su pabellón productos veterinarios y lácteos de fama mundial. Se anticipa que también exhibirán famosos ejemplares de ganado bovino, porcino y ovino.

La afluencia de expositores ha aumentado considerablemente a raíz del especial realce que tendrá el centenario de la FISA, la favorable balanza de pagos y las rebajas aduaneras que actualmente se han decretado. Por estos motivos ha sido necesario habilitar nuevas áreas para la industria nacional y extranjera.

Hasta el momento han comprometido su asistencia los siguientes expositores:

ASOCIACION DE JOYEROS Y AFINES
AUTOMOTORES CITROSERVI LTDA.
ATLAS COPCO CHILENA LTDA.
BANCO DEL ESTADO DE CHILE
EMBAJADA DE LA REPUBLICA FEDERAL ALEMANA
CONSORCIO NIETO HNOS.
CODINA
CALZADOS POMBO S. A. C. e I.
CIA.CERVECERIAS UNIDAS
EUGENIO CASTRO ROCA
CIA.TELEFONOS DE CHILE
CECINAS WINTER
CIA.CHILENA AGA S. A.
CIA.FRUTERA SUDAMERICANA
CUCHILLERIA PLATEX
CORREA Y GARCIA
CHILE MACHINERY & MOTOR Cº LTD.
EMBAJADA REPUBLICA DEL PARAGUAY
DISTRIBUIDORA CUMMINS DIESEL
ENTEL
EMBAJADA DE BULGARIA
EMBAJADA DE ITALIA
EMBAJADA DE ECUADOR
EMBAJADA DE CHINA
EMBAJADA DE YUGOSLAVIA
EMBAJADA DE U. R. S. S.
EMBAJADA DE CHECOSLOVAQUIA
EMBOTELLADORA ANDINA
EMBAJADA DE RUMANIA
EMBAJADA DE HOLANDA
EMPRESA CONSTRUCTORA SIMPLEX
GILDEMEISTER
JACOBO HAMDORF
IMPLATEX S. A.
INMAR S. A.
INDUSTRIA TEXTIL MONARCH S. A.
LUIS M. DESMARAS
MASSEY FERGUSON CHILE LTDA.
PLASTICOS NAMUR
PETROQUIMICA DOW S. A.
PROQUIM LTDA.
PROVEEDORES INDUSTRIALES PRISA LTDA.
REIFSCHNEIDER Y LANIO LTDA.
MONTAJE DE AUTOMOVILES FIAT S. A.
SOC. PRODUCTOS LACTEOS HAYSKRIM
SAAVEDRA BENARD
SERVICIO DE COOPERACION TECNICA
SEDERAP
SINGER SEWING MACHINE Cº
S. T. ERRAZURIZ Y CIA.



"El Latido" del Pollo

LONDRES (BIS). Los científicos han hallado el modo de "escuchar" los latidos del corazón de pollitos embrionarios, y el resultado de esto podría ser beneficioso para los avicultores de todo el mundo. Tal método, desarrollado en la estación de investigación avícola que el Gobierno británico tiene en Edimburgo, capital de Escocia, consiste en insertar minúsculos electrodos de plata en el huevo, sin herir al pollo dentro, y registrar la información así obtenida con refinado equipo electrónico. Esa información indica cuáles son las más propicias condiciones para incubar los huevos.

Dice el señor Harry Lundie, jefe del grupo investigador: "Servimos a una industria que anualmente incuba millones de huevos; una sola instalación incubadora puede producir 250.000 pollitos a la semana. Por ahora, el promedio de incubación viene a ser del 80 por ciento de los huevos usados, y nuestro empeño es mejorar este porcentaje. Hasta el aumento de un 1 por ciento en la incubalidad reportaría considerables beneficios económicos. El latido cardíaco es buen indicio del estado en que se hallan los animales, especialmente los pollos embrionarios. Por medio de él podemos juzgar los efectos de un cambio de ambiente o una alteración del diseño de la incubadora".



EDICION DOMINICAL

LA NACION

Santiago, Domingo 30 de Agosto de 1970.-

PRECIO: E° 1.80.-

ARIÇA - TARAPACA — Precio del ejemplar durante la semana E° 1.30
ANTOFAGASTA Más flete aéreo LASA E° 0.70
SERVICIO AEREO Edición Dominical, incluyendo Suplem E° 1.80
ESPECIAL LASA Más flete Aéreo LASA E° 0.30

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIV
Nº 19.258



por G. K. CHESTERTON

El Martillo de Dios

pueblecito de Bohun Beacon estaba ido sobre una colina tan pen- e, que la alta aguja de su iglesia cía la cima de una montaña dimi- Al pie de la iglesia había una fra- casi siempre enrojecida por el fue- y siempre llena de martillos y ffag- tos de hierro. Frente a ésta, en la de 2 calles empedradas, se veía " El Azul", la única posada del pue- En esa bocacalle, pues, al romper ba una ¡ alba plateada y plomiza— hermanos acababan de encontrar- y estaban charlando. Uno de ellos enzaba la jornada; el otro, la acaba El Reverendo y Honorable Wilfrido n era hombre muy piadoso, y se ía con la aurora, a algún austero cio de oración o contemplación. El able coronel Norman Bohun, su ano mayor, no era piadoso en ma- alguna, y, vestido de frac, se ha- sentado en el banco que está jun- la puerta de "El Jabalí Azul" apu- lo que un observador filosófico , indiferentemente considerar su última copa del jueves o su pri- copa del viernes. El coronel era bre sin escrúpulos.

Real- e había algo de inhumano en la fe- ed de placeres del coronel, y aque- resolución crónica de no volver a hasta la madrugada tenía mucho horrible lucidez del insomnio. Era imal esbelto y hermoso y, aunque do en años, su cabello era de un ru- dmirable.

el frac llevaba un gabán amarillo , tan ligero, que casi parecía una y echado hacia la nuca, un som- de alas anchas, verde claro, sin una curiosidad oriental comprada hí casualmente.

hermano, el cura, tenía tambien los os rubios y el tipo elegante, pero estido de negro, abrochados todos botones, completamente afeitado; muy pulcro y algo nervioso. Parecía sólo para la religión; pero algunos raban (particularmente el he- que èra prebisteriano) que aquello, que amor de Dios, era amor a la ectura gótica, y que si andaba re como una sombra rondando iglesia, esto no era más que un nue- pecto, superior sin duda, de la mis- enloquecedora sed de belleza que ba al otro hermano a la vorágine s mujeres y el vino. El cargo no a justo; y se fundaba sólo en que encontrar al sacerdote arro- , no ante el altar, sino en sitios criptas o galerías, y hasta en el anario.

sacerdote se dirigía a la iglesia, do por el patio de la fragua, cuando tuvo, arrugando el ceño, al ver a su ano, que, con sus cavernosos ojos, a mirando en la misma dirección. r un momento se le ocurrió que el el se interesara por la iglesia. Sólo aba, pues, la fragua; y aunque el ro, como puritano, no pertenecía rebaño, Wilfrido Bohun había oído r de ciertos escándalos y de cierta del herrero, célebre por su be- Miró el soportal de la fragua con onfianza, y el coronel se levantó, o, a hablar con él.

Buenos días, Wilfrido —dijo—. Aquí tienes, como buen señor, des- do por cuidar a mi gente. Vengo a ar al herrero.

ilfrido, mirando al suelo, contestó:

El herrero está ausente. Ha ido a nford.

Lo sé —dijo el otro, sonriendo—. eso, precisamente, vengo a bus-

Norman, —dijo el clérigo, siempre ndo las piedras de la calle—, ¿no temido nunca que te mate un ra-

¿Qué quieres decir? ¿Te ha dado por la meteorología?

Quiero decir—contestó Wilfrido zar los ojos— que si no has temido que te castigue Dios en mitad de alle.

¡Ah, perdona! Ahora caigo: te ha da- r el folklore.

Y a ti por la blasfemia —dijo el reli- , herido en lo más vivo de su ser—. si no temes a Dios, no te faltarán es para temer a los hombres.

mayor arqueó las cejas cortés- nte.

¿Temer a los hombres?

Barnes, el herrero —dijo el clérigo, sando—, es el hombre más ro- y fuerte en cuarenta millas a la da. Y sé que tú no eres cobarde ni ble, pero él podría arrojarte por en- de esa pared.

mo esto era verdad, hizo efecto. Y, cara de su hermano, la línea de las nasales a la mandíbula se hizo profunda y negra. La mueca bur- duró un instante, pero pronto el nel Bohun recobró su cruel buen hu- y rió, dejando ver bajo sus bigotes llos dos hileras de dientes de pe

En tal caso, mi querido Wilfrido con indiferencia—, será pru- que el último de los Bohun ande tido de armaduras, aunque sea en

quitándose el extravagante som- verde, hizo ver que estaba forra- acero. Wilfrido reconoció en el fo- acero un ligero casco japonés o arrancado de un trofeo que ador- los muros del salón familiar.

Es el primer sombrero que encon- a mano —explicó su hermano alegremente—. Yo estoy siempre por el primer sòbrero y por la primera mujer que encuentro a mano.

—El herrero salió para Greenford —dijo Wilfrido gravemente—. No se sabe cuándo volverá.

Y siguió su camino hacia la iglesia con la cabeza inclinada, santiguándose como quien desea libertarse de un mal espíritu. Estaba ansioso de olvidar las groserías de su hermano en la fresca penunbra de aquellos altísimos claustros góticos.

Al entrar en la iglesia, que siempre estaba desierta a estas horas, vio que una figura arrodillada se levantaba precipitadamente y corría hacia la puerta, por donde entraba ya la luz del día. El cura, al verla, se quedó rígido de sorpresa: aquel feligrés madrugador era nada menos el idiota del pueblo, un sobrino del herrero, un infortunado incapaz de preocuparse de la iglesia ni de ninguna cosa. Le llamaban Juan Loco.

Hasta entonces nadie le había visto rezar. ¿Qué extraños rezos podían esperarse de aquel hombre?

Wilfrido Vohun se quedó como clavado al suelo largo rato, contemplando al idiota, que salió a la calle, bañada ya por el sol, y a su hermano, que le llamó, al verle venir, con una familiaridad alegre de tío que se dirige a su sobrino. Finalmente, vio que su hermano lanzaba piedras de a penique a la boca abierta de Juan Loco, como quien tira al blanco.

Aquel horrible cuadro de la estupidez y la crueldad de la tierra hizo que el asceta se apresurara a consagrarse a sus plegarias, para purificarse y cambiar de ideas. Se dirigió a un banco de la galería, bajo una vidriera de colores que tenía el don de tranquilizar su ánimo; era una vidriera azul donde había un ángel con un ramo de lirios.

Una media hora más tarde le encontró allí Gibbs, el zapatero del pueblo, que venía a buscarle muy apresurado. El sacerdote se levantó al instante, comprendiendo que sólo algo grave podía obligar a Gibbs a buscarle en aquel sitio. El remendón, en efecto, como en muchos pueblos acontece, era un ateo, y su aparición en la iglesia resultaba todavía más extraña que la de Juan Loco. Aquella era, decididamente, una mañana de enigmas teológicos.

—¿Qué pasa? —preguntó Wilfrido Bohun, aparentando serenidad, pero cogiendo el sombrero con mano temblorosa.

El ateo contestó con una voz que, para ser suya, era extraordinariamente respetuosa y hasta denotaba cierta simpatía.

—Perdóneme usted, señor —dijo—; pero nos pareció indebido que no lo supiera usted de una vez. El caso es que ha pasado algo horrible. El caso es que su hermano. . .

Wilfrido juntó sus flacas manos y, sin poderse reprimir, exclamó:

—¿Qué nueva atrocidad está haciendo?

—No, señor —dijo el zapatero, tosiendo— Ya no le es dable hacer nada, ni desear nada, porque ya rindió cuentas. Lo mejor es que venga usted y lo vea.

El cura siguió al zapatero. En el patio de la fragua había unos cinco o seis hombres vestidos de negro, y entre ellos un inspector de policía. Allí estaban el doctor, el ministro presbiteriano, el sacerdote católico, en cuya feligresía contaba la mujer del herrero. El sacerdote católico hablaba aparte con ésta, en voz baja. Ella —una magnífica mujer de cabellos de oro— sollozaba en un banco. Entre los dos grupos, y junto a un montón de martillos y mazos, yacía un hombre vestido de frac, abierto de brazos y piernas y vuelto boca abajo. Wilfrido, desde su altura, reconoció todos los detalles de su traje y apariencia, y vio en su mano los anillos de la familia Bohun. Pero el cráneo no era más que una horrible masa aplastada, como una estrella negra y sangrienta.

El doctor, el médico de la familia, vino a saludarle, pero Wilfrido no se dio cuenta. Sólo pudo balbucear:

—¡Mi hermano muerto! ¿Qué ha pasado? ¿Qué horrible misterio es éste?

Nadie contestó una palabra. Al fin, el remendón, el más atrevido de los presentes, dijo así:

—Sí, señor: muy horrible; pero misterio, no.

—¿Por qué? —preguntó el lívido Wilfrido.

—La cosa es muy clara —contestó Gibbs—. En cuarenta millas a la redonda sólo hay un hombre capaz de asestar un golpe como este, y precisamente es el único hombre que tenía razón para hacerlo.

—No hay que prejuzgar nada —dijo nerviosamente el doctor, que era un hombre alto, de barba negra—. Pero me corresponde corroborar lo que dice Mr. Gibbs sobre la naturaleza del golpe: es realmente un golpe increíble. Mr. Gibbs dice que, en el distrito, sólo hay un hombre capaz de haberlo dado. Yo me atrevo a afirmar que no hay ninguno.

Por el cuerpo frágil del cura pasó un estremecimiento supersticioso.

—Apenas entiendo, dijo.

—Mr. Bohun —continuó el doctor en voz baja—; me faltan imágenes para explicarlo: decir que el cráneo ha sido destrozado como un cascarón de huevo, todavía es poco. Dentro del cuerpo mismo han entrado algunos fragmentos óseos, y tambien han entrado en el suelo, como entrarían las balas en una pared blanda. Esto parece obra de un gigante.

Calló un instante. Tras las gafas, relumbraban sus ojos. Después prosiguió:

—Esto tiene una ventaja: que, por lo menos, deja libre de toda sospecha a mucha gente. Si usted o yo, o cualquiera persona normal del pueblo fuera acusada de este crímen, se nos pondría libres al instante, como se pondría libre a un niño acusado de robar la columna de Nelson.

—Eso es lo que yo digo —repitió el obstinado zapatero—. Sólo hay un hombre capaz de haberlo hecho, y es también el que pudo verse en el caso de hacerlo: ¿Dónde está Simón Barnes, el maestro?

—Está en Greenford —tartamudeó el cura.

—Más fácil es que esté en Francia —gruñó el zapatero.

—No, ni en uno ni en otro sitio —dijo una vocecita descolorida, la voz del pequeño sacerdote católico, que acababa de reunirse al grupo—. Evidentemente, ahora mismo viene por el camino.

El sacerdote no era hombre de aspecto interesante. Tenía unos cabellos opacos y una cara redonda y vulgar. Pero, así hubiera sido tan bello como Apolo, que nadie hubiera vuelto la cabeza a mirarle. Todos la volvieron hacia el camino que atravesaba el llano. En efecto: por allá se veía venir con sus grandes trancos y su martillo al hombro, a Simón, el herrero. Era hombre huesudo y gigantesco; tenía unos ojos profundos, negros, siniestros, y una barba negra. Venía acompañado de dos hombres, con quienes charlaba tranquilamente; y aunque no era de suyo alegre, parecía contento.

—¡Dios mío! —gritó el ateo remendón—. ¡Y trae al hombro el martillo asesino!

—No —dijo el inspector, hombre de aspecto sensible, que usaba unos bigotes pardos y hablaba ahora por vez primera—. El martillo que sirvió para el crimen está allí, junto al muro de la iglesia. Lo mismo que el cadáver, lo hemos dejado en el sitio en que lo encontramos.

Todos buscaron el martillo con la mirada. El sacerdote pequeño dio unos pasos y fue a examinar el instrumento de cerca. Era uno de los martillos más ligeros, más pequeños que hay en las fraguas, y sólo por eso llamaba la atención. Pero en el hierro podía verse una mancha de sangre y un mechón de cabellos amarillos.

Tras una pausa, el pequeño sacerdote, sin alzar los ojos, comenzó a hablar, por cierto con voz algo alterada:

—No tiene razón Mr. Gibbs —dijo— en asegurar que aquí no hay misterio. Porque, cuando menos, queda el misterio de cómo ese hombre tan fuerte pudo emplear para semejante golpe un martillo tan pequeño.

—Eso no importa —dijo Gibbs, febril—. ¿Qué hacemos con Simón Barnes?

—Dejadle —dijo el sacerdote tranquilamente—. El viene aquí por su propio pie. Conozco a sus dos acompañantes. Son buenos vecinos de Greenford. Ahora estarán ya a la altura de la capilla presbiteriana.

Y en este momento el fornido herrero dobló la esquina de la iglesia y entró en su patio. Se detuvo, se quedó inmóvil: cayó de su mano el martillo. El inspector, que había conservado una corrección impenetrable, fue hacia él al instante.

—Yo no le pregunto a usted, Mr. Barnes —dijo— si sabe lo que ha sucedido aquí. No está usted obligado a declararlo. Espero y deseo que lo ignore usted, y que pueda usted probar su ignorancia. Pero tengo la obligación de arrestarle en nombre del rey por la muerte del coronel Norman Bohun.

—No está obligado a confesar nada usted —dijo el zapatero con oficiosa diligencia—. A otros toca probar. Todavía no está probado que ese cuerpo con la cabeza aplastada sea el del coronel Bohun.

—Eso no tiene duda —dijo el doctor, aparte, al sacerdote—. Este asunto no da lugar a historias detectivescas. Yo he sido el médico del coronel y conozco el cuerpo de este hombre mejor que lo conocía él mismo. Tenía unas manos hermosas, pero con una singularidad: que los dedos segundo y tercero, el índice y el medio eran de igual tamaño. No hay duda de que éste es el coronel.

Y echó una mirada al cadáver. Los ojos de hierro del inmóvil maestro de fragua siguieron su mirada, y fueron a dar también al cadáver.

—¿Qué ha muerto el coronel Bohun? —dijo el maestro tranquilamente—. Quiere decir que a estas horas está ya condenado.

—¡No diga usted nada! ¡No diga usted nada!, gritó el zapatero ateo, bailando casi en un éxtasis de admiración por el sistema legal inglés. Porque no hay legistas como los descreídos.

El herrero volvió hacia él una cara augusta de fanático.

—A vosotros, los infieles, os está bien escurriros como ardillas donde las leyes del mundo lo consienten —dijo. Pero a los suyos Dios los guarda. Ahora mismo lo vas a ver.

Y después, señalando el cadáver del coronel, preguntó:

—¿Cuándo murió este perro pecador?.

—Modere usted su lenguaje —dijo el médico.

—Que modere su lenguaje la Biblia, y yo moderaré el mío. ¿Cuándo murió?.

—A las seis de la mañana todavía estaba vivo —balbuceó Wilfrido Bohun.

—Dios es bueno —dijo el herrero—. Señor inspector: no tengo el menor inconveniente en dejarme arrestar. Usted es quien debe tener inconvenientes para arrestarme. A mí no me aflige salir del juicio limpio de mancha. A usted sí le afligirá, sin duda, salir del juicio con un contratiempo en su carrera.

Por primera vez, el robusto inspector miró al herrero con ojos terribles. Lo mismo hicieron los demás, menos el singular y pequeño sacerdote, que seguía contemplando el martillo que había servido para asestar aquel golpe tan tremendo.

—A la puerta de la fragua hay dos hombres —continuó el herrero con grave lucidez—. Son buenos comerciantes de Greenford, a quienes conocen todos ustedes. Ellos jurarán que me han visto desde antes de la medianoche hasta el amanecer, y aun mucho despues, en la sala de sesiones de nuestra Misión Religiosa, que ha trabajado toda la noche en salvar almas. En Greenford hay otros veinte que jurarán lo mismo. Si yo fuera un gentil, señor inspector, le dejaría a usted precipitarse a su ruina. Pero como cristiano, estoy obligado a ofrecerle la salvación, y preguntarle si quiere usted recibir la prueba de mi coartada antes de llevarme a juicio.

El inspector, algo desconcertado, repuso:

—Naturalmente que preferiría yo absolverle a usted de una vez.

El herrero, con aire desembarazado, salió del patio y se reunió a sus dos amigos de Greenford, que, en efecto, eran amigos de todos los presentes. Y ambos, en efecto, dijeron unas cuantas palabras que nadie pensó siquiera poner en duda. Cuando los testigos hubieron declarado, la inocencia de Simón quedó establecida tan sólidamente como la misma iglesia que servía de fondo al cuadro.

Y entonces sobrevino uno de esos silencios más angustiosos que todas las palabras. El cura, sólo por hablar algo, dijo al sacerdote católico:

Padre Brown: parece que a usted le intriga mucho el martillo.

—Es verdad —contestó éste—. ¿Cómo es posible que sea tan pequeño el instrumento del crimen?

El doctor volvió la cabeza.

—¡Cierto por San Jorge! —exclamó—. ¿Quién pudo servirse de un martillo tan ligero, habiendo a la mano tantos martillos más pesados y fuertes?.

Después, bajando la voz, dijo al oído del cura:

—Sólo una persona incapaz de manejar uno más pesado. La diferencia entre los sexos no es cuestión de valor o fuerza, sino de robuztez para levantar pesos en los músculos de los hombres. Una mujer atrevida puede cometer cien asesinatos con un martillo ligero, y ser incapaz de matar un escarabajo con un martillo pesado.

(Pasa a la última página)

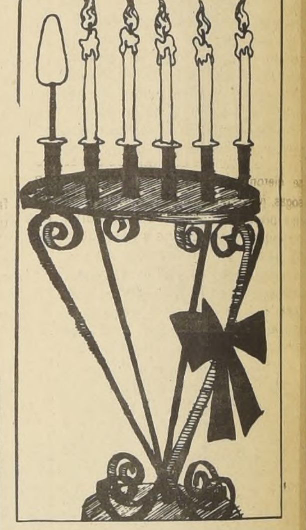


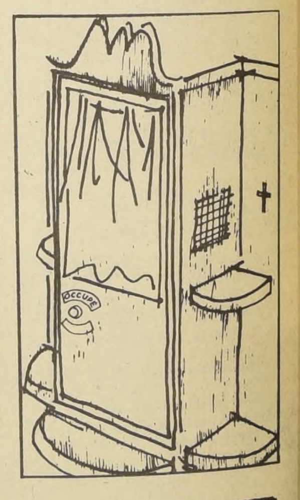
Vemos a George Pompidou saludando nada menos que a sus ex popolas. Estas acudieron a recibirlo a Lyon. Pompidou estaba muy contento de ver nuevamente a las chiquillas con las cuales salia a bailar en su juventud.

LA PAGINA DISTINTA

UNA CREACION: ANJOU

Monos Raros

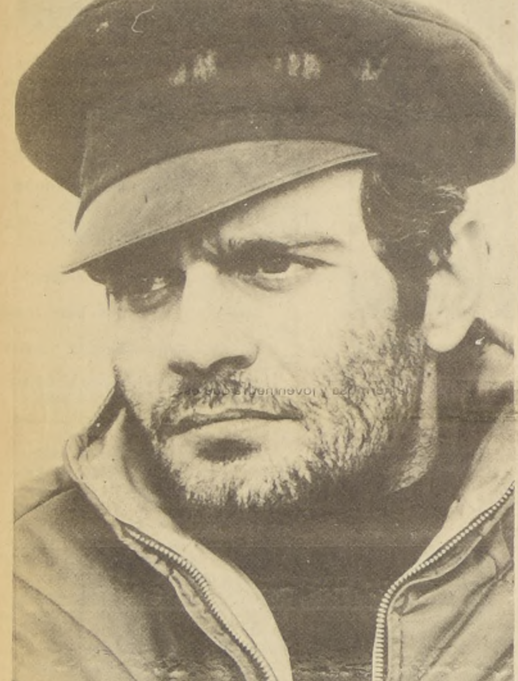






Omar Sharif detesta a la mujer moderna





—Son agresivas, exigentes y dominantes.

Así define Omar Sharif a la mujer norteamericana.

Pero lo que agrega es aún peor:

—Además están arruinando y pervirtiendo a las demás mujeres del mundo.

Y viene la palmadita en el hombro:

—Pero, no es culpa de ellas. Son los yanquis los responsables de la conducta de sus mujeres.

Porque Omar Sharif, el actor egipcio de los ojos oscuros, con los cuales ha seducido a Mía Farrow, Catherine Deneuve y otras tantas estrellas, tiene un concepto bien personal acerca de las intenciones y deseos del sexo opuesto.

—La mujer en el fondo no busca la libertad, la igualdad de derechos o ambiciones por el estilo. Lo dicen a cada rato, porque les suena bien. Pero la verdad es otra. A la mujer le gusta estar bajo el dominio del varón, y si en los Estados Unidos se han rebelado, se debe única y exclusivamente a la bandera blanca que han izado los hombres. Ellos, los americanos feos, se han rendido sólo por el hecho de encontrar al frente una minúscula atractiva sensual y coqueta resistencia femenina.

Cuando aparece en la pantalla la figura inconfundible de Sharif, las damas, solteras y casadas, se deslizan por el asiento y suspiran. Los maridos, inquietos, tratan de distraerlas comentando algún pasaje de la película o recalcando los defectos físicos del actor. Pero todo es en vano, el sexo, interesadamente débil, yace inerte por la sola presencia, lejana y en el celuloide, del actor.

Altivo y cortante, Sharif señala:

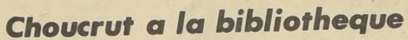
—Deseo contraer matrimonio por segunda vez, pero al estilo egipcio. Jamás con una mujer que busque la igualdad con el hombre. Deberá ser feliz tal como yo lo quiero y de ningún otro modo.

Vaya, vaya, pensarán ustedes.

¿Seguirá siendo tan atractivo?.



Choucrut a la bibliotheque







Un garzón de 102 años

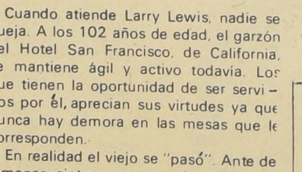


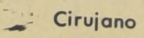




Cuando atiende Larry Lewis, nadie se queja. A los 102 años de edad, el garzón del Hotel San Francisco, de California, se mantiene ágil y activo todavía. Los que tienen la oportunidad de ser servidos por él, aprecian sus virtudes ya que nunca hay demora en las mesas que le corresponden.

En realidad el viejo se "pasó". Ante del inmenso ajetreo que cumple durante su pega, Larry camina cinco kilómetros diarios por los parques vecinos a su hogar, y cuando hace buen tiempo, se pega un llapa de tres kilómetros más.





Cirujano

Opera a las moscas

El doctor Arden Lea, de la Universidad de Georgia, en los Estados Unidos, es un cirujano muy especial.

Cómo no lo va a ser si se dedica a operar el cerebro de los insectos.

¡Vaya ocupación!.

Y qué ojitos se debe gastar.

Para operar a una mosca, utiliza quirófanos microscópicos y pinzas de relojero.

Por ejemplo, destacamos entre las intervenciones que ha realizado, la extracción de algunas células que están ubicadas en el cuello de los mosquitos y luego procede a colocarlas nuevamente.

El Dr. Lea está abocado al estudio de la función hormonal y del sistema reproductivo de la mosca Tse



Los nudistas son puritanos

El "sun set" de veinte naciones, los aniáticos del bronceado integral, se ieron cita en el North Kent Club de rpington, una localidad distante a una ora de automóvil de Londres. Se eunieron en ocasión del duodécimo ongreso mundial promovido por la ederación Internacional de los aturistas (o Nudistas). La ceremonia augural se celebró bajo un cielo omizo, en prados húmedos de lluvia. ero estos estoicos adoradores del sol no dieron por vencidos: saltaron con gas, jugaron al tenis, nadaron en las s piletas del club. Un centenar de rticipantes, agrupados en el rectángulo asfalto de un campo de tenis, ectuaron ejercicios gimanásticos a las denes de un delgadísimo señor de esenta años, de cabellos y bigotes nosos y un gorrito con visera como ica prenda visible.

Solo diez periodistas fueron dmitidos para seguir de cerca la marcha l convenio. El primer encuentro con la esnudez integral, sin inhibiciones, al aire bre y a plena luz del día, deja pasmados principio. Superado el primer shock, el sto de la visita, gracias a un automático ndicionamiento psicológico, se torna si "normal". La "capitana" del ongreso tiene 32 años y un físico preciable. Se llama Pamela Jamieson y ve permantentemente en el North Kent lub, donde trajo al mundo dos niños. Fue preciso superar notables dificultades ganizativas para albergar a más de 000 nudistas? "No nos gusta la alabra nudista — responde Pamela— es na expresión sexy. Somos sinplementes aturistas". Aceptadas las disculpas, la eñora Jamieson se anima: "Todas las madres — explica— centupliccaron sus sfuerzos en los últimos días para reparar el lugar y montañas de víveres y ulces para los huéspedes. Pedimos a ondres dos camiones de sillas y de cestos de mimbres para recoger los residuos".

"Que hacen exactamente durante el congreso? "Además de las distintas actividades deportivas, tenis, bádmington, pelota al cesto, etc. los 5.000 huéspedes discutirán con profundidad los problemas del naturismo en los diversos países y la actitud del público en general, que insiste en identificar al nudismo con el sexo".

Según Colin Jenkis, de 33 años, farmaceútico de Croydon, la gente tiene un juicio equivocado sobre los nudistas. Cree que se desnudan por exhibicionismo. Sin embargo, son mucho más severos e intolerantes, en lo referente a la libertad de las costumbres, que la gran mayoría de los ciudadanos comunes.

En la historia del nudismo (o naturalismo) hay muchos malos ejemplos. El último congreso naturista celebrado en Gran Bretaña, en 1958, en el parque del Duque de Bedford, casi se malogra por las decenas de curiosos que cruzaban las redes de protección para espiar. Esta vez, se eliminaron peligros de este tipo. El congreso no es un colosal y gratuito "Oh Calcutta". El campo es prácticamente impenetrable. Se colocaron cercos de alambre de púa y se contrataron los servicios de un par de policías.

El nudismo, según estos cultores procedentes de todas partes del mundo, no es sensual, sino natural. Su cruzada logra cierto éxito aún en el mundo de las artes: las recientes muestras de desnudos de Picasso, las litografías de John Lennon y las danzas de "Oh Calcutta". Con respecto a esta pieza, los naturistas afirman que rechazan las groserías del texto, pero aprueban la idea de exponer, en forma artística, el cuerpo humano sin velos en las tablas de un escenario.

Aretha Franklin triunfa en Italia



MARINA DI PIETRASANTA. (ANSA) — "Para mí cantar es vivir. Es la única cosa que me ayuda a olvidar mis muchas preocupaciones".

Quien habla es Aretha Franklin, apodada "Lady Soul", la muchacha de oro de la música ligera. Es negra y pertenece a la legión de los célebres intérpretes del "mundo nuevo" de la canción norteamericana, reina de un estilo completamente especial.

Una mujer de personalidad bien delineada, compleja y también desconcertante. "Lady Soul" (Señora Alma) ha sido aplaudida en el reciente "Pop Festival" de Palermo y ahora se encuentra en Versilia donde está cosechando nuevos éxitos rotundos.

Aretha ha declarado que no suponía tener tanta popularidad en Italia, si bien sabe que el "rythm and blues" es algo muy difundido. Dice, por ejemplo, que este género en los últimos tiempos ha sufrido algo por la competencia de formas nuevas, como el "underground" y otras expresiones musicales. "Pero Italia es el país de la música de veras "comenta.

Aretha nació en la música. Tiene 28 años. Nació en Memphis y comenzó a cantar cuando era niña. "Tenía unos 4 o 5 años", revela. Cuarta de los cinco hijos de un pastor evangélico, su padre la llevó pronto a la Iglesia para que salmodiara. Era la "New Bethel Baptist Church de Detroit, donde vivía su familia.

"Mi padre era un gran predicador, que pasaba continuamente de una parroquia a otra, seguido por un coro para los "Gospel", o sea los himnos sagrados que, desde hace tiempo inmemorial, acompañan las funciones religiosas de la gente de color", narra Aretha.

"Yo era "a daddy's girl", o sea la niña mimada de papá, porque me gustaba locamente cantar. Pero el coro lo dirigía mi hermana mayor, Erna". A los 8 años Aretha fue nombrada "solista". Cantaba acompañándose al piano.

Seis años más tarde la joven fue notada por Clara Ward, quien en los años 40 dirigía el más importante conjunto "gospel" de Norte América y había descubierto ya otra gran voz, "unica en el mundo", la de Mahalía Jackson.

"Aquel fue un gran día y dí muchos pasos hacia adelante, admite Aretha, pero mi gran golpe de suerte fue cuando cumplí los 16 años de edad. Fue San Cook, uno de los pioneros del "rythm and blues", quien convirtió a Aretha en una estrella de primera magnitud. Le hizo grabar su primer disco con el trozo "Il never loved a man". El disco tuvo gran éxito: se vendieron cinco millones de placas de 33 revoluciones. "Fue un éxito, dice Aretha, pero no se trató solamente de suerte".

Aretha Franklin es una cantante completa: pasando de los "gospel" al género "pop", de los "spirituals" al "Jazz" acumuló las experiencias que la llevaron al "rhythm and blues" por ella transformado hasta el punto de convertirse en la reina de este sector musical, o sea en gran intérprete y en genial compositora. La simpatía que inspira al público es tan inmediata, cálida y profunda, que basta su presencia en la cartelera para que un concierto de jazz tenga éxito asegurado. Para su recital en un local nocturno de Marina di Pietrasanta, por ejemplo, todas las entradas fueron vendidas y, más aún, un centenar de personas debieron escuchar a Aretha permaneciendo cerca de la sala.

Lamentablemente en su vida privada ha tenido profundos dolores. Aretha no quiere hablar de ello. Su marido es Ted White, y aunque sigue siendo empresario de su valiosísima mujer, la vida matrimonial entre ambos fracasó pronto. "No se puede tener todo, dice Aretha; soy afortunada en la música y no en el resto". De ella comentan que canta "más con el corazón que con la voz".

En realidad no esconde nunca sus emociones. "Si tengo ganas reirme-afirma no puedo cantar melodías tristes". Cantando no se balancea, no se altera. Solamente, de tanto en tanto, hace un breve gesto con la mano, con un encanto sencillo y conmovedor. En cambio, parece que todo en ella se mueve: el rostro, las manos, la boca, el cuerpo comunican a quien escucha su extraordinaria vitalidad.

Su voz cálida y profunda, dulce y fresca, evoca todo tipo de voces y ruidos, el agua que corre, el viento, los suspiros de la niña enamorada, los maullidos de un gato, el rugir de un león, etc. Cuando su música acaba, cuando su estupenda voz calla, resuenan, como un estallido, los aplausos para la artista que vuelve a ser la hermosa y joven negra que es.





La protesta juvenil japonesa



En estos últimos años, en varios países del mundo, sobre todo occidental, los jóvenes parecen estar en " pie de guerra", contra la sociedad constituida, los padres, los maestros y las estructuras sociales. La protesta ha asumido aspectos violentos o pacíficos, intelectuales o revolucionarios, pero de todos modos se ha convertido en un hecho social al que es preciso tener en cuenta. Entre todos los paises, el Japón es aquel donde " protesta juvenil" ha asumido aspectos más violentos, especialmente por obra de los estudiantes universitarios. Desde hace años se suceden choques con la policía, ocupaciones y devastaciones de universidades, demostraciones masivas por las calles. El fenómeno tiene varios orígenes y atrae el interés de los observadores sociopolíticos porque podría ser determinante para el camino que acaso tomará un día el Japón, convertido en una de las máximas potencias industriales del mundo en esta posguerra. Una encuesta, la última del género realizada entre la juventud japonesa, cyos resultados fueron recientemente publicados, alumbró varios aspectos sintomáticos de una situación de profundos cambios.

Después del fracaso de la segunda guerra mundial, el Japón experimentó de inmediato una drástica evolución, que puede dividirse en dos etapas bastante diferenciadas. La estructura del país, contrariamente a lo que ocurrió en occidente, seguía siendo en buena parte de tipo feudal hasta la última guerra; con el fracaso, el viejo mundo y la vieja sociedad fueron en gran parte dejados de lado, y los EE.UU. los conquistadores norteamericanos, sus formas de vida y su filosofía, llenaron el vacío creado en el Japón. Hasta 1960, Norteamerica fue el modelo por excelencia, en el cual los jóvenes se inspiraban para actuar y concebir ideales. Casi se llegó a un Japón que parecía una copia exacta de los EE.UU. Todo esto llevó a la creación de esa poderosa base industrial y financiera que hizo del país una potencia económica mundial en brevísimo tiempo después de las devastaciones del conflicto. Los jóvenes vivieron en su mayor parte ese proceso; hay que tener presente que la población japonesa está formada por jóvenes en un 50% apróximadamente, ya que un 44% de la misma tiene menos de 24 años.

Hacia 1960 las cosas comenzaron a cambiar. La juventud se preguntaba si era conveniente imitar en forma pasiva a los norteamericanos, y si no se debía en cambio tratar de crear nuevas estructuras, que tuvieran en cuenta todo lo positivo de occidente, pero al mismo tiempo contaron con una base japonesa y asiática.

Todo lo que ocurre hoy en las universidades y en las calles del Japón tiene su origen en este interrogante. La guerra en Vietnam es acaso el factor de mayor peso que inpulsa a aquellos que quieren distanciarse de los EE. UU. Las organizaciones de estudiantes extremistas, que suscitaron graves desórdenes para protestar contra el tratado que une al Japón con lo EE.UU. son una minoria, pero por sus ideas son ampliamente compartidas aún por aquellas que optan por soluciones menos drásticas.

En pocos años, el viejo Japón, tal como era conocido en occidente, murió. El mismo emperador, la veneración por los padres y las creencias religiosas, perdieron total vigencia. Los jóvenes no consideran ya al emperador ni siquiera como un símbolo: hace un tiempo un manifestante le arrojó a la cabeza un objeto de vidrio y el hecho no provocó escándalo. Diarios y libros contienen muchas críticas a padres y maestros: existe un áspero conflicto generacional que incluye desde la forma de vestir hasta las relaciones amorosas y sociales. Los jóvenes rechazan los viejos principios y se orientan hacia nuevas búsquedas, tratando de dar sentido a sus vidas, en una etapa de neta transición.

Monstruos posesionados del escenario

Sapos y pulpos, cangrejos y tiburones, los monstruos de Lautréamont toman posesión del escenario. Realidad se tornan historietas extraidas de las "Canciones de Maldoror"; el hombre seduce a la jovencia de escuela en el parque, Mervyn parte a cumplir su misión secreta, madre e hija torturan llenas de lascivia el cuerpo del ahorcado.

En medio de todo esto, cuadros de maldad con que Manfred Niehaus y Alfred Feussner tratan de reproducir con gran ahinco las visiones del "poète maudit". Cuadros fantásticos, ligeramente empolvados, por una parte, cuadros que vuelven a hacer sentir el romanticismo negro del siglo diecinueve: mozos bestiales que mancillan los cadáveres de bellas mujeres en el cementerio, monjas posesas que se arrancan la cogulla y se lanzan acto seguido a la prostitución. Cuadros banales por otra parte que muestran el mecanismo frío de las acciones del hombre en el siglo veinte: el procedimiento a modo de producción en serie de una vacunación por vía oral, el curso monótono de un interrogatorio policial, la gimnasia absurda practicada en los intentos de salvar individuos que se ahogan y que no quieren ser salvados.



Reflejo de lo malo en muchas formas; irónico, cruzado por una película en color, que se proyecta en medio de dos complejos musicales al tiempo que ilumina los cuadros oscuros. A la contemplación se ofrecen marranos que retozan felices en el barro, henchidos y rebozantes de salud sus órganos genitales, la sabiduría dormitando en el ojo, infinitamente superiores – anuncian por altoparlante – a las caricaturas de la creación divina que se llaman hombres.

Lautréamont – para Camus, un alumno de liceo casi genial cuyo corazón infantil se rebelaba contra el mundo y contra sí mismo – pone aquí en movimiento un espectáculo de múltiples medios de la expresión artística que permanece abierto a todas las formas y posibilidades del teatro, incluso a una discusión con el público sobre la esencia del mal y la prosecución de la obra, indicación de la partitura a la que no se obedeció en la función de Kiel.

Y con toda prudencia, pues los espectadores no están en condiciones de contribuir a decidir sobre el curso de la obra que ha sido fijado con exactitud. En efecto, las estructuras son modificables; bien que variadas. Manfred Niehaus, a quien asesoró en la elaboración del libreto Alfred Freussner, el compañero de lucha de Mauricio Kagel muerto el año pasado, completa el esqueleto musical con diálogos recitados, con cine y pantomima. Las escenas están sueltas, sin ninguna relación aparente que las una. La confrontación estimulante de acciones independientes trata de llevar a la práctica histriónica principios del surrealismo.



La música se compone del material de sonido más diverso. A la orquesta, de composición bastante escasa con instrumentos de cuerda y viento, completada por órgano Hammond, cítara y guitarra eléctrica, se añaden enfoques acústicos electrónicos y varias bandas en el escenario, cuyos atormentados músicos deben tomar parte a ratos en la acción, como cuando tienen que acompañar tocando una procesión de sapos que van saltando. La dirección musical, de Hans Zender, densa y tajante, posee una plasticidad que deslumbra.

El compositor, de Colonia, de treinta y siete años de edad, es un pluralista de estilos. Gusta de la cita indirecta – desde la danza barroca chaconne hasta el cluster. Juega con el material musical y hace broma con ello. Sus dotes más marcadas son para lo grotesco; lo ha demostrado su "mixed-media-opus" "Los patafísicos" igualmente estrenada en Kiel en 1969.

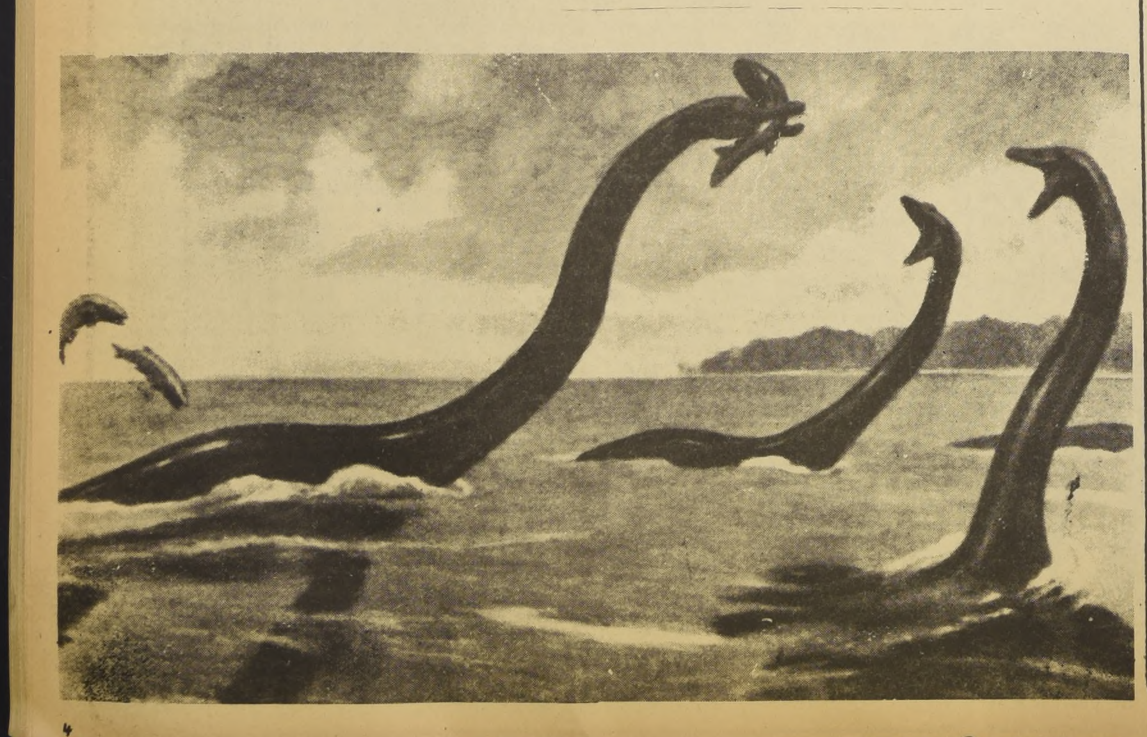
Con todo , sus notas hallan muy buen acomodo en el mundo de Lautréamont.

Crean una atmósfera, un ambiente, lo densifican, pero son algo más que un telón de fondo musical. Con suficiente frecuencia las formas musicales dictan la forma escénica. Un poco de mayor dificultad tiene Niehaus con las voces de canto. Así como se las interpreta, como las acompañan los instrumentalistas, su texto queda incomprensible. Y puesto que este no ha de ser ocasión para un lucimiento de canto sino que quiere transmitir un contenido, es lo dicho una gran falla.

La escenificación de Jan Biczycki, a quien asistió el mismo Niehaus plantea el interrogante de si en esta obra no se han combinado elementos incommensurables. Al mismo nivel se han soldado las escenas de Lautréamont y las de Niehaus. No se puede percibir sutura en ellas. Pero la fuerza imaginativa de Lautréamont sobre el siglo diecinueve sobrepasa, al igual que el tesoro de experiencias del siglo veinte, la fuerza de escena. El mal no ejerce ningún poder sobre el espectador. No lo asusta. No lo purifica. Parece literario. Puede ser que con frecuencia las series de diapositivas que se proyectan sobre nueve y once superficies, actúen un poco como grandes correctivos; puedan en todo caso como ilustración, sin llegar a adquirir función propia.

"Maldoror" es el segundo intento de poner al servicio de una obra "multi media" todo el gran aparato del teatro musical. También en Kiel arriesgó el primer paso en esta senda dos años atrás el extraordinariamente inquieto Joachim Klaiber con la "Historia de un fuego" de Schönbach. Ambas obras sufren en el texto. El porvenir dirá si para obras de este género puede existir el libreto adecuado. Ya se han anunciado los nuevos intentos; Kagel en Hamburgo y Schönbach en Colonia. Los artistas de los "mixed-media" abandonan el gueto de los estudios y conquistan los escenarios de la ópera.

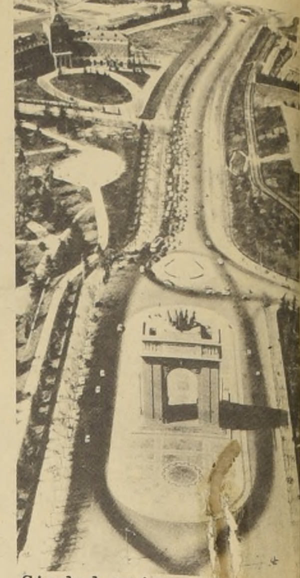
Peter Dannenberg



Publicaciones españolas

PODEROSO CABALLERO, DON DINERO: es la causa de muchos bienes y de no pocos males. Aunque, a veces, en la abundancia económica, el gallardo "caballero aurífero" ha conseguido realizar escasos performances. Y, con poco, o nada así decirlo, que se pude lograr una empresa sino monumental, al menos llevadera.

Es un poco lo que sucede con las publicaciones españolas, Fama, y abundante, tienen los libros editados en el país ibérico y sus empastes parecen, con su belleza, guardar tesoros inagotables. Pero, hay de todo. Por más que la mona se vista de seda, mona queda. Tras ese formato al que estamos habituados toda vez que tenemos un libro español en nuestras manos, existe un contenido, que claro está, no depende en caso alguno de los empeños y ambiciones de las imprentas Una loa, de todos modos, a esos volúmenes que en nuestra pasión son comprados en las librerías -y siempre por personas ávidas de aparentar más que de cultivarse- por metros enteros de un color y tamaño determinado. Y la lectura, vaya, eso queda para los invitados. En el supuesto de que el dueño o la dueña de casa posea en su repisa libros auténticos. Porque no es único el ejemplo de aquellos que ordenan fabricar estantes de madera con dibujos de novelas que integran una asombrosa colección de escritores. Decimos ésto porque, un elevado porcentaje de tirada de textos españoles se venden en nuestro continente. Y resulta increíble pensar en el rostro que ha de poner un editor de Madrid o Barcelona y, todos los demás de la patria hermana, que ocupan uno de los tres primeros lugares de publicaciones anuales en el mundo, si se hiciese una encuesta de estos curiosos acontecimientos y cayese ésta en su poder.



Ciudad universitaria de Madrid

No obstante lo que interesa recalcar es otro aspecto del mundo de las lecturas. Me refiero a la profusión y calidad de algunas revistas periodísticas o culturales, totalmente desconocidas en Chile y que serían un ejemplo en cuanto a aprovechamiento del material informativo, la diagramación, fotografía, papel y distribución de los temas. No todos éstos gozan de un presupuesto considerable. Más de una de ellas, como "La Estafeta Literaria", tabloide de fino papel, quincenal, setenta páginas, cuatro escudos de precio de venta, debe sobrevivir debido a su especialización literaria gracias a los esfuerzos mística de sus componentes. Por otra parte, la Estafeta está continuamente publicando cuentos, poemas, realizando concursos en los que tienen oportunidad de sobresalir los talentos, artículos de fondo, escritos por corresponsales en el resto de Europa y Estados Unidos.

"Cuadernos Hispanoamericanos", mensual, editado por el Instituto de Cultura Hispánica, es un verdadero manual de la información cultural, con un contenido de cuatrocientas páginas, acompañado de dibujos y fotos excelentes los ensayos. En variadas oportunidades esta revista ha dedicado artículos a Chile, siendo notorio el que se refirió a nuestro historiador Jaime Eyzaguirre, trae acotaciones a la novelística del nuevo continente y a su impacto en el mundo europeo. En realidad, esta publicación es un ejemplo extraordinario por procurar la integración cultural de los pueblos de habla castellana.

"Mundo Hispánico", dedicado a resaltar las bellezas turísticas de España y América, a todo lujo y en papel satinado.

"Blanco y Negro" de una tradición intelectual de sobra conocida, todavía aparece entregada a la difusión de los más importantes sucesos mundiales en un estilo ágil y agradable.

"Triunfo", semanario informativo, es una de las mejores revistas auropeas y su línea es principalmente, de carácter internacional, haciendo eco a su nombre: todo un éxito.

Uno se pregunta, entonces: por qué no se venden en Chile estas magníficas publicaciones? Sería de desear una política más abierta por parte de las instituciones que respaldan dichos órganos informativos y, haciéndolos difundir por la representación de Cultura Hispánica en Santiago, venderse en las universidades, centros culturales e intentar una penetración en el gran público chileno.

Letras de América

ILUSTRACIONES PARA LIBROS DE GARCIA MARQUEZ Y POEMAS BRASILEÑOS

RIO DE JANEIRO.— En un acto cultural carioca que contó con la presencia de numeroso público, se inauguró oficialmente la librería de la Editorial Sabiá en esta ciudad. El acto consistió en el lanzamiento de un libro de la poetisa Yolanda Jordao, titulado "Ponte de pedra" y en la exposición de los dibujos originales de Caribé para los libros del autor colombiano Gabriel García Márquez.

El libro de poemas es el cuarto de esta autora de reconocidos méritos, expresiva, intensa y llena de auténtico lirismo.

Caribé creó magníficas ilustraciones para cinco libros de García Márquez, lanzados por la mencionada editorial en el Brasil: "Cien años de soledad", "Ninguno escribe al coronel", "Los funerales de Mamá Grande" "Veneno de madrugada" y "Funerales del diablo".

PREMIOS DEL FONDO DE LAS ARTES EN LA ARGENTINA A VALORES LITERARIOS

BUENOS AIRES.— Se dio a conocer el fallo del jurado del Fondo de las Artes en la Argentina para la promoción de valores literarios, correspondiente al primer período del corriente año. Los autores reciben una medalla de oro y 300 pesos nuevos argentinos para la publicación de sus obras de ensayo y poesías o de 5000 para novela y cuento. Los autores seleccionados son los siguientes: **Cuento**: autor con obra publicada, a Julio Silvain por "La gran asamblea"; autor inédito, a Leopoldo Di Leo, por "El Patacho"; **Ensayo**: autor con obra publicada, a Eugenio P. Castelli por "El mundo místico de Cesare Pavese"; autor inédito, Aníbal C. Goñi por "Dylan Thomas: "Esquema de una intricada imagen"; **Novela**: autor con obra publicada a Andrés Atanasiu por "Los restos del naufragio"; autor inédito a Francisco N. Foro por "El Tiempo"; **Poesía**: autor con obra publicada, a Beatriz Esterkind, por "Poemas en cortos metrajes". y autor inédito a Javier Aduriz por "Palabra sola".

UN POETA BAHIANO, GREGORIO DE MATOS, SERA EVOCADO EN UN FILM EN COLORES

SALVADOR DE BAHIA.— La vida del poeta bahiano Gregorio de Matos será evocada en un film en colores a rodarse en Cachoeira, una de las ciudades más antiguas del Brasil, que dirigirá Alvaro Guimaraes y que se titulará "Boca do Inferno". Participarán en el rodaje Vinicius de Moraïs, Gessi Gesse, Mario Guasmao y Eulina Rosa, inaugurando un nuevo equipo de filmación que tiene sonido directo y evita el doblaje usual. Se eligió el título teniendo en cuenta la irreverencia satírica del poeta bahiano hacia las autoridades, civiles y religiosas, de su tiempo.

"CIEN VECES NO DEBO": OTRO GRAN EXITO DEL ARGENTINO RICARDO TALESNIK

BUENOS AIRES.— En el nuevo teatro "Margarita Xirgus" se estrenó una nueva pieza del excelente y popular autor argentino Ricardo Talesnik, cuya exitosa "La Fiaca" ha conocido una brillante suerte internacional escénica y por la versión cinematográfica exhibida. La obra ahora presentada es "Cien veces no debo", pieza de acerada crítica social, teatral de la A hasta la Z, cruel y humana al mismo tiempo, densa, zahiriente y cautivante. Concebida con tono de farsa — fábula, la pieza de Talesnik ha sido eficazmente dirigida por Luis Macchi e interpretada en los papeles principales por Beatriz Mattar, Pepe Soriano y Elsa Berenguer. Los decorados son de María Bartotto y Jorge Sarudiansky. La crítica ha elogiado unánimente la obra y le ha predicho un éxito similar al de "La fiaca".

CINE

NICOLAS SARKIS REALIZARA UN NUEVO FILM SOBRE EL LIBRO "ZAMA"

BUENOS AIRES.— Nicolás Sarkis, el excelente director del film argentino "Palo y hueso", va a abordar una nueva filmación. Se trata de una versión fílmica de la novela "Zama" del escritor Antonio Di Benedetto. El guión será preparado por Augusto Roa Bastos y se rodará la película en el Paraguay. La producción corresponde a una nueva empresa de Mendoza, "Carlos Moreno Producciones Cinematográficas". Se deberá reconstruir una ciudad de la época colonial, en plena selva paraguaya. El rodaje se hará en el curso del próximo verano. La novela "Zama" marra la historia de un grupo de personas en los últimos períodos de la colonia española en el Paraguay. Es, sobre todo, un buceo de los problemas intelectuales y sociales del hombre de hoy, con su soledad frente a la multitud, vistos a través de un espejo original.

La tragedia de Salgari

TURIN (ANSA). 1970 es el año de Salgari. Varias editoriales italianas han dedicado al escritor de tantas aventuras emocionantes leidas por generaciones de niños y adolescentes en el mundo, publicaciones completas de sus obras, ensayos y monografías. En otros ámbitos también se le ha homenajeado. En Trieste el "Teatro Stabile Friuli-Venezia Giulia" ya puesto en escena en el Politeama Rossetti una versión muy lograda de "Sandokan", Yáñez y los tigres de Malesia", a la conquista de la Perla de Labuan . Esta obra escénica, que Aldo Trionfo y Tonino Conte han eleborado sobre la base de diversos libros del popular narrador veronés. También se proyecta hacer una serie de películas y una especie de ciclo salgariano en la TV italiana. Y por último, se habla de transformar la vieja casa de Turín, en Corso Sasale, donde Emilio Salgari vivió, en un museo.

Quizás se trata de una "nueva moda salgariana". De un momento de auge que pasará. En todo caso este redescubrimiento de Salgari es un nuevo éxito póstumo para aquel pobre escritor tan incomprendido y maltratado en vida. Alguien ha escrito recientemente en Italia que "es una especie de venganza de quien fuera definido en su tiempo y luego como un hombre castigado con trabajos forzados de su pluma por los editores contra quien debió siempre luchar con armas muy inferiores y débiles una batalla que no hubiera podido vencer jamás".

La hora de Salgari en Italia 1970 significa para muchos un momento de nostalgia y de reflexión sobre sentimientos, ambiciones y hasta anhelos de evasión en aventuras imaginadas, que fueron el alimento de diversas generaciones peninsulares en situaciones y circunstancias históricas distintas, desde fines del siglo pasado hasta la Segunda Guerra Mundial.

Por otro lado en Italia la revalorización de Salgari ha sido también un poco la contrapartida, más o menos revanchística, al relanzamiento de Verne en Francia y en el mundo, acompañado de aureolas quizás mayores debido a ciertas conquistas espaciales que hicieron evocar su figura de precursor e ideador con rasgos iluminados.

El hecho es que Salgari, como Verne, sigue leyéndose con entusiasmo. Lo leen con entusiasmo los chicos de ahora como lo leyeron los de anteriores generaciones. Y sigúe regalando fortunas a sus editores, sobre todo ahora que los derechos de autor han caducado y que sus hijos han muerto.

La casa-museo mostrará en Turín la probreza en que vivió Salgari, los sacrificios de su existencia, para dar de comer a su numerosa familia con ese trabajo enorme de su pluma llena de fantasía y de buena voluntad. Es la misma casa de la que salió un día para acabar para siempre con sus dolores y miserias en un tristísimo suicidio. Todos recuerdan su despedida a los editores a quienes dejó esta carta: "A mis editores; os habeis enriquecido con mi piel, manteniéndome y manteniendo a mi familia en la semi-miseria continua y aún peor que eso. Os pido solamente que, en compensación de cuanto os hice ganar, penseis en pagar mis funerales. Os saludo quebrando esta pluma".

A sus hijos dejó también una tristísima esquela declarándose vencido por el destino. Y diciendo que confiaba en que los millones de admiradores a los que durante tantos años había divertido e instruído iban a pensar en ellos, en mantenerlos. El les dejaba apenas 150 liras y un crédito de 600 más.

La tragedia de Salgari fue su miseria. Será mostrada y documentada en la casa-museo. Con sus pobres objetos personales, sus cartas, sus cuentas que nunca daban el resultado esperado porque contratos inhumanos lo obligaban a trabajar por compensaciones ínfimas. Todo esto estará allí, presente para que nadie lo olvide.

LIW-X-15

a Loca de Chaillot

Katherine Hepburn encantadora, cubierta de anticuados trapos, coloridos, se aproxima a un balde primer piso y mira las plantas acetero. Al comprobar que no han regadas, coge un balde con agua urtirá la mezcla de un operario de quina y, sumisa al llamado de su taneidad, riega las macetas de la El obrero, indignado, se abalanza por una explicación de semejante aje. Pero la intuición femenima más que una voluntad férrea, y la m se le adelanta para darle las s con un beso en la robusta mejil hombre. Este, sorprendido, son

ganado en pugna nimia la Condeloca de Chaillot, París.

el mismo barrio, en una de las típimesitas parisinas adobadas a las s de un café, Yul Brynner, calvo le es habitual, sentado a la cabede una reunión, comienza a proel misterio en torno a una orgaón. Agrega algo el eterno y reno Charles Boyer y condimenta sin alguna unas palabras cursis el John Gavin. De pronto, en el es ese consejo, aparece el descoclave y propone que bajo el sue hermoso París existe la bebida halagadora que puede conocer el mano: petróleo.

dispone el intrigante grupito a acaparece, de súbito, en otro plano película, el joven revolucionario, able chaleco subido, chaqueta de a, peinado a la moda, con una guardada en la maleta que enopetón al Sena. Explosión. Se disel grupo amante del petróleo anien el subsuelo de la ciudad luz. El es golpeado por un policía y, a pareste hecho, se unen los personajes y se inicia una trama poética, cándida, y, a ratos, débil. Pero, en conjunto, una película agradable, que divierte, excepto en los quince minutos de desenlace

Lo que ocurre es que el director Bryan Forbes realizó una modernización anodina de la obra del francés Jean Giraudoux. Es decir, la pieza no ajustó a medida. En medio de una fotografía color y música estupenda se topa uno con vacíos, con enormes espacios en los que reina una mano floja, que le resta unidad y suspenso a la materia de fondo y que da la impresión de presenciar a unos actores de primer orden más sobre las tablas de un elegante teatro que en una secuencia fílmica.

Aparecen escenas relativas a los sucesos de Mayo de 1968. El grupito que alienta Yul Brynner acaricia la idea de echar por tierra París y extraer el supuesto oro negro. Esta situación de peligrosidad conduce a la Condesa Aurelia, en compañía del revolucionario, del recolector de harapos Danny Kaye, de la garconniere Gulietta Masina, y de otros, a desbaratar el maquiavélico plan de esos burgueses insensibles.

Lo consiguen de un modo ingenuo y no convence. No obstante, donde la película adquiere su matiz de excepcional es en el ambiente que derrocha la loca Hepburn, llenándolo todo de amor, proyectada en la actualidad con su visión de 1920, y más cuerda que el más vivo de los sinvergüenzas.

En fin, el triunfo de la virtud del postergado sobre el vicio del poderoso, materializado por actores prolijamente capacitados, pero que, en repartición general de papeles, le permiten a la pieza diluirse, concentrarse únicamente en el magnetismo de la enhiesta Katherine Hepburn.







El nuevo arte monumental

Dos muros paralelos de un kilómetro y medio de longitud, de cinco metros de altura y un espesor de por lo menos 60 centímetros, con una distancia, entre uno y otro, de no más de 90 centímetros: es el último proyecto, aún no realizado, del artista norteamericano Walter de María, cultor de una tendencia denominada "earth - art". Se está interesando en este proyecto Robert Scull, mecenas de los artistas norteamericanos de la nueva generación y cuyo departamento neoyorquino es el más grande museo de arte "pop" del mundo. Por otro lado, el "earth - art" ha nacido sobre la huella del arte "pop".

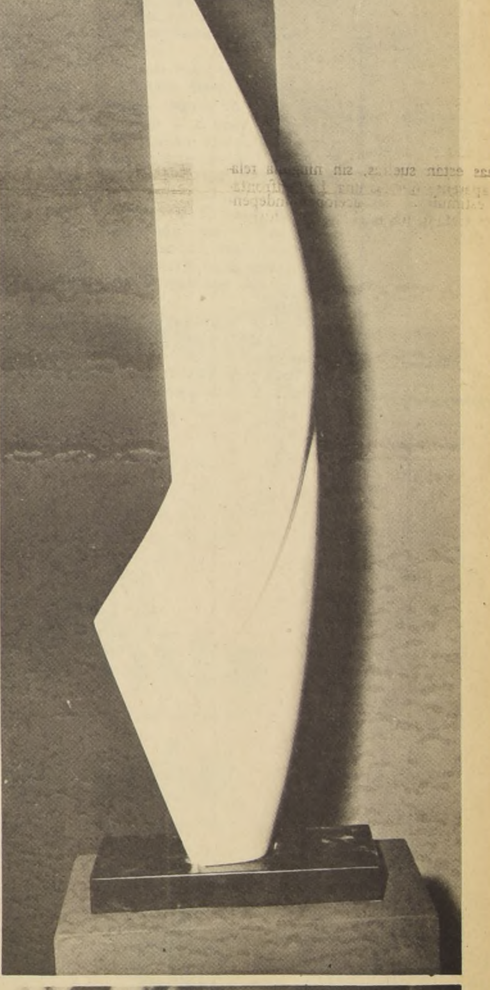
"Un día —narra Scull— recibí una carta de Michael Heizer, quien me decía que era escultor y que realizaba "earthworks" en el desierto. Excavaba en el suelo y en algunos lugares colocaba trozos de madera o de plomo. Fui a Nevada y vi una composición suya titulada "Nueve depresiones en Nevada": me di cuenta que era la obra más extraordinaria que había visto hasta ese momento".

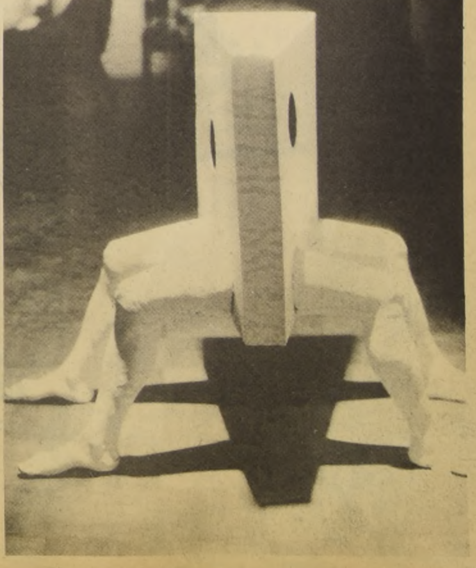
Con una especie de furor, los exponentes de la nueva escuela buscan las formas monumentales y ciclópicas. Trabajan sobre materiales naturales, en el desierto, en la montaña y crean monumentos de piedra o bien pintan sobre rocas. Según algunos críticos norteamericanos se trataría de precursores del arte del futuro que, señalan, abandonará algún día el "cerrado" de los museos y de las galerías.

En Nueva York los experimentos de arte se hacen por doquier. En el Centro de la Park Avenue se ha instalado, por ejemplo, una escultura gigante titulada "Tangencial número 32", compuesta de dos flechas de distintas dimensiones que se "besan". Frente a la entrada neo - clásica de la Biblioteca Pública se ha colocado un gran cubo de varios colores y transparente. Ante el "Jewish Museum" tiras muy largas de materiales plásticos de color blanco ondean por el aire como tentáculos de una medusa enorme. Por otro lado, el arte es concebido actualmente como una especie de artesanía colectiva y anónima, por varios grupos de artistas. A tal punto, que Thomas Hess se pregunta en un librito sobre De Kooning, si los Estados Unidos, desde el punto de vista artístico, no estarán entrando en una "nueva Edad Media": una edad en que el Arte tiene un mayor peso efectivo y el artista es una especie de "investigador" anónimo y no ya una "Prima donna".

El fervor de iniciativas que caracteriza el momento actual del arte norteamericana se evidencia cada vez más en los museos y en las galerías más tradicionales que van incluyendo obras de una "vanguardia" que ya no puede distinguirse más del "arte oficial". En el "Metropolitan Museum" cuarenta salas habitualmente reservadas a las obras maestras de la Edad Media y del Renacimiento han sido ocupadas ahora por una reseña de pintura y escultura contemporánea (de 1940 a 1970) de dimensiones muy considerables y que ha atraído a numeroso público. En el jardín del museo se instalaron el obelisco roto de Barnett Newmann y una enorme construcción de madera y acero de Mark de Suvero.

Un prestigioso crítico, Emily Ganauer, dijo, resumiendo la situación actual: "No me parece, por ahora, ver aquí valores realmente excelsos, pero, de todos modos, pienso que estas continuas experimentaciones que perdieron toda timidez y temor son una promesa y una garantía importante".





El Martillo de Dios...

(Viene de la primera página)

Vilfrido Bohun se le quedó mirando como hipnotizado de horror, mientras que el Padre Brown escuchaba muy atentamente, con la cabeza inclinada a un lado. El doctor continuó explicándose con más énfasis:

—¿Por que suponen estos imbéciles que la única persona que odia al amante de una mujer es el marido de ésta? Nueve veces, de cada diez, quien más odia al amante es la mujer misma. ¿Quién sabe qué insolencias o .. traiciones habrá descubierto el amante a los ojos de ella. . .? Miren ustedes eso.

Y con un ademán señaló a la rubia, que seguía sentada en el banco. Al fin había levantado la cabeza, y las lágrimas comenzaban a secarse en sus hermosas mejillas.

El Reverendo Wilfrido Bohun hizo un ademá como dando a entender que renunciaba a averiguar nada. Pero el padre Brown, dijo con su característico tono indiferente:

—A usted le pasa lo que a muchos otros médicos. Su ciencia del espiritu es arrebatadora; pero su ciencia física es completamente imposible.

No hay mujer en el mundo capaz de aplastar un cráneo de un golpe en esta forma.

Y, tras una pausa reflexiva, continuó:

—Esta gente no se ha dado cuenta del caso. Note usted que este hombre llevaba un casco de hierro debajo del sombrero, y que el golpe le ha destrozado como se rompe un vidrio. Observe usted a esa mujer: vea usted sus brazos.

Hubo un nuevo silencio, y despues dijo el doctor, amoscado:

—Bueno, puede ser que yo me engañe. En este mundo todo tiene su pro y su contra. Pero vamos a lo esencial: un idiota, teniendo a la mano estos martillos, pudo escoger el más ligero.

Al oír esto, Wilfrido Bohun se llevó a la cabeza las flacas y temblorosas manos, como si quisiera arrancarse los ralos cabellos amarillos. Después, dejándolas caer de nuevo, exclamó:

Esa era la palabra que me estaba haciendo falta. Usted la ha dicho.

Y, dominándose, continuó:

—Usted ha dicho: "Sólo un idiota".

—Sí. ¿Y qué?

—Pues que, en efecto, esto sólo un idiota lo ha hecho, concluyó el cura.

Los otros le miraron desconcertados, mientras él proseguía con una agitación femenina y febril:

—Yo soy sacerdote; un sacerdote no puede derramar sangre. Quiero decir, que no puede llevar a nadie a la horca.

—¿Se propone usted no denunciarle?, preguntó el doctor.

—No le podrán colgar aun cuando yo le denuncie —contestó Wilfrido con una sonrisa llena de extraña alegría— Esta mañana, al venir a la iglesia, me encontré allí a un loco rezando, a ese desdichado Juan, el idiota. Dios sabe lo que habrá rezado; pero no es inverosímil suponer en un loco que las plegarias fueran al revés de lo debido. Es muy posible que un loco rece antes de matar a un hombre. Cuando vi por última vez al pobre Juan, éste estaba con mi hermano. Mi hermano estaba burlándose de él.

—*By Jove!* —gritó el doctor— ¡Al fin! ¡Esto es hablar claro! Pero, ¿cómo explicarse entonces. . .?.

El Reverendo Wilfrido temblaba casi al sentirse cerca de la verdad:

—¿No ve usted, no ve usted —dijo— que es lo único que puede explicar estos dos enigmas? Uno es el martillo ligero; el otro, el golpe formidable. El herrero pudo asestar el golpe, pero no hubiera empleado ese martillo. Su mujer pudo emplear ese martillo, pero nunca asestar semejante golpe. Pero un loco pudo hacer las dos cosas. ¿Qué el martillo era pequeño? El es un loco: como asió ese martillo pudo asir cualquier otro objeto. Y en cuanto al golpe, ¿no sabe usted, acaso, doctor, que un loco, en un paroxismo, tiene la fuerza de diez hombres?

El doctor, lanzando un profundo suspiro, contestó.

—¿Diantre! Creo que ha usted dado en el clavo.

El Padre Brown, cuando los otros callaron, dijo con el mayor respeto:

—Mr. Bohun, la teoría que usted propone es la única que resiste un examen atento, y como hipótesis, lo explica todo. Merece usted, que le diga, fundado en mi conocimiento de los hechos, que es completamente falsa.

Y, dicho esto, el hombrecillo se alejó un poco, para dedicarse otra vez al famoso martillo.

—Este sujeto parece saber más de lo que le convendría saber —murmuró el malhumorado doctor al oído de Bohun— Estos sacerdotes papistas son unos socarrones probados.

—No, no —dijo Bohun con expresión de fatiga— Fue el loco, fue el loco.

El grupo formado por el doctor y los dos clérigos se había quedado aparte del grupo oficial, en que figuraban el inspector y el herrero. Pero, al disolverse a su vez, el primer grupo se puso en contacto con el segundo. El sacerdote alzó y bajó los ojos tranquilamente al oír al maestro herrero que decía en alta voz:

— tengo una sospecha; pero no de un hombre —dijo, pálido, el herrero. Y viendo que todos los ojos, asustados, se dirigían hacia el banco en que estaba su mujer, puso sobre el hombro de ésta su robusta mano, y añadió: Tampoco de una mujer.

—¿Qué quiere usted decir? —pregunto el inspector, muy risueño— Supongo que no creerá usted que las vacas son capaces de manejar un martillo, ¿no es cierto?.

—Yo creo que ningún ser de carne y hueso ha movido ese martillo —continuó el maestro con voz ahogada— Hablando en términos humanos, yo creo que ese hombre ha muerto solo.

Wilfrido hizo un movimiento hacia adelante, y miró al herrero con ojos ardientes.

—¿Quiere usted decir, entonces, Barnes —dijo con voz áspera el zapatero—, que el martillo saltó solo y le aplastó la cabeza?.

—¡Oh, caballeros! —exclamó Simón— Bien pueden ustedes extrañarse y burlarse; ustedes, sacerdotes que nos cuentan todos los domingos cuán misteriosamente castigó el Señor a Senaquerib. Yo creo que Aquél que ronda invisiblemente todas las casas quiso defender la honra de la mía, e hizo perecer al corruptor de frente a mi puerta.

Wilfrido, con indescriptible voz, dijo entonces:

—Yo mismo le había dicho a Norman que temiera el rayo de Dios.

A lo cual el inspector contestó, con leve sonrisa:

—Sólo que ese agente queda fuera de mi jurisdicción.

—Pero usted no queda fuera de la suya —contestó el herrero— Recuérdelo usted.

Y volviendo la robusta espalda, entró en su casa.

El Padre Brown, con aquella su amable facilidad de maneras, alejó de allí al conmovido Bohun:

—Vámonos de este horrible sitio Mr. Bohun —le dijo— ¿Puedo asomarme un poco a su iglesia? Me han dicho que es una de las más antiguas de Inglaterra. Y, ya comprende usted. . . —añadió con un gesto cómico—, nosotros nos interesamos mucho por las iglesias antiguas de Inglaterra.

Wilfrido Bohun no pudo sonreír, porque el humorismo no era su fuerte; pero asintió con la cabeza, sintiéndose más que dispuesto a mostrar los esplendores del gótico a quien podría apreciarlos mejor que el herrero presbiteriano o el zapatero anticlerical.

Naturalmente —dijo— Entremos por aquí.

Y lo condujo a la entrada lateral, donde se abría la puerta con escalones al patio

El Reverendo Wilfrido le condujo derechamente a su rincón favorito, a aquella parte de la galería que estaba más cerca del techo labrado, iluminada por la admirable ventana del ángel. Todo lo vio y admiró con el mayor cuidado el sacerdote latino, hablando incesantemente, aunque en voz baja. Cuando, en el curso de sus exploraciones, dio con la salida lateral y la escalera de caracol por donde Wilfrido bajó para ver a su hermano muerto, el Padre Brown, en lugar de bajar, trepó con la agilidad de un mono, y desde arriba se dejó oír su voz clara:

—Suba usted, Mr. Bohun. Este aire le hará a usted bien.

Bohun subió, y se encontró en una especie de galería o balcón de piedra, desde el cual se dominaba la ilimitada llanura donde se alzaba la colinilla del pueblo, llena de vegetación hasta el término rojizo del horizonte, y salpicada aquí y allá de aldeas y granjas. Bajo ellos, como un cuadro blanco y pequeño, se veía el patio de la fragua, donde el inspector seguía tomando notas, y el cadáver yacía aún a modo de una mosca aplastada.

—Esto parece un mapamundi, ¿no es verdad? —observó el Padre Brown.

—Sí —dijo Bohun, gravemente, y movió la cabeza.

Debajo y alrededor de ellos las líneas del edificio gótico se hundían en el vacío con una agilidad vertiginosa y suicida. En la arquitectura de la Edad Media hay una energía titánica que, bajo cualquier aspecto que se la vea, siempre parece precipitarse como un caballo furioso. Aquella iglesia había sido labrada en roca antigua y silenciosa, barbada de musgo y manchada con los nidos de los pájaros. Pero cuando se la contemplaba desde abajo, parecía saltar hasta las estrellas como una fuente; y cuando como ahora, se la contemplaba desde arriba, caía como una catarata en un abismo sin ecos. Aquellos dos hombres se encontraban, así, solos frente al aspecto más terrible del gótico: la contracción y desproporción monstruosas, las perspectivas vertiginosas, el vislumbre de la grandeza de las cosas pequeñas y la pequeñez de las grandes: un torbellino de piedra en mitad del aire. Detalles de la piedra, enormes por su proximidad, se destacaban sobre campos y granjas que, a la distancia, aparecían diminutos. Un pájaro o fiera labrado en un ángulo resultaba un enorme dragón capaz de devorar todos los pastos y las aldeas del contorno. La atmósfera misma era embriagadora y peligrosa , y los hombres se sentían como suspendidos en el aire sobre las alas vibradoras de un genio colosal. La iglesia toda, enorme y rica como una catedral, parecía caer cual un aguacero sobre aquellos campos asoleados.

—Creo que andar por estas alturas, aun para rezar, es arriesgado —observó el Padre Brown— Las alturas fueron hechas para ser admiradas desde abajo, no desde arriba.

—¿Quiere usted decir que puede uno caer? —preguntó Wilfrido.

—Quiero decir que, aunque el cuerpo no caiga, se le cae a uno el alma —contesto el otro.

—No le entiendo a usted —dijo Bohun.

—Pues considere usted, por ejemplo, al herrero— continuó Brown— Es un buen hombre, pero no un cristiano: es duro, imperioso, incapaz de perdonar. Su religión escocesa es la obra de hombres que oraban en lo alto de las montañas y los precipicios, y se acostumbraron más bien a considerar el mundo desde arriba que no ver al cielo desde abajo. La humildad es madre de los gigantes. Desde el valle se aprecian muy bien las eminencias y las cosas grandes. Pero desde la cumbre sólo se ven las cosas minúsculas.

—Pero, en todo caso, él no lo hizo —dijo Bohun con tremenda inquietud.

—No —dijo el otro con un acento singular— ¡Bien sabemos que no fue él!

Y, despues de un instante, contemplando tranquilamente la llanura con sus pálidos ojos grises, continuó:

—Conocí a un hombre que comenzó por arrodillarse ante el altar como los demás, pero que se fue enamorando de los sitios altos y solitarios para entregarse a sus oraciones, como, por ejemplo, los rincones y nichos de los campanarios y chapiteles. Una vez allí, donde el mundo todo le parecía girar a sus pies como una rueda, su mente tambien se trastornaba, y se figuraba ser Dios. Y así, aunque era un hombre bueno, cometió un gran crimen.

Wilfrido tenía vuelto el rostro a otra parte, pero sus huesosas manos, cogidas al parapeto de piedra, se pusieron blancas y azules.

—Ese hombre creyó que a él le tocaba juzgar al mundo y castigar al pecador. Nunca se le hubiera ocurrido eso si hubiera tenido la costumbre de arrodillarse en el suelo, como los demás hombres. Pero, desde arriba, los hombres le parecían insectos. Un día distinguió, a sus pies, justamente debajo de él, uno que se pavoneaba muy orgulloso, y que era muy visible porque llevaba un sombrero verde: ¡Casi era un insecto ponzoñoso!.

Las cornejas graznaban por los rincones del campanario, pero no se oyó ningún otro ruido.

El Padre Brown continuó:

—Había algo más para tentarle: tenía en su mano unos instrumentos más terribles de la Naturaleza: quiero decir, la ley de la gravedad, esa energía loca y feroz en virtud de la cual todas las criaturas de la tierra vuelan hacia el corazón de la tierra en cuanto pueden hacerlo. Mire usted: el inspector pasea ahora precisamente allá abajo, en el patio de la fragua. Si yo le tiro una piedrecita desde este parapeto, cuando llegue a él llevará la fuerza de una bala. Si le dejo caer un martillo, aunque sea un martillo pequeño.

Wilfrido Bohun pasó una pierna por encima del parapeto y el Padre Brown le saltó al cuello para retenerle.

—No por esa puerta —le dijo con mucha dulzura— Esa puerta lleva al infierno.

Bohun, tambaleándose, se recostó en el muro, y miró a Brown con ojos de espanto.

—¿Cómo sabe usted todo eso? —gritó— ¿Es usted el diablo?.

—Soy un hombre —contestó gravemente el Padre Brown— Por consecuencia, todos los diablos residen en mi corazón. Escúcheme usted.

Y, tras una pausa, prosiguió:

—Sé lo que usted ha hecho, o, al menos, adivino lo esencial. Cuando se separó usted de su hermano, estaba poseído de ira, una ira no injustificada, al extremo que cogió usted al paso un martillito, sintiendo un deseo sordo de matarle, en el sitio mismo del pecado. Pero, dominándose, se lo guardó usted en su levita abotonada y se metió usted en la iglesia. Estuvo usted rezando aquí y allá sin saber lo que hacía: Bajo la vidriera del ángel en la plataforma de arriba , en otra de más arriba, desde donde podía usted ver el sombrero oriental del coronel como el verde dorso de un escarabajo rampante. Algo estalló entonces dentro de su alma, y dejó usted caer el rayo de Dios.

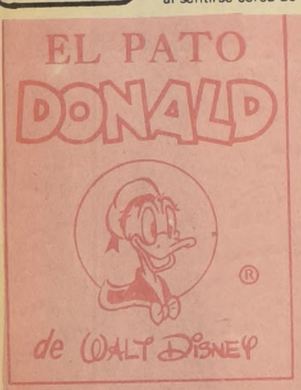
Wilfrido se llevó una mano a la cabeza —una mano temblorosa— y preguntó con voz sofocada:

—¿Cómo sabe usted que su sombrero parecía un escarabajo verde?.

—Oh, eso es cosa de sentido común —dijo el otro con una sombra de sonrisa— Pero, escúcheme usted un poco más. He dicho que sé todo esto, pero nadie más lo sabrá. El próximo paso es usted quien tiene que darlo; yo no doy más pasos: yo sello esto con el sello de la confesión. Si me pregunta usted por qué, me sobran razones, y sólo una le importa a usted. Dejo a usted en libertad de obrar, porque no está usted aún muy corrompido, como suelen estarlo los asesinos. Usted no quiso contribuir a la acusación del herrero, cuando era la cosa más fácil ni a la de su mujer, que tampoco era difícil. Usted trató de echar la culpa al idiota, sabiendo que no se le podía castigar. Y ese solo hecho es una vislumbre de salvación, y el encontrar tales vislumbres en los asesinos, lo tengo yo por oficio propio. Y ahora, baje usted al pueblo, y haga usted lo que quiera, que está usted tan libre como el viento. Porque yo ya he dicho mi última palabra.

Bajaron el caracol en el mayor silencio, y salieron frente a la fragua, a la luz del sol. Wilfrido Bohun levantó cuidadosamente la aldaba, abrió la puerta de la cerca de palo, y, dirigiéndose al inspector, dijo:

—Me entrego a la justicia: he matado a mi hermano.

























5-22